Стиральная машина

Руководство пользователя

WW80J7***



Содержание

Меры предосторожности

Поздравляем с приобретением новой стиральной машины Samsung. В этом Руководстве содержится важная информация, касающаяся инсталляции, использования и обслуживания Вашей машины. Прочитайте данное руководство, чтобы воспользоваться всеми преимуществами и функциями данной стиральной машины.

Что вам нужно знать о безопасности

Внимательно прочитайте руководство, чтобы безопасно пользоваться многочисленными функциями вашего нового устройства. Храните руководство в надежном месте недалеко от устройства, чтобы обратиться к нему при необходимости. Используйте эту машину только для тех целей, которые описаны в Инструкции по эксплуатации.

Предупреждения и важные инструкции по безопасности в этом Руководстве не охватывают все возможные режимы и ситуации, которые могут иметь место. Пользователь обязан руководствоваться здравым смыслом, быть внимательным и осторожным при установке, обслуживании и эксплуатации стиральной машины.

Поскольку изложенные здесь инструкции по эксплуатации относятся к разным моделям машин, характеристики Вашей стиральной машины могут несколько отличаться от характеристик, приведенных в этом Руководстве, и не все предупредительные знаки могут иметь отношение к Вашей машине. Если у Вас есть какие-либо вопросы или проблемы, свяжитесь с ближайшим к Вам сервисным центром или найдите рекомендации или информацию на сайте www.samsung.com.

Важные значки безопасности

Значки и символы, используемые в данном руководстве пользователя, означают следующее:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к **получению серьезной травмы или летальному исходу**.

ВНИМАНИЕ

Неосторожное обращение или несоблюдение мер безопасности может привести к **получению незначительной травмы или повреждению имущества**.

ПРИМЕЧАНИЕ

Указывает, что имеется опасность получения травмы или материального ущерба.

Эти предупреждающие символы приведены здесь, чтобы предотвратить травму.
Пожалуйста, следите за ними внимательно.
Прочитайте этот раздел и храните руководство в надежном месте для дальнейшего использования.

Прежде чем пользоваться этой машиной, прочитайте все инструкции.

Как и при использовании других электроприборов и устройств с подвижными деталями, существует вероятность возникновения опасных ситуаций. Для безопасного использования данного устройства следует ознакомиться с инструкциями по эксплуатации и соблюдать меры предосторожности.

Важные меры предосторожности

⚠ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Чтобы исключить опасность возгорания, поражения электрическим током или травмирования людей при пользовании стиральной машиной, соблюдайте все основные меры безопасности, включая следующие:

Не позволяйте детям (или домашним животным) играть на вашей стиральной машине или внутри её. Дверь стиральной машины трудно открыть изнутри, и дети могут серьезно травмироваться, если окажутся в ловушке внутри машины.

Эта машина не предназначена для использования людьми (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, если они пользуются этой машиной не под наблюдением или не под руководством лица, отвечающего за их безопасность.

Следите за детьми, чтобы быть уверенными в том, что они не играют с машиной.

Меры предосторожности

Для пользования в Европе: Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром.

Шнур электропитания в случае его повреждения должен заменять изготовитель машины, его агент по сервисному обслуживанию или другой квалифицированный специалист, чтобы исключить опасность поражения электрическим током.

Эту машину следует располагать так, чтобы обеспечить доступ к шнуру электропитания, кранам водоснабжения и сливным трубам.

Если вентиляционные отверстия устройства находятся снизу, не допускайте, чтобы их закрывал ковер.

Для этой стиральной машины следует пользоваться поставляемыми с нею новыми шлангами, пользоваться старыми шлангами не следует.

⚠ВНИМАНИЕ

Чтобы исключить опасность случайной переустановки автоматического термовыключателя, эту машину не следует подключать ни к сети электропитания через какое-либо внешнее переключающее устройство, например, через таймер, ни к какой-либо другой электросети, которая периодически включается и выключается таким устройством.

важные предупреждения при установке

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Инсталляция этого прибора должна выполняться квалифицированным техником или компанией, оказывающей сервисные услуги.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, воспламенению, взрыву, проблемам с функционированием изделия или травме.

Данное устройство имеет большой вес, будьте осторожны при его поднятии.

Вставьте шнур питания в настенную розетку переменного тока 220 - 240 В / 50 Гц и используйте эту розетку только для подключения этой машины. Никогда не используйте удлинитель.

- Использование настенной розетки для одновременного подключения других приборов с помощью тройника или удлинением шнура питания может привести к удару электротоком или возгоранию.
- Убедитесь, что напряжение питания, частота и сила тока соответствуют значениям, которые указаны в технических характеристиках изделия. Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию. Вилка питания должна надежно держаться в настенной розетке.

Регулярно удаляйте все посторонние вещества, например, пыль или воду, с контактов вилки питания и с контактных поверхностей сухой тканью.

- Вытащите вилку питания и почистите её сухой тканью.
- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.
- Вставьте сетевую вилку в розетку так, чтобы кабель опускался в сторону пола.
  Если Вы будете вставлять вилку питания в розетку таким образом, что шнур питания будет идти в противоположном направлении, то электрические проводники в шнуре могут повредиться, и это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Храните все упаковочные материалы вне доступа детей, так как они могут представлять опасность.

- Ребенок может задохнуться, надев пакет на голову.
  При повреждении устройства, сетевого кабеля или вилки обратитесь в ближайший сервисный центр.

Эта машина должна быть надежно заземлена.

Не заземляйте эту машину через трубу газоснабжения, пластмассовую трубу водопровода или телефонную линию.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, взрыву или к отказам в работе изделия.
- Никогда не вставляйте шнур питания в розетку, которая не заземлена должным образом. Удостоверьтесь, что заземление соответствует местным и государственным нормам.

Не устанавливайте устройство вблизи нагревательных приборов или горючих материалов.

Не устанавливайте устройство в месте с влажной, насыщенной маслами или пылью атмосферой, либо там, где оно не будет защищено от прямого солнечного света и воды (дождя).

Не устанавливайте устройство в местах с низкой температурой воздух.

Меры предосторожности

- Замерзание может привести к разрыву труб.

Не устанавливайте эту машину в таких местах, где возможна утечка газа.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не пользуйтесь электрическим трансформатором.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не пользуйтесь поврежденной вилкой питания, поврежденным шнуром питания или настенной розеткой с неплотными контактами.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания и не изгибайте его чрезмерно.

Не скручивайте и не привязывайте шнур питания.

Не вешайте шнур питания на металлические предметы, не кладите какие-либо тяжелые вещи на шнур питания, не помещайте шнур питания между какими-нибудь предметами и не вкладывайте шнур питания в ячейку, расположенную на тыльной стенке машины.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Не тяните за шнур питания, когда вытаскиваете вилку из розетки.

- Вытаскивая вилку из розетки, держитесь за вилку.
- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Будьте внимательны при установке

⚠ ВНИМАНИЕ

Данное устройство следует разместить так, чтобы после установки имелся свободный доступ к сетевой розетке.

- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию из-за утечки тока.

Установите устройство на твердом и ровном полу, который выдержит его вес.

- В противном случае это может привести к сильной вибрации, шуму, произвольному перемещению или неисправности изделия.

Важные предупреждения при использовании

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

В случае затопления немедленно выключите воду и питание и обратитесь в ближайший сервисный центр.

- Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.

- Несоблюдение данного указания может привести к поражению электрическим током.

Если устройство начало издавать странный шум, запах гари или от него исходит дым, немедленно отключите питание и обратитесь в ближайший сервисный центр.

- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

В случае утечки газа (например, пропана, сжиженного нефтяного газа и т. д.) немедленно провентилируйте помещение, не прикасаясь к вилке питания. Не прикасайтесь к машине или к шнуру питания.

- Не включайте вентилятор.
- Искра может привести к взрыву или пожару.

Не разрешайте детям играть на стиральной машине или внутри нее. Кроме того, при утилизации устройства снимите рычаг дверцы стиральной машины.

- Дети могут задохнуться, закрывшись внутри устройства.

Перед использованием стиральной машины не забудьте снять упаковочные материалы (губку, пенопласт), прикрепленные к ее дну.

Не стирайте белье, которое было загрязнено бензином, керосином, бензолом, разбавителем для краски, спиртом или другими легковоспламеняющимися и взрывоопасными веществами.

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию и взрыву.

Не применяйте силу, открывая дверцу во время работы стиральной машины (во время стирки при высокой температуре/сушки/отжима).

- Вода, вытекающая из стиральной машины, может привести к ожогам или сделать пол скользким. Это может привести к травме.
- Открывание дверцы силой может вызвать поломку машины или привести к травме.

Не кладите руки под стиральную машину во время ее работы.

- Это может привести к травме.

Не прикасайтесь к вилке питания влажными руками.

- Это может привести к удару электротоком.

Во время работы машины не выдергивайте вилку питания, чтобы отключить машину.

- Повторная вставка вилки питания в стенную розетку может вызвать искру и привести к удару электротоком или возгоранию.

Не позволяйте детям или лицам с ограниченными возможностями использовать стиральную машину без наблюдения. Не позволяйте детям залезать на устройство или внутрь него.

- Это может привести к поражению электрическим током, ожогам или травмам.

Не просовывайте руки или металлические объекты под стиральную машину во время ее работы.

- Это может привести к травме.

Не отключайте устройство, выдергивая сетевой кабель. Всегда крепко удерживайте вилку, вынимая ее из розетки.

Меры предосторожности

- Повреждение кабеля может привести к короткому замыканию, возгоранию и/или поражению электрическим током.

Не пытайтесь ремонтировать, разбирать или переделывать машину самостоятельно.

- Не используйте предохранители (медь, стальную проволоку и т. п.), отличные от стандартных.
- При необходимости ремонта или переустановки устройства, обращайтесь в ближайший сервисный центр.
- Несоблюдение этого требования может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или к травме.

Если в результате неплотного крепления шланга подачи воды к крану возникло затопление, вытащите сетевую вилку из розетки.

- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Отсоедините вилку питания, если машина не будет использоваться длительное время или если случится гроза с громом и / или молнией.

- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

При попадании в устройство посторонних веществ вытащите вилку из розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр Samsung.

- Это может привести к удару электротоком или возгоранию.

Будьте внимательны при использовании

⚠ **ВНИМАНИЕ**

При загрязнении стиральной машины такими посторонними элементами, как моющие средства, грязь, остатки пищи и т. п., извлеките сетевую вилку из розетки и очистите стиральную машину с помощью влажной мягкой ткани.

- Несоблюдение этого требования может привести к обесцвечиванию, деформации, поломке или ржавчине.

Переднее стекло может разбиться от сильного удара. Будьте осторожны при использовании стиральной машины.

- Разбитое стекло может привести к травмам.

В случае прекращения подачи воды или при повторном подсоединении шланга подачи воды, открывайте кран медленно.

Открывайте кран медленно, если машиной давно не пользовались.

- Давление воздуха в шланге подачи воды или в водопроводной трубе может привести к повреждению деталей или утечке воды.

При появлении сообщения об ошибке слива во время работы прибора проверьте, нормально ли функционирует слив.

- Если из-за неполадки со сливом произошло затопление, а стиральная машина продолжает работать, возникает опасность поражения электрическим током или возгорания.

Укладывайте бельё в стиральную машину полностью, чтобы оно не зажималось дверью.

- Если бельё зажмётся дверью, то оно может повредиться или может поломаться стиральная машина или появится утечка воды.

Если стиральная машина не используется, отключайте подачу воды.

Убедитесь, что винты соединительного элемента шланга подачи воды надежно затянуты.

- Несоблюдение этого требования может привести к порче имущества или травме.

Следите, чтобы резиновая прокладка и стекло передней дверцы не загрязнялись посторонними веществами (например, мусором, нитками, волосами и т.д.).

- Если в дверь попадет инородное тело или дверь не будет полностью закрыта, это может привести к утечке воды.

Перед тем, как пользоваться машиной, откройте кран и убедитесь, что соединитель шланга подачи воды затянут надежно и что утечка воды, которая была прежде, отсутствует.

- Если винты или соединитель шланга подачи воды затянуты неплотно, то это может привести к утечке воды.

Приобретенное вами устройство предназначено только для домашнего использования.

Использование изделия в предпринимательских целях считается использованием не по назначению.
В таком случае на устройство не распространяется стандартная гарантия Samsung, и Samsung не несет ответственности за неисправности или повреждения, полученные в результате подобного использования.

Не вставайте на устройство и не помещайте на него различные предметы (например, белье, зажженные свечи, зажженные сигареты, тарелки, химические вещества, металлические предметы и т. п.).

- Это может привести к удару электротоком, возгоранию, поломке машины или травме.

Не распыляйте легкоиспаряющиеся вещества, например, инсектициды, по поверхности машины.

- Они не только наносят вред здоровью человека, но также могут стать причиной поражения электрическим током, возгорания и неисправности изделия.

Не размещайте рядом со стиральной машиной объекты, создающие сильное электромагнитное поле.

- Это может привести к травме из-за сбоя в работе машины.

Во время стирки при высокой температуре или в режиме сушки сливаемая вода имеет высокую температуру.
Не прикасайтесь к воде.

- Это может привести к ожогу или травме.

Не стирайте, не отжимайте и не сушите водонепроницаемые подстилки для сидений, циновки или одежду (*), если у Вашей машины нет специальной программы для стирки этих вещей.

(*): Шерстяное постельное белье, дождевики, жилеты для рыбалки, штаны для катания на лыжах, спальные мешки, плотные покрывала, спортивные костюмы, чехлы для велосипедов, мотоциклов и машин и т.п.

Меры предосторожности

- Не стирайте толстые или жесткие коврики, даже если на их этикетке имеется значок стиральной машины. Это может привести к травме, повреждению стиральной машины, стен, пола или одежды из-за чрезмерной вибрации.
- Не стирайте декоративные коврики или коврики для ног на резиновой основе. Резиновая часть коврика может оторваться и прилипнуть к внутренней части барабана, в результате чего возникнут неполадки во время слива воды.

Не включайте стиральную машину, если извлечен дозатор для моющего средства.

- Это может привести к поражению электрическим током или травме в результате утечки воды.

Не касайтесь внутренней поверхности барабана во время или сразу после сушки, так как он горячий.

- Это может привести к ожогам.

Не кладите руки в дозатор для моющего средства.

- Рука может попасть в устройство загрузки моющего средства и вы получите травму.

Не помещайте в стиральную машину никакие предметы, кроме белья (например, обувь, пищевые отходы, животных).

- Из-за сильной вибрации это может привести к поломке стиральной машины или к травме и гибели домашних животных .

Не нажимайте на кнопки такими острыми предметами, как шпильки, ножи, гвозди и т. д.

- Это может привести к удару электротоком или травме.

Не стирайте бельё, загрязненное маслами, кремами или лосьонами, которые обычно продаются в специальных магазинах, где продаются средства по уходу за кожей, или в массажных клиниках.

- Это может привести к деформации резиновой прокладки и утечке воды.

Не оставляйте в барабане металлические предметы, такие как булавки или заколки для волос, или отбеливатели на длительное время.

- Из-за этого барабан может заржаветь.
- Если на поверхности барабана начнет появляться ржавчина, для чистки поверхности используйте нейтральное чистящее средство и губку. Ни в коем случае не пользуйтесь металлической щеткой.

Не используйте непосредственно средства для сухой химической чистки и не стирайте, не ополаскивайте и не отжимайте белье, загрязненное какими-либо средствами сухой химической чистки.

- Это может привести к взрыву или самовозгоранию в результате образования тепла при окислении масла.

Не используйте воду из устройств охлаждения/нагрева воды.

- Это может привести к неисправности стиральной машины.

Не используйте натуральное мыло для рук в стиральной машине.

- Его затвердевание и оседание на внутренних частях стиральной машины может привести к неисправности изделия, обесцвечиванию, появлению ржавчины или неприятного запаха.

Носки и бюстгальтеры помещайте в мешки для стирки и стирайте вместе с остальным бельем.

Не стирайте крупные вещи, например, постельные принадлежности в сетке для стирки.

- Невыполнение этого требования может привести к травме из-за сильных вибраций.

Не пользуйтесь затвердевшими средствами для стирки.

- Их оседание на внутренних частях стиральной машины может привести к утечке воды.

Проверьте, пусты ли карманы одежды, отложенной для стирки.

- Твердые, острые предметы, например, монеты, английские булавки, гвозди, шурупы или камни могут привести к поломке стиральной машины.

Не стирайте белье с большими пряжками, пуговицами или другими металлическими предметами.

Отсортируйте белье по цвету, исходя из его устойчивости к выцветанию, и выберите рекомендуемый режим стирки, температуру воды и дополнительные функции.

- Это может привести к обесцвечиванию или повреждению ткани.

Закрывая дверцу, убедитесь, что вы не прищемите детям пальцы.

- Несоблюдение данного указания может привести к травме.

Важные предупреждения при очистке

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не чистите машину, просто обрызгивая ее водой.

Не используйте чистящие средства с сильными кислотами.

Не используйте бензол, растворители или спирт для чистки стиральной машины.

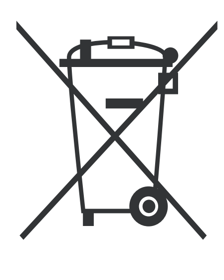
- Это может привести к обесцвечиванию, деформации, повреждению, поражению электрическим током или возгоранию.

Прежде, чем чистить стиральную машину или выполнять её техническое обслуживание, отсоедините машину от питания, вытащив вилку питания из настенной розетки.

- Невыполнение этого требования может привести к удару электротоком или возгоранию.

Меры предосторожности

Инструкции для WEEE



Правильная утилизация изделия (Использованное электрическое и электронное оборудование)

(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)

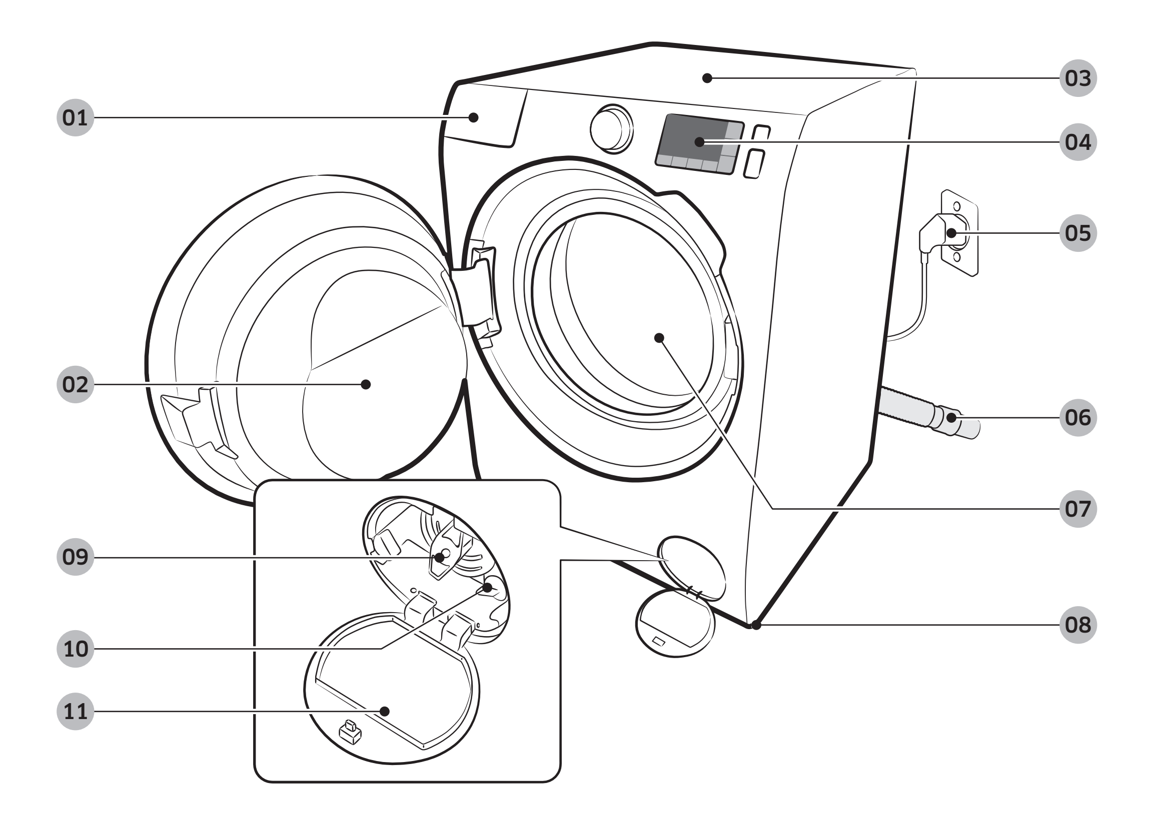
Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами.
Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.
Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.
Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

Установка

Строго соблюдайте данные инструкции, чтобы обеспечить правильную работу стиральной машины и предотвратить опасность получения травм во время стирки.

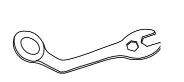
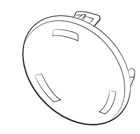
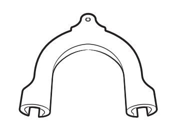
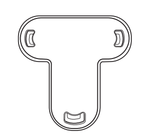
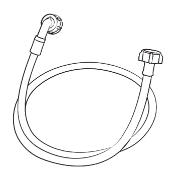
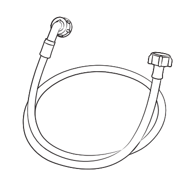
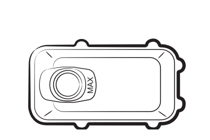
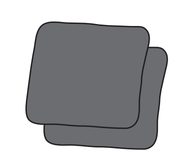
Состав комплекта

Убедитесь в наличии всех деталей комплекта. В случае неполадок стиральной машины или её составляющих свяжитесь с центром поддержки клиентов компании Samsung или продавцом.



01 Отсек для моющих средств	**02** Дверца	**03** Рабочая поверхность
04 Панель управления	**05** Вилка питания	**06** Сливной шланг
07 Барабан	**08** Регулируемые ножки	**09** Фильтр для мусора
10 Трубка аварийного слива	**11** Крышка фильтра	

Установка

			
Гаечный ключ	Колпачки для болтовых отверстий	Держатель шланга	Заглушка (в некоторых моделях)
			
Шланг подачи холодной воды	Шланг подачи горячей воды	Контейнер для жидкого моющего средства	Подкладки, препятствующие скольжению

ПРИМЕЧАНИЕ

- Колпачки для болтовых отверстий : количество заглушек отверстий для болтов зависит от модели (3 – 6).
- Шланг подачи горячей воды: Только у соответствующих моделей.
- Контейнер для жидкого моющего средства: Только у соответствующих моделей.

Требования к установке

Электрическое питание и заземление

- Требуется предохранитель или автоматический выключатель 220–240 В переменного тока, 50 Гц
- Использование отдельной ответвленной цепи, обслуживающей только стиральную машину

В целях безопасности стиральная машина поставляется с трёхконтакной вилкой кабеля питания и с соответствующим заземлением для использования в правильно установленной и заземленной розетке.
Обратитесь за консультацией к квалифицированному электрику или специалисту по техническому обслуживанию, если не уверены, правильно ли выполнено заземление стиральной машины.
Не заменяйте вилку кабеля питания. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к квалифицированному электрику за помощью в установке правильной розетки.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пользуйтесь удлинительным проводом.
- Используйте только кабель питания, который поставляется в комплекте со стиральной машиной.
- Никогда не подсоединяйте заземляющий провод к пластиковому водопроводу, газопроводу или трубе горячей воды.
- Некорректно заземлённые проводники могут стать причиной поражения электрическим током или травм.

Подача воды

Стиральная машина рассчитана на гидравлическое давление в интервале между 50 и 800 кПа.
При давлении ниже 50 кПа клапан воды может оказаться не до конца закрытым. Кроме того, для наполнения стиральной машины водой может потребоваться больше времени, что приведет к выключению устройства. Чтобы длины входящих в комплект поставки шлангов было достаточно для подключения стиральной машины к водопроводу, водопроводные краны должны находиться на расстоянии не более 120 см от задней стенки стиральной машины.
Чтобы снизить опасность утечки следует:

- Обеспечить свободный доступ к водопроводным кранам.
- Закрывайте краны, когда стиральная машина не используется.
- Периодически проверяйте наличие утечек через прокладки шланга для подачи воды.

⚠ ВНИМАНИЕ

Перед первым использованием стиральной машины проверьте все места подсоединения шлангов к клапану для воды и водопроводным кранам на наличие утечек.

Слив

Компания Samsung рекомендует использовать водонапорную трубу высотой 60~90 см. Сливной шланг должен быть подсоединён к сливной трубе с помощью зажима, в то время как сливная труба должна целиком и полностью покрывать сливной шланг.

Установка

Напольное покрытие

Для достижения наилучшей производительности стиральная машина должна быть установлена на твердую поверхность. Деревянные полы, возможно, потребуется укрепить, чтобы снизить уровень вибраций. Ковровые покрытия и плитка с мягкой поверхностью не способствуют снижению вибрации и могут вызвать небольшое перемещение стиральной машины во время отжима.

⚠ ВНИМАНИЕ

НЕ следует устанавливать стиральную машину на платформу или на неустойчивую поверхность.

Температура воды

Не устанавливайте стиральную машину в местах, где вода может замерзнуть, так как в клапане для воды, в насосе и/или шлангах устройства всегда остается небольшое количество воды. Замерзшая вода, оставшаяся в соединительных элементах, может привести к повреждению ремней, насоса и других компонентов стиральной машины.

Установка в нише или в шкафу

Минимальные зазоры для безопасной работы машины:

По бокам	25 мм	Сзади	50 мм
Сверху	25 мм	Спереди	550 мм

Если стиральная и сушильная машины установлены вместе, в передней части ниши или шкафа должно быть свободное пространство не менее 550 мм для обеспечения вентиляции. Если стиральная машина установлена отдельно, то особой вентиляции не требуется.

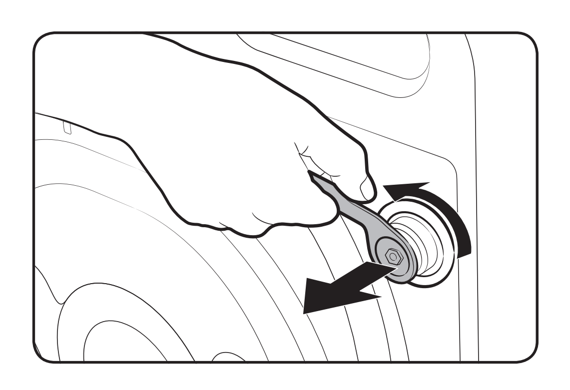
Установка шаг за шагом

ШАГ 1 Выбор места

Требования к местоположению машины:

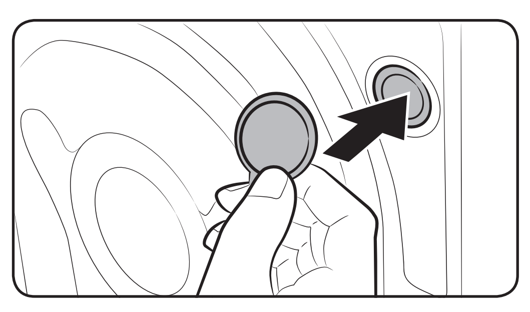
- Наличие твердой, ровной поверхности без коврового покрытия или покрытия, которое может препятствовать вентиляции
- Защищенность от воздействия прямых солнечных лучей
- Достаточный для вентиляции и подсоединения проводов метраж
- Температура окружающей среды всегда находится выше нуля (0 ˚C)
- Вдали от источников тепла

ШАГ 2 Удаление транспортировочных болтов



Распакуйте устройства и удалите все транспортировочные болты.

1. С помощью входящего в комплект гаечного ключа ослабьте все транспортировочные болты на задней части машины.



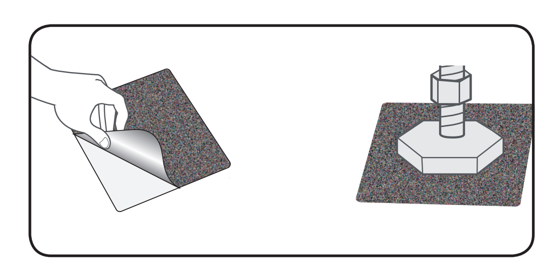
2. Закройте болтовые отверстия с помощью прилагаемых пластмассовых колпачков. Сохраните транспортировочные болты для последующего использования.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Упаковочные материалы могут быть опасными для детей. Утилизируйте все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, пенопласт и т.д.) так, чтобы они не попали в детские руки.

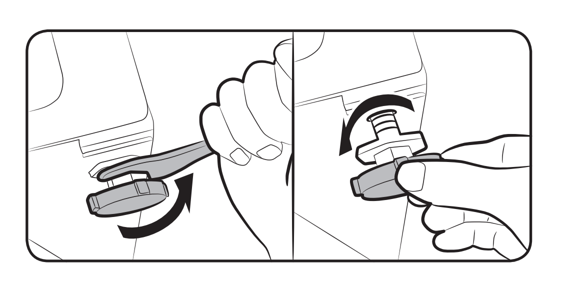
Установка

ШАГ 3 Установка подкладок, препятствующих скольжению

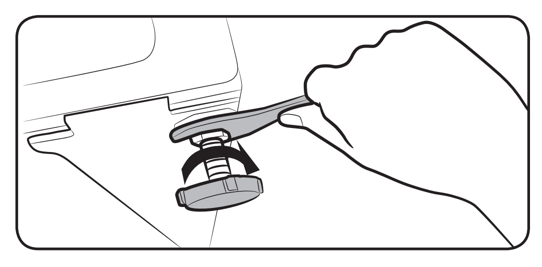


1. Хорошо очистите нижнюю поверхность регулируемых ножек, удалите пыль и масло.
2. Пометьте места расположения регулируемых передних ножек стиральной машины, где следует уложить подкладки, препятствующие скольжению.
3. Закрепите подкладки, препятствующие скольжению, наклоняя или перемещая стиральную машину. Когда закрепляете подкладку, снимите с неё пластиковую пленку и прикрепите подкладку клеящейся стороной к полу так, чтобы её грубая поверхность была обращена вверх. Вы не должны прикреплять клеящуюся сторону подкладки к регулируемым ножкам.
4. После установки стиральной машины и подкладок, препятствующих скольжению, снова проверьте, расположены ли регулируемые ножки на одном уровне.

ШАГ 4 Отрегулируйте высоту ножек

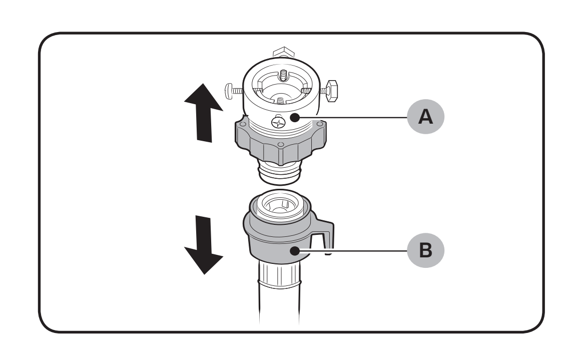


1. Аккуратно переместите стиральную машину в выбранное вами место. Приложение чрезмерной силы может повредить ножки машины.
2. Вручную отрегулируйте высоту ножек и, соответственно, стиральной машины.



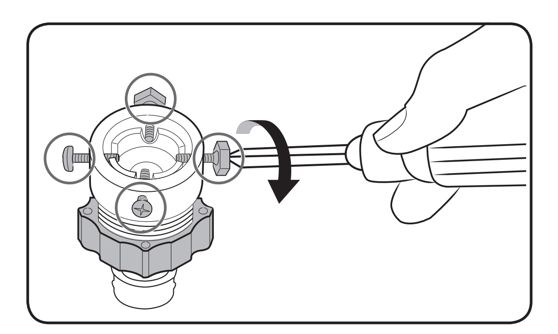
3. По окончании регулировки затяните гайки с помощью прилагаемого к стиральной машине гаечного ключа.

ШАГ 5 Подсоединение шланга подачи воды

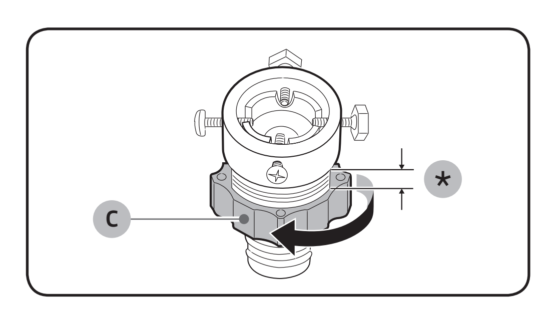


Подсоедините шланг подачи воды к крану.

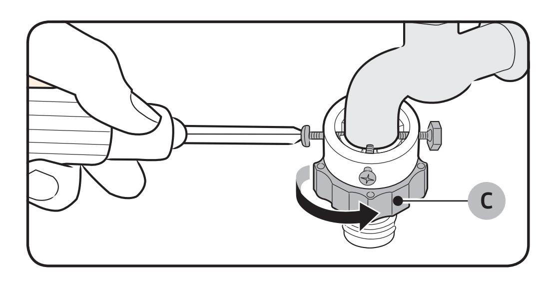
1. Снимите **адаптер (A)** со **шланга подачи воды (B)**.



2. С помощью крестообразной отвертки ослабьте четыре винта на адаптере.



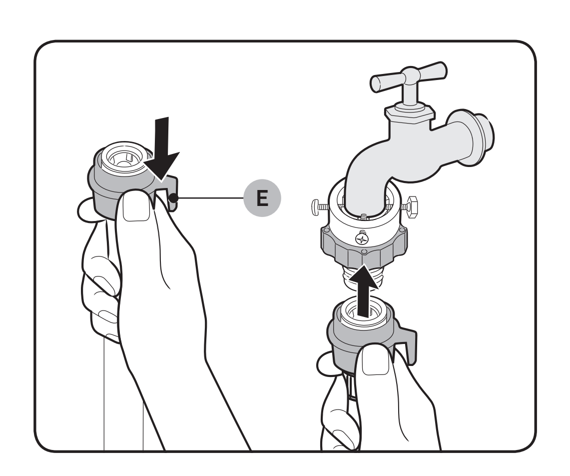
3. Возьмитесь за адаптер и поверните его **часть (C)** в указанном стрелкой направлении, вывинтив его на 5 мм (*).



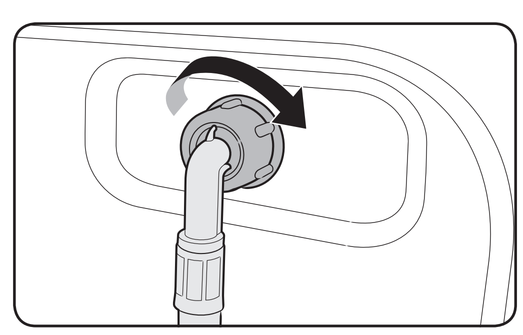
4. Вставьте адаптер в водопроводный кран и затяните винты, поднимая адаптер вверх.
5. Затяните **часть (C),** повернув её в указанном стрелкой направлении.

Установка

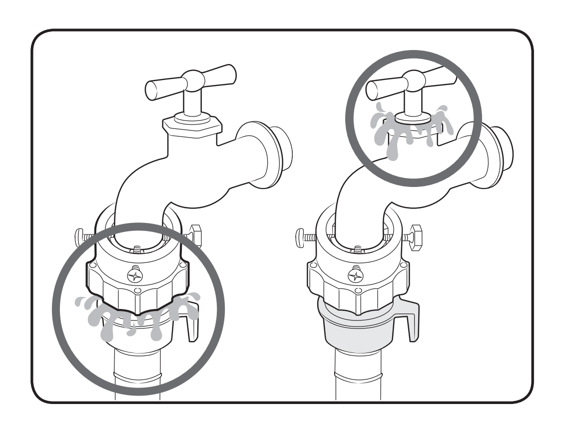
Установка



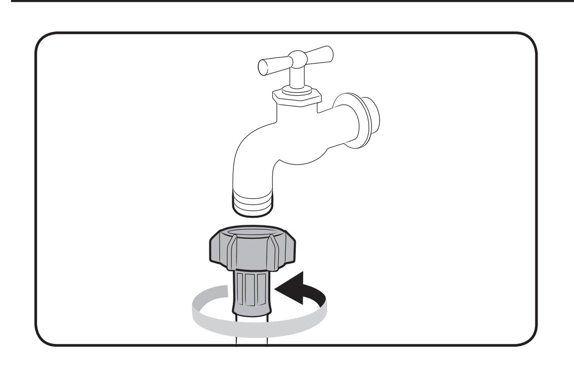
6. Придерживая **часть (E)**, подсоедините шланг подачи воды к адаптеру. Затем отпустите **часть (E)**. Шланг подсоединяется к адаптеру со щелчком.



7. Подсоедините другой конец шланга подачи воды к впускному клапану, расположенному на задней стенке стиральной машины. Заверните шланг по часовой стрелке до упора.



8. Откройте кран и убедитесь в отсутствии утечек вокруг соединения. Если есть протечка воды, повторите вышеуказанные действия.



- Если на водопроводном кране имеется резьба, подсоедините шланг подачи воды к крану, как показано на рисунке.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

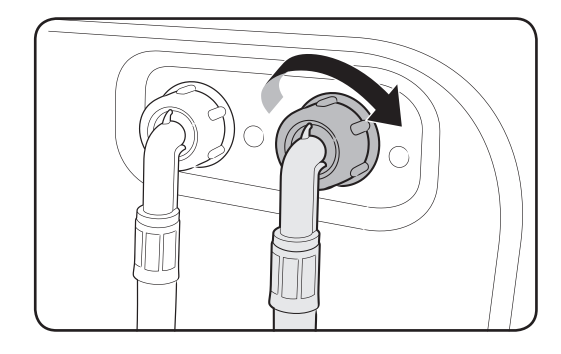
Если обнаружена протечка, не используйте стиральную машину и свяжитесь с ближайшим центром обслуживания клиентов Samsung. В обратом случае это может привести к поражению электрическим током.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не растягивайте шланг подачи воды насильно. Если шланг слишком короткий, замените шланг более длинным, выдерживающим высокое давление.

ПРИМЕЧАНИЕ

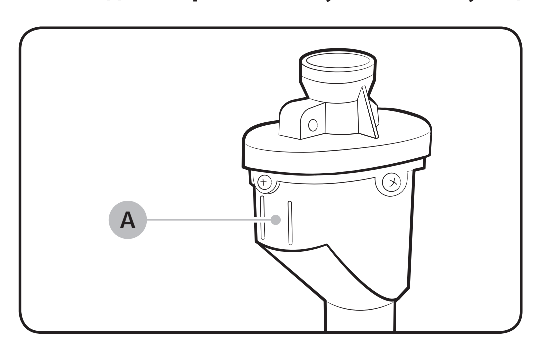
- После подсоединения шланга подачи воды к адаптеру проверьте надежность соединения, потянув шланг вниз.
- Лучше использовать кран стандартного типа. В случае, если кран имеет квадратную форму или слишком большой диаметр, извлеките промежуточное кольцо, прежде чем подсоединять водопроводный кран к адаптеру.



Для моделей с дополнительной подачей горячей воды:

1. Подсоедините красный конец шланга подачи горячей воды к месту ввода горячей воды на задней стенке стиральной машины.
2. Подсоедините другой конец шланга подачи горячей воды к водопроводному крану с горячей водой.

Шланг модели Aqua (только у соответствующих моделей)

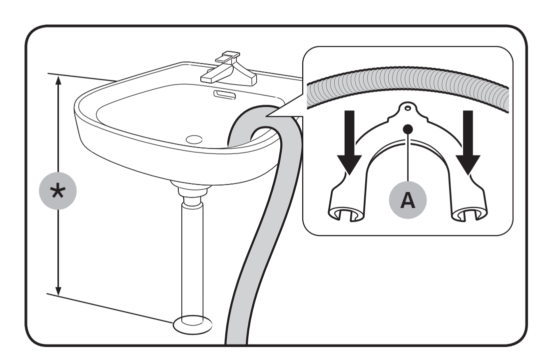


Шланг модели Aqua предупреждает пользователей о возможной утечке воды. При возникновении утечки красная лампочка загорается на центральном **индикаторе (A)**.

Установка

ШАГ 6 Расположение сливного шланга

Сливной шланг можно расположить тремя способами:

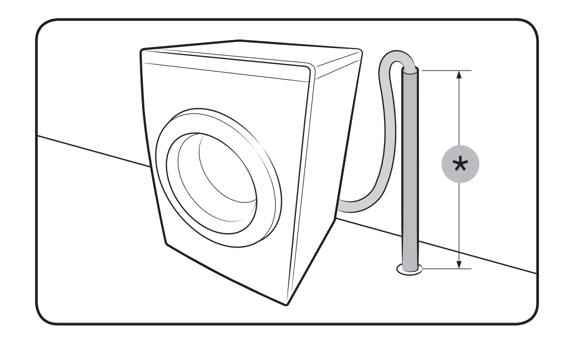


Через бортик раковины

Сливной шланг должен располагаться на высоте 60 - 90 см (*) от уровня пола. Чтобы конец сливного шланга был изогнут, используйте имеющийся в комплекте стиральной машины **пластиковый держатель шланга (A)**. Во избежание перемещения сливного шланга закрепите держатель на стене с помощью крючка.

В сливную трубу раковины

Сливная труба должна располагаться выше сифона слива раковины, чтобы конец шланга находился не ниже 60 см над уровнем пола.



В сливной трубе

Сливная труба должна быть 60 - 90 см. высотой (*). Рекомендуется использовать вертикальную трубу высотой 65 см. Убедитесь, что сливной шланг соединяется со стояком под наклоном.

Параметры стояка для слива:

- Минимальный диаметр – 5 см
- Минимальная пропускная способность – 60 л/мин

ШАГ 7 Включение стиральной машины

Подключите шнур питания к сетевой розетке (разрешенной электрической розетке 220–240 В / 50 Гц переменного тока, защищенной с помощью предохранителя или автоматического выключателя). Затем нажмите кнопку **Вкл./Выкл.** для включения стиральной машины.

Прежде всего

Начальные настройки

Выполните калибровку (рекомендуется)

Калибровка обеспечивает точное определение веса белья стиральной машиной. Перед запуском режима Калибровка убедитесь, что барабан пуст.

1. Выключите стиральную машину.
2. Нажмите клавишу **Вкл./Выкл.**, одновременно удерживая нажатыми клавиши **Температура** и **Отсрочка**. Стиральная машина включится и на дисплее появится “**Cb**”.
3. Нажмите клавишу **Старт/Пауза**, чтобы запустить режим калибровки.
4. Барабан будет вращаться по часовой стрелке и против часовой стрелки примерно 3 минуты.
5. Когда процесс калибровки завершится, на дисплее высветится “**End**” (Конец), и стиральная машина автоматически выключится.
6. Теперь стиральная машина готова к использованию.

Прежде всего

Инструкции по стирке белья

ШАГ 1 Сортировка

Рассортируйте бельё по следующим параметрам:

- Ярлык с инструкцией по уходу: Рассортируйте белье на изделия из хлопка, смешанных тканей, синтетики, шелка, шерсти и вискозы.
- Цвет: отделите белые вещи от цветных.
- Размер: Одновременная стирка предметов одежды разных размеров улучшает результат работы стиральной машины.
- Чувствительность: Стирайте изделия из деликатных тканей отдельно, используя цикл стирки “Лёгкая Глажка” для новых изделий из шерсти, штор и шелковых изделий. Сверьтесь с символами на этикетках вещей, предназначенных для стирки.

ПРИМЕЧАНИЕ

Перед стиркой всегда проверяйте особенности ухода за тканью в соответствии с символами на этикетке и сортируйте бельё в соответствии с указаниями.

ШАГ 2 Проверка карманов

Освобождайте все карманы стираемой одежды

- Металлические элементы одежды, такие как монеты, заколки или пряжки, могут повредить как другие предметы одежды, так и сам бак.

Одежду с пуговицами и вышивкой следует выворачивать наизнанку

- Если во время стирки молнии брюк и курток открыты, они могут повредить барабан. Молнии должны быть закрыты и закреплены с помощью шнурка.
- Одежда с длинными завязками может запутаться с другими элементами одежды. Перед началом стирки убедитесь в том, что завязки закреплены.

ШАГ 3 Использование сетчатых мешочков

- Бюстгальтеры (пригодные к машинной стирке) следует стирать в специальных мешочках. Металлические детали бюстгальтеров могут прорваться и повредить белье.
- Маленькие и легкие предметы одежды, например, носки, перчатки, чулки и носовые платки, могут защемиться дверцей. Поэтому тоже помещайте их в сетчатые мешочки для стирки белья из тонкой ткани.
- При стирке постельного белья в наволочки и пододеяльники могут попасть другие вещи. Это может привести к образованию комка белья и стать причиной сильной вибрации и смещению стиральной машины, что в свою очередь может привести к травме.

ШАГ 4 Предварительная стирка (в случае необходимости)

Выберите режим Предварительная стирка для выбора режима стирки сильно загрязненного белья. Не пользуйтесь режимом Предварительная стирка, если моющее средство добавляется в барабан вручную.

ШАГ 5 Определение объема загрузки

Не перегружайте стиральную машину. В противном случае результаты стирки будут неудовлетворительными. Для определения объема загрузки в соответствии с типом белья см. стр. 32.

ПРИМЕЧАНИЕ

При стирке постельного белья или постельных покрывал продолжительность стирки может увеличиваться, а скорость вращения барабана может снижаться. Для постельного белья или постельных покрывал рекомендуется ограничить максимальную скорость цикла отжима 800 оборотов в минуту, а загрузку весом 2,0 кг.

ВНИМАНИЕ

Если белье загружено неравномерно и на дисплее загорается индикация “**Ub**”, перераспределите его внутри барабана. Неравномерная загрузка может привести к снижению производительности при отжиме.

ШАГ 6 - Применение подходящего моющего средства

Тип моющих средств для стирки должен соответствовать типу ткани (хлопок, синтетика, деликатные ткани, шерсть), ее цвету, температуре стирки и степени загрязнения. Всегда используйте моющие средства с низким пенообразованием, разработанные для автоматических стиральных машин.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Следуйте рекомендациям изготовителя моющих средств, основываясь на объеме белья, степени загрязнения и жесткости используемой воды. Если уровень жёсткости воды вам неизвестен, обратитесь за консультацией к местным органам управления гидроресурсами.
- Не используйте легко затвердевающие и легко застывающие средства для стирки. Они могут не раствориться в процессе стирки, остаться в машине по завершении цикла полоскания и перекрыть отверстие слив воды.

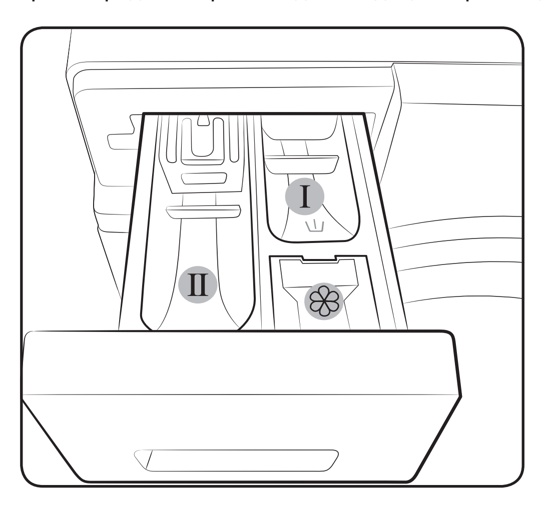
ВНИМАНИЕ

При стирке шерстяных изделий в режиме Шерсть, пользуйтесь только нейтральным жидким моющим средством. Применение порошковых моющих средств в сочетании с программой стирки шерстяных изделий может привести к осадку этих средств на белье и порче его окраски.

Прежде всего

Инструкции к ящичку для моющих средств

Стиральная машина оснащена дозатором с тремя отсеками: левый отсек предназначен для основного режима стирки, передний справа — для кондиционера, а задний справа — для предварительного режима стирки.



01 Ⅰ **Отсек моющего средства для предварительной стирки**

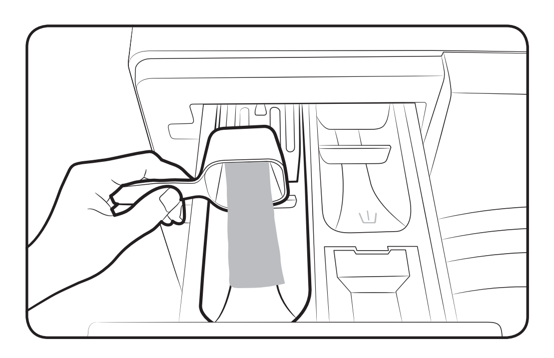
02 Ⅱ **Отсек для моющих средств, используемых в ходе основного цикла стирки:**стиральные порошки, смягчители воды, средства для предварительного замачивания, отбеливатели и пятновыводители

03 **Отсек для кондиционера**

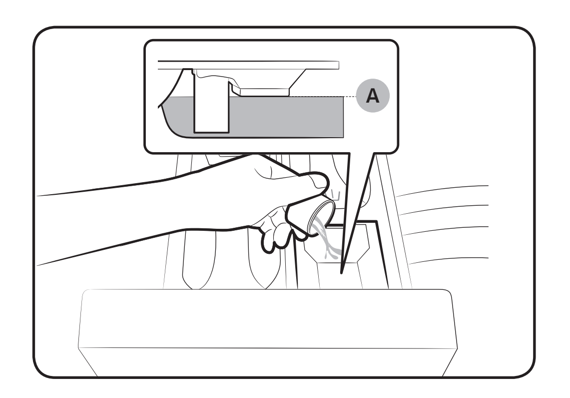
ВНИМАНИЕ

- НЕ открывайте ящичек для моющих средств во время работы машины.
- НЕ используйте следующие типы средств для стирки:
  - Средства для стирки в таблетках и капсулах
  - Средства для стирки шаровидного и сетевидного типов
- Для предотвращения блокировки отсека, концентрированные или густые моющие и смягчающие средства перед загрузкой в отсек следует разбавлять небольшим количеством воды.

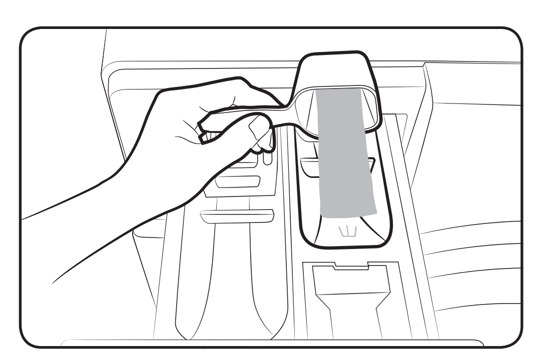
Выдвижной ящичек для моющих средств расположен в верхнем левом углу стиральной машины.



1. Откройте ящичек для моющих средств.
2. Поместите необходимое количество моющего средства в левое отделение Ⅱ.
   Как пользоваться жидким моющим средством, указано ниже в разделе "**Дозатор жидких моющих средств (только у соответствующих моделей)**".



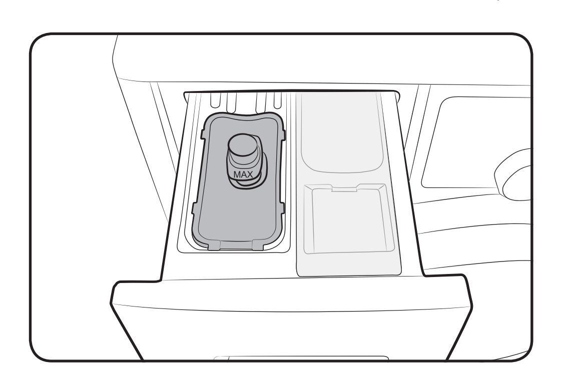
3. Поместите необходимое количество смягчителя для тканей в переднее правое отделение ❀, если требуется.
Не наполняйте отделение выше нанесенной в нём линии **max line (макс. уровень) (A)**.



4. При выборе варианта Предварительная стирка, кладите соответствующее количество моющего средства в заднее правое отделение I.

5. Задвиньте лоток для моющего средства, чтобы закрыть его.

Дозатор жидких моющих средств (только у соответствующих моделей)



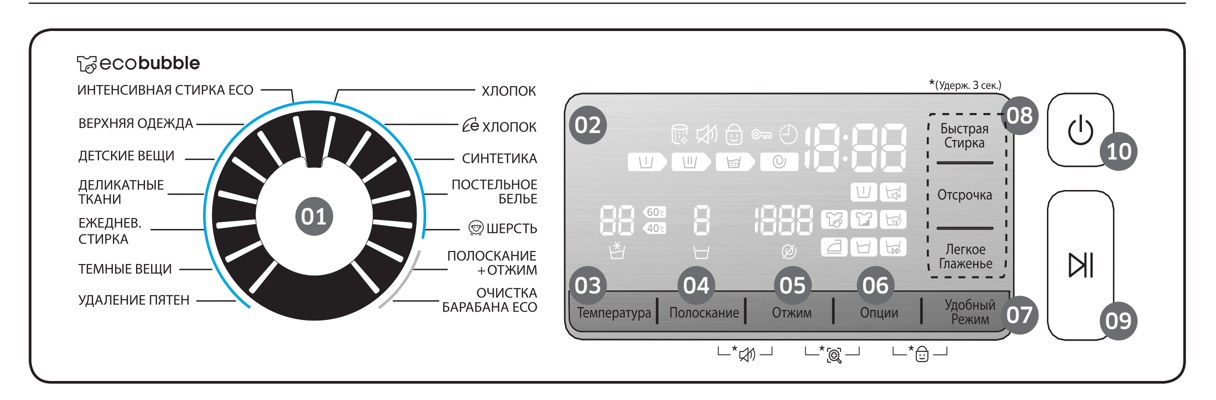
Если вы хотите использовать жидкое моющее средство, поместите поставляемый в комплекте дозатор жидких моющих веществ (A) в отсек для моющих средств, используемых в ходе **основного цикла стирки** II.
Залейте в дозатор соответствующий объём моющего средства. Не заполняйте отсек поверх линии максимально возможного уровня, указанной на внутренней стенке дозатора.

⚠ ВНИМАНИЕ

Извлекайте **контейнер для жидкого моющего средства** при использовании стирального порошка.

Управление

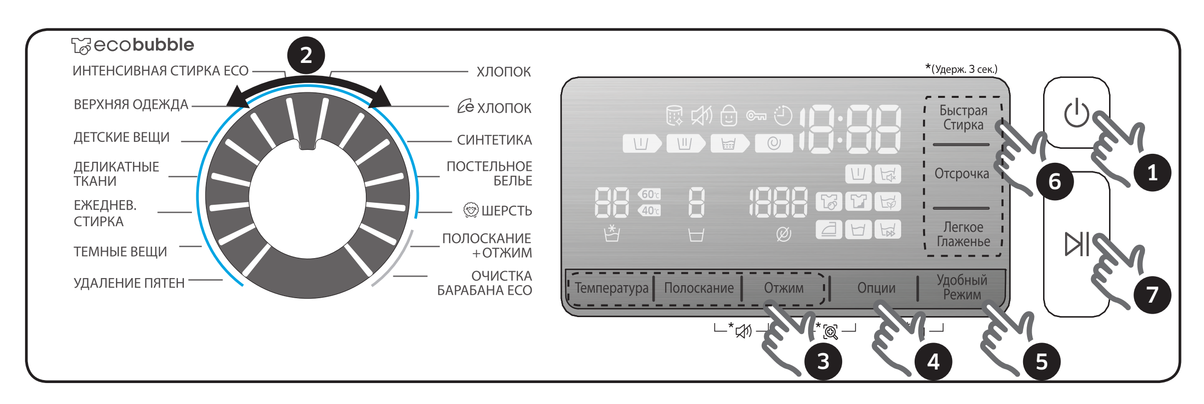
Панель управления



01 Переключатель циклов	Для выбора программы стирки выставьте переключатель в соответствующую позицию.
02 Область дисплея	Отображение оставшегося времени цикла стирки, всей информации о цикле стирки и сообщений об ошибках.
03 Температура	Эта кнопка используется для изменения температуры воды при заданной программе стирки. Варианты температуры: (Холодная вода: , 20˚C, 30˚C, 40˚C, 60˚C и 95˚C).
04 Полоскание	Эта кнопка используется для изменения количества циклов полоскания при заданной программе стирки. Максимальное количество циклов полоскания - 5.
05 Отжим	Эта кнопка используется для изменения скорости вращения барабана при заданной программе стирки. • **Задержка полоскания()**: Последний цикл полоскания откладывается, а бельё остаётся в воде. Перед извлечением белья должен быть выполнен цикл слива или отжима. • **Без отжима ()**: По завершении последнего цикла слива отжим становится невозможным. • **Только Отжим:** Выбрать ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ. Нажмите Полоскание и выберите 0 полосканий, что соответствует только отжиму.
06 Опции	Нажмите, чтобы выбрать один из следующих режимов стирки: Замачивание, Интенсивная, Предварительная стирка. Нажмите еще раз, чтобы отменить выбор.
07 Удобный Режим	Нажмите для вызова экрана с произвольными параметрами. Возможны 3 варианта произвольных параметров; вместе с тем, одновременное использование двух вариантов невозможно.

08 Частые варианты	Три регулярно используемые команды выделены в отдельные кнопки для быстрого запуска. Для включения/выключения нужного режима нажмите соответствующую кнопку.
09 Старт/Пауза	Пуск и остановка операции.
10 Вкл./Выкл.	Включает/выключает стиральную машину.

Простые шаги для начала



1. Включите стиральную машину нажатием на кнопку **Вкл./Выкл.**.
2. Для выбора программы стирки выставьте **переключатель программ** в соответствующую позицию.
3. В случае необходимости отрегулируйте параметры программы стирки (Температура, Полоскание и Отжим).
4. Для добавления параметра нажимайте на кнопку **Опции** раз за разом, пока значок соответствующего параметра не высветиться на дисплее.
5. Для выбора желаемого режима нажимайте на кнопку **Удобный Режим** раз за разом, пока значок соответствующего режима не высветиться на дисплее.
6. Для добавления произвольного параметра нажмите на соответствующую кнопку (**Быстрая Стирка**, **Отсрочка и Легкое Глаженье**).
7. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

Меняет программу стирки в процессе работы

1. Для остановки операции нажмите кнопку **Старт/Пауза**.
2. Выберите другую программу стирки.
3. Нажмите на кнопку **Старт/Пауза** ещё раз, чтобы начать новую программу стирки.

Управление

Обзор программы стирки

Стандартные программы стирки

Программа стирки	Описание и максимальная загрузка (кг)	
ХЛОПОК	• Для стирки хлопчатобумажных тканей, постельного белья, скатертей и салфеток, нижнего белья, полотенец или рубашек. Время стирки и количество циклов полоскания устанавливаются автоматически, в соответствии с загрузкой.	Макс.
Ⓔ ХЛОПОК	• Оптимальная стирка хлопчатобумажных тканей, постельного белья, скатертей и салфеток, нижнего белья, полотенец или рубашек при сниженном потреблении электроэнергии.	Макс.
СИНТЕТИКА	• Блузки или сорочки, изготовленные из полиэфира (диолен, тревира), полиамида (перлон, нейлон) или аналогичного состава.	3
ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ	• Для постельных накидок, простыней, покрывал и т. д. • Для достижения наилучших результатов стирайте по одному типу постельного белья за раз и не превышайте общий вес загрузки в 2,5 кг.	2
ШЕРСТЬ	• Режим для пригодных к машинной стирке шерстяных изделий (общий вес загрузки - не более 2,0 кг.). • В целях предотвращения усадки и изменения формы шерстяных волокон стирка шерсти осуществляется спокойным покачиванием наполненного водой барабана. • Рекомендуется использовать нейтральный стиральный порошок.	2
ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ	• Режим с дополнительным, кондиционированным циклом полоскания.	-
ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO	• Очистка барабана от загрязнений и бактерий. • Запускать раз в 40 стирок. Никаких моющих средств или отбеливателей не требуется. • Убедитесь, что барабан пуст. • Не используйте никаких чистящих средств для чистки барабана.	-
ИНТЕНСИВНАЯ СТИРКА ECO	• Низкотемпературный режим Eco Bubble снижает энергозатратность процесса стирки.	4
ВЕРХНЯЯ ОДЕЖДА	• Для верхней одежды, лыжных и спортивных костюмов, выполненных из функциональных материалов, таких как спандекс, стретч и микрофибра.	2
ДЕТСКИЕ ВЕЩИ	• Стирка при высокой температуре и дополнительные циклы полоскания исключат присутствие следов любых стиральных порошков.	4

WW80J7250GW_03508B-RU.indd 32 2015/3/9 9:46:35

Программа стирки	Описание и максимальная загрузка (кг)	
ДЕЛИКАТНЫЕ ТКАНИ	• Для тонких тканей, бюстгальтеров, шёлкового нижнего белья и других тканей, предназначенных исключительно для ручной стирки. • Для получения наилучшего результата применяйте жидкие моющие средства.	2
ЕЖЕДНЕВ. СТИРКА	• Используется для таких ежедневно используемых вещей, как нижнее белье и рубашки.	4
ТЕМНЫЕ ВЕЩИ	• Дополнительные циклы полоскания и сниженная скорость вращения барабана обеспечат стирку в щадящем режиме и тщательное прополаскивание.	4
УДАЛЕНИЕ ПЯТЕН	• Функция цикла замачивания белья для эффективного удаления пятен. Во время цикла замачивания вращение барабана прекращается. Это не означает отказ системы.	4

Опции

Опция		Описание
	Предв.стирка	• Включение режима предварительной стирки перед основным стиральным циклом.
	Интенсивная	• Для сильно загрязнённого белья. Каждый цикл длится дольше обычного.
	Замачивание	• Используйте эту функцию для эффективного удаления пятен с белья методом его замачивания. • Замачивание выполняется за 6 циклов в течение 30 минут. В ходе каждого цикла барабан 1 минуту вращается и в течение 4 минут стоит на месте.
	Eco Bubble	• Стирка с функцией Eco Bubble (Барботирование) занимает меньше времени, помогает моющему средству быстрее проникать в бельё, повышая эффективность стирки. Кроме того, это защищает бельё от повреждений.
	Глажение	• Пользуйтесь этим вариантом, чтобы закончить цикл сушки при достижении влажности, идеальной для лёгкой глажки.
	Отсрочка	• Время, оставшееся до завершения выбранной программы стирки, указано на дисплее.

Управление

Удобный Режим

Режим		Описание
	Быстрая стирка	• Изменяет настройки таким образом, чтобы снизить общую длительность программы. • Рекомендуемая загрузка белья для быстрой стирки в режиме ХЛОПОК — менее 4,0 кг.
	Эко стирка	• Изменяет настройки таким образом, чтобы снизить общую энерозатратность программы.
	Тихая стирка	• Изменяет настройки таким образом, чтобы снизить уровень шума работа машины и ослабить вибрацию при отжиме.

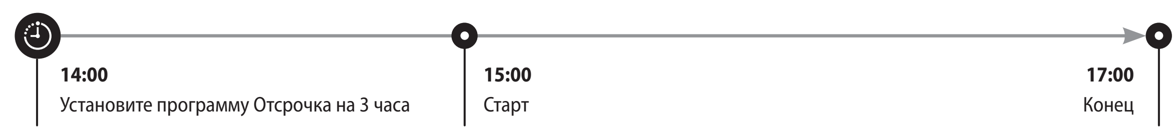
Отсрочка

Можно запрограммировать стиральную машину так, чтобы она автоматически закончила стирку позже, выбрав время отсрочки на 1 - 19 часов (с шагом в 1 час). Отображаемое на дисплее время обозначает время окончания стирки

1. Выберите программу стирки. В случае необходимости отрегулируйте параметры программы стирки.
2. Повторно нажимайте кнопку Отсрочка до тех пор, пока не установите нужное вам время завершения стирки.
3. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.
   Включится соответствующий индикатор с отсчетом времени.
4. Для отмены варианта Отсрочка перезапустите стиральную машину, нажав кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.**.

Пример использования

Вы хотите, чтобы двухчасовый процесс стирки завершился через 3 часа. Для этого вам нужно к текущему процессу стирки добавить опцию Отсрочка, установив её на 3 часа, и нажать кнопку **Старт/Пауза** на 2:00 часа дня. Что при этом произойдет? Стиральная машина начнёт стирку в 3:00 часа дня и закончит её в 5:00 часов дня. Ниже приведен график времени для этого примера.



Настройки

Замок от детей

Для предотвращения несчастных случаев с детьми кнопкой Замок от детей блокируются все кнопки. Но следует помнить, что кнопка Замок от детей активирована до тех пор, пока вы не нажмёте кнопку **Старт/Пауза**. Но перед нажатием на эту кнопку вы можете изменять настройки, нажимая другие кнопки.

- Кнопка Замок от детей блокирует все кнопки за исключением кнопки **ВКЛ./ВЫКЛ.**.
- Если необходимо включить или выключить функцию "Замок от детей", одновременно нажмите кнопки **Удобный Режим** и **Опции** на 3 секунды. (В состоянии блокировки вы можете открывать дверцу или пользоваться кнопками. Однако, как только стиральная машина начнет работу, функция Замок от детей будет активирована)

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы добавить моющее средство или бельё в барабан, или изменить установки процесса стирки при включённой функции Замок от детей, следует сначала остановить или отключить функцию Замок от детей.

Включение/Выключение звуковой сигнализации

Вы можете включать или выключать кнопку звука, зуммера или аварийной сигнализации. После перезагрузки машины ваши установки останутся в силе.

- Чтобы отключить звук, удерживайте кнопки **Полоскание** и **Отжим** одновременно нажатыми в течение 3 секунд. Включится индикатор [icon].
- Чтобы включить звук, нажмите их и снова удерживайте в течение 3 секунд.

Техобслуживание

Поддерживайте чистоту стиральной машины во избежание снижения производительности и для продления её жизненного цикла.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO

Регулярно очищайте барабан от бактерий с помощью этой команды.

1. Включите стиральную машину нажатием на кнопку **Вкл./Выкл.**.
2. Поверните **Переключатель циклов** и выберите **ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO**.
3. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

ПРИМЕЧАНИЕ

Температура воды в цикле ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO устанавливается на 70°C и её невозможно изменить.

ВНИМАНИЕ

Не используйте никаких чистящих средств для чистки барабана. Химические осадки в барабане ухудшают работу стиральной машины.

Напоминание об ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO

- Через каждые 40 стирок на главном экране отображается напоминание о необходимости выполнить ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO. Рекомендуется регулярно проводить ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO.
- После того как напоминание об Очистке барабана появится в первый раз, его можно будет проигнорировать 6 раз подряд. Начиная с 7-й стирки это напоминание больше не появится. Однако оно вновь появляется на 40-й стирке.



SMART CHECK

Для работы с этой функцией вам сначала потребуется скачать приложение Samsung Smart Washer с сайта Play Store или Apple Store и установить его на мобильном устройстве с работающим фотоаппаратом.

Функция Smart Check оптимизирована для: серий смартфонов Galaxy и iPhone (только у соответствующих моделей).

1. Чтобы войти в режим Smart Check, нажмите и 3 секунды удерживайте кнопки **Отжим** и **Опции**.
2. Если возникает какая-либо проблема, то стиральная машина запускает процесс самодиагностики и отображает информационный код.
3. Запустите приложение **Samsung Smart Washer** на мобильном устройстве и прикоснитесь к команде **Smart Check**.
4. Расположите мобильное устройство вблизи дисплея стиральной машины таким образом, что мобильное устройство и стиральная машина были обращены друг к другу. Благодаря этому, информационный код будет автоматически распознаваться прикладной программой.
5. Если информационный код распознается правильно, приложение предоставляет подробную информацию о проблеме и о том, какие меры нужно принять.

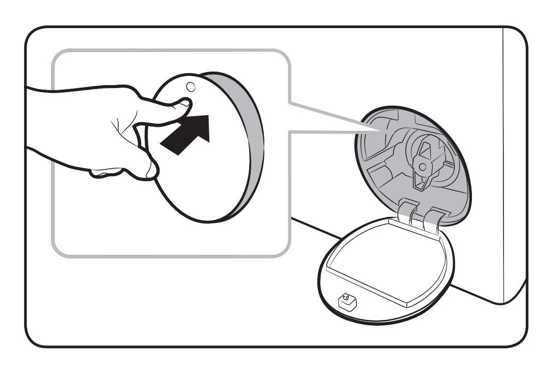
ПРИМЕЧАНИЕ

- Функция Smart Check может называться по-разному на разных языках.
- Если дисплей стиральной машины отражает свет, приложению может не удаться распознать код ошибки.
- Если приложению раз за разом не удаётся распознать код ошибки в режиме Smart Check, введите этот код вручную на экран приложения.

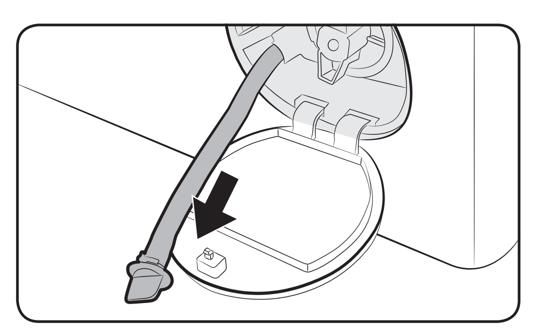
Техобслуживание

Аварийный слив

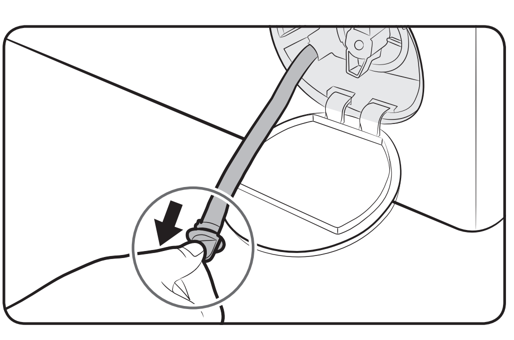
В случае отключения электроэнергии выпустите всю воду из барабана, перед тем как предпринимать дальнейшие действия.



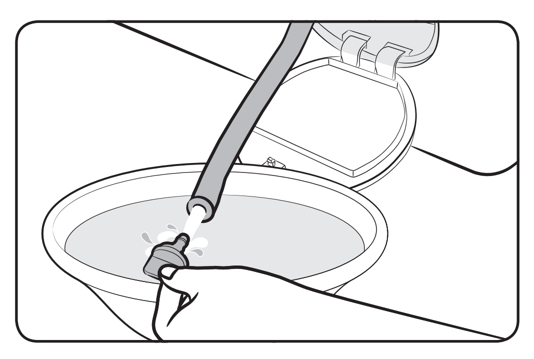
1. Отключите электрический шнур стиральной машины от розетки электропитания.
2. Чтобы открыть крышку фильтра, аккуратно нажмите на её верх.



3. Аккуратно вытяните трубку аварийного слива.



4. Возьмитесь за конец сливного шланга и откройте его заглушку.



5. Подождите пока вода сольётся в контейнер.
6. Закройте заглушку трубки и вставьте обратно саму сливную трубку.
7. Закройте крышку фильтра.

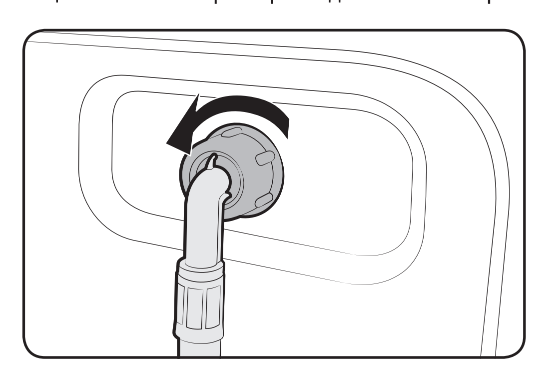
Чистка

Поверхность стиральной машины

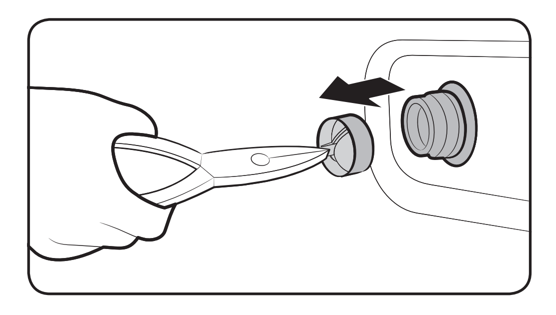
Используйте мягкую ткань в сочетании с неабразивными бытовыми чистящими средствами. Избегайте попадания воды на поверхность стиральной машины.

Сетка фильтра

Очищайте сетчатые фильтры водяного шланга раз или два в году.



1. Выключите стиральную машину и отключите электрический шнур от розетки электропитания.
2. Закройте водопроводный кран.
3. Ослабьте и отсоедините шланг подачи воды, закрепленный на задней стенке стиральной машины. Для предотвращения выливания воды закройте шланг тряпкой.



4. С помощью пассатижей осторожно извлеките сетчатый фильтр из входного отверстия клапана.
5. Опустите сетчатый фильтр в воду вместе с резьбовым соединением.
6. Как следует просушите сетчатый фильтр, не подвергая его прямому воздействию солнечных лучей.
7. Верните сетчатый фильтр в шланг подачи воды и придайте шлангу изначальное положение.
8. Откройте водопроводный кран.

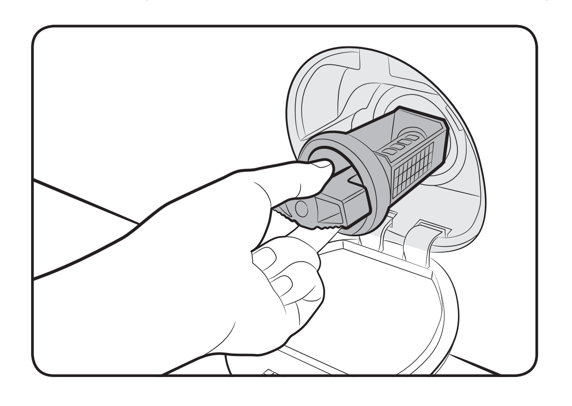
ПРИМЕЧАНИЕ

Если сетчатый фильтр засорится, на экране появится код ошибки “**4C**”.

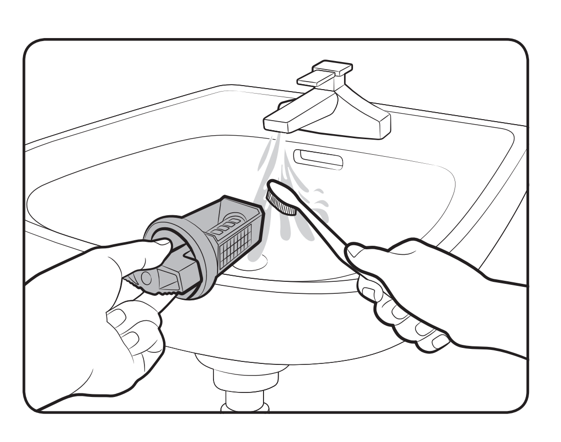
Техобслуживание

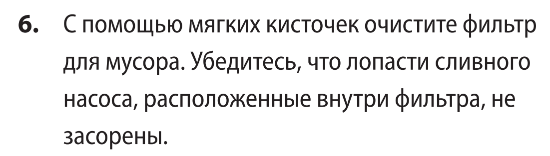
Фильтр для мусора

Для предотвращения засорения фильтра для мусора рекомендуется очищать его 5-6 раз в год. Засорившийся фильтр для мусора может снизить эффективность пузырьковой технологии.



1. Выключите стиральную машину и отключите электрический шнур от розетки электропитания.
2. Слейте оставшуюся в барабане воду - см. “**Аварийный слив**” на 38-й странице.
3. Откройте крышку фильтра с помощью монетки или ключа.
4. Поверните заглушку фильтра для мусора в левую сторону и слейте оставшуюся в барабане воду.
5. Удалите фильтра для мусора.





6. С помощью мягких кисточек очистите фильтр для мусора. Убедитесь, что лопасти сливного насоса, расположенные внутри фильтра, не засорены.
7. Верните фильтр для мусора на место и поверните его заглушку в правую сторону.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Чтобы открыть крышку фильтра безопасности, нажмите на неё и поверните её в направлении против часовой стрелки. Колпачок снабжён пружиной, облегчающей его открытие.
- Чтобы закрыть крышку фильтра безопасности, просто поверните её в направлении часовой стрелки. Пружина издаёт дребезжащий звук - это соответствует норме.

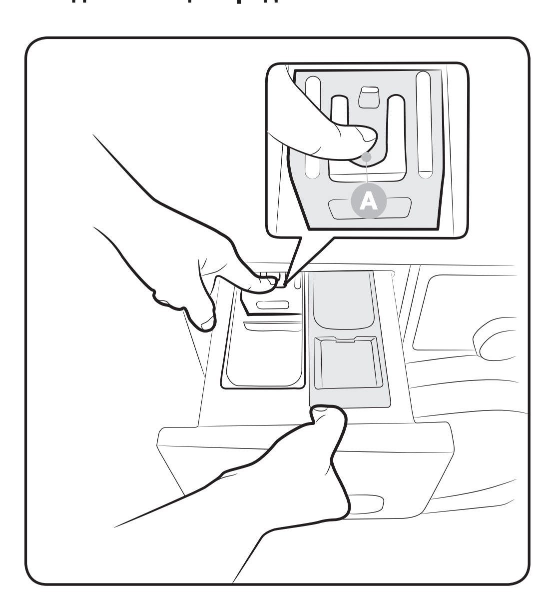
ПРИМЕЧАНИЕ

Если фильтр для мусора засорится, на экране появится код ошибки “**5C**”.

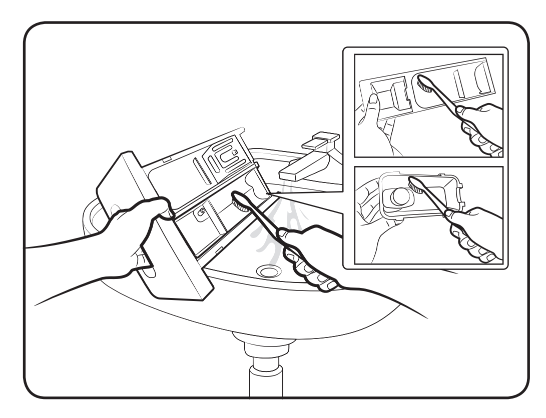
⚠ ВНИМАНИЕ

- После очистки фильтра убедитесь, что его крышка фильтра как следует закрыта. Иначе это может привести к утечке.
- После очистки фильтра убедитесь, что он сидит на своём месте. В противном случае следует опасаться утечки или возникновения неисправности.

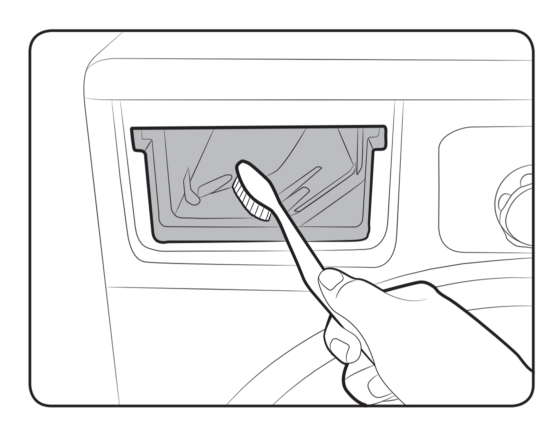
Отсек для моющих средств



1. Нажмите **освобождающий рычаг** (**A**), расположенный внутри ящичка для моющих средств, и извлеките ящичек.
2. Извлеките из ящичка **освобождающий рычаг** и **дозатор жидких моющих средств**.



3. Промойте ящичек и его компоненты под проточной водой и протрите их мягкой щёткой.



4. Очистите нишу для ящичка мягкой щёткой.
5. Снова вставьте в ящичек **освобождающий рычаг** и **дозатор жидких моющих средств**.
6. Закройте ящичек движением внутрь.

ПРИМЕЧАНИЕ

Для удаления остатков моющего средства запустите программу **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ** при пустом барабане.

Размораживание

В случае падения температуры ниже нуля (0 °C.) стиральная машина может промёрзнуть.

1. Выключите стиральную машину и отключите электрический шнур от розетки электропитания.
2. Поливайте теплой водой водопроводный кран, к которому подсоединен шланг подачи воды, чтобы можно было отсоединить шланг.
3. Отсоедините шланг подачи воды и положите его в теплую воду.
4. Налейте теплую воду в барабан и оставьте ее там на 10 минут.
5. Заново подсоедините шланг подачи воды к крану.

ПРИМЕЧАНИЕ

Если это не помогло, повторяйте вышеуказанные шаги до тех пор, пока стиральная машина не заработает исправно.

Меры на случай неиспользования в течение длительного периода времени

Не оставляйте стиральную машину без использования в течение длительного периода времени.
В этом случае слейте воду из стиральной машины и отключите электрический шнур от розетки электропитания.

1. Поверните **переключатель режимов** и выберите **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ**.
2. Опорожните барабан и нажмите кнопку **Старт/Пауза**.
3. Когда программа стирки подойдёт к концу, закройте водонапорный кран и отсоедините шланг подачи воды.
4. Выключите стиральную машину и отключите электрический шнур от розетки электропитания.
5. Откройте дверцу, чтобы воздух мог свободно проникать в барабан.

Поиск и исправление неисправностей

Контрольные точки

При возникновении неполадок в работе стиральной машины в первую очередь ознакомьтесь с информацией представленной в данной таблице и попытайтесь использовать предложенное в ней решение проблемы.

Проблема	Решение
Машина не запускается.	• Убедитесь, что стиральная машина подключена к розетке электропитания. • Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Проверьте, открыты ли водопроводные краны. • Проверьте, нажали ли вы или коснулись кнопки Старт/Пауза, чтобы запустить стиральную машину. • Проверьте, не активирована ли функция Замок от детей. • Прежде, чем стиральная машина начнёт наполняться водой, она издаст несколько щелкающих звуков, чтобы проверить, что дверца закрыта на замок, и выполнить быстрый дренаж. • Проверьте предохранитель или повторно включите автоматический выключатель.
Плохой напор воды или совсем нет подачи воды.	• Полностью откройте кран подачи воды. • Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь, что шланг подачи воды не замерз. • Убедитесь, что шланг подачи воды не перегнулся или не засорен. • Убедитесь, что давление воды достаточное. • Очистите фильтр шланга подачи воды. • Откройте и закройте дверцу, а затем нажмите или коснитесь кнопки Старт/Пауза.
После завершения стирки моющее средство остается в ящичке для моющих средств.	• Убедитесь, что стиральная машина работает при достаточном напоре воды. • Убедитесь, что средство для стирки добавлено в центр отсека. • Убедитесь в том, крышка полоскания вставлена правильно. • При использовании гранулированных моющих средств следите за тем, чтобы переключатель моющего средства находился в верхнем положении. • Снимите крышку полоскания и почистите выдвижной ящичек для моющих средств.

Поиск и исправление неисправностей

Проблема	Решение
Чрезмерные вибрации или шум.	• Убедитесь, что стиральная машина установлена на ровном, твердом и нескользком полу. • Если пол неровный, используйте для регулировки высоты стиральной машины выравнивающие ножки. • Убедитесь, что удалены транспортировочные болты. • Убедитесь, что стиральная машина не соприкасается ни с какими другими предметами. • Убедитесь, что белье загружено равномерно. • Двигатель может издавать шум при нормальной работе. • Спецодежда и одежда с металлическими украшениями может издавать шум в процессе их стирки. Это нормально. • Такие металлические предметы, как монеты, могут создавать шум. После стирки удаляйте эти предметы из барабана или корпуса фильтра.
Не сливайте их с водой и/или не оставляйте для отжима.	• Следите за тем, чтобы сливной шланг был выпрямленным на всем протяжении до дренажной системы. Если у вас ухудшился слив, позвоните в сервисную службу. • Убедитесь, что фильтр для мусора не засорен. • Проверьте предохранитель или повторно включите автоматический выключатель. • Закройте дверцу и нажмите или коснитесь кнопки Старт/Пауза. Для вашей безопасности стиральная машина не будет стирать или отжимать, если дверца не закрыта. • Убедитесь, что сливной шланг не замёрз и не засорён. • Убедитесь, что дренажная система, к которой подсоединен сливной шланг, не засорена. • Если стиральная машина не обеспечена электропитанием достаточной мощности, у неё временно не будет работать слив или отжим. • Как только стиральная машина получит электропитание достаточной мощности, она станет работать в нормальном режиме.

Проблема	Решение
Не открывается дверца.	• Чтобы остановить стиральную машину, нажмите или коснитесь кнопки Старт/Пауза. • Дверца остается заблокированной при нагревании стиральной машины в цикле Стерилизация. • Чтобы отключить механизм блокировки дверцы, может потребоваться несколько минут. • Дверца не будет открываться, пока не истекут 3 минуты после остановки стиральной машина или после отключения электропитания. • Следите за тем, чтобы из барабана сливалась вся вода. • Дверца не откроется, если в барабане осталась вода. Слейте воду из барабана и откройте дверцу вручную. • Убедитесь, что лампочка дверного замка выключена. Лампочка замка дверцы выключается после дренажа стиральной машины.
Чрезмерное пенообразование.	• Убедитесь, что настройки Автоматическая подача моющих средств и Автоматическая подача смягчителя заданы правильно. • Убедитесь, что при необходимости вы пользуетесь рекомендованными моющими средствами. • Используйте высокоэффективные моющие средства, чтобы исключить образование лишней пены. • Уменьшайте количество моющих средств при стирке в мягкой воде, а также при малых загрузках или при стирке слабо загрязненных вещей. • Низкоэффективные моющие средства не рекомендуются.
Не вносите дополнительные моющие средства.	• Убедитесь, что оставшееся количество моющего средства и смягчителя не превышает допустимый предел. • Убедитесь, что функция Автоматическое дозирование активируется, если правильно указаны параметры Жесткость воды и Концентрация.

Поиск и исправление неисправностей

Проблема	Решение
Останавливается.	• Вставьте вилку шнура электропитания в действующую розетку электросети. • Проверьте предохранитель или повторно включите автоматический выключатель. • Закройте дверцу и нажмите или коснитесь кнопки Старт/Пауза, чтобы запустить стиральную машину. • Для вашей безопасности стиральная машина не будет стирать или отжимать, если дверца не закрыта. • Прежде, чем стиральная машина начнёт наполняться водой, она издаст несколько щелкающих звуков, чтобы проверить, что дверца закрыта на замок, и выполнить быстрый дренаж. • В этом цикле работы может быть пауза или период замачивания белья. Подождите немного и стиральная машина начнёт стирку. • Убедитесь, что сетчатый фильтр шланга подачи воды в водопроводном кране не засорён. Периодически очищайте фильтр. • Если стиральная машина не обеспечена электропитанием достаточной мощности, у неё временно не будет работать слив или отжим. Как только стиральная машина получит электропитание достаточной мощности, она станет работать в нормальном режиме.
Заполняется водой с неподходящей температурой. (Только у соответствующих моделей.)	• Откройте полностью оба крана. • Убедитесь, что выбрана должная температура. • Убедитесь, что шланги подсоединены к соответствующим отводам. Линии подачи воды. • Убедитесь, что водонагреватель настроен на нагрев подаваемой воды до температуры не менее 120°F (49°C). Кроме того, проверьте мощность и скорость восстановления водонагревателя. • Отсоедините шланги и очистите сетчатый фильтр. Сетчатый фильтр может быть засорен. • В процессе наполнения стиральной машины водой температура воды в машине может меняться, так как система автоматического управления температурой регулирует температуру поступающей воды. Это нормально. • Во время заполнения стиральной машины водой вы можете заметить, что только горячая и / или только холодная вода поступает через дозатор, когда выбирается температура холодной или горячей воды. • Это нормальная работа функции автоматического регулирования температуры, если стиральная машина определяет температуру воды.

Проблема	Решение
Постиранные вещи в конце цикла стирки находятся во влажном состоянии.	• Используйте Высокую или Сверхвысокую скорость для отжима. • Пользуйтесь высокоэффективными моющими средствами для уменьшения количества пены. • Слишком мала загрузка. Малые загрузки (одна или две вещи), могут оказаться несбалансированными и не полностью отжатыми. • Убедитесь, что сливной шланг не перекручен и не засорен.
Имеет место утечка воды.	• Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь, что все соединения шлангов герметичны. • Убедитесь, что конец сливного шланга правильно вставлен и прикреплён к дренажной системе. • Избегайте перегрузки стиральной машины. • Используйте высокоэффективные моющие средства, чтобы исключить образование лишней пены.
Чувствуется запах.	• В углублениях собирается избыток пены и это может создавать неприятные запахи. • Периодически включайте циклы чистки для дезинфекции. (Стерилизация или Самоочистка+) • Очищайте уплотнение дверцы (диафрагму). • После завершения цикла стирки давайте возможность высохнуть интерьеру стиральной машины.
Не видно пузырьков (касается только моделей Bubbleshot).	• Пузырьки могут прятаться при чрезмерной загрузке. • При стирке сильно загрязненного белья пузырьки могут не генерироваться.
Не работает доступ Wi-Fi (только для моделей с Wi-Fi).	• Проверьте, правильно ли выполнено в вашем доме подключение к Интернету. • Убедитесь, что маршрутизатор включается и работает нормально. • Проверьте, установили ли вы последнюю версию программы Smart Control App.

Если проблему устранить не удается, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов Samsung.

Поиск и исправление неисправностей

Информационные коды

Если наблюдается сбой в работе стиральной машины, на дисплее может отображаться информационный код. Посмотрите информацию в данной таблице и попытайтесь использовать предложенное решение проблемы.

Проблема	Решение
4C	**Не поступает вода.** • Проверьте, открыты ли водопроводные краны. • Проверьте, не засорились ли водяные шланги. • Проверьте, не заморожены ли водопроводные краны. • Проверьте, работает ли стиральная машина при достаточном напоре воды. • Проверьте, правильно ли подключены краны холодной и горячей воды. • Очищайте сетчатый фильтр, если он засорился. **ПРИМЕЧАНИЕ** Если на стиральной машине отображается код "4C", то это означает, что выполняется слив продолжительностью 3 минуты. В течение этого времени кнопка Вкл./Выкл. не действует.
4C2	• Убедитесь, что шланг подачи холодной воды надежно подключен к крану холодной воды. Если он подсоединен к крану горячей воды, то в некоторых циклах стирка может выполняться неправильно.
5C	**Не сливается вода.** • Убедитесь, что сливной шланг не замёрз и не засорён. • Убедитесь, что сливной шланг расположен правильно с учётом типа подключения. • Очищайте фильтр от мусора, если он засорён. • Следите за тем, чтобы сливной шланг был выпрямленным на всем протяжении до дренажной системы. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр.
dC	**Управляете стиральной машиной с открытой дверцей.** • Убедитесь, что дверца закрыта должным образом. • Убедитесь в том, что белье не защемилось дверцей.
OC	**Переполнение воды.** • Перезапускайте после отжима. • Если информационный код с дисплея не исчезает, обратитесь в местный сервисный центр компании Samsung.

Проблема	Решение
LC / LC1	**Проверьте сливной шланг.** • Убедитесь, что конец сливного шланга находится на полу. • Убедитесь, что сливной шланг не засорен. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр. **ПРИМЕЧАНИЕ** Если на стиральной машине отображается код "LC/LC1", то это означает, что выполняется слив продолжительностью 3 минуты. В течение этого времени кнопка Вкл./Выкл. не действует.
Ub	**Не работает отжим.** • Убедитесь, что белье разложено равномерно. • Убедитесь, что стиральная машина стоит на ровной, устойчивой поверхности. • Перераспределите белье. Если нужно постирать только один предмет одежды, например, махровый халата или джинсы, результат заключительного отжима может быть неудовлетворительным, а на дисплее появится сообщение о необходимости повторного отжима “Ub”.
3C	**Проверьте, работает ли двигатель.** • Попробуйте запустить цикл повторно. • Если эта проблема сохраняется, обратитесь в сервисный центр.
UC	**Проблема с электронным управлением (Проверьте, не повышенное ли напряжение в электросети)** • Проверьте PCB (Блок управления) и подключение проводов. • Проверьте, правильно ли подведено питание. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр.
	Обнаружено, что напряжение низкое • Проверьте, вставлен ли шнур питания в розетку. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр.
HC	**Проверка подогрева до высокой температуры** • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр.

Технические характеристики

Проблема	Решение
1C	**Датчик Уровень воды не работает должным образом.** • Попробуйте выключить электропитание и снова запустить цикл. • Проверьте подвод проводов к датчику Уровень воды. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр. **ПРИМЕЧАНИЕ** Если на стиральной машине отображается код "1C", то это означает, что выполняется слив продолжительностью 3 минуты. В течение этого времени кнопка Вкл./Выкл. не действует.
AC	**Проверьте связи между основными и вспомогательными печатными платами.** • Попробуйте выключить электропитание и снова запустить цикл. • Если информационный код не исчезает, обратитесь в сервисный центр.

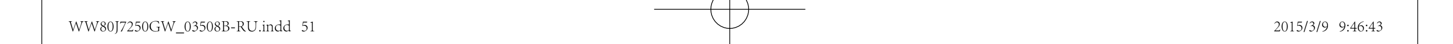
Если код не исчезает с дисплея, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов Samsung.



Описание символов на этикетках одежды

Следующие символы обозначают указания по уходу за одеждой. Этикетки на одежде содержат четыре символа в следующем порядке: стирка, отбеливание, сушка и глажение, сухая чистка, если необходимо. Использование символов обеспечивает согласованность среди производителей товаров как на родине, так и за рубежом. Следуйте указаниям на этикетках, чтобы продлить срок службы одежды и устранить проблемы, связанные со стиркой.

	Прочный материал		Нельзя гладить
	Деликатная ткань		При сухой химической чистке можно использовать любой растворитель
	Можно стирать при температуре 95 ˚C		Сухая химическая чистка
	Можно стирать при температуре 60 ˚C		Сухая химическая чистка только с использованием перхлорида, бензина для заправки зажигалок, чистого спирта или чистящего средства R113
	Можно стирать при температуре 40 ˚C		Сухая химическая чистка только с использованием авиационного бензина, чистого спирта или чистящего средства R113
	Можно стирать при температуре 30 ˚C		Нельзя использовать сухую химическую чистку
	Можно стирать только вручную		Сушка на плоской поверхности
	Только сухая химическая чистка		Можно вешать для сушки
	Можно отбеливать в холодной воде		Сушить на плечиках для одежды
	Не использовать отбеливатель		Можно сушить в сушилке при нормальной температуре
	Можно гладить при температуре 200 °C (макс.)		Можно сушить в сушилке при пониженной температуре
	Можно гладить при температуре 150 °C (макс.)		Нельзя сушить в сушилке
	Можно гладить при температуре 100 °C (макс.)		



Технические характеристики

Защита окружающей среды

- Данное устройство изготовлено из материалов, подлежащих вторичной переработке. Если вы решили утилизировать устройство, следуйте местным правилам по утилизации бытовых отходов. Отрежьте кабель питания, чтобы устройство нельзя было подключить к электропитанию. Снимите дверцу, чтобы животные или маленькие дети не оказались запертыми в баке машины.
- Не превышайте количество средства для стирки, рекомендованное в инструкциях производителя.
- Используйте пятновыводители и отбеливатели перед запуском цикла стирки, только если это крайне необходимо.
- Полная загрузка белья позволит вам сэкономить расход воды и электроэнергии (точный вес загружаемого белья зависит от используемой программы стирки).

Перечень технических характеристик

“ * ” Звездочка(и) обозначает вариант модели и может заменяться цифрой и буквой в интервалах (0-9) или (A-Z).

Тип			Стиральная машина с фронтальной загрузкой
Название модели			WW80J7250**
Размеры			Ш600мм x Г465мм x В850мм
Давление воды			50 кПа ~ 800 кПа
Объем воды			56 Л
Вес без упаковки			67 кг
Объем загрузки для стирки и отжима			8,0 кг
Потребление электроэнергии	Стирка	220 В	150 Вт
		240 В	150 Вт
	Стирка и нагревание	220 В	2000 Вт
		240 В	2400 Вт
	Отжим	220 ~ 240 В	350 Вт
	Слив		34 Вт
Обороты отжима			1200 об./мин.
Класс защиты от поражения током			I

ПРИМЕЧАНИЕ

Внешний вид и характеристики изделия могут изменяться без предварительного уведомления в целях усовершенствования продукта.

Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях.
Рекомендуемый период: 7лет.
Изготовитель оставляет за собой право изменять дизайн и спецификации без предварительного уведомления потребителя.

Технические характеристики

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ

ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ ЭФФЕКТИВНОСТЬ		
Изготовитель		Samsung
Модель		WW80J7250**
Класс энергетической эффективности		A
Потребление электроэнергии, кВт.ч /цикл **стирка и отжим при полной загрузке при 60 °C** **Реальный расход электроэнергии зависит от режима эксплуатации машины**		1,04
Класс качества стирки **A: максимальный G:минимальный**		A
Класс качества отжима **A: максимальный G:минимальный**		B
Максимальная частота вращения, об/мин		1200
Загрузка стиральной машины, кг (стирка)		8,0
расход воды за цикл, л		56
Корректированный уровень звуковой мощности, дБА	**Стирка**	58
	Отжим	73

Программы Хлопок 60˚C + Эко стирка соответствуют стандарту EN60456.





Страна производства : Произведено в Китае

Производитель:
Samsung Electronics Co., Ltd / Самсунг Электроникс Ко., Лтд”

Адрес производителя:
Республика Корея, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, г. Сувон, Кёнги-до, 443-742

Адрес производства:
1. “Сужой Самсунг Электроникс Ко., Лтд”, 501, Сухонг Ист Роуд, Индастриал Парк, Сужой, Джангсу, Китай
2. “Сужой Самсунг Электроникс Ко., Лтд”, 218, Жипу Роуд, Индустри Парк, Сужой, Джангсу, Китай

Импортер В России:
ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани» 125009 г. Москва, ул. Воздвиженка д. 10.

Орган по сертификации:
ПРОДУКЦИИ И УСЛУГ «ПОЛИСЕРТ» АВТОНОМНОЙ НЕКОММЕРЧЕСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ ПО СЕРТИФИКАЦИИ «ЭЛЕКТРОСЕРТ». Российская Федерация, 129110, г. Москва, ул. Щепкина, д. 47
Сертификат № TC RU C-KR.АЮ64.В.01320
Срок действия: с 30.01.2015 по 16.12.2019



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-УЗЕЛ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support





DC68-03508B-00



Пральна машина

Посібник користувача

WW80J7***

Зміст

Зміст

Інформація з техніки безпеки

Вітаємо вас із придбанням пральної машини Samsung. У цьому посібнику міститься важлива інформація щодо встановлення, використання і догляду за пральною машиною. Щоб уповні скористатися перевагами та функціями пральної машини, прочитайте цей посібник користувача.

Що потрібно знати про інструкції з техніки безпеки

Уважно прочитайте цей посібник користувача для безпечного та ефективного використання пральної машини. Зберігайте посібник у надійному місці біля пристрою для довідки у майбутньому. Використовуйте цей пристрій лише за призначенням, як вказано в цьому посібнику користувача.
Попередження і важливі інструкції у цьому посібнику користувача не охоплюють всі можливі умови та ситуації. Користувач повинен керуватися здоровим глуздом та бути уважним і обережним під час встановлення, догляду і експлуатації пральної машини.
Оскільки подані нижче інструкції з експлуатації стосуються різних моделей, характеристики вашої пральної машини можуть дещо відрізнятися від тих, що описані в цьому посібнику, і не всі попереджувальні позначки потрібно брати до уваги. Якщо у вас виникають запитання, зверніться до найближчого центру обслуговування або відвідайте веб-сайт www.samsung.com для отримання технічної підтримки та інформації.

Важливі символи з техніки безпеки

Символи і знаки, які використовуються у цьому посібнику користувача:

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до **серйозної травми або смерті.**

⚠ УВАГА

Ризиковані дії чи недотримання заходів безпеки можуть призвести до **отримання незначної травми або пошкодження майна.**

ПРИМІТКА

Вказує, що є небезпека отримання травми або матеріального збитку.

Ці попереджувальні позначки подано для запобігання травмуванню користувача чи інших осіб.
Чітко їх дотримуйтесь.
Прочитавши цей посібник, зберігайте його у надійному місці для довідки у майбутньому.

Перш ніж використовувати пристрій, прочитайте усі інструкції.

Як і будь-яке обладнання, яке використовує електроенергію і має рухомі деталі, цей виріб може становити небезпеку. Щоб безпечно використовувати пристрій, ознайомтеся з його роботою і будьте обережні під час його експлуатації.

Важливі застереження з техніки безпеки

⚠ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Щоб зменшити ризики займання, ураження електричним струмом або отримання користувачем травми при користуванні цим приладом, дотримуйтесь основних заходів безпеки, включаючи наступні:

Не дозволяйте дітям (чи домашнім тваринам) гратися на вашій пральній машині або усередині неї. Двері пральної машини не легко відкрити зсередини, і діти можуть серйозно травмуватися, якщо опиняться в пастці усередині машини.

Ця машина не призначена для використання людьми (включаючи дітей) зі зменшеними фізичними, сенсорними або розумовими здатностями, або з недоліком досвіду й знань, якщо вони користуються цією машиною не під наглядом чи не під керівництвом особи, відповідальної за їхню безпеку.

Стежте за дітьми, щоб гарантувати, що вони не грають із машиною.

Інформація з техніки безпеки

Для використання в Європі: Цей пристрій можуть використовувати діти, старші 8 років, і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають під наглядом відповідальної за їхню безпеку особи або навчені безпечно користуватися пристроєм, а також усвідомлюють усі ризики. Слідкуйте, щоб діти не гралися пристроєм. Слідкуйте, щоб діти не чистили і не обслуговували пристрій без нагляду.

Якщо шнур живлення буде пошкоджено, він має бути замінений виробником, його агентом з обслуговування або іншим кваліфікованим спеціалістом, щоб уникнути небезпеки враження електричним струмом.

Цей прилад має розташовуватися так, щоб забезпечити доступ до шнуру живлення, кранів водопостачання та дренажних трубок.

Якщо ваша модель машини має вентиляційні отвори в основі, слідкуйте, щоб вони не затулялися килимком.

Користуйтеся новими шлангами, які поставляються з цим приладом, користуватися старими шлангами не слід.

⚠ УВАГА

Щоб уникнути небезпеки випадкового скидання теплового вимикача, живлення до цього приладу не повинно подаватися через будь-які зовнішні прилади керування живленням, наприклад, через таймер, чи підключеннями до мережі, яка регулярно вмикається і вимикається за допомогою такого приладу.

Важливі попередження щодо встановлення

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Інсталяція цього приладу повинна виконуватися кваліфікованим техніком або компанією, що надає сервісні послуги.

- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, запаленню, вибуху, проблемам з функціонуванням виробу або травмі.

Пристрій важкий, тому підіймайте його обережно.

Вставляйте кабель живлення у розетку змінного струму 220 - 240 В / 50 Гц чи з вищими характеристиками та використовуйте її лише для цього пристрою. Не використовуйте подовжувач.

- Під'єднання до розетки інших пристроїв за допомогою подовжувача може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.
- Значення напруги, частоти та струму має відповідати значенню, вказаному в технічних характеристиках пристрою. Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу. Вставте вилку в розетку, добре зафіксувавши.

Завжди сухою ганчіркою витирайте із роз'ємів і контактів вилки сторонні речовини (наприклад бруд або воду).

- Вийміть вилку та почистіть її сухою ганчіркою.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.
- Вставляйте штепсель у розетку так, щоб кабель був спрямований на підлогу.
  Якщо неправильно вставити вилку в розетку, це може пошкодити електричні дроти кабелю, що може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Зберігайте весь пакувальний матеріал подалі від дітей, оскільки він може становити для них небезпеку.

- Якщо дитина одягне на голову упаковку, це може спричинити удушення.
  Якщо пристрій, штепсель або кабель живлення пошкоджено, зверніться до найближчого центру обслуговування.

Пристрій має бути заземлено належним чином.

Не заземлюйте пристрій до газової труби, пластмасової водопровідної труби або телефонної лінії.

- Це може привести до удару електрострумом, загоряння, вибуху або до поломки виробу.
- Не під'єднуйте кабель живлення до розетки без належного заземлення. Заземлення має бути виконано із дотриманням вимог місцевих та державних норм.

Не встановлюйте пристрій поблизу обігрівачів чи займистих матеріалів.

Не встановлюйте пристрій у вологих місцях, місцях, де користуються олією чи мастилом, і брудних місцях; уникайте контакту пристрою з прямими сонячними променями та водою (дощем).

Не встановлюйте пристрій у місцях, для яких характерні низькі температури.

- На морозі трубки можуть потріскати.

WW80J7250GW_03508B-UK.indd 7 2015/2/6 10:13:19

Інформація з техніки безпеки

Не розміщуйте цю машину в таких місцях, де може бути витік газу.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не користуйтеся електричним трансформатором.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не користуйтеся ушкодженою вилкою живлення, ушкодженим шнуром живлення або настінною розеткою з нещільними контактами.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення й не згинайте його надмірно.

Не скручуйте й не прив’язуйте шнур живлення.

Не навішуйте шнур живлення на металеві предмети, покладіть якусь важку річ на шнур живлення, укладіть шнур живлення між будь-якими предметами або вкладіть шнур живлення в осередок, розташований в задній стінці машини.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Не тягніть за шнур живлення, коли витягаєте вилку з розетки.

- Витягаючи вилку з розетки, тримайтеся за вилку.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Застереження щодо встановлення



УВАГА

Пристрій слід встановлювати так, щоб забезпечити легкий доступ до штепселя.

- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом або до загоряння через витік струму.

Встановлюйте пристрій на рівну та тверду підлогу, яка може витримати його вагу.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити сильну вібрацію, рух, шум або проблеми із пристроєм.

Важливі попередження щодо використання

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Якщо у пристрої надто багато води, негайно вимкніть подачу води та живлення, після чого зверніться до найближчого сервісного центру.

- Не торкайтеся вилки мокрими руками.
- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом.

Якщо від машини йде якийсь дивний шум, запах паленого або дим, негайно відключіть вилку живлення й зв’яжіться з найближчим до Вас сервісним центром.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

У випадку витоку газу (такого як пропан, зріджений нафтовий газ і т. і.) негайно провентилюйте приміщення, не торкаючись вилки живлення. Не торкайтеся машини або шнура живлення.

- Не включайте вентилятор.
- Іскра може привести до вибуху або пожежі.

Не дозволяйте дітям гратися у або на пральній машині. Утилізуючи пральну машину, зніміть важіль її дверцят.

- Якщо дитина застрягне у пральній машині, вона може задушитися.

Переконайтеся, щоб впакування (губка, пінопласт), що прикріплене до підстави пральної машини, було вилучене перш, ніж Ви почали користуватися машиною.

Не періть білизну, забруднену бензином, гасом, бензолом, розчинником, спиртом або іншими легкозаймистими чи вибухонебезпечними речовинами.

- Це може призвести до ураження електричним струмом, пожежі або вибуху.

Не докладайте сили, відкриваючи дверцята пральної машини, коли вона працює (прання за високої температури/сушіння/відтискання).

- Через витікання води із пральної машини можна обпектися. Крім того, підлога стане слизькою. Це може призвести до травмування.
- Якщо відкривати дверцята, докладаючи надмірних зусиль, можна пошкодити пристрій або травмуватися.

Не суньте руку під пральну машину, коли вона працює.

- Це може призвести до травмування.

Не торкайтеся вилки мокрими руками.

- Це може призвести до ураження електричним струмом.

Не вимикайте пристрій, виймаючи вилку під час його роботи.

- Повторне під'єднання вилки до розетки може спричинити появу іскри, що може призвести до ураження електричним струмом або виникнення пожежі.

Не дозволяйте дітям або немічним особам користуватися пральною машиною без належного нагляду. Не дозволяйте дітям залазити у або на пристрій.

- Нехтування цією вимогою може спричинити ураження електричним струмом, опіки або травмування користувача.

Не підсовуйте свою руку або будь-яку металеву річ під пральну машину під час її роботи.

- Це може призвести до травмування.

Не від’єднуйте пристрій від розетки, тягнучи за кабель живлення. Завжди беріться за штепсель і виймайте його з розетки прямо.

- Пошкодження кабелю живлення може спричинити коротке замикання, займання та/або ураження електричним струмом.

Інформація з техніки безпеки

Не намагайтеся ремонтувати, розбирати або перелагоджувати машину самостійно.

- Не використовуйте інші запобіжники (наприклад, мідні чи сталеві дроти тощо), аніж стандартний запобіжник.
- Якщо пристрій потребує ремонту чи перевстановлення, зверніться до найближчого центру обслуговування.
- Недотримання цієї вимоги може привести до удару електрострумом, загоряння, поломці машини або до травми.

Якщо шланг подачі води нещільно прилягатиме до крана, а в пристрої буде надто багато води, вийміть вилку з розетки.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Виймайте вилку з розетки під час грози або якщо плануєте тривалий час не користуватися пристроєм.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Якщо у прилад потрапили сторонні предмети, відключіть його від живлення і зверніться до найближчого центру обслуговування Samsung.

- Це може привести до удару електрострумом або до загоряння.

Застереження щодо використання



Якщо пральну машину забруднено (наприклад засобом для прання, брудом, залишками їжі тощо), вийміть штепсель із розетки та почистьте її м’якою вологою ганчіркою.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження та іржавіння.

Від сильного удару скло спереду пристрою може розбитися. Користуйтесь пристроєм обережно.

- Розбитим склом можна травмуватися.

Після припинення подачі води або повторного під'єднання шланга подачі води повільно відкривайте кран.

Повільно відкривайте кран після тривалої перерви у використанні.

- Тиск повітря у шлангу подачі води або водопровідній трубі може пошкодити пристрій або спричинити витікання води.

Якщо під час роботи буде мати місце довільний злив, перевірте, чи є проблема зі зливом.

- Якщо пральна машина працює, коли в ній надто багато води через проблеми зі зливом, це може спричинити ураження електричним струмом або займання.

Завантажуйте білизну у пральну машину повністю, щоб не притиснути її дверцятами.

- Якщо притиснути білизну дверцятами, можна пошкодити пральну машину, саму білизну або спричинити витікання води.

Вимкніть подачу води до пральної машини, коли пристрій не використовується.

Гвинти на з’єднувачі шланга подачі води має бути закріплено належним чином.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити пошкодження майна або травми.

Слідкуйте, щоб гумовий ущільнювач і скло передніх дверцят не забруднилися сторонніми речовинами (наприклад, пилом, нитками, волоссям тощо).

- Якщо прищемити сторонні речовини дверцятами чи не щільно закрити дверцята, це може призвести до витікання води.

Перед тим, як вмикати пристрій, відкрийте кран і перевірте, чи добре зафіксовано з’єднувач шланга подачі води та чи не витікає вода.

- Якщо гвинти або з’єднувач шланга подачі води погано закріплено, це може спричинити витікання води.

Куплений вами виріб призначений тільки для домашнього використання.

Використання для бізнес-потреб вважається використанням не за призначенням. У такому випадку цей виріб не буде покриватися стандартною гарантією компанії Samsung, крім того компанія Samsung не несе відповідальності за несправності та пошкодження, якщо вони виникнуть внаслідок такого неправильного використання.

Не ставайте на пристрій та не кладіть на нього предмети (наприклад, білизну, запалені свічки, цигарки, посуд, хімічні речовини, металеві предмети тощо).

- Це може спричинити ураження електричним струмом, пожежу, проблеми із пристроєм або травми.

Не розпилюйте на пристрій летких речовин, наприклад інсектицидів.

- Окрім завдання шкоди здоров’ю, використання летких речовин може спричинити ураження електричним струмом, займання або проблеми із пристроєм.

Не ставте біля пральної машини предмети, які є джерелом електромагнітного випромінювання.

- Це може призвести до травмування через збій у роботі пристрою.

Вода, злита під час прання за високої температури або сушіння, гаряча. Уникайте контакту з нею.

- Це може спричинити опіки і травми.

Не періть, не відтискайте та не сушіть водонепроникні сидіння, килими або одяг (*), якщо пристрій не має спеціального режиму для прання цих виробів.

(*): Вовняна постільна білизна, дощовики, жилетки для рибалок, лижні штани, спальні мішки, підгузки, спортивні костюми, чохли для велосипедів, мотоциклів, автомобілів тощо.

- Не періть грубих і твердих килимів навіть за наявності на етикетці позначки пральної машини. Недотримання цієї вимоги може призвести до травмування користувача або пошкодження пральної машини, стіни, підлоги чи одягу через надмірну вібрацію.
- Не періть килимів і килимків із гумовою основою. Гумова основа може відірватися і прилипнути до барабана, а це може спричинити несправність, зокрема проблеми зі зливом води.

Не вмикайте пральну машину, якщо вийнято шухлядку для засобу для прання.

- Недотримання цієї вимоги може призвести до ураження електричним струмом або травмування користувача через витікання води.



Інформація з техніки безпеки

Не торкайтеся барабана всередині під час або після циклу сушіння, оскільки він гарячий.

- Це може привести до опіків.

Не встромляйте руку у шухлядку для засобу для прання.

- Можна травмуватися, оскільки пристрій додавання засобу для прання може захопити руку.

Не кладіть у пральну машину інших предметів (наприклад, туфлі,залишки їжі, тварин), аніж тканинні вироби.

- Це може спричинити пошкодження пральної машини, травми або смерть (тварин) через надмірну вібрацію.

Не натискайте кнопки гострими предметами, наприклад шпильками, ножами, нігтями тощо.

- Це може спричинити ураження електричним струмом або травми.

Не періть вироби, забруднені олійками, кремами або лосьйонами, які доступні в магазинах продажу косметики та масажних салонах.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити деформацію гумового ущільнювача та витікання води.

Не залишайте металеві предмети, наприклад булавки чи шпильки для волосся, а також відбілювач у барабані на тривалий час.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити появу іржі на барабані.
- Якщо барабан почне іржавіти, почистьте його губкою з додаванням нейтрального миючого засобу. Не чистіть барабан металевою щіткою.

Не використовуйте сухих засобів для прання безпосередньо, а також не періть, не полощіть та не віджимайте вироби, на які нанесено сухі засоби для прання.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити миттєве загоряння через нагрівання окисленого мастила.

Не використовуйте воду із пристроїв для охолодження/нагрівання води.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити проблеми із пральною машиною.

Не використовуйте для пральної машини звичайне мило.

- Якщо воно затвердне та накопичиться у пральній машині, це може спричинити проблеми із пристроєм, знебарвлення, іржавіння і неприємний запах.

Кладіть шкарпетки та бюстгальтери у сітку для прання і періть їх разом з іншими виробами.

Не періть у сітці для прання великі вироби, наприклад постільну білизну.

- Невиконання цієї вимоги може привести до травми через сильні вібрації.

Не користуйтеся затверділими засобами для прання.

- Якщо вони накопичаться у пральній машині, це може спричинити витікання води.

Перевірте, чи усі кишені одягу, який ви збираєтеся прати, порожні.

- Тверді гострі предмети, наприклад монети, шпильки, цвяхи, гвинти чи каміння, можуть призвести до серйозного пошкодження пристрою.

Не періть одяг із великими пряжками, ґудзиками чи іншими важкими металевими предметами.

Посортуйте білизну за кольором і стійкістю фарби та виберіть рекомендований цикл прання, температуру і додаткові функції.

- Якщо цього не зробити, це може спричинити втрату кольору і пошкодження тканини.

Пильнуйте, щоб не прищепити дверцятами пальці дитини.

- Інакше можна спричинити ушкодження.

Важливі попередження щодо чищення

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Не чистіть пристрій із безпосереднім нанесенням на нього води.

Не використовуйте сильнодіючі миючі засоби на основі кислоти.

Не чистіть пристрій бензолом, розчинником або спиртом.

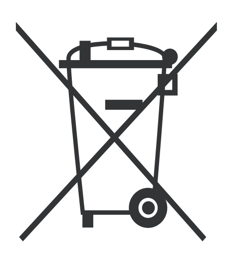
- Недотримання цієї вимоги може спричинити знебарвлення, деформацію, пошкодження, ураження електричним струмом або займання.

Перед чищенням або технічним обслуговуванням від'єднуйте пристрій від електромережі.

- Недотримання цієї вимоги може спричинити ураження електричним струмом або пожежу.

Інформація з техніки безпеки

Пояснення Директиви щодо відходів електричного та електронного обладнання (WEEE)



Правильна утилізація виробу (Відходи електричного та електронного обладнання)

(Стосується країн, в яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

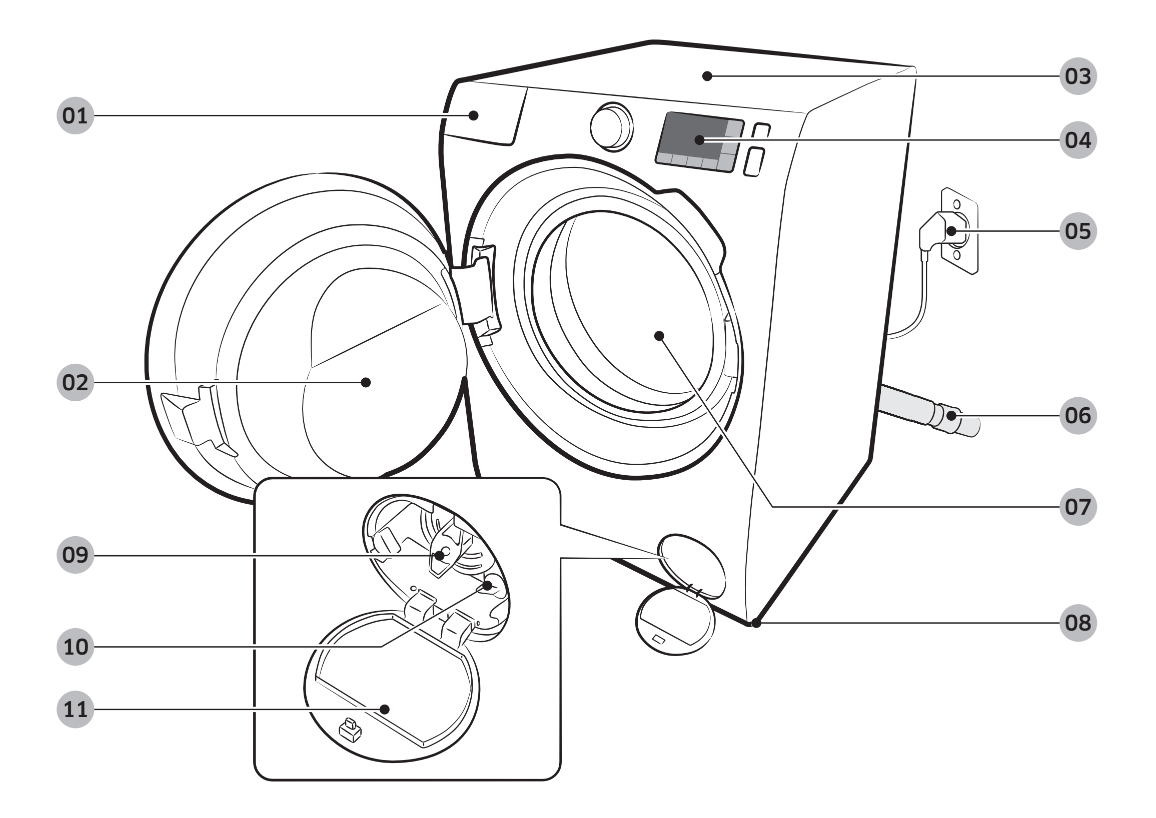
Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до них вказує, що виріб, а також відповідні електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітура, USB-кабель) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте це обладнання окремо від інших видів відходів, віддаючи його на переробку та уможливлюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів.
Фізичні особи можуть звернутися до продавця, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки виробу.
Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.

Встановлення

Уважно дотримуйтеся цих вказівок для правильного встановлення пральної машини і уникнення нещасних випадків під час прання.

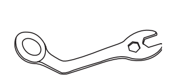
Що включено

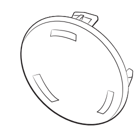
Переконайтеся, що в упаковці є всі частини. Якщо у вас є проблема з пральною машиною або її вузлами, контактуйте до місцевого центра підтримки Samsung або до продавця.

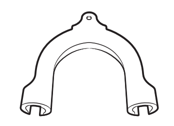


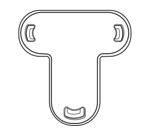
01	Відділення для засобів для прання	**02**	Дверцята	**03**	Верхня частина
04	Панель керування	**05**	Роз'єм кабелю електроживлення	**06**	Дренажний шланг
07	Барабан	**08**	Ніжки з можливістю регулювання	**09**	Фільтр для сміття
10	Аварійна зливна трубка	**11**	Кришка фільтра		

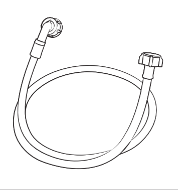
Встановлення

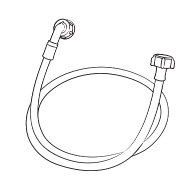

Гайковий ключ

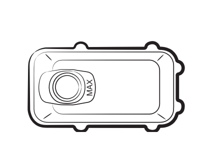

Заглушки болта


Фіксатор шланга

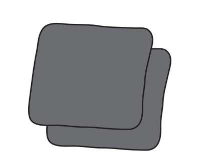

Фіксатор заглушки (у деяких моделях)


Шланг подачі холодної води


Шланг подачі гарячої води



Контейнер для рідкого прального засобу


підкладки, що перешкоджають ковзанню

ПРИМІТКА

- Заглушки болта: кількість (від 3 до 6) доданих кришок болтів залежить від моделі пральної машини.
- Шланг подачі гарячої води: Тільки придатні моделі.
- Контейнер для рідкого прального засобу: Тільки придатні моделі.

Вимоги по інсталяції

Під'єднання до електромережі і заземлення

- Потрібний плавкий запобіжник або автоматичний вимикач 220-240 В змінного струму / 50 Гц
- Використовуйте окремий ланцюг живлення лише для пральної машини

Для забезпечення належного заземлення пральна машина поставляється з кабелем живлення, який має заземлюючий рознімач з трьома електродами. Рознімач використовується з з належним виходом живлення, який має заземлення.

Якщо ви не впевнені у якості заземлення, зверніться до перевірки кваліфікованим електриком або сервіс спеціалістом.

Не розбирайте рознімач живлення, який поставляється з пральною машиною. Якщо вихід живлення не підходить до рознімача, зверніться до кваліфікованого електрика або встановіть потрібний вихід живлення.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ електричний подовжувач.
- Використовуйте лише той кабель живлення, який постачається з пральною машиною.
- НЕ підключайте провід заземлення до пластикових трубопроводів, газопроводів або труб подачі гарячої води.
- Неправильно підключені лінії заземлення можуть спричинити електричну травму.

Джерело водопостачання

Належний тиск води для даної пральної машини становить від 50 до 800 кПа. Тиск води менше ніж 50 кПа може спричинити не повне перекриття водяного клапану. Або ж барабан може довше наповнюватись водою, що призведе до вимкнення пральної машини. Водопровідні крани повинні бути на відстані до 120 см від задньої стінки пральної машини, щоб шланги подачі води досягали пральної машини.

Зменшити ризик протічки:

- Зробити водяні крани легко доступними.
- закривати крани, коли машина не використовується.
- Регулярно перевіряйте, чи немає витоку води у місцях кріплення шлангів подачі води.

⚠ УВАГА

Перед тим, як використовувати пральну машину вперше, перевірте, чи не протікають з’єднання водопровідних кранів і клапанів.

Дренажна система

Компанія Samsung рекомендує використовувати зливну трубу висотою 60 - 90 см.Зливний шланг повинен бути зажатий хомутом на зливному стояку, і зливний стояк повинен повністю покриватися зливним шлангом.

Підлога

Для забезпечення якомога кращої роботи пральну машину слід встановити на твердій підлозі. Дерев'яну підлогу може знадобитися укріпити, щоб зменшити вібрування та/або незбалансоване навантаження. Килими та м’який настил не є стійкими до вібрування, і тому пральна машина може дещо зміщуватися під час циклу відтискання.

Встановлення



УВАГА

НЕ встановлюйте пральну машину на платформі чи ненадійно закріпленій конструкції.

Температура води

Не встановлюйте пральну машину у місцях, де вода може замерзати, оскільки у правльній машині завжди залишається певна кількість води у водяних клапанах, насосах, та / або у шлангах. Вода, яка замерзла у з'єднувальних вузлах, може бути причиною пошкодження ремнів, насосу та інших компонентів пральної машини.

Встановлення у ніші чи шафці

Мінімальна відстань від пральної машини до інших об'єктів для безпечної роботи:

З боків	25 мм	Позаду	50 мм
Вгорі	25 мм	Передній бік	550 мм

Якщо поруч із пральною машиною встановлено сушарку, перед нішею чи шафкою має бути принаймні 550 мм незаблокованого простору. Сама по собі пральна машина не потребує спеціальної відкритого простору.

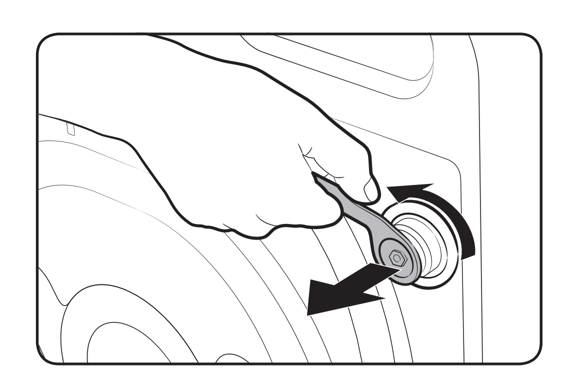
Поетапна інсталяція

ЕТАП 1 - Вибір місця розміщення

Вимоги до розміщення:

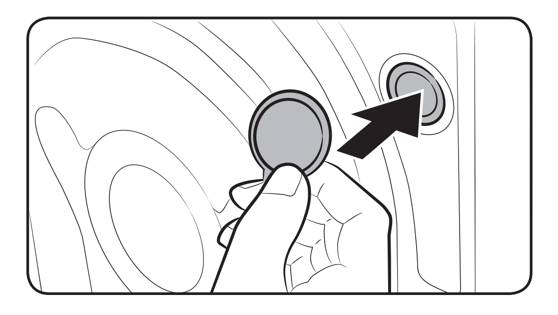
- Тверда рівна поверхня без коврового покриття або підлоги, яка може перешкоджати вентиляції
- у відсутності прямого сонечного освітлення
- кімната, достатня для вентиляції та розміщення кабелів та шлангів
- Температура навколишнього середовища повинна бути завжди вищою за температуру замерзання (0°C)
- подалі від джерел тепла

ЕТАП 2 - Видалення транспортних болтів



Розпаковування упаковки та видалення всіх транспортних болтів.

1. Прослаблення всіх транспортних болтів з задньої сторони машини з використанням гайкового ключа, який поставляється з машиною.



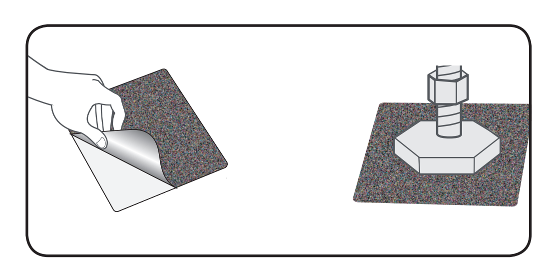
2. Закрити отвори пластиковими заглушками для болтів, що поставляються.
   Зберегти транспортні болти для майбутнього використання.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Упаковочні матеріали можуть бути небезпечними для дітей. Розмістіть всі упаковочні матеріали (пластикові болти, полістирен і таке інше) подалі від можливого доступу для дітей.

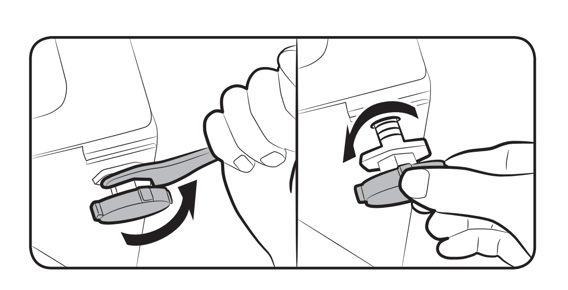
Встановлення

ЕТАП 3 - Установка підкладок, що перешкоджають ковзанню



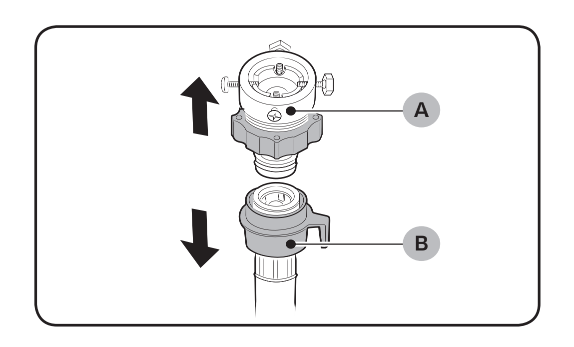
1. Добре очистіть нижню поверхню регульованих ніжок, видаліть пил і масло.
2. Помітьте місця розташування регульованих передніх ніжок пральної машини, де слід укласти підкладки, що перешкоджають ковзанню.
3. Закріпіть підкладки, що перешкоджають ковзанню, нахиляючи або переміщаючи пральну машину. Коли закріплюєте підкладку, зніміть з неї пластикову плівку і прикріпіть підкладку стороною з клеєм до підлоги так, щоб її груба поверхня була зверху. Вам не треба прикріпляти бік підкладки з клеєм до регульованих ніжок.
4. Після установки пральної машини і підкладок, що перешкоджають ковзанню, знову перевірте, чи розташовані регульовані ніжки на одному рівні.

ЕТАП 4 – відрегулюйте опору для вирівнювання



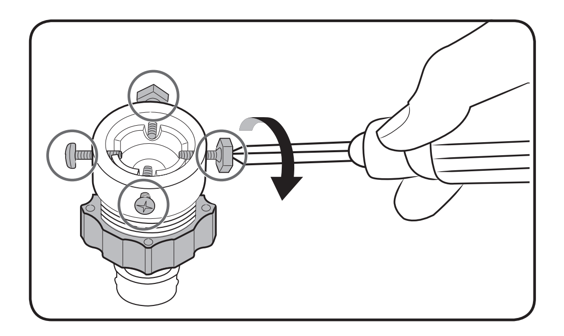
1. Акуратно перемістіть пральну машину в місце інсталяції. Надмірне зусилля може пошкодити опору для вирівнювання.
2. Вирівняйте положення пральної машини, викручуючи рукою опору для вирівнювання.
3. Коли вирівнювання буде закінчено, зажміть гайки гайковим ключем.

ЕТАП 5 - Підключіть шланг подачі води

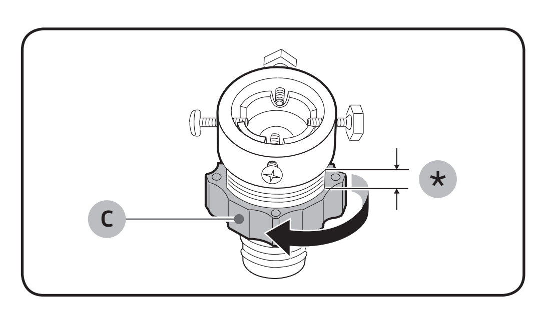


Підключіть шланг подачі води до водяного крану.

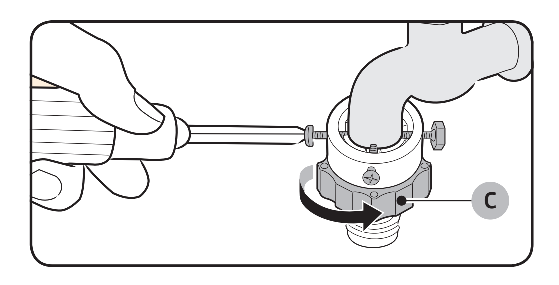
1. Видаліть **перехідник(A)** із **шланга подачі води (B)**.



2. Використовуючи гайковерт Філіпс прослабте чотири гайки на перехіднику.



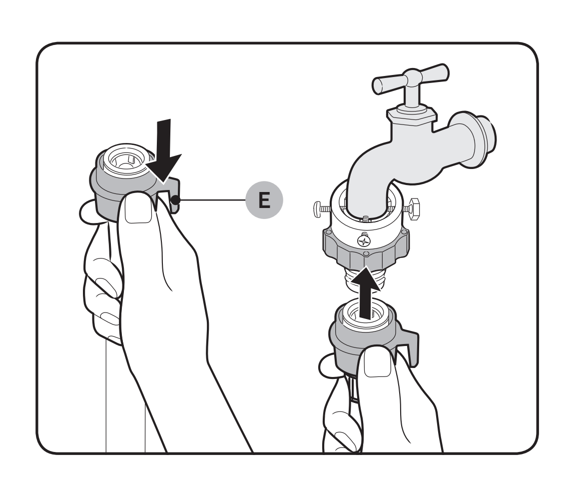
3. Придержуючи перехідник поверніть **деталь (C)** в напрямі стрілки, щоб прослабити її на 5 мм (*).



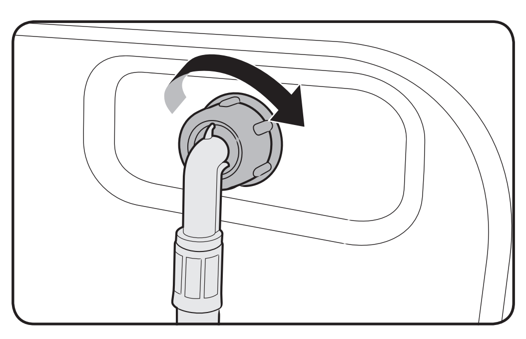
4. Вставте перехідник у водяний кран та зажміть гайки, поки не підніметься перехідник.
5. Поверніть **деталь (C)** в напрямі стрілки щоб зажати її .

Встановлення

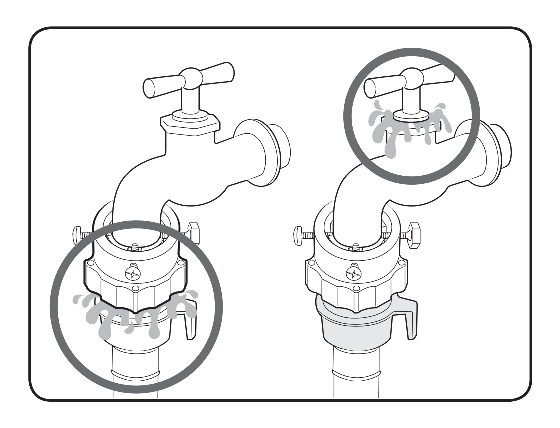
Встановлення



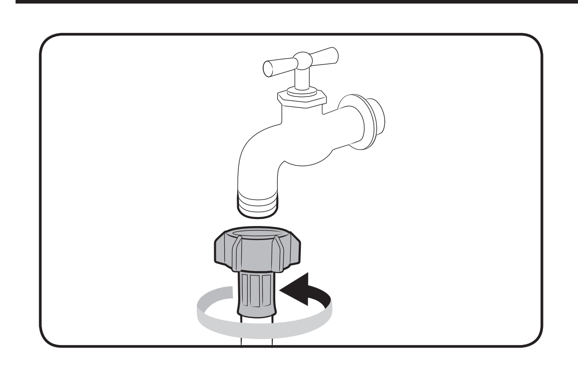
6. Придержуючи вниз **деталь (E)**, підключіть шланг подачі води до перехідника. Тепер розблокуйте **деталь (E)**. Шланг фіксується в перехіднику с клацаючим звуком.



7. Підключіть другий кінець шлангу подачі води до вхідного клапану з зворотнього боку пральної машини. Поверніть шланг по часовій стрілці, щоб зафіксувати його.



8. Відкрийте водяний кран та перевірте, чи нема будь-яких протічок води у зоні підключення. Якщо є протічка води, поверніть етапи, наведені вище.



- Якщо використовується водяний кран типу вкручення, підключіть шланг до водяного крану так, як показано.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

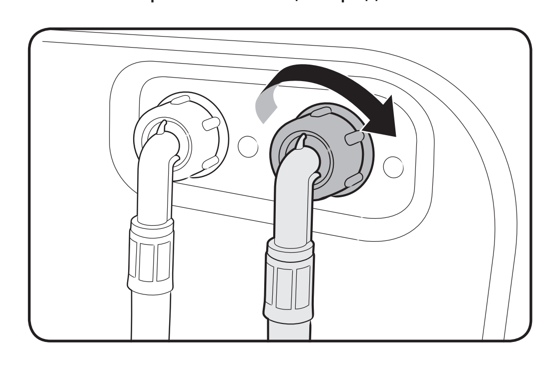
При наявності протічки води зупиніть машину, та контактуйте до сервісного центра Samsung. У іншому випадку це може привести до ураження струмом.

⚠ УВАГА

Не розтягуйте з силою гнучкі шланги подачі води. Якщо шланг занадто короткий, замініть його на більш довгий, стійкий до високого тиску, шланг.

ПРИМІТКА

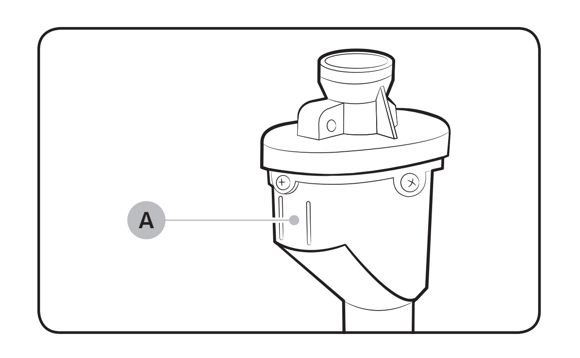
- Під'єднавши шланг подачі води до перехідника, перевірте, чи правильно він під'єднаний, потягнувши його донизу.
- Використовуйте добре відомі водяні крани. Якщо кран має прямокутну форму або занадто великий, вийміть проміжне кільце перед встановленням крану у перехідник.



Для моделей, що мають додатковий вхідний патрубок для гарячої води:

1. Підключіть червоний кінець шлангу подачі гарячої води до входу гарячої води ззаду пральної машини.
2. Підключіть другий кінець шлангу подачі гарячої води до крану гарячої води.

Аква шланг (тільки для моделей, які його використовують)

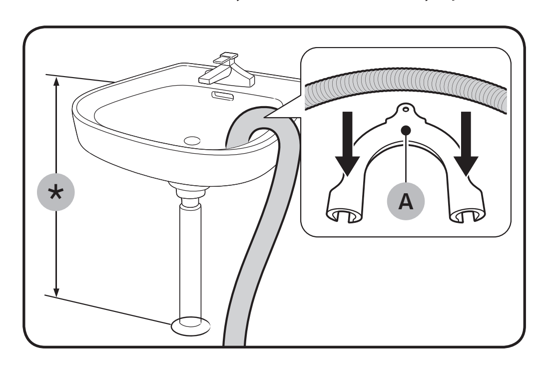


Аква шланг попереджує користувача про ризик протічки води. Система реагує на потік води і у випадку витоку **індикатор (A)** посередині стає червоним.

Встановлення

ЕТАП 6 - Встановлення зливного шлангу

Зливний шланг може бути позиційовано у три способи:

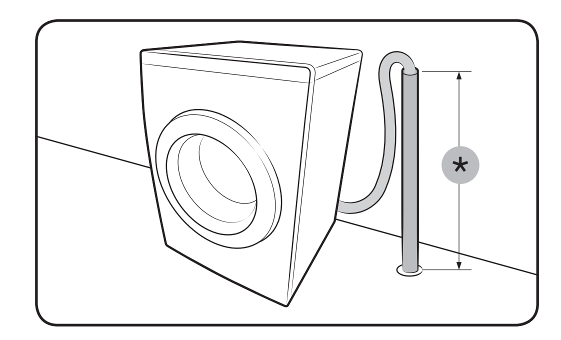


По верху краю водяної ванни

Зливний шланг повинен позиціонуватися на висоті між 60 см та 90 см (*) від підлоги. Для того, щоб зафіксувати прогин зливного шлангу, використовуйте **пластикову направляючу для шлангу (A)** . Закріпить пластикову направляючу до стіни за допомогою гачка, щоб забезпечити стабільний злив.

В горловину труби зливу

Зливна труба повинна бути вище горловини сифону, так, щоб кінець зливної трубки був вище підлоги не менше, ніж на 60 см.





В зливну трубу

Зливна труба повинна бути висотою між 60 см і 90 см (*). Бажано викорстовувати вртикальну трубку висотою 65 см. Пересвідчиться, що зливна трубка під'єднана до зливного стояка під укліном.



Вимоги до зливного стояка:

- Мінімальний діаметр 5 см
- Можливість зливу – щонайменше 60 л води за хвилину



ЕТАП 7 – вмикання пральної машини

Підключіть кабель живлення до настінної електричної розетки з напругою 220-240 В / 50 Гц, захищеною плавким запобіжником або автоматичним вимикачем. Тоді натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.**, щоб увімкнути пральну машину.

Перед початком роботи

Початкові налагодження

Запуск функції Калібрування (рекомендовано)

Функція Калібрування забезпечує точне визначення ваги пральною машиною. Перш ніж запустити функцію Калібрування, перевірте, чи барабан порожній.

1. Вимкніть пральну машину.
2. Натисніть клавішу **Увімкн./Вимкн.**, одночасно утримуючи клавіші **Температура** і **Отсрочка (Відкласти Прання)**. Пральна машина включиться і на дисплеї з'явиться “**Cb**”.
3. Натисніть клавішу **Старт/Пауза**, щоб запустити режим калібрування.
4. Барабан обертатиметься за годинниковою стрілкою і проти годинникової стрілки приблизно 3 хвилини.
5. Коли процес калібрування завершиться, на дисплеї висвітиться “**End**” (Кінець), і пральна машина автоматично вимкнеться.
6. Тепер пральною машиною можна користуватися.

Перед початком роботи

Вказівки щодо білизни

ЕТАП 1 - Категорія

Категорія білизни згідно цих критеріїв:

- Символи догляду за виробом на етикетці: Розділіть речі з бавовни, мішаної тканини, синтетичних матеріалів, шовку, вовни та віскози.
- Колір: Розділіть білі і кольорові речі.
- Розмір: Закладка барабана пральної машини білизною різного розміру покращує якість прання.
- Чутливість: Прання делікатних виробів, таких як чисті нові шерстяні вироби, занавіски та шовкові тканини, проводиться окремо з використанням опції Легке прасування. Перевірте етикетки на виробах, що підлягають пранню.

ПРИМІТКА

Перед початком прання переконайтеся, що характеристики виробів на етикетках, тип виробів, відповідають режиму прання.

ЕТАП 2 – перевірка кишені

Вийміть всі речі з кишеней білизни, яка підлягає пранню

- Металічні предмети, такі як монети, заколки, пряжки на одягу, можуть пошкодити інші вироби, які будуть пратися, а також барабан машини.

Застібніть одяг на кнопки та виверніть навиворіт

- Розтебнуті застібки типу змійка на штанах та кофтах під час прання можуть пошкодити барабан пральної машини. Застібки повинні бути застебнуті та зафіксовані нитками (шнурками).
- Одяг з довгими шнурками може переплутатись з іншими речами. Перед пранням шнурки слід зв'язати.

ЕТАП 3 – використання сітки для прання

- Бюстгалтери (які можна прати водою) повинні пратись у сітках для прання. Металеві частини бюстгалтерів, корсажу під час прання можуть прориватися назовні та пошкоджувати інші речі.
- Маленькі легенькі речі, наприклад шкарпетки, рукавиці, панчохи і хусточки, можуть застрягати навколо дверцят. Кладіть їх у спеціальну сітку для прання.
- Не періть порожню сітку для білизни. Це може бути причиною ненормальної вібрації, яка може призвести до руху пральної машини та до аварії.

ЕТАП 4 – Попереднє прання (при необхідності)

Виберіть режим Попереднє прання, щоб вибрати режим прання дуже забрудненої білизни. Не користуйтеся режимом Попереднє прання, якщо мийний засіб додається в барабан вручну.

ЕТАП 5 - Визначення величини загрузки

Не перевантажуйте пральну машину. Перевантаження пральної машини може негативно вплинути на якість прання. Для визначення норми завантаження та типу речей див. стор. 32.



ПРИМІТКА

Для прання постільної білизни або постільних укривал час прання може бути подовжений, або можна зменшити кількість обертів барабану.
Для прання постільної білизни або укривал рекомендується максимальна швидкість обертів 800 об/хв та максимальна загрузка 2,0 кг або менше.

УВАГА

Якщо барабан з речами для прання розбалансовано, та на дисплеї з'являється код несправності "**Ub**", перезавантажте речі в барабані більш рівномірно. Незбалансоване завантаження призводить до зменшення обертів.

ЕТАП 6 – Застосування засобу для прання належного типу

Тип детергенту залежить від типу матеріалу (котон, синтетіка, делікатні речі, вовна), кольору, температури прання, а також від величини забруднення. Завжди використовуйте засіб для прання із низьким рівнем піноутворення, розроблений для автоматичного прання.

ПРИМІТКА

- Виконуйте вказівки виробників пральних засобів, заснованих на вазі заватажених речей для прання, величині забруднення, а також жорсткості води у даній місцевості. Якщо ви не впевнені в жорсткості води у даній місцевості, контактуйте з місцевими органами контролю води.
- Не використовуйте пральні засоби, які мають тенденцію до затвердіння. Такий детергент залишається після прання у пральній машині, блокуючи злив води.

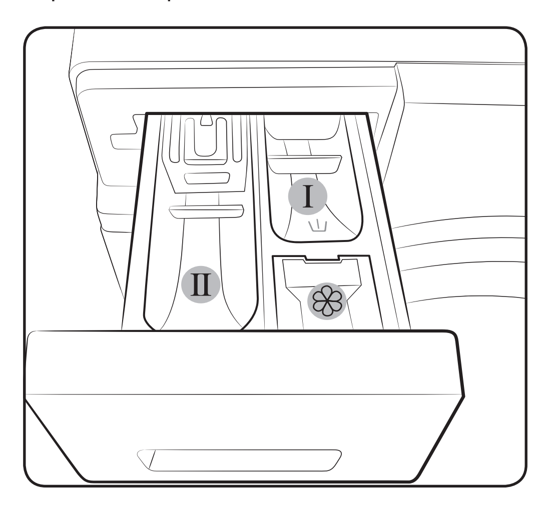
УВАГА

У випадку прання вовни в режимі прання вовни, використовуйте лише рідкий нейтральний засіб для прання. Якщо в режимі прання вовни використовувати пральний порошок, він може залишитись на одязі і призвести до його знебарвлення.

Перед початком роботи

Вказівки щодо користування шухлядками для пральних засобів

Пральну машину обладнано дозатором з трьома відсіками: у лівий відсік додається пральний засіб для основного циклу прання, у передній правий відсік – кондиціонери для білизни, у задній правий – засіб для попереднього прання.



01 Ⅰ **Секція для попереднього прання**

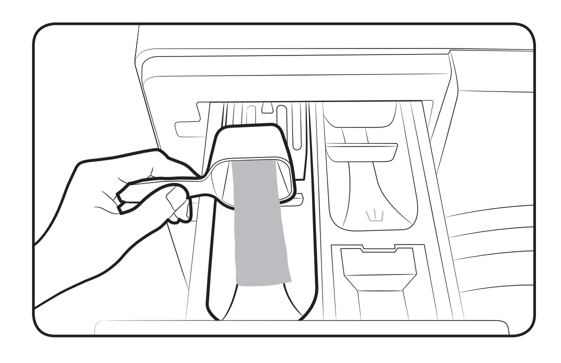
02 Ⅱ **Секція для основного прання**: порошкові пральні засоби, пом'якшувачі води, агенти для попереднього просочення, відбілюючі засоби та вивідники плям

03 ❀ **Секція для пом'якшувача тканин**

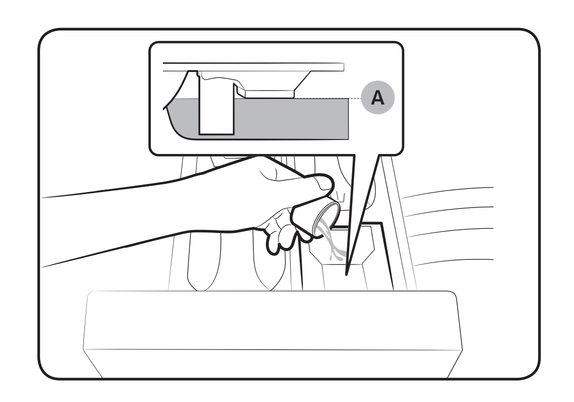

УВАГА

- Не відкривайте відсік для пральних засобів під час прання.
- Не використовуйте наступні типи пральних засобів:
  - Типу таблеок або капсул
  - Круглого типу або у вигляді сітки
- Для попередження забруднення відсіку концентровані або високозбагачені агенти (пом'якшувачі або детергенти) повинні попередньо розбавлятися водою перед використанням.

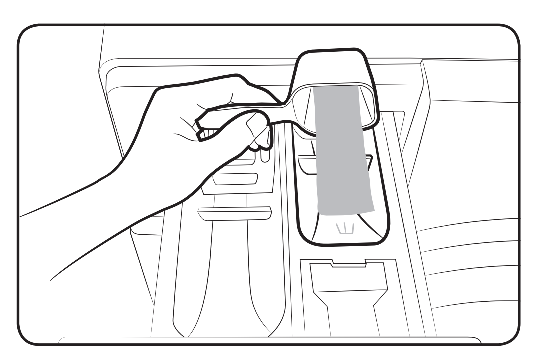
Відсік для пральних засобів розміщується зліва зверху пральної машини.



1. Відкрийте відсік для детергентів, обережно витягуючи його.
2. Помістіть потрібну кількість прального засобу в ліву секцію Ⅱ.
   Як користуватися рідким миючим засобом, зазначено нижче в розділі "Контейнер для рідкого прального засобу (лише для моделей, які підтримують відповідну функцію)".

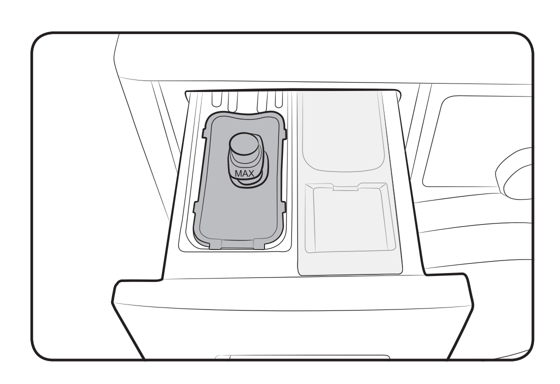


3. Помістіть необхідну кількість засобу для пом'якшення тканин у переднє праве відділення , якщо потрібно.
   Не перевищуйте **максимальний рівень (A)** завантаження, вказаний міткою у секції.



4. Якщо виберете варіант Попереднє прання, кладіть відповідну кількість миючого засобу в заднє праве відділення I.
5. Закрийте відсік для пральних засобів, засунувши його на місце.

Контейнер для рідкого прального засобу (лише для моделей, які підтримують відповідну функцію)



Для використання рідкого прального засобу першим завантажуйте контейнер для рідких пральних засобів в **основному відсіку для пральних засобів** II.

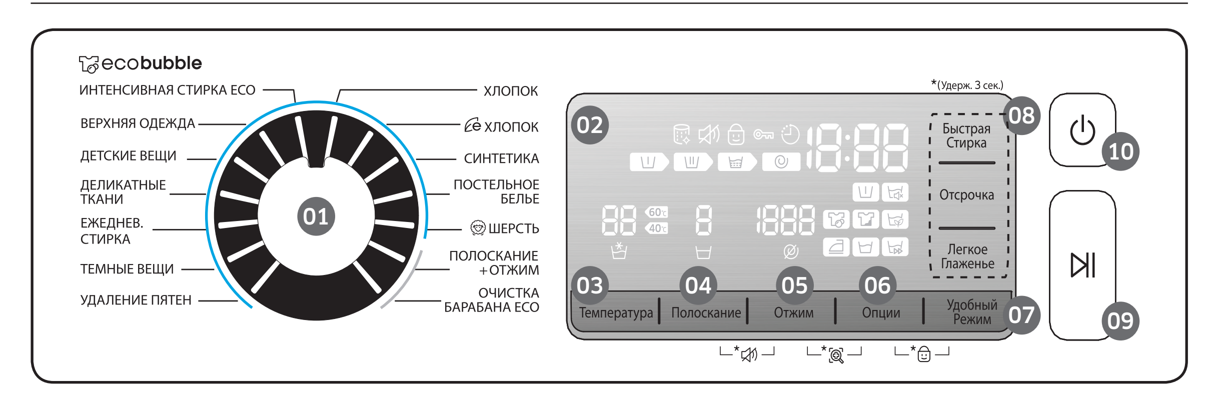
Далі, завантажуйте у контейнер належну кількість прального засобу. Не перевищуйте максимальний рівень, вказаний міткою у контейнері.

 **УВАГА**

Видаляйте **контейнер для рідкого прального засобу**, якщо використовуєте порошковий засіб.

Операції

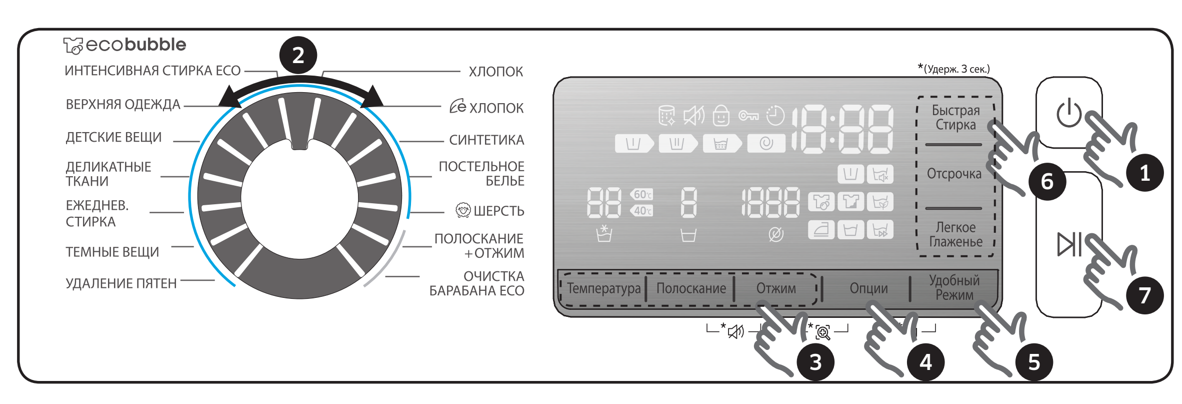
Панель керування



01 Перемикач Режимів	Повертайте Перемикач Режимів, щоб вибрати режим прання.
02 Зона дисплея	Відображає залишковий час циклу прання, усю інформацію про цикл прання і повідомлення про помилки.
03 Температура	Нажміть для вибору температури води для даного циклу прання. Варіанти температури: (Холодна вода: , 20˚C, 30˚C, 40˚C, 60˚C і 95˚C).
04 Полоскание (Полоскання)	Натисніть, щоб змінити кількість полоскань для поточного циклу прання. Ви можете вводити до 5 полоскань.
05 Отжим (Віджим)	Нажміть для зміни швидкості обертів для даного циклу прання. • **Затримання полоскання**(): Останній цикл промивки призупиняється, так що білизна залишається у воді. Для вигрузки білизни включайте цикли зливу або відтискання. • **Без відтискання**(): Після останнього циклу промивки цикл віджиму відсутній. • **Тільки Віджим:** Вибрати ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ (ПОЛОСКАННЯ + ВІДТИСКАННЯ). Натисніть Полоскання і виберіть 0 полоскань, що відповідає тільки вичавлюванню.
06 Опции (Опції)	Натисніть, щоб вибрати один з наступних режимів прання: Замочування, Інтенсивне прання, Попереднє прання. Натисніть ще раз, щоб скасувати вибір.
07 Удобный Режим (Пріоритетний режим)	Натисніть для введення дисплею опції. Є 3 можливі опції, однак багаткратний вибір неможливий.

08 Часті варіанти	Три часті опції, незалежно доступні, для спрощеного доступу. Для вибору або відміни натисніть відповідну кнопку.
09 Старт/Пауза	Натисніть старт або стор для роботи.
10 Увімкн./Вимкн.	Натисніть для включення / виключення пральної машини.

Спрощені етапи для старту



1. Натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.** для включення пральної машини.
2. Повертайте **Перемикач Режимів**, щоб вибрати режим прання.
3. Зміна установки програми прання (Температура, Полоскание (Полоскання), і Отжим (Віджим)), при необхідності.
4. Щоб додати опцію натисніть кнопку **Опции (Опції)** повторно, поки не з'явиться іконка потрібної опції.
5. Щоб вибрати найбільш бажаний режим натисніть кнопку **Удобный Режим (Пріоритетний режим)** декілька раз, поки не з'явиться іконка бажаної опції.
6. Щоб додати більш часту опцію натисніть відповідну кнопку (**Быстрая Стирка (Швидке Прання)**, **Отсрочка (Відкласти Прання), та Легкое глаженье (Легке прасування)**).
7. Натисніть кнопку **Старт/Пауза**.

Щоб змінити програму під час роботи

1. Наьтисніть кнопку **Старт/Пауза** для зупинки операції.
2. Виберіть інший цикл.
3. Натисніть кнопку **Старт/Пауза** знову для запуску нового циклу.

Операції

Огляд програм прання

Стандартні програми

Програма	Опис та максимальне завантаження (кг)	
ХЛОПОК (БАВОВНА)	• Для бавовни, постільна білизна, настільні укривали, нижня білизна, рушники, або сорочки. Чвс прання та кількість циклів промивки автоматично встановлюються в залежності від завантаження.	Макс.
℮ ХЛОПОК (БАВОВНА)	• Оптимальні характеристики з мінімальним споживанням енергії для бавовни, постільної білизни, настільнихукривал, нижньої білизни, рушників або сорочок.	Макс.
СИНТЕТИКА (СИНТЕТИКА)	• Для блуз та сорочок з поліестеру (діолану, тревіру), поліаміду (перлон, нейлон), або подібних.	3
ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ (ПОСТІЛЬНА БІЛИЗНА)	• Для постільної білизни, постільних укривал, та таке інше. • Для кращого результату прати лише один тип білизни та упевніться, що завантаження барабану менше 2,5 кг.	2
ШЕРСТЬ (ВОВНА)	• Специфічно для бавовняних речей, які можна прати в машині, з завантаженням менше 2,0 кг. • Програма для вовни має особливості як делікатне прання та замочування, що попереджує усадку / закрутку волокон вовни . • Рекомендується нейтральний пральний засіб.	2
ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ (ПОЛОСКАННЯ + ВІДТИСКАННЯ)	• Особливостю є додаткова промивка після використання пом'якшувача тканин.	-
ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО)	• Очищує барабан від бруду та вбиває бактерії. • Запускайте цей режим через кожні 40 циклів прання, не додаючи ані засобу для прання, ані відбілювача. • Перевірте, щоб барабан буз пустий. • Для очистки барабану не використовуйте будь-яких миючих засобів.	-
ИНТЕНСИВНАЯ СТИРКА ECO (ІНТЕНСИВНЕ ПРАННЯ ECO)	• Низька температура режиму Eco Bubble допомагає зберігати енергію.	4
ВЕРХНЯЯ ОДЕЖДА (ВЕРХНІЙ ОДЯГ)	• Цей режим слід використовувати для верхнього одягу, лижних чи спортивних костюмів, що зроблені з практичного матеріалу: спандексу, стрейчу або мікрофібри.	2
ДЕТСКИЕ ВЕЩИ (ДИТЯЧІ РЕЧІ)	• Особливістю режиму є високотемпературне прання та додаткова промивка, що забезпечує відсутність залишків прального порошку на речах.	4

Програма	Опис та максимальне завантаження (кг)	
ДЕЛИКАТНЫЕ ТКАНИ (ДЕЛІКАТНІ ТКАНИНИ)	• Для легких тканин, бюстгалтерів, тонкої жіночої білизни (шовк) та інших речей, які можуть пратися лише руками. • Щоб отримати найкращі результати, користуйтеся рідкими миючими засобами.	2
ЕЖЕДНЕВ. СТИРКА (ЩОДЕННЕ ПРАННЯ)	• Використовується для речей, якими щодня користуються, наприклад, спідня білизна та сорочки.	4
ТЕМНЫЕ ВЕЩИ (ТЕМНІ РЕЧІ)	• Додаткові полоскання та знижена швидкість обертання забезпечать, щоб Ваші улюблені темні речі пралися в щадному режимі і ретельно переполіскувалися.	4
УДАЛЕНИЕ ПЯТЕН (ВИДАЛЕННЯ ПЛЯМ)	• Особливість режиму є цикл просочування для ефективного видалення плям. Під час циклу замочування обертання барабану припиняється. Це не збій системи.	4

Опції

Опція		Опис
	Попереднє прання	• Додається один цикл попереднього прання перед основним циклом прання.
	Інтенсивне прання	• Для дуже забруднених речей. Робочий час кожного циклу більший, ніж нормального цикла.
	Замочування	• Ця функція дозволяє ефективно видалити плями шляхом замочування речей. • Під час кожного циклу замочування барабан обертається протягом 1 хвилини і стоїть на місці протягом 4 хвилин, загалом 6 разів впродовж 30 хвилин.
	Eco Bubble	• Прання з функцією Eco Bubble (Барботування) потребує менше часу, сприяє швидкому проникненню миючого засобу в білизну, що підвищує ефективність прання. Крім того, це захищає білизну від пошкоджень.
	Прасування	• Користуйтеся цим варіантом, щоб закінчувати цикл сушіння при досягненні вологості, ідеальної для легкого прасування.
	Отсрочка (Відкласти Прання)	• Час на дисплеї відноситься до часу закінчення даного циклу прання.



Операції

Удобный Режим (Пріоритетний режим)

Режим		Опис
	Прискорене прання	• Це зміни програмних установок для зменшення загального часу прання. • Рекомендована вага завантаженої білизни становить не більше 4,0 кг, якщо вибрано режим БАВОВНА та увімкнено функцію прискореного прання.
	Еко-прання	• Зміна налаштувань режиму для скорочення загального рівня споживання електроенергії.
	Безшумне прання	• Зміна налаштувань режиму, щоб зменшити шум і вібрацію, які з’являються під час роботи пральної машини.

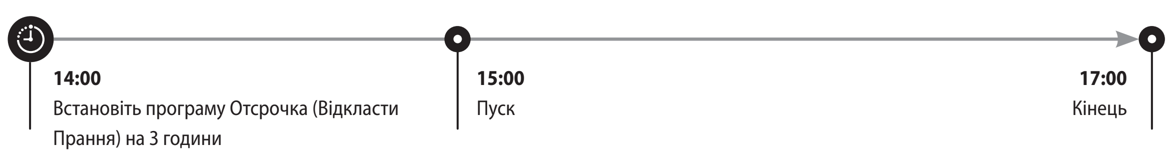
Отсрочка (Відкласти Прання)

Пральну машину можна налаштувати на автоматичне завершення прання у пізніший час, вибравши відкладення від 1 до 19 годин (із кроком збільшення 1 година). Година, яка відображається, вказує на час завершення циклу прання

1. Вибрати програму прання. Далі, при необхідності,змінити установки програми прання.
2. Повторно натискайте кнопку Отсрочка (Відкласти Прання) до тих пір, поки не встановите потрібний вам час завершення прання.
3. Натисніть кнопку **Старт/Пауза**.
   Включиться відповідний індикатор з відліком часу.
4. Для скасування режиму Отсрочка (Відкласти Прання) повторно запускайте пральну машину, натиснувши кнопку **УВІМКН./ВИМКН.**.

Приклад використання

Ви бажаєте, щоб двогодинний процес прання завершився через 3 години. Для цього вам потрібно додати до поточного процесу прання опцію Отсрочка (Відкласти Прання), встановивши її на 3 години, і натиснути кнопку **Старт/Пауза** на 2:00 годині дня. Що при цьому відбудеться? Пральна машина почне прання у 3:00 годині дня і закінчить її у 5:00 годин дня.Нижче наведено графік часу для цього прикладу.



Установки

Замок від дітей

Для попередження інцидентів з дітьми або підлітками функція Блокування від дітей блокує всі кнопки. Втім слід пам'ятати, що кнопка Замок від дітей буде активована поки ви не натиснете кнопку **Старт/Пауза**. Але перед тим, як натискати на цю кнопку ви можете змінювати налаштування, натискаючи інші кнопки.

- Кнопка Замок від дітей блокує всі кнопки за винятком кнопки **УВІМКН./ВИМКН.**.
- Щоб активувати або деактивувати функцію Замок від дітей, утримуйте одночасно натиснутими кнопки **Удобный Режим (Пріоритетний режим)** і **Опции (Опції)** протягом 3 секунд. (У стані блокування ви можете відкривати дверці або користуватися кнопками. Однак, як тільки пральна машина почне роботу, функція Замок від дітей буде активована.)

ПРИМІТКА

Щоб додати мийний засіб або білизну в барабан, або змінити настроювання процесу прання в той час, коли включена функція Замок від дітей, слід спочатку зупинити або відключити функцію Замок від дітей.

Включення/Виключення звукової сигналізації

Ви можете включати або виключати кнопку звуку, зумера або аварійної сигналізації. Після перезавантаження машини ваші настроювання будуть діяти.

- Щоб відключити звук, утримуйте кнопки **Полоскание (Полоскання)** і **Отжим (Віджим)** одночасно натиснутими протягом 3 секунд. Включиться індикатор [icon].
- Щоб включити звук, натисніть їх знову і утримуйте натиснутими протягом 3 секунд.

Операції

Технічне обслуговування

Зберігайте пральну машину в чистоті для забезпечення якісних технічних характеристик а збереження терміну служби машини.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО)

Регулярно виконуйте даний цикл для очистки барабану та для видалення з нього бактерій.

1. Натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.** для включення пральної машини.
2. Поверніть ручку **Перемикач режимів** для вибору програми **ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО)**.
3. Натисніть кнопку **Старт/Пауза**.



ПРИМІТКА

Температура води для програми ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО) встановлена на рівні 70 °C і не може бути змінена.

УВАГА

Для очистки барабану не використовуйте будь-яких миючих засобів. Хімічні залишки в барабані погіршують якісні характеристики прання.

Нагадування режиму ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО)

- Нагадування режиму ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО) відображається на головному екрані кожні 40 циклів прання. Рекомендується виконувати цикл ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ОЧИСТКА БАРАБАНУ ЕКО) регулярно.
- Коли ви вперше побачите це нагадування, ви можете проігнорувати його та 6 наступних повідомлень. Нагадування перестане з'являтись після 7-го прання. Однак воно з'явиться знову після наступних 40 циклів прання.



SMART CHECK (ІНТЕЛЕКТУАЛЬНА ПЕРЕВІРКА)

Щоб увімкнути цю функцію, потрібно спочатку завантажити програму Samsung Smart Washer з Play Store або Apple Store та встановити її на мобільному пристрої з камерою.

Функцію Smart Check (Інтелектуальна перевірка) оптимізовано для таких моделей: Серії телефонів Galaxy та iPhone (тільки в тих моделях, де це застосовується).

1. Натисніть та держіть одночасно кнопки **Отжим (Віджим)** та **Опции (Опції)** на протязі 3 секунд для вводу режима Smart Check (Інтелектуальна перевірка).
2. Якщо з’являється якась проблема, то пральна машина активує процес самодіагностики і відображає на дисплеї інформаційний код.
3. Запустіть програму **Samsung Smart Washer** на мобільному пристрої та торкніться кнопки **Smart Check (Інтелектуальна перевірка)**.
4. Розташуйте мобільний пристрій поблизу дисплея пральної машини таким чином, щоб мобільний пристрій і пральна машина були направлені один до одного. Завдяки цьому, інформаційний код буде автоматично розпізнаватися прикладною програмою.
5. Якщо інформаційний код розпізнається правильно, програма надає детальну інформацію про проблему і про те, які заходи слід прийняти.

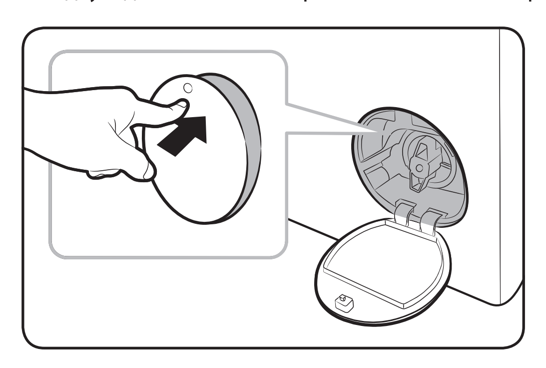
ПРИМІТКА

- Назва функції Smart Check (Інтелектуальна перевірка) може відрізнятися залежно від мови.
- Якщо пральна машина буде відбивати світло на дисплей, система може не розпізнати код несправності.
- Якщо система не розпізнала послідовно код Smart Check (Інтелектуальна перевірка), введіть його вручну на екрані дисплея.

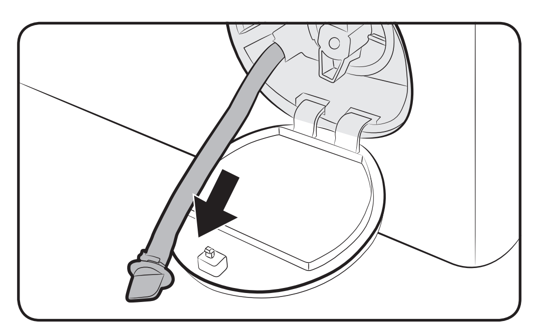
Технічне обслуговування

Аварійний злив

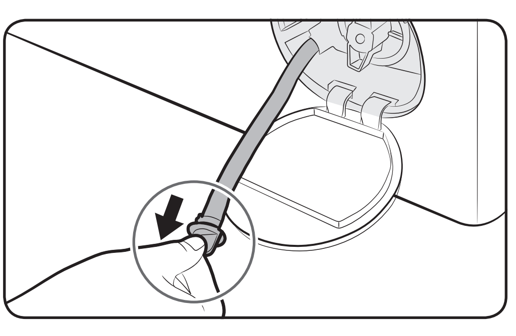
У випадку відключення електричного живлення перед тим, як вийняти речі з машини, злийте воду з неї.



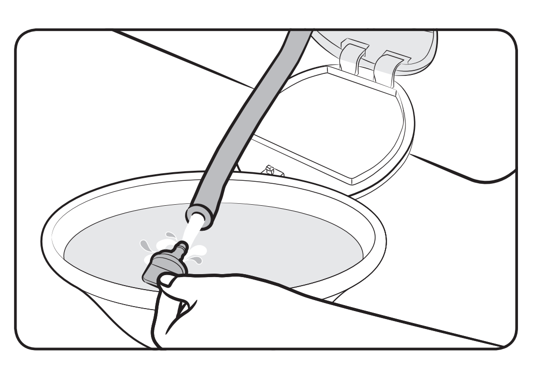
1. Вийміть роз'єм силового кабелю з розетки електричного живлення.
2. Обережно натисніть на верхню частину кришки фільтра, щоб відкрити його.



3. Обережно витягніть шланг аварійного зливу води.



4. Підтримуючи кінець зливного шланга, відкрийте заглушку шланга.



5. Злийте воду в контейнер.
6. Закрийте заглушку на зливному шлангу, і вставте трубку на місце.
7. Закрийте кришку фільтра для води.

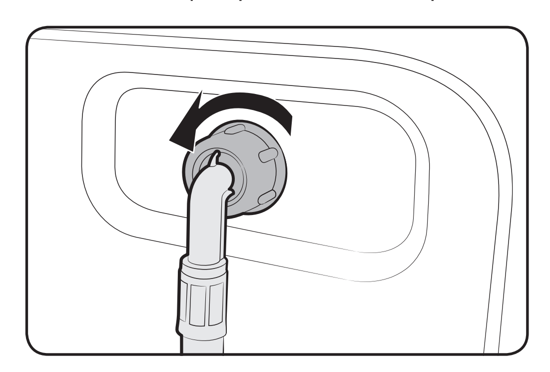
Чищення

Поверхня пральної машини

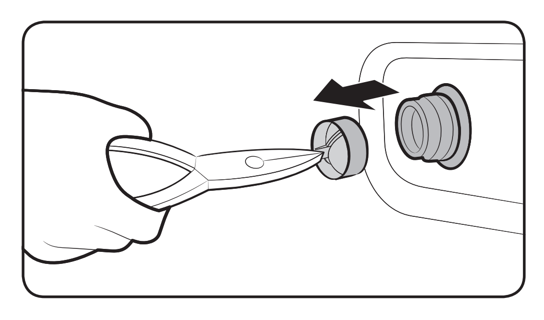
Використовуйте м'яку тканину разом з неабразивним чистячим засобом. Не поливайте воду поверх пральної машини.

Сітчастий фільтр

Чистіть сітчастий фільтр водою із шланга раз або два на рік.



1. Виключіть пральну машину та вийміть роз'єм з розетки.
2. Перекрийте водяний кран.
3. Прослабте кріплення та відключіть шланг подачі води від машини на її зворотній стороні. Закрийте шланг тканиною, щоб не допустити її виливу із шланга.



4. За допомогою пасатижів витягніть сітчастий фільтр з вхідного отвору клапана.
5. Опустіть сітчастий фільтр глибоко у воду так, щоб різьбове з’єднання занурилось у воду.
6. Висушіть сітчастий фільтр у затіненому місці.
7. Помістіть сітчастий фільтр на шланг подачі води та розмістіть шланг в його початкове положення.
8. Відкрийте кран подачі води.

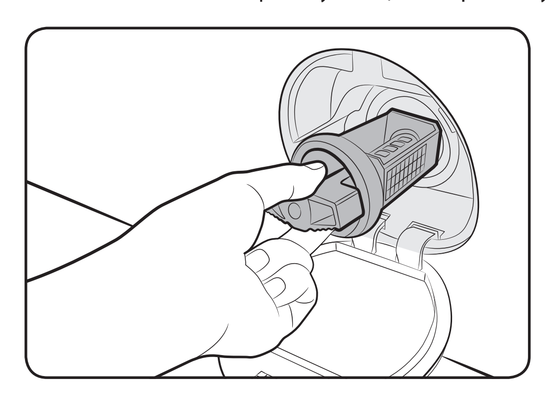
ПРИМІТКА

Якщо сітчастий фільтр буде забитий, на дисплеї з'явиться повідомлення з кодом “**4C**”.

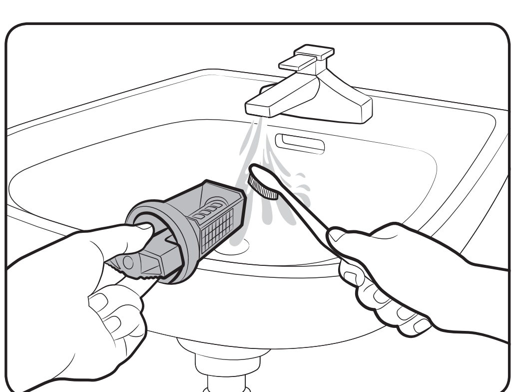
Технічне обслуговування

Фільтр для сміття

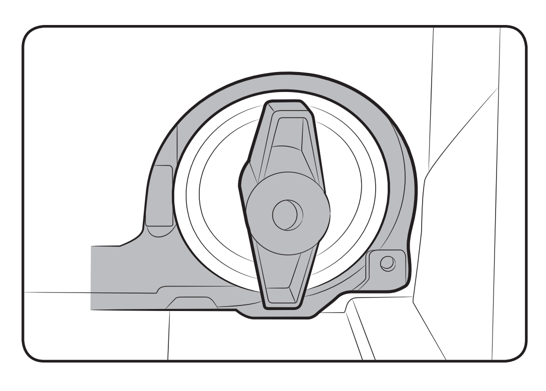
Для попередження забивання рекомендується чистити фільтр для сміття 5 або 6 раз на рік. Забитий фільтр для сміття може зменшити ефект пульсації повітряних бульбашок.



1. Виключіть пральну машину та вийміть роз'єм з розетки.
2. Злийте залишкову воду з машини за інструкцією "Аварійний злив" на сторінці 38.
3. Відкрийте кришку фільтра за допомогою монетки або ключа.
4. Поверніть ковпачок фільтра вліво та злийте воду з нього.
5. Видаліть фільтр для сміття.



6. Вичістіть фільтр м'якою щіткою. Перевірте, чи не забитий пропелер зливного водяного насосу, який знаходиться в місці розміщення фільтра для сміття.
7. Встановіть на попереднє місце фільтр для сміття та поверніть його ковпачок вправо.



ПРИМІТКА

- Щоб безпечно відкрити фільтр, натисніть на нього та поверніть проти часової стрілки. Вигиб на ковпачку фільтра допоможе відкрити ковпачок.
- Щоб безпечно закрити ковпачок фільтра, поверніть його по часовій стрілці. Вигиби на ковпачку при повороті деречать, але це нормально.

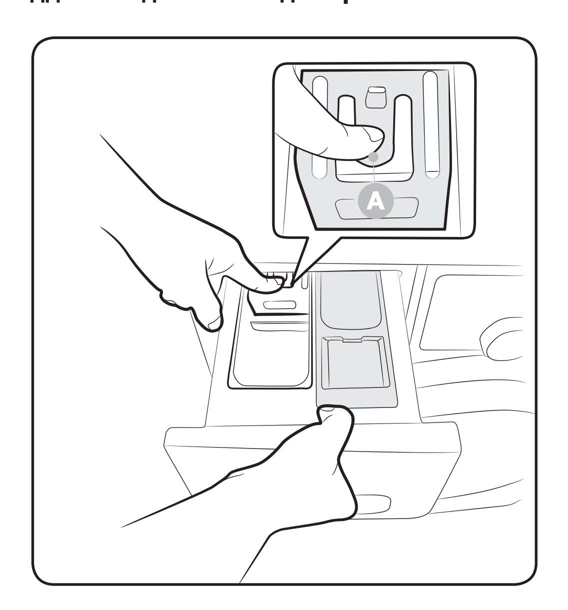
ПРИМІТКА

Якщо фільтр для сміття забитий, на дисплеї з'являється повідомлення з кодом "**5C**".

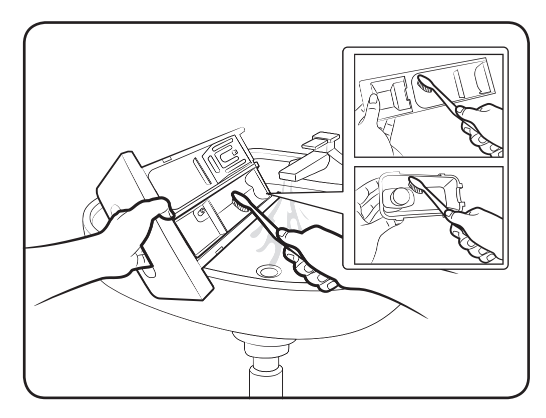
⚠ **УВАГА**

- Впевніться, що після очистки ковпачок фільтра закритий належним чином. В іншому разі можлива протічка води.
- Впевніться, що фільтр після очистки встановлено так, як потрібно. В іншому разі можлива функціональна відмова або протічка.

Відділення для засобів для прання



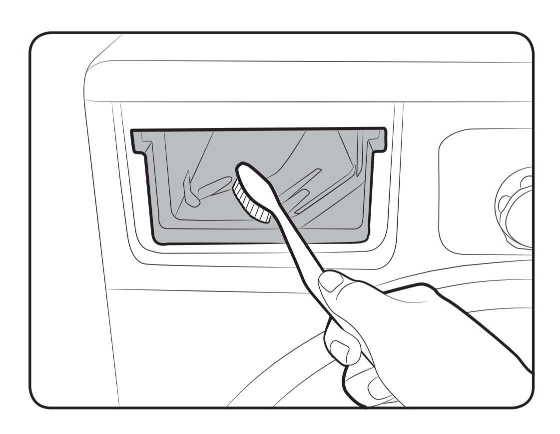
1. Утримуючи **важіль вивільнення** (**A**) зсередини шухлядки, висуньте її.
2. Вийміть із шухлядки **важіль вивільнення** та **контейнер для рідких пральних засобів**.



3. Вичістіть компоненти контейнера для прального засобу проточною водою та м'якою щіткою.

Технічне обслуговування

Технічне обслуговування



4. Вичістіть проточки контейнера м'якою щіткою.
5. Встановіть у шухлядку **важіль вивільнення** та **контейнер для рідких пральних засобів**.
6. Вставте контейнер для прального засобу в машину.



ПРИМІТКА

Для видалення залишків миючих засобів виконайте цикл **ПОЛОСКАННЯ+ВІДЖИМ** з пустим барабаном.

Відновлення після заморозки

Пральна машина може заморозитись, якщо її температура буде нижче 0°C.

1. Виключіть пральну машину та вийміть роз'єм з розетки.
2. Полийте теплу воду на водяний кран, щоб розморозити шланг подачі води.
3. Від'єднайте шланг для води та зануріть його у теплу воду.
4. Налийте теплої води у барабан та залиште її приблизно на 10 хвилин.
5. Підключіть щланг подачі води до водяного крану.

ПРИМІТКА

Якщо промита машина все ще не працює нормально, повторіть вище вказані етапи, поки вона не запрацює.

Не допускайте значного періоду простою машини

Старайтесь не залишати машину не працюючою на значний термін часу.

Якщо є така ситуація, злийте воду з машини та вийміть силовий кабель з розетки.

1. Поверніть ручку **Перемикач Режимів** на позицію **ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ (ПОЛОСКАННЯ + ВІДТИСКАННЯ)**.
2. Вийміть все з барабану та натисніть кнопку **Старт/Пауза**.
3. Коли цикл закінчиться, перекрийте водяний кран та від'єднайте шлаг подачі води.
4. Виключіть пральну машину та вийміть роз'єм з розетки.
5. Відкрийте двері для доступу та вентиляції повітря в барабані.

Усунення несправностей

Контрольні точки

Якщо у вас виникла проблема з пральною машиною, спочатку зверніться до таблиці, наведеної нижче, щоб знайти рішення.

Проблема	Рішення
Машина не запускається.	• Перевірте, чи пральна машина під’єднана до електромережі. • Переконайтеся, що дверці зачинені належним чином. • Перевірте, чи відкриті водопровідні крани. • Перевірте, чи ви натиснули або торкнулися кнопки Старт/Пауза, щоб запустити пральну машину. • Перевірте, чи не активована функція Замок від дітей. • Перш, ніж пральна машина почне наповнюватися водою, вона дасть кілька звуків клацання, щоб перевірити, що дверці зачинені на замок, і виконати швидкий дренаж. • Перевірте запобіжник або повторно увімкніть автоматичний вимикач.
Поганий напір води або вода зовсім не подається.	• Повністю відкрийте кран подачі води. • Переконайтеся, що дверці зачинені належним чином. • Перевірте, чи не замерз шланг подачі води. • Перевірте, чи шланг подачі води не заломлений і не забитий. • Переконайтеся, що тиск води достатній. • Почистьте фільтр на шлангу подачі води. • Відкрийте і закрийте дверці, а потім натисніть або торкніться кнопки Старт/Пауза.
Миючий засіб залишається в шухлядці для мийних засобів після завершення прання.	• Перевірте, чи достатній тиск води. • Перевірте, чи засіб для прання додано у центральний відсік. • Перевірте, чи правильно вставлена кришка полоскання. • Коли користуєтеся гранульованими миючими засобами, стежте за тим, щоб перемикач миючого засобу перебував у верхній позиції. • Зніміть кришку полоскання і очистіть висувну шухлядку для миючих засобів.

Усунення несправностей

Проблема	Рішення
Надмірні вібрації або шум.	• Переконайтеся, що пральна машина встановлена на рівній, твердій і неслизькій підлозі. • Якщо підлога нерівна, використовуйте для регулювання висоти пральної машини ніжки для вирівнювання. • Перевірте, чи вийнято болти, які використовувались для транспортування. • Перевірте, чи машина не торкається інших предметів. • Перевірте, чи білизну завантажено рівномірно. • Двигун може давати шум при нормальній роботі. • Спецодяг та одяг з металевими прикрасами можуть створювати шум під час їх прання. Це нормально. • Такі металеві предмети, як монети, можуть утворювати шум. Після прання видаляйте ці предмети з барабана або корпусу фільтра.
Не зливайте їх з водою та/або не залишайте їх для вичавлювання.	• Слідкуйте за тим, щоб зливний шланг був випрямленим всім протягом до дренажної системи. Якщо у вас погіршився злив, зателефонуйте в сервісну службу. • Перевірте, чи фільтр для сміття не заблоковано. • Перевірте запобіжник або повторно увімкніть автоматичний вимикач. • Зачиніть дверці і натисніть або торкніться кнопки Старт/Пауза. Для вашої безпеки пральна машина не буде прати або вичавлювати, якщо дверці не зачинені. • Переконайтеся, що зливний шланг не засмічений і не змерз. • Переконайтеся, що дренажна система, до якої підключений зливний шланг, не засмічена. • Якщо пральна машина не забезпечена електроживленням достатньої потужності, у неї тимчасово не працюватиме злив або вичавлювання. • Як тільки пральна машина отримає електроживлення достатньої потужності, вона стане працювати в нормальному режимі.

Проблема	Рішення
Не відкриваються дверці.	• Щоб зупинити пральну машину, натисніть або торкніться кнопки Старт/Пауза. • Дверці залишаються заблокованими при нагріванні пральної машини в циклі САНІТАРНА ОБРОБКА. • Щоб відключити механізм блокування дверець, може знадобитися кілька хвилин. • Дверці не відкриються, поки не пройдуть 3 хвилини після зупинки пральної машина або після відключення електроживлення. • Слідкуйте за тим, щоб з барабана зливалася вся вода. • Дверці не відкриватимуться, якщо в барабані залишилася вода. Злийте воду з барабана і відкрийте дверці вручну. • Переконайтеся, що лампочка замка дверець вимкнена. Лампочка замка дверець вимикається після закінчення дренування пральної машини.
Надмірне піноутворення.	• Переконайтеся, що настроювання Автоматична подача миючих засобів і Автоматична подача зм'якшувача задані правильно. • Переконайтеся, що користуєтеся рекомендованими миючими засобами. • Користуйтеся високоефективними миючими засобами, щоб виключити утворення зайвої піни. • Зменшуйте кількість миючого засобу, коли перете в м'якій воді, а також при малих завантаженнях та коли перете не дуже забруднені речі. • Малоефективні миючі засоби не рекомендуються.
Не кладіть додаткові миючі засоби.	• Переконайтеся, що та кількість миючого засобу і зм'якшувача, яка залишилася, не перевищує допустиму межу. • Переконайтеся, що функція Автоматичне дозування активується, якщо правильно вказані параметри Жорсткість води і Концентрація.

Усунення несправностей

Проблема	Рішення
Зупиняється.	• Вставте вилку шнура електроживлення в діючу розетку електромережі. • Перевірте запобіжник або повторно увімкніть автоматичний вимикач. • Закрийте дверці і натисніть або торкніться кнопки Старт/Пауза, щоб запустити пральну машину. • Для вашої безпеки пральна машина не буде прати або вичавлювати, якщо дверці не зачинені. • Перш, ніж пральна машина почне наповнюватися водою, вона дасть кілька звуків клацання, щоб перевірити, що дверці зачинені на замок, і виконати швидкий дренаж. • У цьому циклі роботи може бути пауза або період замочування білизни. Почекайте трохи і пральна машина почне прання. • Переконайтеся, що сітчастий фільтр шланга постачання води у водопровідному крані не засмічений. Періодично очищайте фільтр. • Якщо пральна машина не забезпечена електроживленням достатньої потужності, у неї тимчасово не працюватиме злив або вичавлювання. Як тільки пральна машина отримає електроживлення достатньої потужності, вона стане працювати в нормальному режимі.
Заповнюється водою з невідповідною температурою. (Тільки придатні моделі.)	• Відкрийте повністю обидва крана. • Переконайтеся, що обрана належна температура. • Переконайтеся, що шланги приєднані до відповідних відведень. Лінії постачання води. • Переконайтеся, що водонагрівач налаштований на нагрів води, що постачається, до температури не нижче 120 °F (49 °C). Крім того, перевірте потужність і швидкість відновлення водонагрівача. • Від'єднайте шланги і очистіть сітчастий фільтр. Сітчастий фільтр може бути засмічений. • Під час заповнення пральної машини водою температура води в машині може змінюватися, тому що система автоматичного керування температурою регулює температуру води, яка надходить. Це нормально. • Під час заповнення пральної машини водою ви можете помітити, що тільки гаряча та/або тільки холодна вода надходить через дозатор, коли вибирається температура холодної або гарячої води. • Це нормальна робота функції автоматичного регулювання температури, якщо пральна машина визначає температуру води.

Проблема	Рішення
Випрані речі в кінці циклу прання є вологими.	• Користуйтеся Високою або Надвисокою швидкістю для вичавлювання. • Користуйтеся високоефективними миючими засобами для зменшення кількості піни. • Занадто мале завантаження. Малі завантаження (одна або дві речі), можуть виявитися незбалансованими і не повністю вичавленими. • Переконайтеся, що зливний шланг не перекручений і не засмічений.
Відбувається витікання води.	• Переконайтеся, що дверці зачинені належним чином. • Переконайтеся, що всі з'єднання шлангів герметичні. • Переконайтеся, що кінець зливного шланга правильно вставлений і прикріплений до дренажної системи. • Уникайте перевантаження пральної машини. • Користуйтеся високоефективними миючими засобами, щоб виключити утворення зайвої піни.
Відчувається запах.	• У поглибленнях машини збирається надлишок піни і через це можуть утворюватися неприємні запахи. • Періодично вмикайте цикли чистки для дезінфекції. (Стерилізація або Самоочищення +) • Очищуйте ущільнення дверці (діафрагму). • Після завершення циклу прання давайте можливість висохнути інтер'єру пральної машини.
Не помітно бульбашок (стосується тільки моделей Bubbleshot).	• Бульбашки можуть ховатися у випадках надмірного завантаження. • У випадках прання сильно забрудненої білизни бульбашки можуть не генеруватися.
Не працює доступ Wi-Fi (тільки для моделей з Wi-Fi).	• Перевірте, чи правильно виконане підключення до Інтернету у вас дома. • Переконайтеся, що маршрутизатор включається і працює нормально. • Перевірте, чи установили ви останню версію програми Smart Control App.

Якщо проблема залишилась, зверніться до місцевого центру Samsung.

Усунення несправностей

Інформаційні коди

Якщо є відмова пральної машини, ви можете бачити код несправності на дисплеї. Перевірте інформацію, наведену в таблиці нижче.

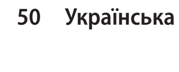
Проблема	Рішення
4C	**Не надходить вода.** • Перевірте, чи відкриті водопровідні крани. • Перевірте, чи не засмітилися водяні шланги. • Перевірте, чи не замерзли водопровідні крани. • Перевірте, чи працює пральна машина при достатньому натиску води. • Перевірте, чи правильно підключені крани холодної і гарячої води. • Очищайте сітчастий фільтр, якщо він засмітився. ПРИМІТКА Якщо на пральній машині відображається код "4C", то це означає, що виконується злив тривалістю 3 хвилини. Протягом цього часу кнопка Увімкн./Вимкн. не діє.
4C2	• Переконайтеся, що шланг подачі холодної води надійно підключений до крану холодної води. Якщо він підключений до крану гарячої води, то в деяких циклах прання може йти неправильно.
5C	**Не зливається вода.** • Переконайтеся, що зливний шланг не засмічений і не змерз. • Переконайтеся, що зливний шланг розташований правильно з урахуванням типу підключення. • Очищайте фільтр від сміття, якщо він засмічений. • Слідкуйте за тим, щоб зливний шланг був випрямленим всім протягом до дренажної системи. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру.
dC	**Керуєте пральною машиною з відчиненими дверцями.** • Переконайтеся, що дверці зачинені належним чином. • Переконайтеся, що білизна не затиснулася дверима.
OC	**Переповнення води.** • Перезапускайте після вичавлювання. • Якщо інформаційний код з дисплея не зникає, зверніться до місцевого сервісного центру компанії Samsung.

Проблема	Рішення
LC / LC1	**Перевірте зливний шланг.** • Переконайтеся, що кінець зливного шланга знаходиться на підлозі. • Переконайтеся, що зливний шланг не засмічений. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру. ПРИМІТКА Якщо на пральній машині відображається код "LC/LC1", то це означає, що виконується злив тривалістю 3 хвилини. Протягом цього часу кнопка Увімкн./Вимкн. не діє.
UB	**Не працює вичавлювання.** • Переконайтеся, що білизна розміщена рівномірно. • Переконайтеся, що пральна машина стоїть на рівній, стійкій поверхні. • Розподіліть завантаження. Якщо потрібно випрати тільки один предмет одягу, наприклад, махровий халат або джинси, то останній етап вичавлювання може бути незадовільним, а на дисплеї може з'явитися повідомлення про необхідність повторного вичавлення “UB”.
3C	**Перевірте, чи працює мотор.** • Спробуйте запустити цикл повторно. • Якщо ця проблема зберігається, зверніться до сервісного центру.
UC	**Проблема з електронним керуванням (Перевірте, чи не підвищена напруга в електромережі)** • Перевірте PCB (Блок керування) і підключення проводів. • Перевірте, чи правильно підведено живлення. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру.
	Виявлено, що напруга низька • Перевірте, чи вставлений шнур живлення в розетку. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру.
HC	**Перевірка підігріву до високої температури** • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру.

Технічні характеристики

Проблема	Рішення
1C	**Датчик Рівень води не працює належним чином.** • Спробуйте вимкнути електроживлення і знову запустити цикл. • Перевірте підведення проводів до датчика Рівень води. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру. ПРИМІТКА Якщо на пральній машині відображається код "1C", то це означає, що виконується злив тривалістю 3 хвилини. Протягом цього часу кнопка Увімкн./Вимкн. не діє.
AC	**Перевірте зв’язки між основними і допоміжними друкованими платами.** • Спробуйте вимкнути електроживлення і знову запустити цикл. • Якщо інформаційний код не зникає, зверніться до сервісного центру.

Якщо на дисплеї продовжує з'являтися будь-який код, звертайтеся до місцевого центру Samsung.



Таблиця символів догляду за тканинами

Подані у таблиці символи є вказівками щодо догляду за одягом. На етикетках зазвичай подаються чотири символи у такій послідовності: прання, відбілювання, сушіння і прасування, а також суха (хімічна) чистка, якщо потрібно. Використання цих символів забезпечує узгодженість між виробниками одягу, як вітчизняними, так і іноземними. Дотримуйтесь вказівок на етикетці, щоб збільшити строк служби одягу та уникнути проблем із пранням.

	Міцна тканина		Не можна прасувати
	Делікатна тканина	A	Можна виконати суху (хімічну) чистку із використанням будь-якого розчинника
95 95	Можна прати за температури води 95 ˚C		Суха чистка
60 60	Можна прати за температури води 60 ˚C	P	Суха чистка можлива лише із використанням перхлориду, очищеного бензину, чистого спирту чи R113
40 40	Можна прати за температури води 40 ˚C	F	Суха чистка можлива лише із використанням авіаційного палива, чистого спирту чи R113
30 30	Можна прати за температури води 30 ˚C		Не можна використовувати суху чистку
	Тільки ручне прання		Сушити на горизонтальній поверхні
	Лише суха (хімічна) чистка		Можна повісити для сушіння
CI	Можна відбілювати в холодній воді		Сушити на вішаку для одягу
	Не відбілювати		Можна сушити в сушарці за нормальної температури
	Можна прасувати за макс. температури 200 °C		Можна сушити в сушарці за зниженої температури
	Можна прасувати за макс. температури 150 °C		Не можна сушити в сушарці
	Можна прасувати за макс. температури 100 °C		

Технічні характеристики

Захист навколишнього середовища

- Цей виріб виготовлено з матеріалів, які підлягають повторній переробці. Щоб утилізувати виріб, дотримуйтесь місцевих норм з утилізації. Відріжте кабель живлення, щоб пристрій неможливо було під'єднати до мережі. Зніміть дверцята, щоб діти і тварини не могли залізти та застрягнути всередині пристрою.
- Не перевищуйте кількість засобу для прання, вказану виробником засобу.
- Використовуйте засоби для усунення плям і відбілювачі перед пранням лише тоді, коли це справді необхідно.
- Заощаджуйте воду і енергію, для цього використовуйте повне завантаження машини (об'єм залежить від вибраної програми).

Перелік технічних характеристик

“ * ” Зірочка(и) позначає варіант моделі і може замінюватися цифрою і буквою в інтервалах (0-9) або (A-Z).

<table>
<tr><th colspan="3">Тип</th><th>Пральна машини з фронтальним завантаженням</th></tr>
<tr><td colspan="3">Назва моделі</td><td>WW80J7250**</td></tr>
<tr><td colspan="3">Розміри</td><td>Ш600мм X Г465мм X В850мм</td></tr>
<tr><td colspan="3">Тиск води</td><td>50 кПа~ 800 кПа</td></tr>
<tr><td colspan="3">Об’єм води</td><td>56 л</td></tr>
<tr><td colspan="3">Вага нетто</td><td>67 кг</td></tr>
<tr><td colspan="3">Об’єм завантаження для прання і віджиму</td><td>8,0 кг</td></tr>
<tr><td rowspan="6">Споживання електроенергії</td><td rowspan="2">Прання</td><td>220 В</td><td>150 Вт</td></tr>
<tr><td>240 В</td><td>150 Вт</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Прання і нагрівання</td><td>220 В</td><td>2000 Вт</td></tr>
<tr><td>240 В</td><td>2400 Вт</td></tr>
<tr><td>Віджим</td><td>220 - 240 В</td><td>350 Вт</td></tr>
<tr><td colspan="2">Злив</td><td>34 Вт</td></tr>
<tr><td colspan="3">Швидкість обертів відтискання</td><td>1200 об./хв.</td></tr>
<tr><td colspan="3">Клас захисту від ураження струмом</td><td>I</td></tr>
</table>

ПРИМІТКА

Дизайн і технічні характеристики виробу можуть бути змінені без повідомлення з метою вдосконалення пристрою.

Використовувати за призначенням в нормальних умовах
Рекомендований період: 7 років
Виробник залишае за собой право змінювати дизайн та специфікації без попереднього повідомлення

Технічні характеристики

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ

ЕНЕРГЕТИЧНА ЕФЕКТИВНІСТЬ		
Виробник		Samsung
Модель		WW80J7250**
Клас енергетичної ефективності		A
Споживання електроенергії, кВт.год/цикл прання і вичавлювання при повному завантаженні при 60°C Реальна витрата електроенергії залежить від режиму експлуатації машини		1,04
Клас якості прання A: максимальний G: мінімальний		A
Клас якості віджиму A: максимальний G: мінімальний		B
Максимальна частота обертання, об/хв		1200
Завантаження пральної машини, кг (прання)		8,0
витрата води за цикл, л		56
Корегований рівень звукової потужності, дБА	Прання	58
	Віджим	73

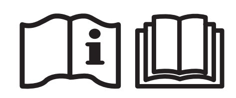
Бавовна 60˚C + Еко-прання є програмами, які відповідають стандарту EN60456.





МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support





DC68-03508B-00



Кір жуғыш машина

Пайдаланушы нұсқаулығы

WW80J7***

Мазмұны

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Жаңа Samsung кір жуғыш машинаңыз құтты болсын! Осы Нұсқаулықта машинаңызды орнату, пайдалану және оған қызмет көрсету бойынша маңызды ақпараттар бар. Кір жуғыш машинаңыздың көп мүмкіндіктері мен функцияларын толық қолдану үшін, осы пайдаланушы нұсқаулығын оқып шығуға сәл уақыт бөліңіз.

Қауіпсіздік жайында не білуіңіз керек

Жаңа құрылғыңыздың кең ауқымды мүмкіндіктері мен функцияларын қауіпсіз және тиімді пайдалану жолдарын білетініңізге көз жеткізу үшін осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз. Нұсқаулықты кейін қарап жүру үшін құрылғыға жақын, сенімді жерде сақтаңыз. Машинаны Пайдалану бойынша нұсқаулықта сипатталған мақсаттарда ғана қолданыңыз.
Осы нұсқаулықтағы ескертулер мен қауіпсіздік шаралары мен жағдайларды толық қамтымайды. Кір жуғыш машинаны орнату, оған күтім көрсету және іске қосу барысында сақ болу, қарапайым сақтық шараларын сақтау сіздің жауапкершілігіңізде.
Себебі келесі іске пайдалану нұсқаулары әр түрлі үлгілерге арналған, сондықтан кір жуғыш машинаңыздың техникалық параметрлері, осы нұсқаулықта сипатталған үлгілерден сәл өзгеше болуы және ескерту белгілерінің кейбіреуі сіздің құрылғыңызға қатысты болмауы мүмкін.
Сұрағыңыз немесе өзіңізді толғандырып жүрген мәселе болса, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе www.samsung.com веб-сайтынан анықтама және ақпарат алыңыз.

Маңызды қауіпсіздік белгілері

Осы тұтынушы нұсқаулығында қолданылатын белгілер мен таңбалар төмендегілерді білдіреді:



Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау ауыр жарақат **алуға немесе өлімге әкелуі мүмкін.**

АБАЙЛАҢЫЗ

Дұрыс пайдаланбау немесе қауіпсіздік шараларын сақтамау **жеңіл жарақат алуға немесе мүліктің бүлінуіне әкелуі мүмкін.**

ЕСКЕРТПЕ

Адам жарақаттану немесе заттың зақымдалу қаупі бар екенін көрсетеді.

Бұл ескерту белгілері өзіңіз және басқа адамдар жарақат алмас үшін берілген.
Бұларды мұқият ұстаныңыз.
Осы нұсқаулықты оқығаннан кейін, кейін қарап жүру үшін сенімді жерге сақтап қойыңыз.

Осы машинаны пайдаланбас бұрын, нұсқаулықты оқып шығыңыз.

Айналатын бөлшектері бар кез келген электр құрылғысы тәрізді, бұл да қатерлі жағдайлар туғызуы мүмкін. Осы құрылғыны қауіпсіз іске қосу үшін, оны іске қолдану және күтім көрсету жолдарымен танысыңыз.

Қауіпсіздікке қатысты маңызды ескертулер

⚠ЕСКЕРТУ

Өрт қаупін, электр тогының соғуы немесе дене жарақаты қаупін азайту үшін негізгі сақтандыруларды орындаңыз, соның ішінде:

Балаларға (немесе үй жануарларына) өзіңіздің кір жуғыш машинаңызда немесе соның ішінде ойнауына жол бермеңіз. Кір жуғыш машинаның есігін іштен ашу өте қиын, сондықтан балалар машинаның ішінде қалып қойса, қатты зақым келуі мүмкін.

Бұл құрылғыны кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем немесе құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) пайдаланбауға және өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша ғана пайдалануға тиіс.

Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Еуропада пайдалану үшін: Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар үлкендердің қарауынсыз тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын орындамауға тиіс.

Егер жеткізілген сым зақымданған болса, зиянның алдыну алу үшін оны өндіруші, оның қызметтік агенті, ұқсас білікті адам жаңасына ауыстыруы керек.

Бұл құрылғы қуат қосышы, су беру краны және ағызу құбырлары қолжетімді тұратындай етіп орналастырылуы керек.

Желдеткіш саңылаулары табанында орнатылған құрылғылардың саңылауларын кілем бітеп тастамауға тиіс.

Ескі шланг жиынтығын қайта қолданбай, жабдықпен бірге берілетін жаңа шланг жиынтығы пайдаланылуы керек.

⚠АБАЙЛАҢЫЗ

Жылу сөндіргішін байқаусызда зауыттық күйіне келуіне байланысты зиянның алдын алу үшін бұл жабдық таймер сияқты сыртқы қосқын құралмен бірге немесе құрылғы арқылы тұрақты түрде қосылатын және өшірілетін контурға қосылуы жеткізілмеуі керек.

Орнатуға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

Бұл құрылғыны білікті техник немесе қызмет көрсету орталығы орнатуға тиіс.

- Бұл нұсқау орындалмаған жағдайда, электр, өрт, жарылыс қатері орын алуы, өнімге нұқсан келуі не адам жарақат алуы мүмкін.

Бұл ауыр құрылғы, сондықтан көтерген кезде абайлаңыз.

Қорек сымын 220 - 240 В / 50 Гц не бұдан қуатты розеткаға жалғаңыз және розетканы тек осы құрылғы үшін қолданыңыз. Ұзартқышты пайдалануға тыйым салынады.

- Розеткаға ұзартқышты немесе көп-салалы қосқышты пайдаланып басқа құрылғыларды қоссаңыз, электр қатері не өрт шығуы мүмкін.
- Желі кернеуі, жиілік пен тоқ мәндерінің, құрылғының техникалық параметрлеріне сай келетінін тексеріңіз. Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін. Ашаны розеткаға мықтап сұғыңыз.

Қуаттану айырының байланысатын жерінен және байланыс қабатынан бөтен заттарды, мысалы, шаң немесе суды құрғақ матамен сүртіп отырыңыз.

- Ашаны розеткадан суырып, құрғақ шүберекпен тазалаңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.
- Ашаны қабырғадағы розеткаға, сымын еденді бойлата төсеп қосыңыз.
  Егер ашаны розеткаға кері бағытта сұқсаңыз, қорек кабелінің ішіндегі сымдар бүлініп, нәтижесінде электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Орам материалдарының барлығын балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз, себебі қауіпті болуы мүмкін.

- Егер бала қалтаны басына киіп алса, тұншығып қалуы мүмкін.
  Құрылғыға немесе қорек сымына зақым келсе, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Бұл машина жерге берік байланысылуы керек.

Машинаны газбен қамтамасыз ету құбыры, су құбырының пластмасса түтігі немесе телефон желісі арқылы жерге байланыстырмаңыз.

- Бұл электр тоғының соғуына, өртенуге, жарылысқа немесе бұйымның жұмыс істемей қалуына әкелуі мүмкін.
- Құрылғының қуат сымын ешқашан жерге дұрыс қосылмаған розеткаға жалғамаңыз және ол жергілікті және мемлекеттік стандарттарға сай болуы керек.

Бұл құрылғыны қыздырғыштың немесе жанғыш заттардың қасына орнатпаңыз.

Бұл құрылғыны ылғалды, майлы немесе шаңды жерге немесе күннің жарығы тура түсетін немесе су (жаңбыр тамшылары) жерге орнатпаңыз.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Бұл құрылғыны төмен температуралы жерге орнатпаңыз.
- Аяз түтіктерді жарып жіберуі мүмкін.

Бұл машинаны газ шығуы мүмкін жерлерге орнатпаңыз.
- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Электр трансформаторын пайдаланбаңыз.
- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Бүлінген ашаны, бүлінген қорек сымын немесе босап қалған розетканы қолданбаңыз.
- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Қуаттану шнурынан ұстап тартпаңыз және қатты майыстырмаңыз.

Қуаттану шнурын бұрамаңыз және байламаңыз.

Қуаттану шнурын темір затқа ілмеңіз, қуаттану шнурына кез келген ауыр затты қоймаңыз, қуаттану шнурын бір заттардың арасына қоймаңыз немесе қуаттану шнурын машинаның артқы қабырғасында орналасқан ұяшыққа қоймаңыз.
- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Ашаны розеткадан қорек сымынан тартып суырмаңыз.
- Ашаны розеткадан, ашаның өзінен ұстап суырыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.

Орнатуға қатысты ескертулер

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Бұл құрылғыны ашасына қол оңай жететін жерге орнату керек.
- Бұлай істемеген жағдайда, электр тоғы таралып, электр қатері орын алуы не өрт шығуы мүмкін.

Құрылғыны салмағын көтере алатын тегіс және қатты еденнің үстіне орнатыңыз.
- Бұлай істемеген жағдайда, құрылғы дірілдеуі, жылжуы, шуыл шығуы немесе басқа да құрылғыға қатысты ақаулар пайда болуы мүмкін.

Пайдалануға қатысты қатаң ескертулер

⚠ ЕСКЕРТУ

Егер құрылғы судың астында қалса, дереу электр және сумен жабдықтау желілерінен ағытыңыз да, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Қуаттану айырын су қолмен ұстамаңыз.
- Бұл нұсқау орындалмаса, электр қатеріне ұрынуыңыз мүмкін.

Егер құрылғыдан тосын шуыл, көңірсіген немесе түтін иісі шықса, ашаны дереу розеткадан суырыңыз да, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.

Газ шыққан жағдайда (мысалы, пропан, сұйытылған мұнай газы және т.б.) қуаттану айырын ұстамай бірден бөлмені желдетіңіз. Машинаны немесе қуаттану шнурын ұстамаңыз.

- Желдеткішті қолданбаңыз.
- Жарқыл шығып, жарылыс немесе өртке ұласуы мүмкін.

Балаларға кір жуғыш машинаға шығып не ішіне кіріп ойнауға рұқсат бермеңіз. Сонымен қатар, құрылғыны тастаған кезде, кір жуғыш машинаның есігінің теңгерім құралын алыңыз.

- Балалар құрылғының ішіне қамалып қалса, тұншығып өлуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаны қолданар алдында, табанындағы орам материалдарын (жөке, көбікті текше) алыңыз.

Бензин, керосин, бензол, бояу сұйылтқыш, спирт не басқа да тұтанғыш немесе жарылғыш зат сіңген заттарды жумаңыз.

- Электр қатері орын алуы, өрт не жарылыс шығуы мүмкін.

Жұмыс істеп тұрған (жоғары температурада жуу/кептіру/айналдыру) кір жуғыш машинаның есігін күшпен ашпаңыз.

- Кір жуғыш машинадан аққан суға күйіп қалуыңыз немесе еден тайғанақ болып кетуі мүмкін. Нәтижесінде жарақат алуыңыз мүмкін. Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Есікті күшпен ашқанда құрылғы бұзылуы немесе адам жарақат алуы мүмкін.

Жұмыс істеп тұрған кір жуғыш машинаның астыңғы жағына қолыңызды кіргізбеңіз.

- Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Қуаттану айырын су қолмен ұстамаңыз.

- Электр қатеріне ұшырауыңыз мүмкін.

Машина жұмыс істеп тұрған кезде оны өшіру үшін қуаттану айырын суырмаңыз.

- Ашаны қайта розеткаға сұққан кезде жарқыл пайда болып, электр қатері немесе өрт шығуы мүмкін.

Жуғыш затты балалардың немесе әлсіз адамдардың пайдалануына жол бермеңіз. Балаларға құрылғыға шығуға немесе ішіне кіруге рұқсат бермеңіз.

- Электр қатері, күйіп қалуы немесе жарақат алу қаупі бар.

Жұмыс жасап тұрған кір жуғыш машинаның астына қолыңызды немесе темір зат салмаңыз.

- Бұл жарақаттануға әкелуі мүмкін.

Құрылғыны ашасынан тартып сөндірмеңіз. Ашаны үнемі қатты ұстап, розеткадан тура суырып алыңыз.

- Қуат сымына зақым келсе, қысқа тұйықталу, өрт және/не электр қатері орын алуы мүмкін.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

Машинаны өздігіңізден жөндеуге, бөлшектеп тастауға немесе қайта жасауға тырыспаңыз.
- Стандартты сақтандырғыштан басқа сақтандырғышты (мысалы, мыс, темір орамасы бар т.с.с.) қолданбаңыз.
- Құрылғыны жөндеу немесе қайта орнату қажет болған кезде, жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Бұлай істемегенде, электр қатері орын алуы, өрт шығуы, өнімге нұқсан келуі немесе адам жарақат алуы мүмкін.

Егер су құятын шүмекке жалғанған су түтігі босап қалып, құрылғы судың астында қалса, ашаны розеткадан суырыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.

Құрылғы ұзақ уақыт қолданыста болмаса немесе найзағай жарқылдап, күн күркіреген кезде құрылғының ашасын розеткадан суырыңыз.
- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.

Егер құрылғыға қандай да бір бөгде зат кіріп кетсе, ашасын розеткадан суырып, ең жақын жердегі Samsung тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
- Электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Пайдалануға қатысты ескертулер

⚠ **АБАЙЛАҢЫЗ**

Кір жуғыш машинаны жуғыш зат, шаң, тағам қалдықтары т.с.с. зат ластаса, ашаны розеткадан суырыңыз да, кір жуғыш машинаны дымқыл, жұмсақ шүберекпен тазалаңыз.
- Бұлай істемегенде, құрылғының өңі кетіп, деформациялануы не бүлінуі не тоттануы мүмкін.

Алдыңғы әйнек қатты соққыдан сынып кетуі мүмкін. Кір жуғыш машинаны пайдаланған кезде абай болыңыз.
- Шынысы сынып қалса, жарақат алу қаупі бар.

Су құйылмай қалса немесе су құятын түтікті қайта жалғаған кезде, судың шүмегін баяу ашыңыз.

Судың шүмегін құрылғыны ұзақ уақыт қолданбай барып іске қосқанда байқап ашыңыз.
- Су құятын түтіктегі не су құбырындағы ауаның қысымы, құрылғының бөлшегін зақымдауы немесе су ағып кетуге себеп болуы мүмкін.

Жұмыс істеп тұрғанда су төгілсе, су төгуге қатысты ақаулықтың бар-жоғын тексеріңіз.
- Су төгіліп, құрылғы суда қалған кезде оны іске қоссаңыз, электр қатері орын алуы немесе өрт шығуы мүмкін.

Кірді салған кезде есікке қысылып қалмайтын етіп, кір жуғыш машинаға әбден салу керек.

- Егер кір есікке қыстырылып қалса, киімге немесе кір жуғыш машинаға нұқсан келуі немесе су ағып кетуі мүмкін.

Кір жуғыш машинаны пайдаланбаған кезде суды жауып қойыңыз.

Су құятын түтіктің жалғастырғышының бұрандаларының дұрыс қатайтылғанын тексеріңіз.
- Бұлай істемеген жағдайда, мүлікке зиян келуі не адам жарақаттануы мүмкін.

Резеңке тығыздағыш пен алдыңғы есікті ешбір бөгде зат (мысалы, қоқыс, жіп, шаш т.с.с.) ластап тастамауын қамтамасыз етіңіз.
- Есікке бөгде зат қыстырылып қалса немесе есік толық жабылмаса су ағып кетуі мүмкін.

Судың шүмегін ашыңыз да, су құятын түтік жалғастырғышының әбден қатайтылғанын және құрылғыны қолданар алдында еш су ақпай тұрғанын тексеріңіз.
- Егер су құятын түтік жалғастырғышының бұрандалары босап қалса, су ағып кетуі мүмкін.

Сатып алған құрылғыңыз тұрмыста қолдануға ғана арналған.

Құрылғыны коммерциялық мақсатта пайдалану, көрсетілген мақсатта пайдаланбауға жатады. Бұндай жағдайда, өнім Samsung тарапынан берілетін стандартты кепілдік бойынша қарастырылмайды және дұрыс қолданбау салдарынан орын алған ақау немесе нұқсанға Samsung компаниясы жауапкершілік көтермейді.

Құрылғының үстіне шықпаңыз немесе үстіне зат (мысалы, кір, жанып тұрған шамшырақ, тұтатылған темекі, ыдыс-аяқ, химиялық заттар, темір заттар т.с.с.) қоймаңыз.
- Бұның нәтижесінде электр, өрт қатері орын алып, құрылғыға нұқсан келуі не адам жарақаттануы мүмкін.

Машинаның үстіне инсектицидтер сияқты тез буланатын заттарды шашпаңыз.
- Бұндай заттар адам үшін ғана қауіпті емес, электр қатерін тудыруы, өрт шығаруы немесе құрылғыға нұқсан келтіруі мүмкін.

Электрмагнитті өріс шығаратын заттарды кір жуғыш машинаның қасына қоймаңыз.
- Дұрыс жұмыс істемей, адам жарақат алуы мүмкін.

Жоғары температурамен жуу кезінде төгілген су немесе кептіру циклы ыстық болады. Суға қол тигізбеңіз.
- Күйіп қалуыңыз немесе жарақат алуыңыз мүмкін.

Су өткізбейтін көрпеше, төсем немесе киімдерді (*), құрылғыңызда осындай заттарды жууға арналған арнайы цикл болмаса жумаңыз.

(*): Жүн матадан жасалған төсек жабдықтары, жаңбыр жамылғылары, балықшы күртешесі, шаңғы тебуге арналған шалбар, жол төсек, жаялық, терлеуге, велосипед, мотоцикл, машинаны т.с.с. жабуға арналған жамылғылар.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

- Қалың немесе қатты матрацтарды, затбелгісінде ‘’кір жуғыш машинамен жууға болады’’ деп көрсетілсе де жумаңыз. Қалыптан тыс дірілдеудің әсерінен кір жуғыш машинаға, қабырғаға, еденге немесе киімге нұқсан келуі мүмкін.
- Еден сүрткіштерді немесе резеңкемен астарланған аяқ сүрткіштерді жумаңыз. Резеңке астары алынып, барабанға жабысып қалып, су төгуге байланысты ақаулықтар пайда болуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны жуғыш зат салынатын қорапшасы алынып тұрса қоспаңыз.
- Аққан судың әсерінен электр қатері пайда болуы не адам жарақат алуы мүмкін.

Кептіріп жатқанда немесе кептіріп бола сала барабанның ішіне қолыңызды тигізбеңіз, себебі ыстық.
- Күйіп қалуыңыз мүмкін.

Қолыңызды жуғыш зат қорапшасына салмаңыз.
- Жуғыш затты қосатын құралға қолыңыз қыстырылып қалып, жарақат алуыңыз мүмкін.

Кір жуғыш машинаға жуылатын кірден басқа затты (мысалы, аяқ киім, тағамның қалдығы, жануарлар) салмаңыз.
- Себебі кір жуғыш машинаға зақым келуі, егер жануарларды салсаңыз, олар қалыптан тыс айналдыру себебінен жарақат алуы не өліп қалуы мүмкін.

Түймешелерді шпилька, пышақ, шеге және т.б. сияқты үшкір заттармен баспаңыз.
- Электр қатері орын алуы не адам жарақаттануы мүмкін.

Теріні күтуге арналған заттарды сататын арнайы дүкендерде немесе массаж жасайтын емханаларда сатылатын май, крем немесе лосьонмен ластанған кірлерді жумаңыз.
- Себебі резеңке тығыздағыш деформацияланып, су ағуы мүмкін.

Түйреуіш немесе шаш түйреуіштері тәрізді темір заттарды не ағартқышты ұзақ уақыт барабан ішінде қалдырмаңыз.
- Себебі барабанды тот басуы мүмкін.
- Егер барабанның бетінде тот пайда болса, оған шайғыш заттан (бейтарап) жағып, жөкемен тазалаңыз. Темір щетканы ешқашан қолданбаңыз.

Құрғақ химиялық тазалау құралдарын пайдаланбаңыз және құрғақ химиялық тазалау құралдарымен ластанған кірді жумаңыз, шаймаңыз және сықпаңыз.
- Себебі майдың тотықтануына байланысты кенет жарылыс шығуы немесе тұтануы мүмкін.

Су салқындататын/қыздыратын құрылғылардың ыстық суын қолданбаңыз.
- Кір жуғыш машинада ақау пайда болуы мүмкін.

Кір жуғыш машинада кәдімгі қол сабынды қолданбаңыз.
- Егер батталып, кір жуғыш машина ішінде жиналып қалса, ақау пайда болуы, құрылғының өңі кетуі, тот басуы не жағымсыз иіс шығуы мүмкін.

Нәски, төс тартқыш тәрізді заттарды кір жуатын торға салып, басқа киімдерге қосып жуыңыз.

Төсек жайманы торға салып жумаңыз.

- Бұлай істемеген жағдайда, қалыптан тыс дірілдеу, адамның жарақаттануына себеп болуы мүмкін.

Қатып қалған кір жууға арналған құралдарды пайдаланбаңыз.

- Егер кір жуғыш машина ішіне жиналып қалса, су ағып кетуі мүмкін.

Жуылатын киімдердің барлығының қалталарының бос екеніне көз жеткізіңіз.

- Тиын, түйреуіш, тырнақ, бұранда немесе тас тәрізді қатты, өткір заттар құрылғыға аса қатты зиян келтіруі мүмкін.

Үлкен қапсырмалары, түймелері бар немесе басқа ауыр темір зат тағылған киімдерді жумаңыз.

Кірлерді бояуының беріктігіне қарай түстерге бөліп, ұсынылған циклды, судың температурасын және қосымша функцияларды таңдаңыз.

- Себебі кірдің түсі кетіп немесе матасына зақым келуі мүмкін.

Есікті жапқан кезде балалардың саусақтары қысылып қалмау үшін абай болыңыз.

- Нұсқау орындалмаса, жарақат алуы мүмкін.

Тазалауға қатысты қатаң ескертулер

⚠ **ЕСКЕРТУ**

Машинаға жай ғана су шашып, тазаламаңыз.

Күшті қышқылы бар тазалағыш құралды пайдаланбаңыз.

Кір жуғыш машинаны тазалау үшін бензол, еріткіш немесе спиртті пайдаланбаңыз.

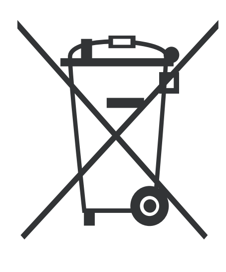
- Себебі, құрылғының түсі кетіп, деформацияланып, бүлініп немесе электр қатері орын алуы, өрт шығуы мүмкін.

Кір жуғыш машинаны тазалау немесе оған техникалық қызмет көрсету алдында машинаны қуаттану көзінен қабырға розеткасынан қуаттану айырын суыру арқылы ажыратыңыз.

- Бұл талапты орындамау электр тоғының соғуына немесе өртенуге әкеп соғуы мүмкін.

Қауіпсіздік туралы ақпарат

WEEE белгісіне қатысты нұсқаулықтар



Осы құрылғыны қоқысқа дұрыс тастау (Ескі электр және электроника құрылғылары)

(Жеке қоқыс жинау жүйесі бар елдерге қатысты)

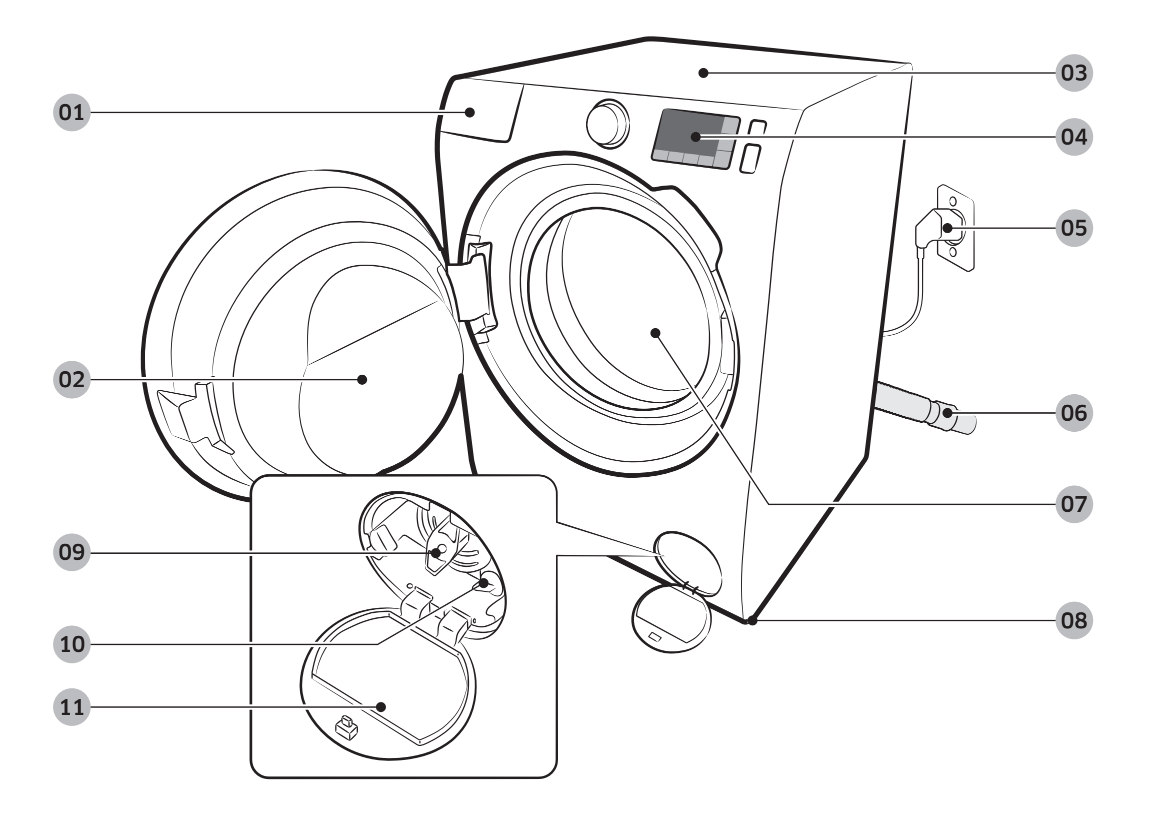
Өнімге, оның керек-жарақтарына немесе құжаттарына салынған бұл белгі, құрылғыны және оның электроникалық керек-жарақтарын (мысалы, зарядтағышы, құлақаспабы, USB сымы) қолданыс мерзімі аяқталғаннан кейін тұрмыстық қоқыспен бірге тастауға болмайды дегенді көрсетеді. Қоқысты дұрыс тастамаған кезде қоршаған ортаға және адамның денсаулығына келуі ықтимал зиянның алдын алу үшін, бұндай қоқыстарды басқа қоқыстардан бөліп, материал ресурстарын түбегейлі түрде қайта қолдану үшін қайта өңдеуден өткізуге тапсырыңыз.
Жеке пайдаланушылар осы өнімді сатып алған бөлшек сауда орталығына немесе жергілікті әкімшілік мекемеге хабарласып, бұл заттарды қоршаған ортаға зиянсыз түрде қайта өңдеуден өткізу үшін қайда, қалай апарып тапсыруға болатыны туралы ақпарат алуы керек.
Заңды тұлғалар өз жабдықтаушыларына хабарласып, сатып алу келісім-шартының шарттары мен талаптарын қарауға тиіс. Аталмыш өнімнің және оның керек-жарақтарын басқа қоқысқа тасталатын коммерциялық қалдықтарға араластырмау керек.

Орнату

Кір жуғыш машинаны дұрыс орнатып кір жуу барысында қауіпті оқиғаларға жол бермеу үшін мына нұсқауларды мұқият орындаңыз.

Құрамы

Өнім бумасындағы барлық бөлшектердің бар екеніне көз жеткізіңіз. Егер кір жуғыш машинада немесе бөлшектерде ақаулықтар болса, Samsung тұтынушылар қызмет көрсету орталығына немесе сатушыға хабарласыңыз.

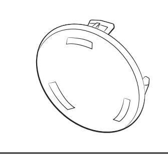


01 Жуғыш зат үлестіргіш	**02** Есік	**03** Жұмыс алаңы
04 Басқару панелі	**05** Қуат ашасы	**06** Су төгетін түтік
07 Барабан	**08** Өзгермелі тірек	**09** Қоқыс сүзгісі
10 тосын жағдайда су төгу түтігі	**11** Сүзгі қақпа	

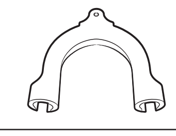
Орнату



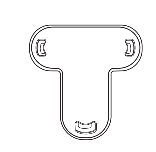
Сомын кілті



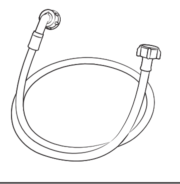
Болт қақпақтары



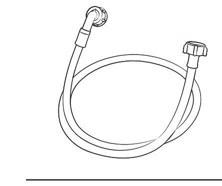
Түтік бағыттағыш



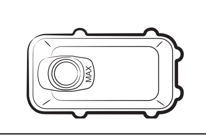
Бітеуіштер (кей үлгілерде)



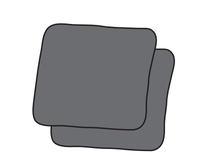
Суық су құятын түтік



Ыстық су құятын түтік



Сұйық жуғыш зат сауыты



таймайтын төсемдер

ЕСКЕРТПЕ

- Болт қақпақтары: Жинаққа кіретін болт саны (3-тен 6-ға дейін) үлгіге байланысты.
- Ыстық су құятын түтік: Тек қолданылатын үлгілер.
- Сұйық жуғыш зат сауыты: Тек қолданылатын үлгілер.

Орнату талаптары

Электр жүйесіне қосу және жерге байланыстыру

- 220-240 В / 50 Гц АТ сақтандырғыш немесе айырып-қосқыш қажет
- Кір жуғыш машинаға арналып арнайы тұйықталған желіні пайдаланыңыз

Дұрыс жерге қосуды қамтамасыз үшін кір жуғыш машина үш контактілі айырмен келеді, оны дұрыс орнатылған, жерге байланыстырылған розеткаға қосыңыз.
Егер жерге қосу туралы білмесеңіз, білікті электршіге немесе қызмет көрсету маманына хабарласыңыз.
Берілген ашаны өзгертпеңіз. Егер аша розеткаға сәйкес келмесе, кәсіби электршіге хабарласып, дұрыс розетка орнатып беруін сұраңыз.

⚠ ЕСКЕРТУ

- Ұзартқыш сым ҚОЛДАНБАҢЫЗ.
- Кір жуғыш машинамен бірге жеткізілген қуат сымын ғана пайдаланыңыз.
- Жерге қосуды пластик қабатқа, газ құбырларына немесе ыстық су құбырларына ҚОСПАҢЫЗ.
- Жерге дұрыс тартылмаған кабельдер электр тогының соғуына себеп болуы мүмкін.

Су жіберетін шлангі қосу

Бұл кір жуғыш машинаға арналған дұрыс су қысымы 50 kPa және 800 kPa арасында болады. 50 kPa қысымынан аз су қысымы су клапанының толығымен жабылмауына себеп болуы мүмкін. Немесе барабанға су толтыруға ұзақ уақыт кетуі мүмкін, нәтижесінде кір жуғыш машина сөніп қалуы мүмкін. Машинамен бірге жеткізілген су жіберетін шлангілер кір жуғыш машинаға жететіндей болуы үшін су құбыры крандары кір жуғыш машинаның арт жағынан 120 см қашық емес оналасуы тиіс.
Жылыстау қаупін азайту үшін:

- Су құбыры крандарына ыңғайлы қосылуды қамтамасыз етіңіз.
- Кір жуғыш машинаны пайдаланбаған кезде су шүмектерін жауып қойыңыз.
- Су құятын түтік фитингтерін уақытылы тексеріп, су ағып тұрған-тұрмағанын тексеріңіз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Кір жуғыш машинаны ең алғаш рет пайдалану алдында су қосылымдарының барлық клапандарынан және шүмектерінен су ағып тұрмағанын тексеріңіз.

Су ағызатын шлангты қосу

Samsung биіктігі 60~90 см тік құбырды пайдалануды ұсынады.Құятын шланг суайдауыш құбырға шланг қысқышы арқылы қосылуы керек және суайдауыш құбыр құятын шлангіні толықтай қамтуы керек.

Орнату

Машинаны орнатуға орын таңдау

Кір жуғыш машина тамаша жұмыс істеу үшін қатты еденге орнату керек. Ағаш еденге орнатқан кезде діріл мен үйлеспеген ауырлықты азайту үшін оны бекітіп қойған жөн. Кілем, жұмсақ қыш тақтамен қапталған едендер құрылғының дірiлiне жақсы төтеп бере алмауы мүмкін, себебі, кір жуғыш машина айналдыру циклы кезінде шамалы жылжуы мүмкін.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Кір жуғыш машинаны көтеріңкі платформаға немесе жақсы тірегі жоқ затқа қоймаңыз.

Су температурасы

Кір жуу машинасы су клапандарында, сорғыштарында және/немесе шлангілерінде әрқашан сақталатындықтан, кір жуу машинасын су қататын аймақтарға орнатпаңыз. Қосылым бөлекштерінде қатып қалған су белдіктерге, сорғышқа және кір жуу машинасының басқа бөлшектеріне зақым келтіруі мүмкін.

Шкафтар мен жабық орындарда орнату

Тұрақты жұмыс үшін минималды тазалау:

Жан-жағы	25 мм	Артқы жағы	50 мм
Үстіңгі жағы	25 мм	Алдыңғы жағы	550 мм

Егер кір жуғыш машина мен кептіргіш машинаны бір жерге орнатсаңыз, қаптаманың немесе шкафтың үстіңгі жағы ауа айналымына кедергі жасамау үшін кем дегенде 550 мм болуы керек. Кір жуғыш машинаның бір өзін жеке орнатсаңыз, ауа кіруге арналған бос орын қажет жоқ.

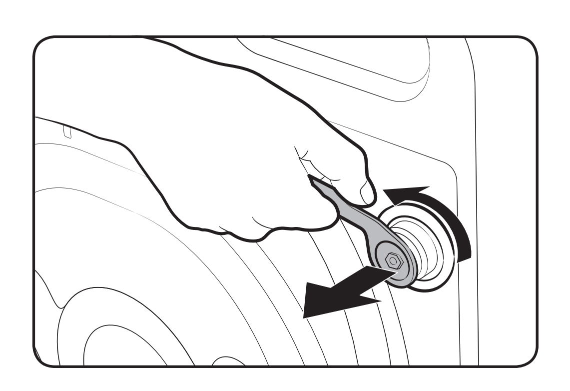
Қадам бойынша орнату

1-ҚАДАМ - Орналасуды таңдау

Орналасу талаптары:

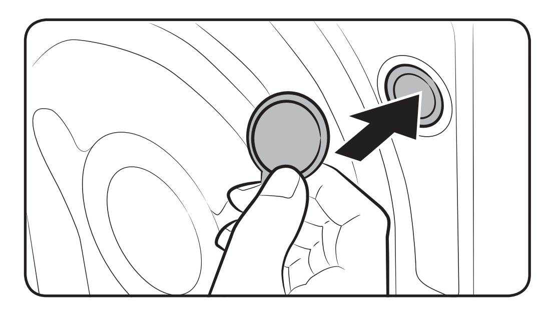
- Желдетуге кедергі болуы мүмкін болған кілемсіз немесе төсенішсіз қатты, тегіс беткей
- Тікелей күн сәулесінен алыс
- Желдету және желілеу үшін ыңғайлы аймақ
- Қоршаған орта температурасы қату дәрежесінен (0 ˚C) әрқашан жоғары болуы керек
- Жылу көзінен алыс

2-ҚАДАМ - Тасымадау болттарын алып тастау



Өнім қорабын ашып, барлық тасымалдау болттарын алып тастаңыз.

1. Берілген сомынды бұрайтын кілтпен машинаның артқы жағындағы барлық тасымалдау болттарын босатыңыз.



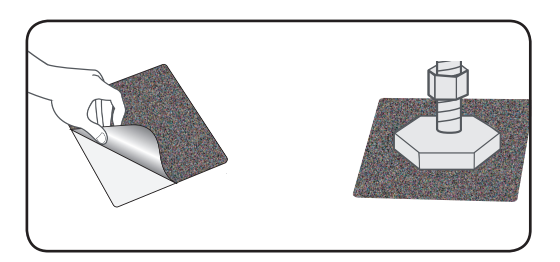
2. Берілген пластикалық болт қалпақтарымен тесіктерді бітеңіз. Келесіде пайдалану үшін тасымалдау болттарын сақтаңыз.

⚠ ЕСКЕРТУ

Орайтын материалдар балаларға қауіпті болуы мүмкін. Барлық орайтын материалдарды (пластикалық қалталар, полистирол т.б.) балалардың қол жетпейтін жерге тастаңыз.

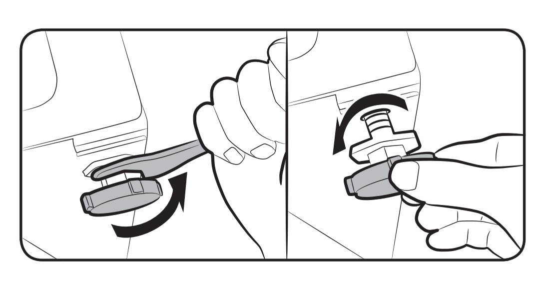
Орнату

3-ҚАДАМ - Таймайтын төсем орнату

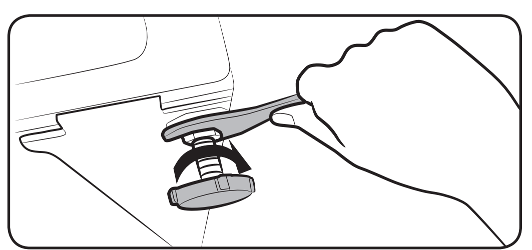


1. Реттемелі аяқтарының төменгі жағын тазалаңыз және шаң мен майды сүртіп алыңыз.
2. Таймайтын төсемдер орнатылатын кір жуғыш машинаның реттемелі алдыңғы аяқтарының орындарын белгілеңіз.
3. Таймайтын төсемді кір жуғыш машинаны еңкейту немесе жылжыту арқылы тағыңыз. Төсемді таққан кезде төсемдегі пластикалық таспаны алып тастаңыз және төсемнің жапсырма жағын кедір-бұдыр жағы жоғары қарап тұратындай етіп тағыңыз. Төсемнің жапсырма жағын реттемелі аяққа тақпауыңыз керек.
4. Кір жуғыш машинаны және таймайтын төсемді орнатқаннан кейін реттемелі аяқтары деңгейлі екенін тексеріңіз.

4-ҚАДАМ - Аяқтардың биіктігін реттеу

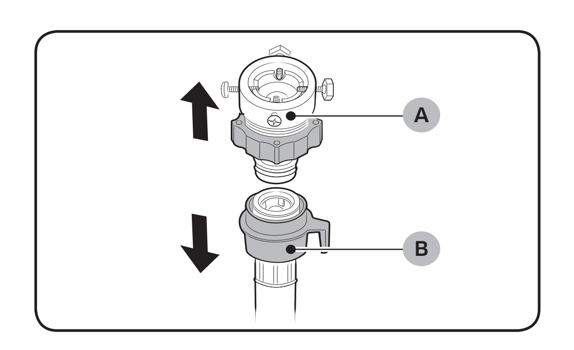


1. Кір жуу машинасын орнына ақырын жылжытыңыз. Күшпен итеру реттеуіш аяқтарын зақымдауы мүмкін.
2. Реттеуіш аяқтарды қолмен реттеу арқылы кір жуу машинасының деңгейін теңестіріңіз.



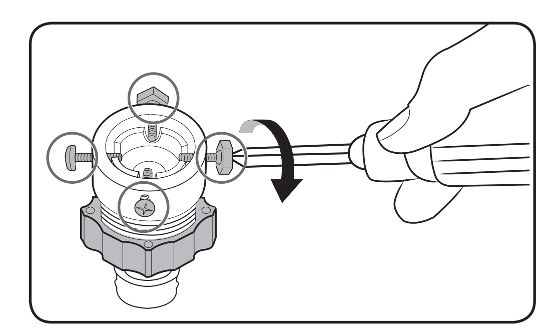
3. Теңестіру кезінде бұрауыш кілт көмегімен сомындарды бекітіңіз.

5-ҚАДАМ - Су шлангісін жалғау

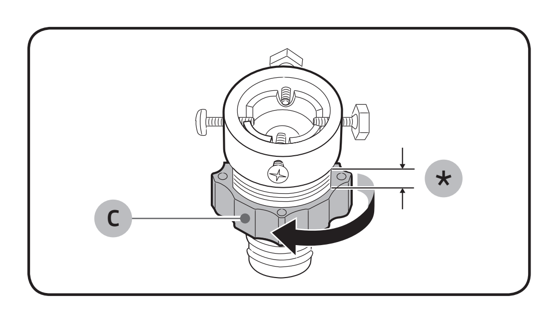


Су жеткізу шлангісін су шүмегіне жалғаңыз.

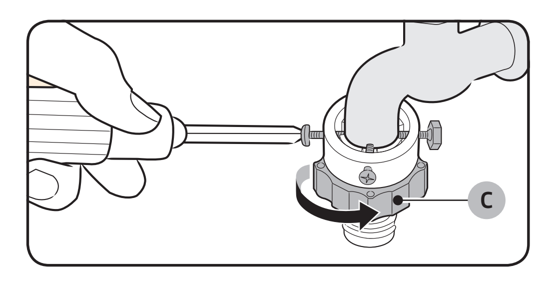
1. **Су жеткізу шлангісінен (B) адаптерді (A)** алып алып тастаңыз.



2. Адаптердегі төрт бұранданы босату үшін Philips бұрағышын пайдаланыңыз.

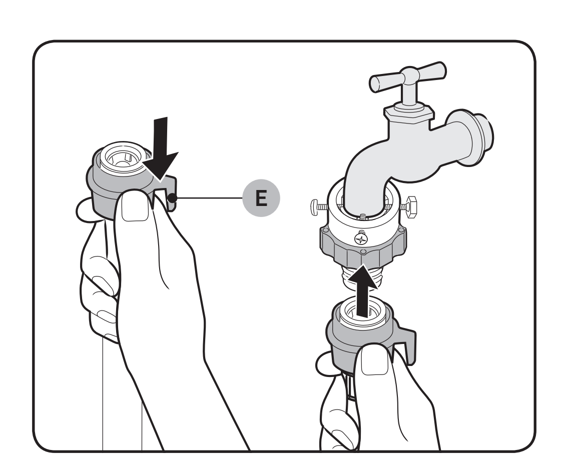


3. Адаптерді ұстап тұрып, **бөлшекті (C)** 5 мм (*) босату үшін оны көрсеткі бағытымен бұрыңыз.

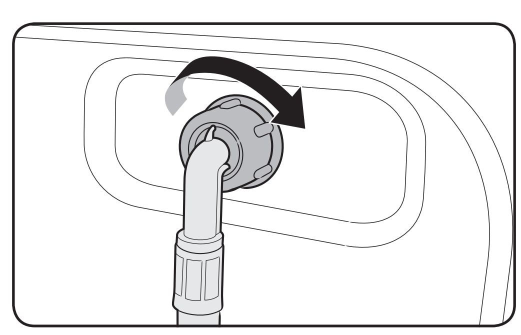


4. Адаптерді су шүмегіне енгізіп, адаптерді көтеру кезінде бұрандаларды бекемдеңіз.
5. Оны бекемдеу үшін **бөлшекті (C)** көрсеткі бағытымен бұрыңыз.

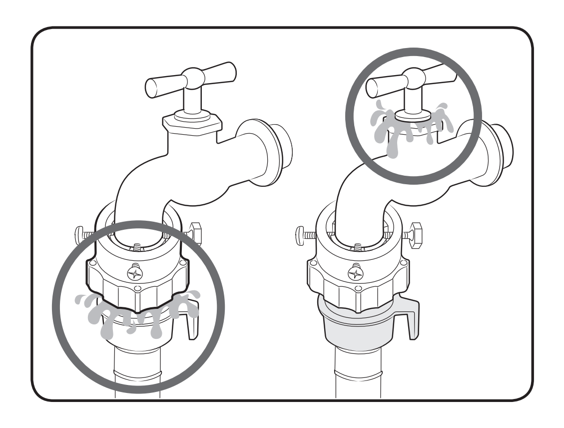
Орнату



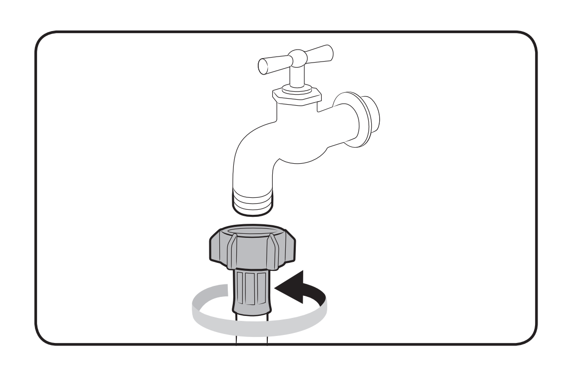
6. **Бөлшекті (E)** төмен басып тұрғанда су жеткізу шлангісін адаптерге қосыңыз. Сосын, **(E) бөлшекті** босатыңыз. Шланг адаптердің ішіне шертілген дыбыспен бекітіледі.



7. Су жеткізу шлангісінің басқа ұшын кір жуу машинасының артындағы енгізу клапанына жалғаңыз. Бекіту үшін шлангіні сағат тілі бойынша бұрыңыз.



8. Су шүмегін ашып, жалғанған аймақтан су ақпайтынын тексеріңіз. Су ағатын болса, жоғарыдағы қадамдарды қайталаңыз.



- Су шүмегінің бұранда түрін пайдалансаңыз, су шлангісін су шүмегіне көрсетілгендей жалғаңыз.

⚠ ЕСКЕРТУ

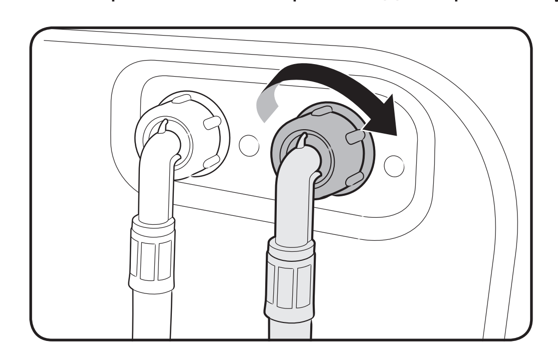
Су ақса, кір жуу машинасын пайдалануды тоқтатыңыз және жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Әйтпесе, бұл электр тогінің соғуына себеп болуы мүмкін.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Су жеткізу шлангісін күштеп созбаңыз. Шланг тым қысқа болса, шлангіні ұзынырақ, жоғары қысымға шыдамды шлангімен ауыстырыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

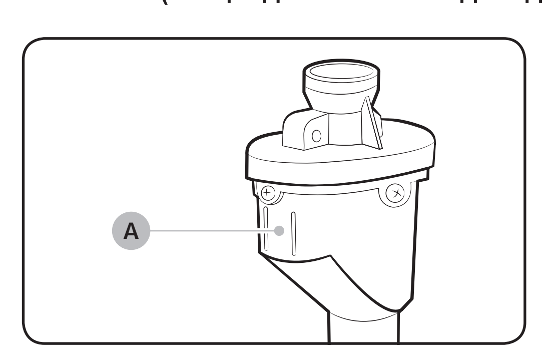
- Су құятын түтікті адаптерге жалғап болғаннан кейін, су құятын түтікті төмен қарай тартып, дұрыс қосылғанына көз жеткізіңіз.
- Су шүмегінің ең көп тараған түрін пайдаланыңыз. Ағымдағы шүмек квадрат тәрізді немесе тым үлкен болса, шүмекті адаптерге енгізуден бұрын бөлетін сақинаны алып тастаңыз.



Қосымша ыстық су кірісі бар модельдер үшін:

1. Ыстық су жеткізу шлангісінің қызыл ұшын машинаның артындағы ыстық су кірісіне жалғаңыз.
2. Ыстық су жеткізу шлангісінің басқа ұшын ыстық су шүмегіне жалғаңыз.

Аква-шланг (тек қолданылатын модельдер)

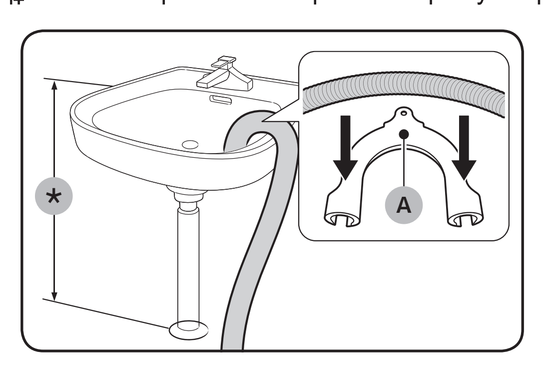


Аква-шланг су ағу қаупі туралы ескертеді. Ол ағу кезінде су ағынын сезеді және орталық **көрсеткіште (A)** қызыл жанады.

Орнату

6-ҚАДАМ - Құю шлангісін орналастыру

Құю шлангісі үш жолмен орналастырылуы мүмкін:

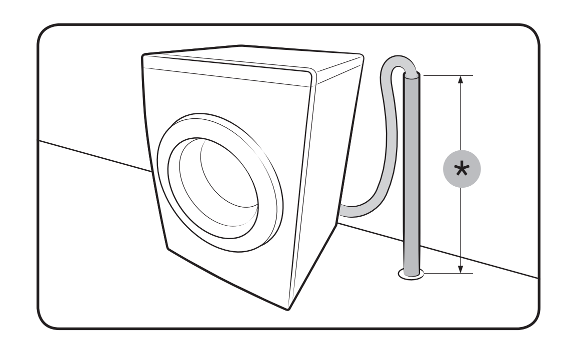


Шұңғылшаның шетіне

Құю шлангісі еденнен 60 см және 90 см (*) биіктікке жойылуы керек. Құю шлангісінің мұрнын еңкейтіп қою үшін берілген **пластикалық шланг бағыттауышын (A)** пайдаланыңыз. Тұрақты дренажды қамтамасыз ету үшін ілмекті пайдалану арқылы бағыттауышты қабырғаға бекітіңіз.

Ағызатын дренаж құбырында

Дренаж құбыры шлангінің ұшы еденнен 60 см жоғарыда тұратындай етіп шұңғылша сифонынан жоғары болуы керек.



Дренаж құбырында

Дренаж құбыры 60 см және 90 см (*) аралығындағы биіктікте болуы керек. 65 см биіктіктегі тік құбырды пайдалану ұсынылған. Құю шлангісі иілген суайдауыш құбырға жалғанғандығын тексеріңіз.



Құю суайдауыш құбыр қажеттіліктері:

- Минималды 5 см диаметрі
- Ең аз тасымалдау сыйымдылығы минутына 60 литр болуы керек



7-ҚАДАМ - Кір жуу машинасын қосу

Қуат сымын сақтағыш немесе автоматты өшіргішпен қорғалған, айнымалы тогі AC 220-240 В / 50 Гц мақұлданған электр шығысына ие қабырға розеткасына жалғаңыз. Сосын, кір жуу машинасын қосу үшін **Қуат** түймесін басыңыз.

Бастаудан бұрын

Бастапқы параметрлер

Калибрлеу режимін жүргізу (ұсынылған)

Калибрлеу функциясы кір жуғыш машинаның салмақты нақты анықтауына көмектеседі. Калибрлеу функциясын қосу алдында барабанның бос екеніне көз жеткізіңіз.

1. Кір жуғыш машинаны өшіріңіз.
2. **Қуат** түймесін **Температура** және **Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)** түймесін бір уақытта басып тұрып басыңыз.
   Кір жуғыш машина қосылады және дисплейде “**Cb**” хабары пайда болады.
3. Калибрлеу режимі іске қосу үшін **Бастау/Кідірту** түймесін басыңыз.
4. Барабан сағат тілінің бағытымен және сағат тілінің бағытына қарсы шамамен 3 минут айналады.
5. "Калибрлеу режимі" аяқталған кезде бейнебетте “**End**” хабары пайда болады да, кір жуғыш машина автоматты түрде өшіріледі.
6. Кір жуғыш машина енді қолдана беруге дайын тұр.

Бастаудан бұрын

Кір жуу бойынша нұсқаулық

1-ҚАДАМ - Сұрыптау

Кір жууды мына шарттар бойынша сұрыптаңыз:

- Күтім көрсету жапсырмасы: Жуылатын заттарды мақта мата, аралас талшықтар, синтетика, жібек мата, жүн мата және жасанды мата түрлеріне бөліп сұрыптаңыз.
- Түсі: Ақ мата мен түрлі түсті маталарды бөліңіз.
- Өлшемі: Барабандағы әртүрлі өлшемдегі элементтерді араластыру кір жуу өнімділігін жақсартады.
- Сезгіштігі: Таза, жаңа жүн бұйымдар, перделер және жібек бұйымдарына арналған Жеңіл үтіктеу опциясын пайдалану арқылы нәзік бұйымдарды бөлек жуыңыз. Бұйымдардың затбелгілерін тексеріңіз.

ЕСКЕРТПЕ

Киімдердегі күту жапсырмасын тексеріп, кір жууды бастаудан бұрын оларды тиісті түрде сұрыптаңыз.

2-ҚАДАМ - Қалталарды босату

Кірлердің барлық қалталарын босатыңыз

- Киімдердегі тиындар, түйреуіштер, түймеліктер сияқты металл нәрселер басқа жуу бұйымдарын, сондай-ақ, барабанды зақымдауы мүмкін.

Киімнің түймелерін және сәндерін ішкі қаратыңыз

- Жалбар және жакеттердің қарсы ілгектері жуу кезінде ашық болса, барабан зақымдалуы мүмкін. Қарсы ілгек жабылып, баумен байлануы керек.
- Ұзын баулары бар киімдер басқа киімдермен шатасуы мүмкін. Кір жуардың алдында баулардың дұрыс байланғанына көз жеткізіңіз.

3-ҚАДАМ - Кір жуу торын пайдалану

- Төсжапқыштар (суда жуылатын) кір жуу торына салынуы керек. Төсжапқыштардың металл бөлшектері сынуы және басқа кір жуу бұйымдарын бүлдіруі мүмкін.
- Есікте шұлық, қолғап, шұлық және беторамал сияқты ұсақ заттар қысылып қалуы мүмкін. Оларды жұқа тордан жасалған қаптарға салған жөн.
- Кір жуу бұйымдарынсыз кір жуу торының өзін жумаңыз. Бұл кір жуу машинасының дірілдеуіне және жарақатқа себеп болуы мүмкін қалыпсыз дірілдеуге әкелуі мүмкін.

4-ҚАДАМ - Алдын ала жуу (қажет болса)

Егер кір қатты ластанған болса, таңдалған цикл үшін Алдын ала жуу опциясын таңдаңыз. Барабанға жуғыш затты қолмен салған кезде Алдын ала жуу опциясын қолданбаңыз.

5-ҚАДАМ - Жүктеу сыйымдылығын анықтау

Кір жуғыш машинаны шамадан тыс толтырмаңыз. Шамадан тыс көп кір салған кезде, кір жуғыш машина дұрыс жумайды. Кірдің түріне қарай қанша кір салуға болатыны туралы ақпаратты 32-беттен қараңыз.

ЕСКЕРТПЕ

Төсек-орын жабдықтарын немесе төсек-орын тыстарын жуу кезінде кір жуу уақыты ұзартылуы немесе айналдыру өнімділігі азайтылуы мүмкін. Төсек-орын жабдықтарын немесе төсек-орын тыстары үшін ұсынылған максималды айналдыру циклі 800 а/м және жүктеу сыйымдылығы 2,0 кг немесе одан аз.

АБАЙЛАҢЫЗ

Жуылатын бұйымдар біркелкі және "**Ub**" қате коды көрсетілсе, жүкті қайта бөліңіз. Біркелкі емес жуылатын киімдер айналу өнімділігін азайтуы мүмкін.

6-ҚАДАМ - Жуғыш затты дұрыс таңдап пайдаланыңыз

Кір жуу құралының түрі матаның түріне (мақта, синтетика, нәзік бұйымдар, жүн), түсіне, жуу температурасына және ластану дәрежесіне байланысты болады. Әрқашан да автоматты кір жуғыш машинаға арналған, аз көбіктенетін кір жууға арналған құралды пайдаланыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

- Кірдің салмағына, кірлеу деңгейіне және тұратын жеріңіздегі судың кермектігіне қарай отырып, әрқашан жуғыш зат өндірушінің нұсқауларын орындаңыз. Егер судың кермектігі жайлы күмәніңіз болса, жергілікті сумен жабдықтау мекемесіне хабарласыңыз.
- Қаттылануға немесе кристалдануға бейімді кір жуу құралын пайдаланбаңыз. Бұл кір жуу құралы жуу циклінен кейін қалып, ағатын шығысты бітеуі мүмкін.

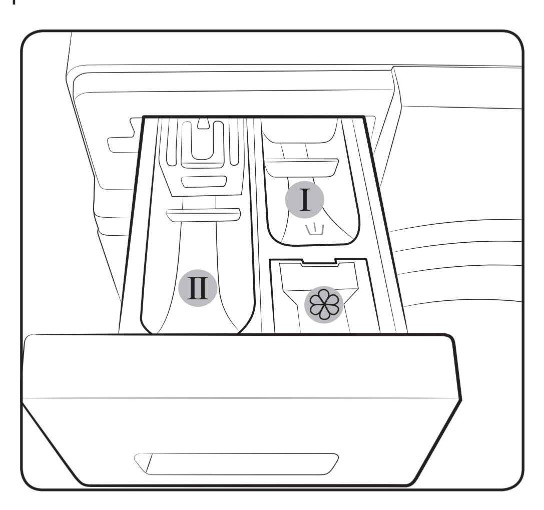
АБАЙЛАҢЫЗ

Кір жуғыш машина жүн циклында пайдаланылған кезде бейтарап сұйық жуғыш зат қолданыңыз. Жүн курсы бар ұнтақ кір жуу құралы жуылатын бұйымдарда қалуы және жуылатын бұйымдардың түсін жоюы мүмкін.

Бастаудан бұрын

Кір жуу құралына арналған контейнер нұсқаулығы

Кір жуғыш машинаның үш бөліктен тұратын үлестіргіші бар: сол жақ бөлігі негізгі жуғыш затқа, алдыңғы оң жақ бөлігі мата жұмсартқышқа және артқы оң жақ бөлігі алдын ала жуғыш затқа арналған.



01 I **Алдын ала жуу құралының бөлмесі**

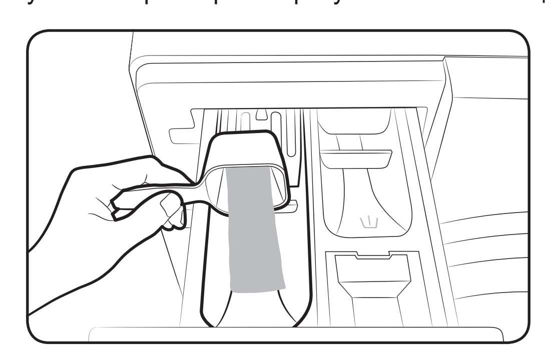
02 II **Негізгі жуу құралының бөлмесі**: ұнтақ кір жуу құралы, суды жұмсартқыш, алдын ала жібіту құралдары, ағартқыш және дақ кетіргіштер

03 **Мата жұмсартқыш бөлмесі**

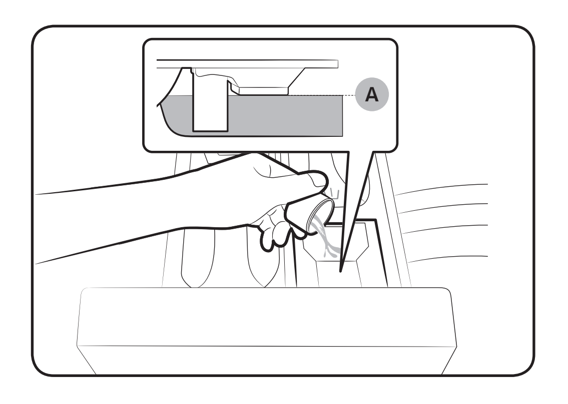
⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

- Кір жуу машинасы жұмыс істеп тұрғанда кір жуу құралының контейнерін ашпаңыз.
- Кір жуу құралының келесі түрлерін пайдаланбаңыз:
    - Таблетка немесе капсула тәрізді түрлері
    - Домалақ немесе тор тәрізді түрлері
- Бөлме ластануының алдын алу үшін концентрленген немесе жоғары байытылған құралдар (мата жұмсартқыш немесе кір жуу құралы) қолданылудан бұрын сұйылтылуы керек.

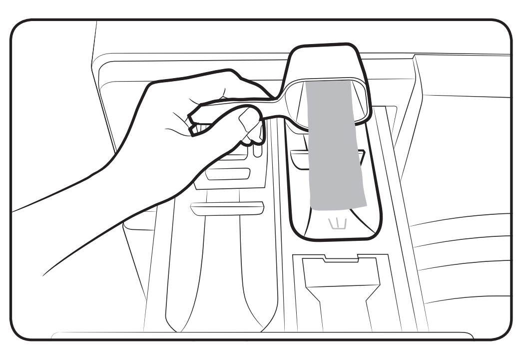
Жуғыш зат үлестіргіші кір жуғыш машинаның жоғарғы сол жағында орналасады.



1. Кір жуу құралының жәшігін сырғытып ашыңыз.
2. Сол жақ бөлімге II тиісті жуғыш зат мөлшерін қолданыңыз.
   Сұйық жуғыш зат пайдалану үшін төмендегі “**Сұйық кір жуу құралының контейнері (тек қолданылатын модельдер)**“ бөлімін қараңыз.

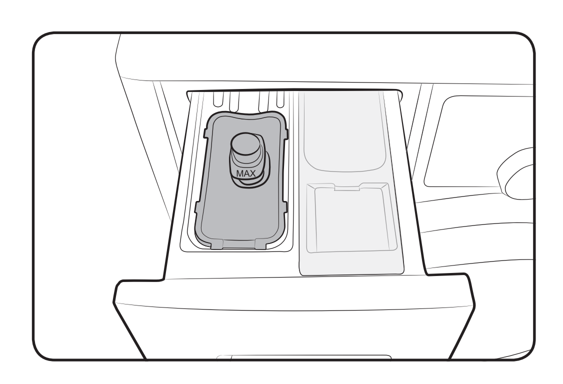


3. Егер қажет болса, алдыңғы оң жақ бөлімге тиісті мата жұмсартқыш мөлшерін қолданыңыз.
   Ыдыста белгіленген **макс. сызық (A)** белгісінен асырмаңыз.



4. Еге алдын ала жуу опциясын таңдасаңыз, артқы оң жақ бөлімге I тиісті жуғыш зат мөлшерін қолданыңыз.
5. Оны жабу үшін кір жуу құралының жәшігін ішке қарай сырғытыңыз.

Сұйық кір жуу құралының контейнері (тек қолданылатын модельдер)



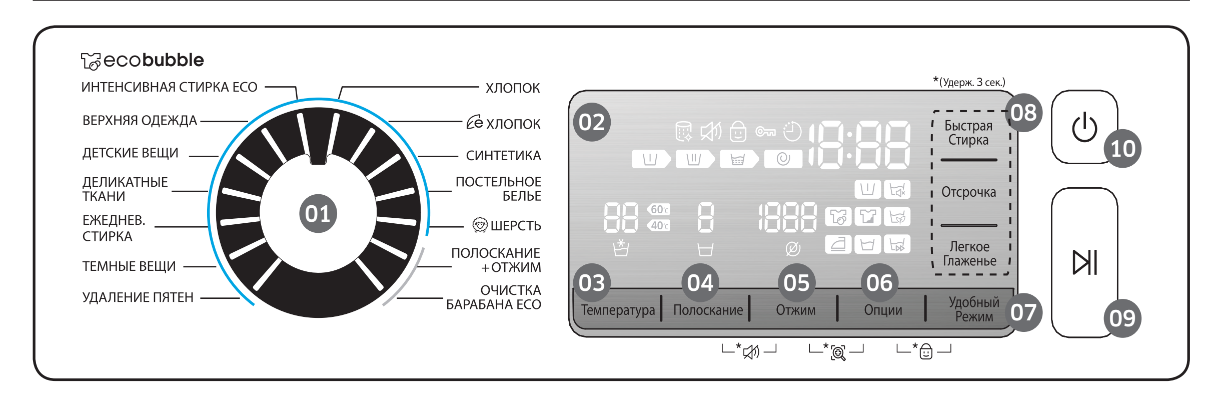
Сұйық кір жуу құралын пайдалану үшін алдымен берілген сұйық кір жуу құралының контейнерін **негізгі кір жуу құралының бөлмесіне** II салыңыз.
Сосын, тиісті мөлшердегі кір жуу құралын контейнерге салыңыз. Контейнердің ішкі жағында белгіленген максималды сызықтан асырмаңыз.

⚠ АБАЙЛАҢЫЗ

Ұнтақ кір жуу құралын пайдалансаңыз, **сұйық кір жуу құралының контейнерін** алып тастаңыз.

Операциялар

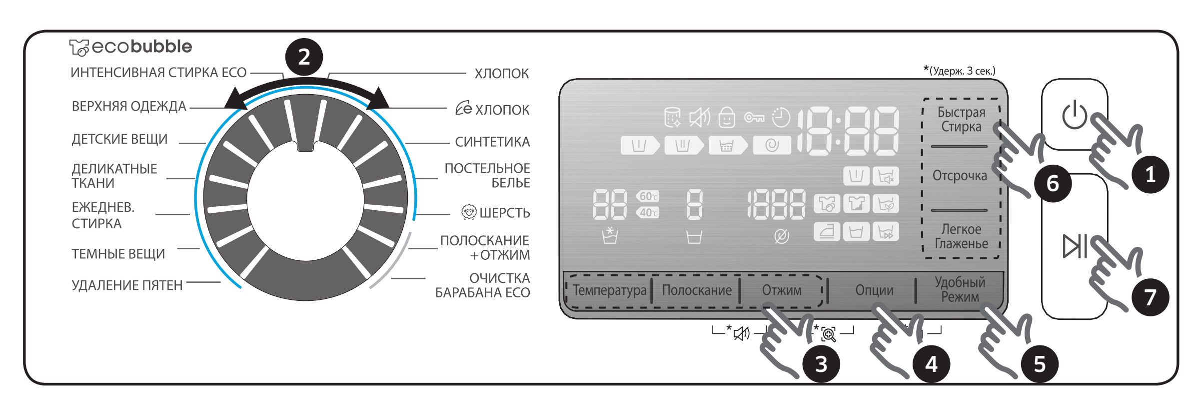
Басқару панелі



01 Цикл тетігі	Циклді таңдау үшін сандар жазылған дискіні бұрыңыз.
02 Көрсету аймағы	Кір жуудың қалған уақытын, кір жуу туралы толық ақпаратты және қателері туралы хабарламаларды көрсету.
03 Температура	Ағымдағы циклге арналған су температурасын өзгерту үшін басыңыз. Температура опциялары: (Суық су: , 20˚C, 30˚C, 40˚C, 60˚C және 95˚C).
04 Полоскание (Шаю)	Ағымдағы циклге арналған жаю уақытын өзгерту үшін басыңыз. Шаю уақытын 5-ке дейін орнатуыңызға болады.
05 Отжим (Айналдыру)	Ағымдағы циклге арналған айналдыру жылдамдығын өзгерту үшін басыңыз. • **Шаюды кейінге қалдыру( ):** Жуылатын бұйымдар суда болғандықтан, соңғы шаю циклі тоқтатылады. Жуылатын бұйымдарды шығару үшін ағызу немесе шайқау циклін жүргізіңіз. • **Айналдырмау( ):** Соңғы ағызу циклінен кейін барабан шайқалмайды. • **Тек сығу:** ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (ШАЮ+АЙНАЛДЫРУ) опциясын таңдаңыз. Шаю түймесін басыңыз да, шаюдың 0 уақытын таңдаңыз, ол тек сығуды білдіреді.
06 Опции (Опциялар)	Жібіту, Интенсивті және Алдын ала жуу опцияларының бірін таңдау үшін басыңыз. Таңдамау үшін қайтадан басыңыз.
07 Удобный Режим (Қалаулы режим)	Пайдаланушы опцияларының экранына кіру үшін басыңыз. 3 пайдаланушы опциясы қол жетімді, бірақ бірнеше таңдауға рұқсат етілмеген.
08 Жиі опциялар	Үш жиі опция жеңіл кіру үшін бөлек берілген. Таңдау немесе таңдауды алып тастау үшін сәйкес түймені басыңыз.

09	Бастау/Кідірту	Жұмысты бастау немесе тоқтату үшін басыңыз.
10	Қуат	Кір жуу машинасын қосу/өшіру үшін басыңыз.

Бастау үшін қарапайым қадамдар



1. Кір жуу машинасын іске қосу үшін **Қуат** түймесін басыңыз.
2. Циклді таңдау үшін **Цикл таңдағышты** бұрыңыз.
3. Курс параметрлерін (Температура, Полоскание (Шаю) және Отжим (Айналдыру)) қажетінше өзгертіңіз.
4. Опцияны ашу үшін сәйкес опция белгішесі(лері) қосылғанға дейін **Опции (Опциялар)** түймесін қайталап басыңыз.
5. Қалаулы режимді таңдау үшін сәйкес режим белгішесі қосылғанға дейін **Удобный Режим (Қалаулы режим)** түймесін қайта-қайта басыңыз.
6. Жиі опцияны қосу үшін сәйкес түймені (**Быстрая Стирка (Жылдам жуу)**, **Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) және Легкое глаженье (Жеңіл үтіктеу)**) басыңыз.
7. **Бастау/Кідірту** түймешігін басыңыз.

Жұмыс барысында курсты өзгерту үшін

1. Жұмысты тоқтату үшін **Бастау/Кідірту** түймесін басыңыз.
2. Басқа курсты таңдаңыз.
3. Жаңа курсты бастау үшін **Бастау/Кідірту** түймесін қайта басыңыз.

Операциялар

Курсты шолу

Стандартты курстар

Цикл	Сипаттау және макс.салу (кг)	
ХЛОПОК (МАҚТА МАТА)	• Мақта, төсек-орын бұйымдары, үстел бұйымдары, ішкиім, сүлгілер немесе жейделер үшін. Кір жуу уақыты мен шаю циклдерінің саны жүкке байланысты автоматты түрде реттеледі.	Макс
ХЛОПОК (МАҚТА МАТА)	• Мақта маталары, төсек-орын бұйымдары, үстел бұйымдары, ішкиімдер, сүлгілер немесе жейдеелер үшін төмен қуатты оңтайлы өнімділік.	Макс
СИНТЕТИКА (СИНТЕТИКА)	• Полиэстерден (диолен, тревира), полиамид (перлон, нейлон), немесе соған ұқсаған материалдардан жасалған блузкалар немесе жейделер үшін.	3
ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ (ТӨСЕК ЖАБДЫҒЫ)	• Жамылғыштар, ақжаймалар, төсек орын тыстары т.б. • Ең жақсы нәтиже алу үшін тек 1 түрдегі төсек-орын жабдықтарын жуыңыз және 2,5 кг кем жүк салыңыз.	2
ШЕРСТЬ (ЖҮН МАТА)	• 2,0 кг кем салмаққа ие машинада жууға арналған жүн. • Жүн жуу циклі жүн талшықтарының құрғап кетуінен/тозуынан қорғау үшін ақырын сығу және сулау қасиеттеріне ие. • Бейтарап кір жуу құралы ұсынылған.	2
ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ (ШАЮ+АЙНАЛДЫРУ)	• Жуылатын киім үшін мата жұмсартқышты қолданғаннан кейін қосымша шаю мүмкіндігіне ие.	-
ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН)	• Барабанның қоқысы мен бактерияларын арылта отырып тазалайды. • Әр 40 рет жуудан кейін кір жуу құралынсыз немесе ағартқышсыз орындаңыз. • Барабан бос екендігін тексеріңіз. • Барабанды тазалау үшін ешқандай тазалау құралын пайдаланбаңыз.	-
ИНТЕНСИВНАЯ СТИРКА ECO (СУПЕР ЭКО ЖУУ)	• Төмен температуралы Eco Bubble циклі қуатты үнемдейді.	4
ВЕРХНЯЯ ОДЕЖДА (СЫРТҚЫ КИІМ)	• Сыртқа киетін киімдерге, шаңғы тебуге және спортқа арналған, спандекс, стреч және микроталшық тәрізді материалдардан жасалған киімдерге арналған.	2

Цикл	Сипаттау және макс.салу (кг)	
ДЕТСКИЕ ВЕЩИ (БАЛАҒА АРНАЛҒАН)	• Ұнтақ кір жуу құралы қалмауы үшін жоғары температурада жуу және қосымша шаю мүмкіндіктеріне ие.	4
ДЕЛИКАТНЫЕ ТКАНИ (НӘЗІК МАТА)	• Таза маталар, кеудеше, әйелдердің түнгі көйлектері (жібек) және басқа тек қолмен жуылатын маталар үшін. • Жақсы нәтиже алу үшін сұйық тазартқыш құрал қолданыңыз.	2
ЕЖЕДНЕВ. СТИРКА (КҮНДЕЛІКТІ ЖУУ)	• Күнделікті киілетін іш киім және жейде тәрізді заттарды жуу үшін қолданыңыз.	4
ТЕМНЫЕ ВЕЩИ (БАРАН КИІМДЕР)	• Кірді баппен жуу және мұқият шаю үшін қосымша шаю циклдары мен жылдамдығы азайтылған айналдыру циклы қолданылады.	4
УДАЛЕНИЕ ПЯТЕН (ДАҚ КЕТІРУ)	• Жуылатын киімнен дақтарды толықтай жою үшін сулау циклі бар. Жібіту циклы кезінде барабан айналдыруды тоқтатады. Бұл жүйенің ақауы емес.	4

Опциялар

Опция		Сипаттама
	Алдын ала жуу	• Бұл негізгі жуу циклінен бұрын алдын ала жуу циклін қосады.
	Интенсивті	• Қатты ластанған киімдер үшін. Әрбір цикл үшін жұмыс уақыты әдеттегіден ұзағырақ.
	Жібіту	• Бұл опция жуылатын киімдерді жібіту арқылы дақтарды нәтижелі түрде кетіреді. • Әрбір жібіту циклі барабанды 1 минут шайқап, 4 минут тоқтап тұрады, жалпы 30 минутта 6 рет қайталанады.
	Eco Bubble	• Eco Bubble функциясы жуғыш затты киіміңізге жылдамырақ және аса тиімдірек сіңуге көмектесу арқылы аз уақытта өте таза нәтиже қамтамасыз етеді. Оған қоса, киімді зақымданудан қорғайды.
	Үтіктеу	• Бұл опцияны оңай үтіктеуге қолайлы болуы үшін кептіру циклін ылғал күйде аяқтау үшін пайдаланыңыз.
	Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)	• Көрсетілген уақыт таңдалған циклдің аяқталу уақытына қатысты.

Операциялар

Операциялар

Удобный Режим (Қалаулы режим)

Режим		Сипаттама
	Жылдам жуу	• Бұл жалпы жуу уақытын азайту үшін цикл параметрлерін өзгертеді. • ХЛОПОК (МАҚТА МАТА) циклінде Жылдам жуу үшін 4,0 кг кем бұйымдарды салу ұсынылған.
	Эко жуу	• Бұл жалпы қуат тұтынуды үнемдеу үшін цикл параметрлерін өзгертеді.
	Үнсіз жуу	• Бұл жұмыс істеу шуы мен дірілін азайту үшін цикл параметрлерін өзгертеді.

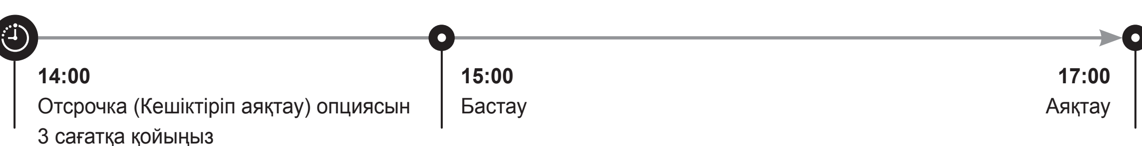
Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау)

Кір жуғыш машина кір жууды автоматты түрде кейінірек аяқтау үшін, 1 сағат пен 19 сағат аралығындағы (арасы 1 сағаттан) уақытты таңдап, кір жуғыш машинаны бағдарламалап қоюға болады. Көрсетілген сағат мәні, жуу циклінің аяқталу уақытын білдіреді

1. Цикл таңдаңыз. Сосын, қажет болса, цикл параметрлерін өзгертіңіз.
2. Қажетті уақыт орнатылғанға дейін Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) қайта-қайта басыңыз.
3. **Бастау/Кідірту** түймешігін басыңыз.
   Сағат істеп тұрған кезде тиісті индикатор қосылады.
4. Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) функциясын болдырмау үшін кір жуғыш машинаны **ҚУАТ** түймесін арқылы қайта іске қосыңыз.

Пайдалану мысалы

Егер екі сағаттық режимді ағымдық уақыттан санағанда 3 сағаттан кейін аяқтағыңыз келеді. Бұл үшін Отсрочка (Кешіктіріп аяқтау) опциясын ағымдағы курсқа 3 сағаттық параметрмен қосасыз да, **Бастау/Кідірту** түймесін 14:00 уақытына қойып, басасыз. Одан кейін не болады? Кір жуғыш машина жұмысын 15:00 кезінде бастап, 17:00 кезінде аяқтайды. Төмендегі уақыт осы жағдайд бойынша уақыт болып табылады.



Параметрлер

Бала құлпы

Балалар немесе өспірімдермен болатын апаттардың алдын алу үшін Балалардан қорғау құлпы барлық түймелерді құлыптайды. Дегенмен, Бала құлпы функциясы **Бастау/Кідірту** түймесін басқанда белсендіріледі. Оған дейін, параметрлерді тиісті түймелерді басу арқылы өзгерте аласыз.

- Бала құлпы функциясы **ҚУАТ** түймесінен басқа барлық түймелерді құлыптайды.
- Бала құлпы функциясын іске қосу немесе ажырату үшін **Удобный Режим (Қалаулы режим)** және **Опции (Опциялар)** түймелерін бір уақытта 3 секунд бойы басып тұрыңыз. (Тоқтатылған күйде есікті ашуыңызға немесе түймелерді басқаруға болады. Дегенмен, кір жуғыш машина жұмыс істей бастаған кезде ол Бала құлпы функциясын ажыратады)

ЕСКЕРТПЕ

Бала құлпы функциясы күйінде барабанға жуғыш зат немесе қосымша кір салу, цикл параметрлерін өзгерту үшін алдымен Бала құлпы функциясын тоқтату немесе босату керек.

Дыбысты қосу/өшіру

Перне үнін, дабыл сигналын немесе дабылды қосуға не өшіруге болады. Параметрлеріңіз машинаны қайта іске қосқаннан кейін де тиімді қалады.

- Дыбысты өшіру үшін **Полоскание (Шаю)** және **Отжим (Айналдыру)** түймесін бір уақытта 3 секунд бойы басып тұрыңыз. [icon] индикаторы қосылады.
- Дыбысты қайта қосу үшін түймені қайтадан 3 секунд бойы басып тұрыңыз.

Техникалық қызмет көрсету

Өнімділіктің нашарлауын болдырмау және қызмет ету циклін сақтау үшін кір жуу машинасын таза сақтаңыз.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН)

Барабанды тазалау және ондағы бактерияларды жою үшін осы циклді бір қалыпты орындаңыз.

1. Кір жуу машинасын іске қосу үшін **Қуат** түймесін басыңыз.
2. **ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН)** циклын таңдау үшін **Цикл таңдау** тетігін бұраңыз.
3. **Бастау/Кідірту** түймешігін басыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН) үшін су температурасы өзгертілмейтін 70 °C дәрежесіне орнатылады.

АБАЙЛАҢЫЗ

Барабанды тазалау үшін ешқандай тазалау құралын пайдаланбаңыз. Барабандағы химиялық қалдықтар жуу өнімділігін нашарлатады.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН) ды ескерту

- ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН) еске салғышы әр 40 рет жуған сайын негізгі негізгі экранда көрінеді. ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (ЭКО ТАЗА БАРАБАН) циклін үнемі орындау ұсынылған.
- Бұл еске салғышты алғаш рет көргенде еске салғышты 6 рет ізбе-із қалдыруға болады. 7-ші рет жуғаннан кейін ескерту индикаторы тұрақты көрсетіліп тұрады. Дегенмен, екінші мәрте 40-шы жуу циклын орындағаннан кейін қайта көрсетіледі.

SMART CHECK (СМАРТ ТЕКСЕРУ)

Бұл функцияны пайдалану үшін әуелі Samsung Smart Washer бағдарламалық жасақтамасын Play Store немесе Apple Store дүкенінен сатып алып, камера функциясы бар ұялы құралға орнатыңыз.

Smart Check (Смарт тексеру) функциясы келесі құралдар үшін оңтайландырылған: Galaxy және iPhone сериялары (тек қолданылатын үлгілерде).

1. Смарт тексеру режимін енгізу үшін **Отжим (Айналдыру)** және **Опции (Опциялар)** түймелерін бір уақытта 3 секунд басып тұрыңыз.
2. Кір жуғыш машина өзіндік тексеру процедурасын бастайды және егер ақаулық табылса, ақпараты кодын көрсетеді.
3. Ұялы телефонда **Samsung Smart Washer** бағдарламасын жүргізіп, **Smart Check** опциясын түртіңіз.
4. Ұялы құрылғы мен кір жуғыш машинаны бір біріне қарап тұратындай етіп ұялы құрылғыны кір жуғыш машинаның дисплейіне жақын қойыңыз. Одан кейін, қолданба ақпарат кодын автоматты түрде таниды.
5. Ақпарат коды дұрыс танылған кезде қолданба тиісті шешімдері бар ақаулық туралы егжей-тегжейлі ақпаратты қамтамасыз етеді.

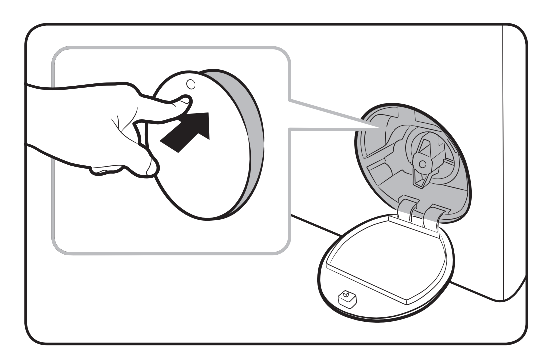
ЕСКЕРТПЕ

- Функция атауы, Smart Check (Смарт тексеру), тілге байланысты әртүрлі болады.
- Кір жуу машинасы дисплейдегі шамға әсер етсе, бағдарлама қате кодын анықтамауы мүмкін.
- Бағдарлама Smart Check (Смарт тексеру) кодын бірнеше рет анықтай алмаса, қате кодын бағдарлама экранына қолмен енгізіңіз.

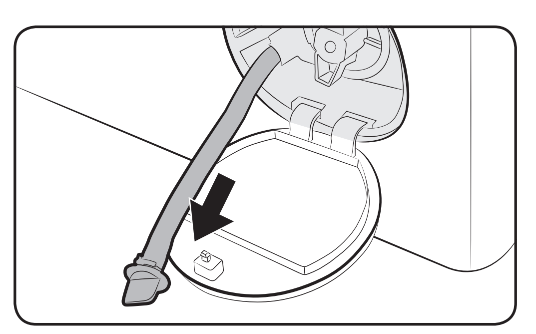
Техникалық қызмет көрсету

Тосын жағдайда су төгу

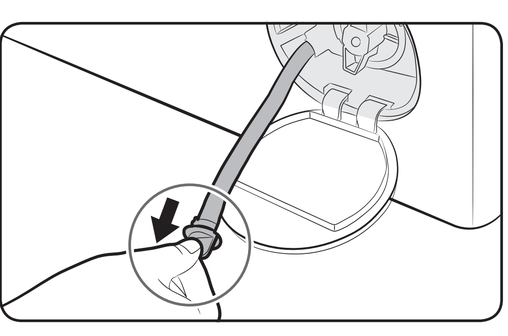
Қуат жеткізу ақаулығы жағдайында жуылған бұйымдарды алудан бұрын барабанның ішіндегі суды ағызыңыз.



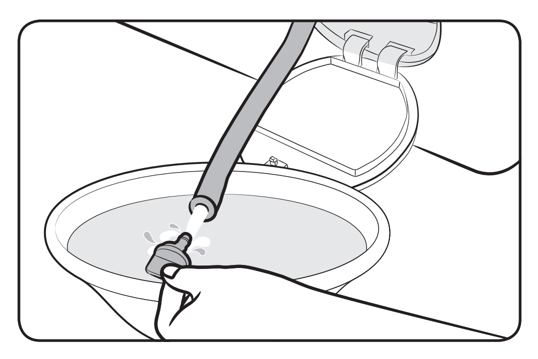
1. Кір жуу машинасының қуат сымын негізгі розеткадан ажыратыңыз.
2. Ашу үшін сүзгі жапқышының жоғарғы аймағын ақырын басыңыз.



3. Төтенше жағдайда ағызу түтікшесін ақырын тартыңыз.



4. Ағызу түтікшесінің шетін ұстап тұрғанда түтікше қақпағын ашыңыз.



5. Суды контейнер ішіне ағызыңыз.
6. Түтікше қақпағын жауып, ағызу түтікшесін қайтадан салыңыз.
7. Сүзгі жапқышын жабыңыз.

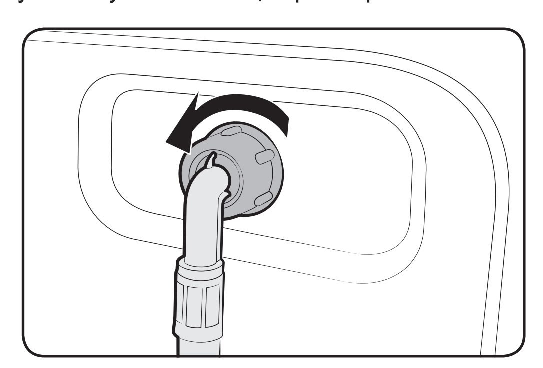
Тазалау

Кір жуу машинасының беті

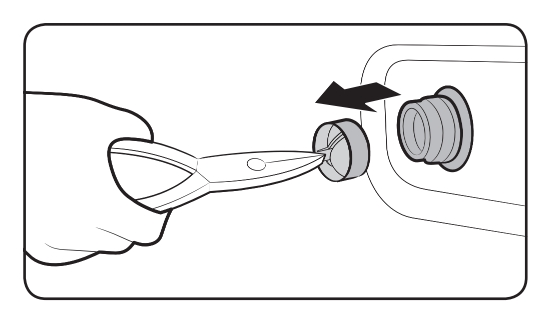
Үй кір жуу құралымен жұмсақ шүберекті пайдаланыңыз. Кір жуу машинасына су бүрікпеңіз.

Торлы сүзгі

Су жеткізу шлангісінің торлы сүзгісін жылына бір немесе екі рет тазалаңыз.



1. Кір жуу машинасын өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
2. Су шүмегін жабыңыз.
3. Су жеткізу шлангісін кір жуу машинасының артқы жағынан босатып, ажыратыңыз. Судың төгілуінің алдын алу үшін шлангіні шүберекпен жабыңыз.



4. Ішкі клапан шлангісінен торлы сүзгіні тарту үшін атауызды пайдаланыңыз.
5. Тор сүзгінің бұрама жалғастырғышын да суға батыру үшін сүзгінің өзін суға барынша батырыңыз.
6. Торлы сүзгіні көлеңкеде толықтай кептіріңіз.
7. Торлы сүзгіні су жеткізетін шлангіге қайта енгізіп, су жеткізу шлангісін бастапқы күйіне орнатыңыз.
8. Су шүмегін ашыңыз.

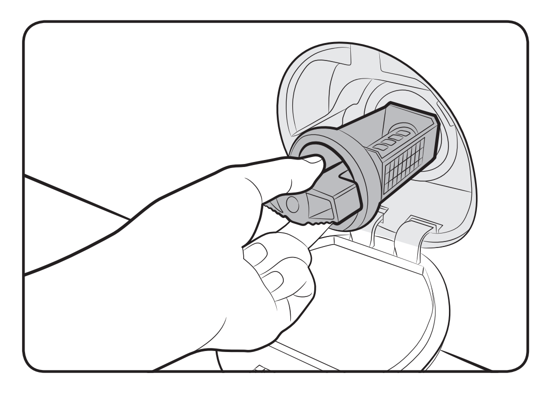
ЕСКЕРТПЕ

Торлы сүзгі бітеліп қалған болса, экранды “**4C**” қате коды пайда болады.

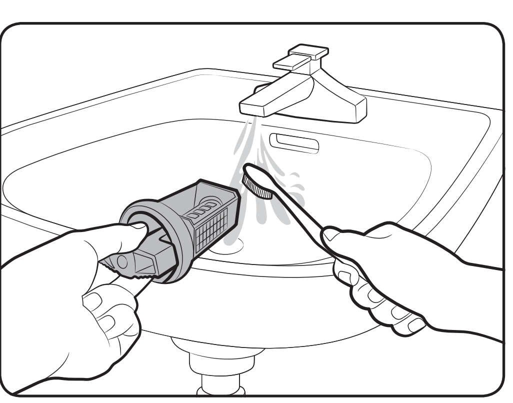
Техникалық қызмет көрсету

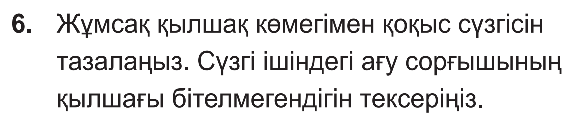
Қоқыс сүзгісі

Оның бітелуін болдырмау үшін қоқыс сүзгісін жылына 5 немесе 6 рет тазалау ұсынылған. Бітелген қоқыс сүзгісі көбік әсерін азайтады.

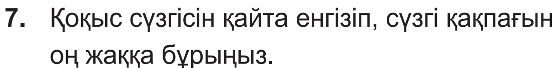


1. Кір жуу машинасын өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
2. 38-беттегі “Төтенше жағдайда ағызу” бөліміне қарап барабан ішінде қалған суды ағызыңыз.
3. Тиын немесе кілт көмегімен сүзгі жапқышын ашыңыз.
4. Қоқыс сүзгісінің қақпағын сол жаққа бұрып, қалған суды ағызыңыз.
5. Қоқыс сүзгісін алып тастаңыз.

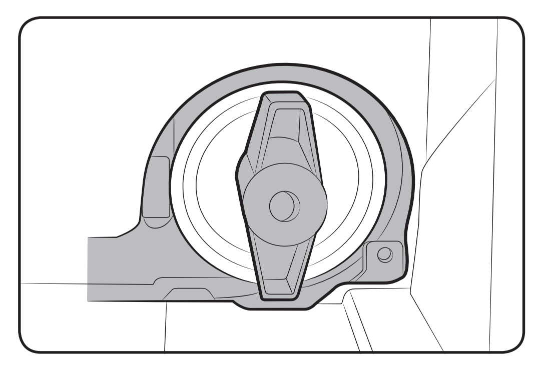




6. Жұмсақ қылшақ көмегімен қоқыс сүзгісін тазалаңыз. Сүзгі ішіндегі ағу сорғышының қылшағы бітелмегендігін тексеріңіз.



7. Қоқыс сүзгісін қайта енгізіп, сүзгі қақпағын оң жаққа бұрыңыз.



ЕСКЕРТПЕ

- Қауіпсіздік сүзгісінің қақпағын ашу үшін оны басып, сағат бағытына қарсы бұрыңыз. Қақпақ серіппесі қақпақты ашуға көмектеседі.
- Қауіпсіздік сүзгісінің қақпағын жабу үшін сағат тілі бағытымен бұрыңыз. Серіппе қалыпты тарсылдаған дыбыс шығарады.

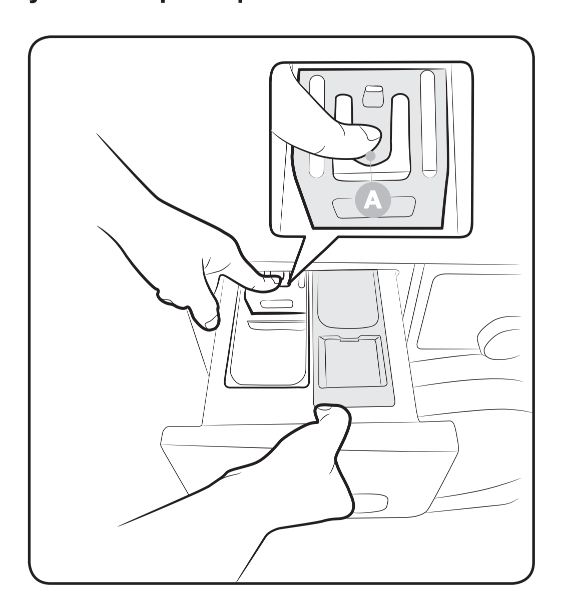
ЕСКЕРТПЕ

Қоқыс сүзгісі бітелсе, экранда “**5C**” қате коды пайда болады.

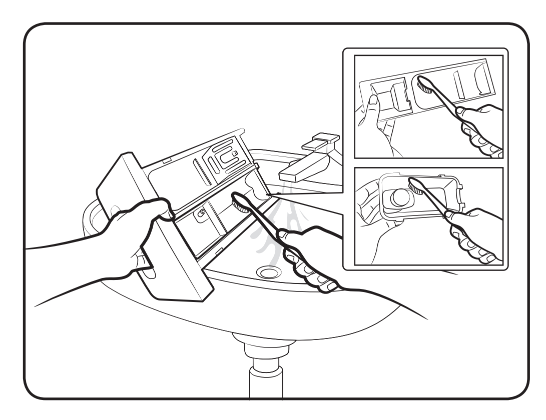
⚠ **АБАЙЛАҢЫЗ**

- Сүзгіні тазалаудан бұрын сүзгі қақпағы дұрыс жабылғандығын тексеріңіз. Әйтпесе, бұл ағуға себеп болуы мүмкін.
- Тазалаудан кейін сүзгі дұрыс енгізілгендігін тексеріңіз. Әйтпесе, бұл жұмыс қателігіне немесе ағуға себеп болуы мүмкін.

Жуғыш зат үлестіргіш

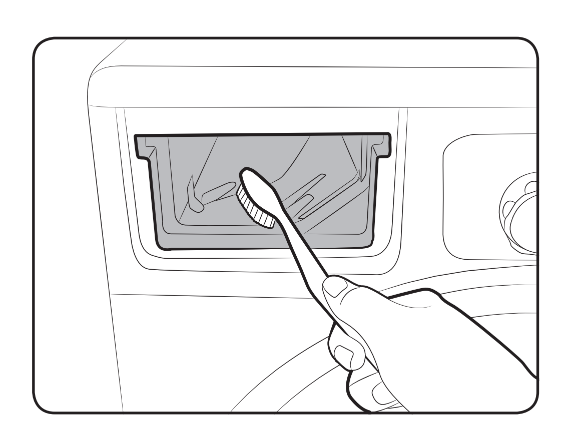


1. Жәшіктің ішкі жағындағы **босату клапанын (A)** төмен басып тұрып, жәшікті сырғытып ашыңыз.
2. **Босату клапанын** және жәшіктен **сұйық кір жуу контейнерін** алып тастаңыз.



3. Жұмсақ қылшақты пайдалану арқылы ағын судағы жәшік компоненттерін тазалаңыз.

Техникалық қызмет көрсету



4. Жұмсақ қылшақ көмегімен жәшік қуысын тазалаңыз.
5. **Босату клапанын** және **сұйық кір жуу құралының контейнерін** жәшікке қайта енгізіңіз.
6. Жабу үшін жәшікті ішке қарай сырғытыңыз.

ЕСКЕРТПЕ

Қалған кір жуу құралын жою үшін бос барабанмен **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (ШАЮ+АЙНАЛДЫРУ)** циклін орындаңыз.

Қатудан кейін қалпына келтіру

Температура 0 °C төмендегенде кір жуу машинасы мұздауы мүмкін.

1. Кір жуу машинасын өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
2. Су жеткізу шлангісін босату үшін су шүмегі арқылы жылы суды төгіңіз.
3. Су жеткізу шлангісін ажыратып, оны жылы суға салыңыз.
4. Жылы суды барабан ішіне құйып, 10 минут қойыңыз.
5. Су жеткізу шлангісін су шүмегіне қайта жалғаңыз.

ЕСКЕРТПЕ

Кір жуу машинасы әлі қалыпты жұмыс істемесе, қалыпты түрде жұмыс істегенге дейін жоғарыдағы қадамдарды қайталаңыз.

Ұзақ уақыт пайдаланбай тұруға қарсы күтім

Кір жуу машинасын ұзақ уақыт пайдаланбаудың алдын алыңыз.
Бұл жағдайда кір жуу машинасының суын ағызып, қуат сымын ажыратыңыз.

1. **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (ШАЮ+АЙНАЛДЫРУ)** опциясын таңдау үшін **Цикл таңдағышты** бұраңыз.
2. Барабанды босатып, **Бастау/Кідірту** түймесін басыңыз.
3. Цикл аяқталғанда су шүмегін жауып, су жеткізу шлангісін ажыратыңыз.
4. Кір жуу машинасын өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
5. Барабан арқылы ауаны айналдыру үшін есікті ашыңыз.



Ақауларды жою

Бақылау нүктелері

Кір жуу машинасында ақаулық орын алса, төмендегі кестені тексеріп, ұсыныстарды орындап көріңіз.

Ақаулық	Әрекет
Іске қосылмайды.	• Машинаның электр желісіне дұрыс қосылғандығына көз жеткізіңіз. • Есігі дұрыс жабылғандығына көз жеткізіңіз. • Су құбырларының шүмектері ашық екеніне көз жеткізіңіз. • Кір жуғыш машинаны іске қосу үшін Бастау/Кідірту түймесін басқаныңызға не түрткеніңізге көз жеткізіңіз. • Бала құлпы функциясы қосылғанына көз жеткізіңіз. • Кір жуғыш машинаға су толудан бұрын, есіктің құлыпталғаны тексеру үшін шертпе дыбыстары шығады және жылдам төгу орын алады. • Сақтандырғышты тексеріңіз немесе тізбекті ажыратқышты қайта іске қосыңыз.
Судың берілуі жеткіліксіз немесе ешқандай су берілмейді.	• Су құбырының шүмегін толық ашыңыз. • Есігі дұрыс жабылғандығына көз жеткізіңіз. • Су жіберетін шлангтің қатып қалмағанына көз жеткізіңіз. • Су құятын түтіктің майысып немесе бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. • Жеткілікті су қысым бар екеніне көз жеткізіңіз. • Су құятын түтіктің сүзгісін тазалаңыз. • Есікті ашып, жабыңыз, одан кейін Бастау/Кідірту түймесін басыңыз немесе түртіңіз.
Циклдан кейін, жуғыш зат үлестіргішінде жуғыш зат қалады.	• Машина жеткілікті су қысымында жұмыс істеп тұрғандығына көз жеткізіңіз. • Кір жууға арналған құралды кір жууға арналған құрал бөлігінің ортасына салыңыз. • Шаю қақпағын дұрыс салынғанына көз жеткізіңіз. • Егер түйіршіктелген жуғыш зат пайдалансаңыз, жуғыш зат таңдағышы жоғарғы күйде екеніне көз жеткізіңіз. • Шаю қақпағын алыңыз және жуғыш зат үлестіргішін тазалаңыз.

Ақауларды жою

Ақаулық	Әрекет
Шамадан тыс дірілдер немесе шу.	• Кір жуғыш машина деңгейлі, сырғанамайтын тегіс еденге орнатылғанына көз жеткізіңіз. • Егер еден деңгейлі болмаса, кір жуғыш машинаның биіктігін реттеу үшін теңестіру аяқтарын пайдаланыңыз. • Тасымалдау бұрандаларының алынып тасталғанына көз жеткізіңіз. • Машина кез келген басқа затпен жанасып тұрмағандығына көз жеткізіңіз. • Кірдің біркелкі салынғандығына көз жеткізіңіз. • Қалыпты жұмыс істеу барысында мотордан шу шығады. • Арнаулы жұмыс киімдерін немесе темірмен әшекейленген киімдер жуылу барысында шу шығаруы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай. • Тиындар сияқты темір заттар шуға себеп болады. Жуғаннан кейін, бұл заттарды барабаннан немесе сүзгі корпусынан алып тастаңыз.
Су төгілмейді және/ немесе сығылмайды.	• Төгу шлангы төгу жүйесіне толықтай түзетілгеніне көз жеткізіңіз. Егер төгу шектеуін байқасаңыз, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. • Сүзгінің кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз. • Сақтандырғышты тексеріңіз немесе тізбекті ажыратқышты қайта іске қосыңыз. • Есікті жабыңыз да, Бастау/Кідірту түймесін басыңыз немесе түртіңіз. Сіздің қауіпсіздігіңіз үшін кір жуғыш машина есік жабылғанға дейін кептірмейді немесе сықпайды. • Төгу шлангы қатып қалмағанына немесе бітелмегеніне көз жеткізіңіз. • Төгу жүйесіне жалғанған төгу шлангы бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. • Егер кір жуғыш машинаға жеткілікті қуат берілмесе, кір жуғыш машина уақытша су төкпейді немесе сықпайды. • Кір жуғыш машинаға қуат жеткілікті берілген кезде ол қалыпты жұмыс істейді.

Ақаулық	Әрекет
Есігі ашылмайды.	• Кір жуғыш машинаны тоқтату үшін Бастау/Кідірту түймесін басыңыз не түртіңіз. • Зарарсыздандыру циклінде кір жуғыш машина қызып жатқан кезде екі құлыптаулы болады. • Есікті құлыптау механизмі бірнеше сәтте босатылады. • Есік кір жуғыш машина тоқтағаннан 3 минуттан кейін немесе қуат сөндірілгеннен кейін ашылмайды. • Барабандағы барлық су төгілгеніне көз жеткізіңіз. • Егер барабанда су қалса, есік ашылмауы мүмкін. Барабандағы суды төгіңіз де, есікті қолмен ашыңыз. • Есік құлпының жарығы өшіріледі. Кір жуғыш машинадағы су төгілгеннен кейін есіс құлпының жарығы өшіріледі.
Көбік тым көп.	• Автоматты жуғыш зат және автоматты жұмсартқыш параметрлері дұрыс теңшелгеніне көз жеткізіңіз. • Ұсынылған жуғыш зат түрлерін пайдаланғаныңызға көз жеткізіңіз. • Көбік тым болмауы үшін тиімділігі жоғары (HE) жуғыш зат қолданыңыз. • Жұмсақ су, аз жүктемелер немесе аздап ластанған жүктемелер үшін жуғыш зат мөлшерін азайтыңыз. • ТЖ емес жуғыш заты ұсынылмайды.
Қосымша жуғыш зат қолданылмайды.	• Жуғыш заттың және мата жұмсартқыштың қалған мөлшері шектен тыс емес екеніне көз жеткізіңіз. • Авто үлестіру функциясы қосылғанына, судың қаттылығы мен концентрация параметрлері дұрыс көрсетілгеніне көз жеткізіңіз.

Ақауларды жою

Ақаулық	Әрекет
Тоқтайды.	• Қуат сымын тікелей электр розеткасына қосыңыз. • Сақтандырғышты тексеріңіз немесе тізбекті ажыратқышты қайта іске қосыңыз. • Есікті жабыңыз да, кір жуғыш машинаны іске қосу үшін Бастау/Кідірту түймесін басыңыз не түртіңіз. • Сіздің қауіпсіздігіңіз үшін кір жуғыш машина есік жабылғанға дейін кептірмейді немесе сықпайды. • Кір жуғыш машинаға су толудан бұрын, есіктің құлыпталғаны тексеру үшін шертпе дыбыстары шығады және жылдам төгу орын алады. • Циклда кідіріс немесе жібіту мерзімі болуы мүмкін. Сәл күтіңіз және кір жуғыш машина іске қосылады. • Су құбыры шүмегіндегі су беру шлангының торкөз сүзгісі бітелмегеніне көз жеткізіңіз. Сүзгіні үнемі тазалап тұрыңыз. • Егер кір жуғыш машинаға жеткілікті қуат берілмесе, кір жуғыш машина уақытша су төкпейді немесе сықпайды. Кір жуғыш машинаға қуат жеткілікті берілген кезде ол қалыпты жұмыс істейді.
Температурасы дұрыс емес сумен толтырады. (Тек қолданылатын үлгілер.)	• Екі шүмекті де толығымен ашыңыз. • Температура дұрыс таңдалғанына көз жеткізіңіз. • Шлангылар дұрыс шүмектерге жалғанғанына көз жеткізіңіз. Су желілерін тазалаңыз. • Су жылытқышты шүмектен ең аз 120 °F (49 °C) ыстық су беретін етіп орнатыңыз. Оған қоса, су жылытқыш сыйымдылығын және қалпына келтіру жылдамдығын тексеріңіз. • Шлангыларды ажыратыңыз және торкөз сүзгісін тазалаңыз. Торкөз сүзгісі бітелуі мүмкін. • Кір жуғыш машина толған кезде температураны автоматты басқару мүмкіндігі кіріс су температурасын тексеретіндіктен су температурасы өзгеруі мүмкін. Бұл қалыпты жағдай. • Кір жуғыш машина толу барысында, салқын немесе жылы температура таңдалған кезде үлестіргіш бойынша ыстық және/немесе салқын су өтетінін ескеріңіз. • Бұл температураны автоматты басқару мүмкіндігіінң қалыпты функциясы, себебі кір жуғыш машина судың температурасын анықтайды.

Ақаулық	Әрекет
Жүктеме циклдың аяғында дымқыл болады.	• Жоғары немес Экстра жоғары айналдыру жылдамдығын пайдаланыңыз. • Тым көп көбік мөлшерін азайту үшін тиімділігі жоғары (HE) жуғыш зат қолданыңыз. • Жүктеме тым аз. Аз жүктемелер (бір немесе екі зат) біркелкі болмауы және сығу толық орындалмауы мүмкін. • Төгу шлангы бүгілмегеніне немесе бітелмегеніне көз жеткізіңіз.
Су жылыстайды.	• Есігі дұрыс жабылғандығына көз жеткізіңіз. • Барлық шлангы жалғаулары тығыз екеніне көз жеткізіңіз. • Төгу шлангының ұшы дұрыс салынғанына және төгу жүйесіне мықтап бекітілгеніне көз жеткізіңіз. • Шамадан тыс жүктеуді болдырмаңыз. • Көбік тым болмауы үшін тиімділігі жоғары (HE) жуғыш зат қолданыңыз.
Иістер шығады.	• Шамадан тыс көп көбік қыстарға жиналып, жағымсыз иістер шығуы мүмкін. • Үнемі залалсыздандыру үшін тазалау циклдарын іске қосып тұрыңыз. (Зарарсыздандыру немесе Өзіндік тазалау+) • Есік тығыздағышын тазалаңыз (маңдайша). • Цикл аяқталғаннан кейін кір жуғыш машинаны кептіріңіз.
Көпіршіктер көрінбейді (Тек көпірік шығару үлгілерінде).	• Шамадан тыс жүктеу көпіршіктерді көрсетпеуі мүмкін. • Қатты ластанған кір көпіршіктер жасамауы мүмкін.
Wi-Fi жұмыс істемейді (тек Wi-Fi бар үлгілер).	• Үйдегі Интернет байланысыңыз дұрыс орнатылғанын көз жеткізіңіз. • Роутер қосылатынына және қалыпты жұмыс істейтініне көз жеткізіңіз. • Смарт басқару қолданбасының ең соңғы нұсқасы орнатылғанына көз жеткізіңіз.

Ақаулық жойылмаса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақауларды жою

Ақпараттық кодтар

Кір жуу машинасы жұмыс істемесе, экранда ақпарат кодын көруіңіз мүмкін. Төмендегі кестені тексеріп, ұсыныстарды орындап көріңіз.

Ақаулық	Әрекет
4C	**Су берілмейді.** • Су құбырларының шүмектері ашық екеніне көз жеткізіңіз. • Шлангылар кірмен бітеліп қалмағандығына көз жеткізіңіз. • Су құбырларының шүмектері қатып қалмағандығына көз жеткізіңіз. • Кір жуғыш машина жеткілікті су қысымында жұмыс істеп тұрғандығына көз жеткізіңіз. • Салқын су және ыстық су шүмектері дұрыс жалғанғанына көз жеткізіңіз. • Торкөз сүзгісі бітелуі мүмкін, оны тазалап тұрыңыз. **ЕСКЕРТПЕ** Кір жуғыш машинада "4C" коды көрсетілсе, кір жуғыш машина суды 3 минут бойы ағызады. Осы уақыт барысында Қуат түймесі әрекетсіз болады.
4C2	• Салқын су беру шлангысы салқын су шүмегіне мықтап жалғанғанына көз жеткізіңіз. Егер ол ыстық су шүмегіне жалғанған болса, кір кейбір циклдарда бүлінуі мүмкін.
5C	**Су төгілмейді.** • Төгу шлангы қатып қалмағанына немесе бітелмегеніне көз жеткізіңіз. • Төгу шлангы жалғау түріне байланысты дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз. • Қоқыс сүзгісі бітелуі мүмкін, оны тазалап тұрыңыз. • Төгу шлангы төгу жүйесіне толықтай түзетілгеніне көз жеткізіңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
dC	**Кір жуғыш машинаны ашық есігімен пайдалану.** • Есігі дұрыс жабылғандығына көз жеткізіңіз. • Кір машинаның есігіне қыстырылып қалмағанына көз жеткізіңіз.
OC	**Су толып кетті.** • Сыққаннан кейін қайта іске қосыңыз. • Егер дисплейде ақпарат коды қалып қойса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Ақаулық	Әрекет
LC / LC1	**Су ағызатын шлангті тексеріңіз.** • Су ағызатын шлангтың ұшы еденге қойылғанына көз жеткізіңіз. • Су ағызатын шлангы бітеліп қалмағанына көз жеткізіңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. **ЕСКЕРТПЕ** Кір жуғыш машинада "LC/LC1" коды көрсетілсе, кір жуғыш машина суды 3 минут бойы ағызады. Осы уақыт барысында Қуат түймесі әрекетсіз болады.
Ub	**Сығу жұмыс істемейді.** • Кірдің біркелгі үлестірілгеніне көз жеткізіңіз. • Кір жуғыш машина тегіс, тұрақты жерге орнатылғанына көз жеткізіңіз. • Шырмаланған кірді ажыратып, оны біркелкі салыңыз. Бір ғана затты жуып жатсаңыз (мысалы, түкті халат немесе джинсы) қорытынды сығу нәтижесі дұрыс болмайды да, дисплейде "Ub" тексеру хабары пайда болады.
3C	**Мотордың істеп тұрғанын тексеріңіз.** • Циклды қайта іске қосып көріңіз. • Егер ақаулық қайталанса, қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
UC	**Электрондық басқару ақаулығы (шамадан тыс кернеуден басқа)** • PCB және сымдарды тексеріңіз. • Қуат дұрыс берілгенін тексеріңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
	Төмен кернеу анықталды • Қуат сымы қосылғанына көз жеткізіңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
HC	**Жоғары температура жылытуын тексеру** • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Техникалық сипаттамалары

Ақаулық	Әрекет
1C	**Су деңгейі қадағасы дұрыс жұмыс істемейді.** • Қуатты өшіріп, циклды қайта іске қосып көріңіз. • Су деңгейі қадағасының сымдарын тексеріңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. **ЕСКЕРТПЕ** Кір жуғыш машинада "1C" коды көрсетілсе, кір жуғыш машина суды 3 минут бойы ағызады. Осы уақыт барысында Қуат түймесі әрекетсіз болады.
AC	**Негізгі және ішкі PBA-лар арасындағы байланысты тексеріңіз.** • Қуатты өшіріп, циклды қайта іске қосып көріңіз. • Егер ақпарат коды қалып қойса, тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Экранда кез келген ақпарат коды қалса, жергілікті Samsung қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

Киім жапсырмасындағы мәндерді сипаттау

Төмендегі белгілер киімді қалай күту керектігін анықтайды. Күтім көрсету затбелгісінде келесі таңбалар мынадай ретпен берілген: жуу, ағарту, кептіру және үтіктеу (және қажет болса құрғақтай тазалау). Бұл шартты белгілерді отандық және шетелдік киім шығарушылар қолданады. Киім тез тозбай, жуған кезде ешбір мәселе туындамас үшін, оның затбелгісіндегі нұсқауларды орындаңыз.

	Тығыз мата		Үтіктеуге болмайды
	Нәзік мата	A	Құрғақ химиялық тазалау кезінде кез келген еріткішті пайдалануға болады
95 95	95 ˚C температурадағы суда жууға болады		Құрғақтай тазалау
60 60	60 ˚C температурадағы суда жууға болады	P	Тек перхлорид, оттыққа арналған бензин, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын қолдану арқылы құрғақ химиялық тазалау
40 40	40 ˚C температурадағы суда жууға болады	F	Тек авиация бензинін, таза спирт немесе R113 тазартқыш құралын пайдалану арқылы құрғақ химиялық тазалау
30 30	30 ˚C температурадағы суда жууға болады		Құрғақ химиялық тазалауды қолдануға болмайды
	Қолмен ғана жуу керек		Тегіс жерде кептіру
	Тек құрғақ химиялық тазалау		Кептіру үшін жаюға болады
cl	Суық суда ағартуға болады		Киімге арналған ілгіште кептіру
	Ағартуға болмайды		Қалыпты температурада кептіргіште кептіруге болады
	200°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады		Төмен температурада кептіргіште кептіруге болады
	150°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады		Кептіргіште кептіруге болмайды
	100°C-тан аспайтын температурада үтіктеуге болады		

Техникалық сипаттамалары

Қоршаған ортаны қорғау

- Бұл құрылғы қайта өңдеуден өткізуге болатын материалдардан жасалған. Егер сіз құрылғыны лақтырып тастауға шешім қабылдасаңыз, тұрмыстық қалдықтарды пайдаланудың жергілікті ережелеріне сүйеніңіз. Қуаттану кабелін қуаттану көзіне қосылмайтындай етіп кесіңіз. Жануарлар мен кішкентай балалар құрылғының ішінде қамалып қалмайтындай етіп, есігін алып тастаңыз.
- Жуғыш затты өндіруші нұсқаулығында көрсетілген мөлшерден артық мөлшерде пайдаланбаңыз.
- Дақ кетіретін және ағартқыш заттарды, тек өте қажетті жағдайларда ғана, жуу циклі басталмай тұрып қолданыңыз.
- Су мен электр қуатын, кірді толтыра салып жуу арқылы үнемдеңіз (кірдің нақты мөлшері қолданылатын бағдарламаға байланысты анықталады).

Техникалық сипаттама парағы

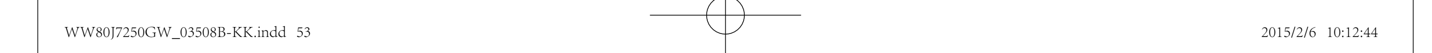
“ * ” Жұлдызша(лар) үлгі нұсқасын білдіреді және (0-9) немесе (A-Z) өзгеруі мүмкін.

Түрі			Кір алдынан салынатын кір жуғыш машина
Үлгі атауы			WW80J7250**
Өлшемдері			Е600 x Т465 x Б850 (мм)
Судың қысымы			50 кПа ~ 800 кПа
Судың сыйымдылығы			56 л
Таза салмағы			67 кг
Жуу және айналдыру мүмкіндігі			8,0 кг
Тұтынылатын қуат мөлшері	Жуу	220 В	150 Вт
		240 В	150 Вт
	Жуу және қыздыру	220 В	2000 Вт
		240 В	2400 Вт
	Айналдыру	220 - 240 В	350 Вт
	Сорғы		34 Вт
Айналдыру айналымы			1200 мин/айн
Ток ұруынан қорғайтын классі бар			I

ЕСКЕРТПЕ

Дизайн мен техникалық сипаттамалар сапаны жақсарту мақсатында алдын ала ескертусіз өзгертуге болады.

Қалыпты жағдайларда өзінің арналуы бойынша қолдануға арналған.
Ұсынылатын кезеңі: 7 жыл
Өндіруші құрылғының сыртқы түрі мен техникалық сипатын алдын ала хабарламастан өзгертуге құқылы.



Техникалық сипаттамалары

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛІГІ

ЭНЕРГЕТИКАЛЫҚ ТИІМДІЛІГІ		
Өндіруші		Samsung
Үлгі		WW80J7250**
Энергетикалық тиімділік класы		A
Электр қуатын тұтынуы, кВт.с /цикл **60 °С-та жуу және толық жүкпен сығу** **Электр қуатын нақты тұтыну машинаны пайдалану режиміне байланысты болады**		1,04
Кір жуудың сапа класы **A: максималды G:минималды**		A
Сығудың сапа класы **A: максималды G:минималды**		B
Айналудың ең көп жиілігі, айн/мин		1200
Кір жуғыш машинаны жүктеу, кг (жуу)		8,0
бір айналымда жұмсалатын су шығыны, л		56
Дыбыс қуаттылығының түзетілген деңгейі, дБА	**Кір жуу**	58
	Сығу	73

Хлопок (Мақта мата) 60˚C + Эко жуу бағдарламалары EN60456 стандартына сай келеді.







Өнім өндірілген жердің атауы : Қытайда жасалған

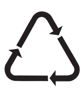
Өндіруші:
Samsung Electronics Co., Ltd / Самсунг Электроникс Ко., Лтд”

Өндірушінің мекен-жайы:
Корея Республикасы, (Мэтан-донг) 129, Самсунг-ро, Енгтонг-гу, Сувон қ., Кёнги-до, 443-742

Зауыттың мекенжайы:
1. 501 Сухонг Ист Роад, Индастри Паркі, Сучжоу, Цзянсу, П.Р., Қытай немесе
2. 218 Цзейпу Роад, Индастри Паркі, Сучжоу, Цзянсу, П.Р., Қытай, Suzhou Samsung Electronics Co., Ltd.

ҚР аумағында тұтынушылардан шағымдар мен ұсыныстарды қабылдайтын ұйым:
“SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA” (САМСУНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ) ЖШС
Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, Әл Фараби даңғылы, 36 үй, 3, 4 қабат


Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.


Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

СҰРАҚТАРЫҢЫЗ БЕН ЕСКЕРТУЛЕРІҢІЗ ТУЫНДАСА?

ЕЛ	ТЕЛЕФОН	ВЕБ САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support





DC68-03508B-00



Kir yuvish mashinasi

Foydalanuvchi qo’llanmasi

WW80J7***

Mundarija

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

Yangi Samsung kir yuvish mashinasini xarid qilganingiz bilan tabriklaymiz. Ushbu qo'llanmada kir yuvish mashinangizni o'rnatish, undan foydalanish va uni tegishli tarzda saqlash bo'yicha muhim ma'lumotlar beriladi. Iltimos, kir yuvish mashinangizning ko'pgina afzalliklari va imkoniyatlaridan to'liq darajada foydalanish uchun ushbu qo'llanmani o'qib chiqing.

Texnika xavfsizligi ko'rsatmalari to'g'risida muhim ma'lumotlar

Iltimos, ushbu yangi kir yuvish mashinangizning ko'pgina imkoniyatlari va funksiyalarini xavfsiz va samarali tarzda boshqarishni bilishingizga ishonch hosil qilishingiz uchun ushbu qo'llanmani diqqat bulan o'qib chiqing. Sizga keyinchalik kerak bo'lishi mumkin bo'lgan ma'lumotlarni qidirishda undan foydalanish uchun ushbu qo'llanmani mashinaga yaqin bo'lgan xavfsiz joyda saqlang. Ushbu mashinadan faqat ushbu qo'llanmada bayon qilingan maqsadlardagina foydalaning.
Ushbu qo'llanmadagi ogohlantiruvchi xabarlar va xavfsizlik bo'yicha muhim ko'rsatmalar bo'lishi mumkin bo'lgan barcha holatlar va vaziyatlarni qamrab olmaydi. Mashinani o'rnatish, unga texnik xizmat ko'rsatish va undan foydalanishda siz sog'lom fikr bilan ish ko'rishingiz, texnika xavfsizligi qoidalariga amal qilishingiz va mashinani tegishli qarov bilan ta'minlashingiz kerak.
Bu yerda bayon qilingan foydalanish bo'yicha ko'rsatmalar turli mashina modellariga taalluqli bo'lganligi uchun kir yuvish mashinangizning xususiyatlari ushbu qo'llanmada keltirilgan xususiyatlardan bir oz farq qilishi va barcha ogohlantiruvchi belgilar ham sizning mashinangizga tegishli bo'lmasligi mumkin. Agar sizda qandaydir savollar yoki muammolar bo'lsa, sizga eng yaqin bo'lgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling yoki onlayn rejimida www.samsung.com saytidan tavsiyalar yoki ma'lumotlar toping.

Muhim xavfsizlik belgilari

Ushbu foydalanuvchi qo'llanmasida foydalaniladigan belgilar va ramzlar quyidagi ma'nolarni bildiradi:


OGOHLANTIRISH

Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik **jiddiy jarohat olish, o'lim va/yoki mulklarning zararlanishiga olib kelishi mumkin**.

DIQQAT

Ehtiyotsizlik bilan muomala qilish yoki ehtiyot choralariga amal qilmaslik **jarohat olish va/yoki mulklarning zararlanishiga olib kelishi mumkin**.

IZOH

Tan jarohati yoki moddiy zarar yetish xavfi borligini ko'rsatadi.

Ushbu ogohlantiruvchi belgilar Sizni va boshqalarning shikastlanishlarini oldini olish uchun bu yerda keltirilgan. Iltimos, ularga qat'iy amal qiling.
Ushbu qo'llanmani o'qib chiqqandan keyin sizga keyinchalik kerak bo'lishi mumkin bo'lgan ma'lumotlarni qidirish uchun uni ishonchli joyda saqlang.

Ushbu mashinadan foydalanishdan avval barcha ko'rsatmalarni o'qib chiqing.

Ushbu mashina elektr toki va harakatlanuvchi detallardan foydalanganligi uchun ehtimoliy xatarlar mavjud. Ushbu mashina bilan xavfsiz tarzda ishlash uchun uning qanday ishlashi bilan tanishib chiqing va undan foydalanganda xavfsizlik choralariga amal qiling.

Texnika xavfsizligi bo'yicha muhim choralar

⚠ OGOHLANTIRISH

Yong'in chiqishi, elektr toki urishi yoki jarohat olish xavfini kamaytirish uchun kir yuvish mashinasidan foydalanganda quyidagi asosiy ehtiyot choralariga amal qiling:

Bolalarga (yoki uy hayvonlariga) kir yuvish mashinangizni yoki uning ichida o'ynashiga yo'l qo'ymang. Kir yuvish mashinasi eshigini ichkaridan ochish juda qiyin va agar bolalar mashina ichida tiqilib qolsalar, jiddiy jarohatlanishlari mumkin.

Agar bolalar nazorat ostida bo'lmasalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida avvaldan ko'rsatmalar berilmagan bo'lsa, bu qurilmadan jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar (jumladan bolalar) foydalanishlari mumkin emas.

Ularning mashina bilan o'ynamasliklariga ishonch hosil qilish uchun bolalarni kuzatib turing.

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

Yevropada foydalanish uchun: Agar ular nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga ushbu mashinadan xavfsiz tarzda foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilsa va ular bo'lishi mumkin bo'lgan xatarlarni anglab yetsalar, bu kir yuvish mashinasidan 8 yoshdan katta bolalar va jismoniy yoki aqliy qobiliyatlari cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar ham foydalanishlari mumkin. Bolalar ushbu kir yuvish mashinasi bilan o'ynamasliklari kerak. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish nazoratsiz tarzda bolalar tomonidan amalga oshirilmasligi kerak.

Agar elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarlarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak.

Ushbu kir yuvish mashinasi elektr tarmog'iga ulash shnuri, vodoprovod krani va suv chiqarish trubasidan foydalanish mumkin bo'lgan tarzda o'rnatilishi kerak.

Asosida havo almashtirilishi uchun tirqishlari bo'lgan qurilmalarda gilam ushbu tirqishlarni to'sib qo'ymasligi kerak.

Qurilma bilan birga berilgan yangi shlanglar to'plamidan foydalanilishi va eski shlanglar to'plamidan qayta foydalanilmasligi lozim.

⚠DIQQAT

Issiqlik o'chirgichining tasodifiy qayta o'rnatilishi tufayli yetadigan zararlarning oldini olish uchun qurilma taymer singari tashqi o'chirib-yoqish qurimasi orqali elektr toki bilan ta'minlanmasligi yoki xizmat ko'rsatuvchilar tomonidan muntazam ravishda o'chirib-yoqiluvchi zanjirga ulanmasligi kerak.

O'rnatishga oid muhim ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

Ushbu mashinani o'rnatish malakali texnik yoki sizmat ko'rsatuvchi kompaniya tomonidan amalga oshirilishi kerak.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, portlash, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashina og'ir, shuning uchun uni ko'targanda ehtiyot bo'ling.

Elektr tarmog'iga ulash shnurini 220 - 240 V / 50 Gzli devor rozetkasiga ulang va bu rozetkadan faqat ushbu mashinani ulash uchun foydalaning. Uzatma simidan foydalanmang.

- Uchtalik yoki uzaytma simdan foydalangan holda rozetkaga boshqa qurilmalarni ulash elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.
- Elektr kuchlanishi, chastotasi va tok kuchining mahsulot xususiyatlarida ko'rsatilganlari bilan bir xil ekanligiga ishonch hosil qiling. Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin. Elektr manbaiga ulash vilkasi rozetkaga mahkam tiqilgan bo'lishi kerak.

Elektr manbaiga ulash vilkasi kontaktlaridan chang yoki suv kabi begona narsalarni quruq latta bilan muntazam ravishda tozalab turing.

- Elektr manbaiga ulash vilkasini uzing va quruq latta bilan arting.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.
- Elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkaga shnur polda bemalol yotadigan tarzda tiqing.
  Agar elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkaga elektr manbaiga ulash shnuri qarama-qarshi yo'nalishda ketadigan tarzda tiqsangiz, shnur ichidagi elektr simlar shikastlanishi va bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Barcha qadoqlash materiallarini bolalarning qo'llari yetmaydigan joylarda saqlang, chunki qadoqlash materiallari ular uchun xavfli bo'lishlari mumkin.

- Agar bola paketga boshini tiqsa, bu uning bo'g'ilib qolishiga olib kelishi mumkin.
  Ushbu mashina, elektr manbaiga ulash vilkasi yoki shnuri shikastlangan hollarda o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Ushbu mashina ishonchli tarzda yerga ulangan bo'lishi kerak.

Ushbu mashinani gaz ta'minoti trubasi, plastik vodoprovod trubasi yoki telefon liniyasi orqali yerga ulamang.

- Bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi, portlash yoki mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin.
- Hech qachon elektr manbaiga ulash vilkasini tegishli ravishda yerga ulanmagan rozetkaga ulamang va yerga ulashning mahalliy va milliy tartiblariga muvofiq ekanligiga ishonch hosil qiling.

Ushbu mashinani isitgichlar yoki har qanday yonuvchan materiallar yaqiniga o'rnatmang.

Ushbu mashinani nam, yog'li yoki chang bosgan joylar yoki to'g'ridan-to'g'ri quyosh yoki suv (masalan, yomg'ir tomchilari ostiga) ta'siri ostidagi joylarga o'rnatmang.

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

Ushbu mashinani past haroratli joylarga o'rnatmang.

- Muzlash trubalarning yorilishiga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashinani gaz chiqib ketishi mumkin bo'lgan joylarga o'rnatmang.

- Bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr transformatorlaridan foydalanmang.

- Bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Shikastlangan elektr manbaiga ulash vilkasi, shikastlanagan elektr manbaiga ulash shnuri yoki kontaktlari bo'shab qolgan rozetkadan foydalanmang.

- Bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash shnurini qattiq tortmang yoki ortiq darajada bukmang.

Elektr manbaiga ulash shnurini o'ramang yoki bog'lamang.

Elektr manbaiga ulash shnurini metall buyumlarga osmang, elektr manbaiga ulash shnuri ustiga og'ir buyumlarni qo'ymang, elektr manbaiga ulash shnurini buyumlar orasiga joylashtirmang yoki elektr manbaiga ulash shnurini mashinaning orqa devorida joylashgan maydonga kiritmang.

- Bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Viklani rozetkadan sug'urishda elektr manbaiga ulash shnuridan tortmang.

- Elektr manbaiga ulash vilkasini vilkadan ushlagan holda rozetkadan sug'urib oling.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

O'rnatishga oid ogohlantiruvchi ma'lumotlar

⚠ DIQQAT

Ushbu mashina elektr manbaiga ulash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr tokining chiqib ketishi tufayli elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Ushbu mashinani uning og'irligini ko'tara oladigan qattiq, tekis polga o'rnating.

- Ushbu talabga amal qilmaslik anomal tebranishlar, mashinaning polda siljib ketishi, shovqin chiqishi yoki mahsulot nosozliklariga olib kelishi mumkin.

Foydalanishga oid muhim ogohlantirishlar

⚠ **OGOHLANTIRISH**

Agar mashina suv bilan to'lib qolsa, darhol suv va elektr ta'minotini o'chiring va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

- Elektr manbaiga ulash vilkasiga nam qo'llaringiz bilan tegmang.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

Agar ushbu mashina g'alati shovqinli tovushlar, kuygan hid yoki tutun chiqarsa, darhol elektr manbaiga ulash vilkasini uzing va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Gaz (masalan, propan, siqilgan gaz va hokazo) oqib chiqqan hollarda elektr manbaiga ulash vilkasiga tegmasdan xonani darhol shamollating. Ushbu mashina yoki elektr manbaiga ulash shnuriga tegmang.

- Ventilyatordan foydalanmang.
- Uchqun chiqishi portlash yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Bolalarga kir yuvish mashinangizni yoki uning ichida o'ynashlariga yo'l qo'ymang. Bundan tashqari, mashinani chiqitga chiqarishda kir yuvish mashinasi eshigining dastasini olib tashlang.

- Mashina ichiga kirgach bola tiqilib qolishi va bo'g'ilishi mumkin.

Kir yuvish mashinasidan foydalanishni boshlashdan avval uning asosiga biriktirilgan qadoqlarni (gubka, penoplast) olib tashlanganligiga ishonch hosil qiling.

Mashinaning kirlangan qismlarini gazolin, benzin, kerosin, bo'yoqlarning erituvchilari, spirt yoki boshqa yonuvchi yoki portlovchi moddalar bilan yuvmang.

- Bu elektr toki urishi, yong'in yoki portlashga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotganda (yuqori haroratli suv bilan kir yuvish/quritish/siqish rejimlarida) uning eshigini kuch bilan ochmang.

- Kir yuvish mashinasidan oqib chiqayotgan suv kuyishga sabab bo'lishi yoki polni sirpanchiq qilishi mumkin. Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.
- Eshikni kuch bilan ochish mashinaning ishdan chiqishiga yoki jarohat olishiga sabab bo'lishi mumkin.

Mashina ishlayotgan vaqtda uning ostiga qo'llaringizni tiqmang.

- Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Elektr manbaiga ulash vilkasiga nam qo'llaringiz bilan tegmang.

- Bu elektr toki urishiga sabab bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotgan vaqtda elektr manbaiga ulash vilkasini sug'urish orqali mashinani o'chirmang.

- Elektr manbaiga ulash vilkasini yana rozetkaga ulash uchqun chiqishiga sabab bo'lishi va elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

Bolalarga yoki quvvatsiz kishilarga kir yuvish mashinasidan nazoratsiz foydalanishlariga yo'l qo'ymang. Bolalarning mashina ustiga chiqishlariga yo'l qo'ymang.

- Bu elektr toki urishi, kuyish yoki jarohat olishga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ishlayotgan vaqtda uning ostiga qo'llaringizni yoki metall buyumlarni tiqmang.

- Bu jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasini elektr manbaiga ulash shnuridan tortgan holda rozetkadan uzmang. Har doim vilkani mahkam ushlang va uni to'g'ridan-to'g'ri rozetkadan sug'urib oling.

- Elektr manbaiga ulash shnurining shikastlanishi qisqa tutashuv, yong'in va/yoki elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasini o'zingizcha ta'mirlash, qismlarga ajratish yoki o'zgartirishga urinmang.

- Standart shakldagi predoxranitellardan tashqari boshqa hech qanday predoxranitellardan (masalan, mis qo'yilma, po'lat sim va hokaso) foydalanmang.
- Kir yuvish mashinasini ta'mirlash yoki qaytadan o'rnatish kerak bo'lgan hollarda o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Agar suv quyish shlangi krandan uzilsa va mashinani suvga ko'mib yubora boshlasa, elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzing.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasidan uzoq vaqt foydalanilmaslik yoki momaqaldiroq yoki chaqmoq bo'layotgan vaqtda elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzib qo'ying.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasiga birorta begona buyum kirib qolgan hollarda elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzing va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

- Bu elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Foydalanishga oid ogohlantiruvchi ma'lumotlar



Kir yuvish mashinasi kir yuvish vositasi, kirlar, ovqat qoldiqlari kabi begona buyumlar bilan ifloslangan hollarda elektr manbaiga ulash vilkasini rozetkadan uzing va nam, yumshoq latta bilan kir yuvish mashinasini tozalang.

- Ushbu talabga amal qilmaslik ranglarning o'chishi, deformatsiyalanish, mashinaning ishdan chiqishi yoki zanglashga olib kelishi mumkin.

Kuchli zarba ta'sirida old oyna sinishi mumkin. Kir yuvish mashinasidan foydalanganda ehtiyot bo'ling.

- Oynaning sinishi jarohat olishga olib kelishi mumkin.

Suv quyish to'xtatilgandan keyin yoki suv quyish shlangini qaytadan ulashda kranni asta-sekinlik bilan oching.

Agar uzoq vaqt davomida mashinadan foydalanilmagan bo'lsa, kranni asta-sekinlik bilan oching.

- Suv quyish shlangi yoki vodoporvod trubasidagi havo bosimi mahsulot qismlarini shikastlashi yoki suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Agar kir yuvish mashinasini ishlatish vaqtiga suv chiqishi xatoligi sodir bo'lsa, suv chiqarish tizimi bilan bog'liq muammoning mavjudligini tekshiring.

- Agar kir yuvish mashinasidan suv chiqarish tizimi muammosi tufayli suvga ko'milgan holda foydalanilsa, bu elektr toki urishi yoki yong'inga sabab bo'lishi mumkin.

Yuviladigan kirlarni ular kir yuvish mashinasining eshigiga turib qolmaydigan tarzda to'laligicha kir yuvish mashinasining ichiga joylashtiring.

- Agar yuviladigan kir mashina eshigiga tiqilib qolsa, u shikastlanishi, kir yuvish mashinasi ishdan chiqishi yoki suvning chiqib ketishi sodir bo'lishi mumkin.

Kir yuvish mashinasidan foydalanilmayotgan vaqtda kranni yopib qo'ying.

Suv quyish shlangi ulovchisidagi vintlarning tegishlicha mahkamlanganligiga ishonch hosil qiling.

- Ushbu talabga amal qilmaslik mulklarning shikastlanishi yoki jarohatlanishiga olib kelishi mumkin.

Rezina zichlagich va old eshik oynasida begona narsalarning (masalan, mato parchalari, iplar, soch va hokazo) yo'qligiga ishonch hosil qiling.

- Agar begona buyumlar eshikka tiqilib qolsa yoki eshik mahkam yopilmasa, bu suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Mashinadan foydalanishdan avval kranni oching va suv quyish shlangi ulovchisining mahkam biriktirilganligi va suvning oqib chiqmasligini tekshiring.

- Agar suv quyish shlangi ulovchisi vintlari bo'shab qolgan bo'lsa, bu suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Siz xarid qilgan kir yuvish mashinasi faqat uyda foydalanish uchun mo'ljallangan.

Kir yuvish mashinasidan biznes maqsadlarida foydalanish mashinadan noto'g'ri foydalanish hisoblanadi. Bunday hollarda kir yuvish mashinasiga nisbatan Samsung tomonidan beriladigan kafolat qo'llanilmaydi va bunday noto'g'ri foydalanish natijasidagi nosozliklar yoki shikastlanishlar uchun javobgarlikni Samsung zimmasiga yuklab bo'lmaydi.

Kir yuvish mashinasining ustiga chiqmang yoki kir yuvish mashinasi ustiga buyumlarni (yuviladigan kirlar, yoqilgan shamlar, yoqilgan sigaretalar, kimyoviy moddalar, metall buyumlar kabilar) qo'ymang.

- Bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi, mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolar yoki jarohatlanishlarga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi sirtiga insektitsidlar kabi tez bug'lanuvchi materiallarni sepmang.

- Odam uchun xavfli bo'lish bilan bir paytda bu elektr toki urishi, yong'in chiqishi yoki mahsulotning ishlashi bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi yaqiniga elektromagnit maydonlar hosil qiluvchi buyumlarni joylashtirmang.

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

- Bu noto'g'ri ishlash tufayli shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Yuqori haroratli yuvish yoki quritish rejimlarida chiqariladigan suvning harorati yuqori bo'ladi. Bunday suvga tegmang.

- Bu kuyish yoki jarohat olishga sabab bo'lishi mumkin.

Agar kir yuvish mashinangizda ushbu buyumlarni yuvish uchun maxsus rejim mavjud bo'lmasa, o'tirg'ichlar uchun suv o'tkazmaydigan to'shamalar, bo'yralar yoki kiyimlarni (*) yuvmang, siqmang yoki quritmang.

(*): Jundan qilingan choyshablar, yomg'irga qarshi nakidkalar, baliqchilarning jiletlari, chang'ichilarning shimlari, uxlash uchun yostiqchalar, yo'rgak qoplamalari, bolalar tagliklari hamda velosipedlar, mototsikllar va mashinalarni yopish uchun tentlar va hokazo.

- Hattoki yorlig'ida kir yuvish mashinasi belgisi ko'rsatilgan bo'lsa ham, qalin yoki qattiq to'shamalarni yuvmang. Bu ortiqcha tebranishlar tufayli shikastlanishga yoki kir yuvish mashinasi, devorlar, pol yoki kiyimlarga zarar yetkazishga olib kelishi mumkin.
- Ushbu kir yuvish mashinasida gilamchalar yoki rezina tagligi bo'lgan gilamchalarni yuvmang. Rezina taglik ajralib ketishi va baraban ichiga yopishib qolishi, bu esa suv chiqarish xatoligi kabi toto'g'ri ishlashlarga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish vositasi qutisi o'z joyiga qo'yilmagan holda kir yuvish mashinasini ishga tushirmang.

- Bu suvning oqib ketishi tufayli elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.

Quritish vaqtida yoki quritish nihoyasiga yetishi bilan bakning ichiga tegmang, chunki u issiq bo'ladi.

- Bu kuyishga sabab bo'lishi mumkin.

Qo'lingizni kir yuvish vositasi qutisi ichiga tiqmang.

- Bu jarohatlanishga olib kelishi mumkin, chunki qo'lingiz kir yuvish vositasini solish tizimi tomonidan ushlab qolinishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi ichiga yuvilishi kerak bo'lgan narsalardan boshqa hech qanday narsalarni (oyoq kiyimlari, ovqat qoldiqlari, hayvonlar kabi) solmang.

- Kuchli tebranishlar tufayli bu kir yuvish mashinasining ishdan chiqishiga yoki uy hayvonlarining jarohatlanishi va o'limiga olib kelishi mumkin.

Sochto'g'nag'ich, pichoq, tirnoq kabi o'tkir narsalar bilan tugmalarni bosmang.

- Bu elektr toki urishi yoki jarohatlanishga olib kelishi mumkin.

Odatda terini parvarish qilish vositalari do'konlari yoki massaj klinikalarida sotiladigan moylar, kremlar yoki los'onlar bilan ifloslangan kiyimlarni yuvmang.

- Bu rezina zichlagichning deformatsiyalanishiga sabab bo'lishi va suvning chiqib ketishiga olib kelishi mumkin.

Nina to'g'nag'ichlar, soch to'g'nag'ichlari yoki oqartirgich tyubigi kabi buyumlarni barabanda uzoq vaqt qoldirmang.

- Bu barabanning zanglanishiga olib kelishi mumkin.
- Agar baraban sirtida zanglagan joylar paydo bo'la boshlasa, uning sirtiga (neytral) tozalash vositasini seping va uni ketkazish uchun gubkadan foydalaning. Hech qachon metall chyotkadan foydalanmang.

Quruq kimyoviy tozalash vositalaridan to'g'ridan-to'g'ri foydalanmang va biror bir quruq kimyoviy tozalash vositalari bilan zararlangan kiyimlarni yuvmang, chaymang yoki siqmang.

- Bu moyning oksidlanishidan hosil bo'luvchi yuqori harorat tufayli o'z-o'zidan yonib ketishga yoki birdan yonib ketishga olib kelishi mumkin.

Suvni sovutish/isitish qurilmalaridan olingan suvdan foydalanmang.

- Bu kir yuvish mashinasi bilan bog'liq muammolarga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasi uchun tabiiy qo'l yuvish sovunidan foydalanmang.

- Agar u kir yuvish mashinasining ichida qotib qolsa yoki to'plansa, bu kir yuvish mashinasining nosozligi, ranglarning o'chishi, zanglar yoki noxush hidlarning paydo bo'lishiga olib kelishi mumkin.

Paypoq va ko'krakpechlarni yuvish to'riga joylashtiring va ularni boshqa yuviladigan kirlar bilan birgalikda yuving.

Choyshab singari yirik buyumlarni kir yuvish to'riga joylashtirgan holda yuvmang.

- Bu talabga amal qilmaslik kuchli tebranishlar tufayli shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Qotib qolgan kir yuvish vositalaridan foydalanmang.

- Agar ular kir yuvish mashinasi ichida to'planib qolsa, bu suvning oqib chiqishiga sabab bo'lishi mumkin.

Yuvilishi kerak bo'lgan barcha kiyimlar cho'ntaklarining bo'sh ekanligiga ishonch hosil qiling.

- Tangalar, to'g'nag'ichlar, mixlar, vintlar yoki toshlar singari qattiq, o'tkir buyumlar kir yuvish mashinasining ishdan chiqishiga olib kelishi mumkin.

Katta to'qalari, tugmalari yoki boshqa og'ir metall buyumlari mavjud bo'lgan kiyimlarni yuvmang.

Ularning ranglarining o'chmaslik darajasi asosida kirlarni ranglar bo'yicha turlarga ajrating va tavsiya qilingan rejim, suv harorati va qo'shimcha funksiyalarni tanlang.

- Bu ranglarning o'chishiga yoki matoning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.

Eshikni yopayotganingizda bolalar barmoqlarining eshikka qisilib qolmasligiga ehtiyot bo'ling.

- Ushbu talabga amal qilmaslik shikastlanishga olib kelishi mumkin.

Tozalashga oid muhim ogohlantirishlar

⚠ OGOHLANTIRISH

Kir yuvish mashinasini unga suv sepish yo'li bilan tozalamang.

Kuchli kislotaviy tozalash vositalaridan foydalanmang.

Kir yuvish mashinasini tozalash uchun benzin, erituvchilar yoki spirtdan foydalanmang.

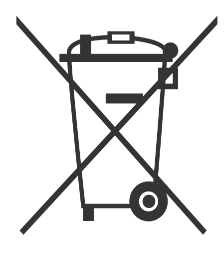
- Bu ranglarning o'chishi, deformatsiyalanish, elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish mashinasini tozalash yoki unga texnik xizmat ko'rsatishdan avval uni devordagi rozetkadan uzing.

- Ushbu talabga amal qilmaslik elektr toki urishi yoki yong'inga olib kelishi mumkin.

Xavfsizlik bo'yicha ma'lumotlar

WEEE belgisiga oid ko'rsatmalar



Ushbu mashinani to'g'ri chiqitga chiqarish (Ishlatilgan elektr va elektronika jihozi)

(Chiqindilarni ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)

Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaryadlash qurilmasi, naushniklar, USB kabeli) xizmat muddatlarini o'tab bo'lganlaridan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarib bo'lmasligini ko'rsatadi. Keraksiz buyumlarni nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning salomatliklariga yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarning oldini olish uchun ko'rsatilgan elementlarni tashlab yuborilayotgan qurilmaning boshqa qismlaridan ajratib oling va moddiy resurslardan oqilona tarzda takroran foydalanishga ko'maklashish uchun ulardan qayta foydalaning.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlari ushbu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat ofisiga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar o'zlarining ta'minotchilari bilan bog'lanishlari va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishlari kerak.

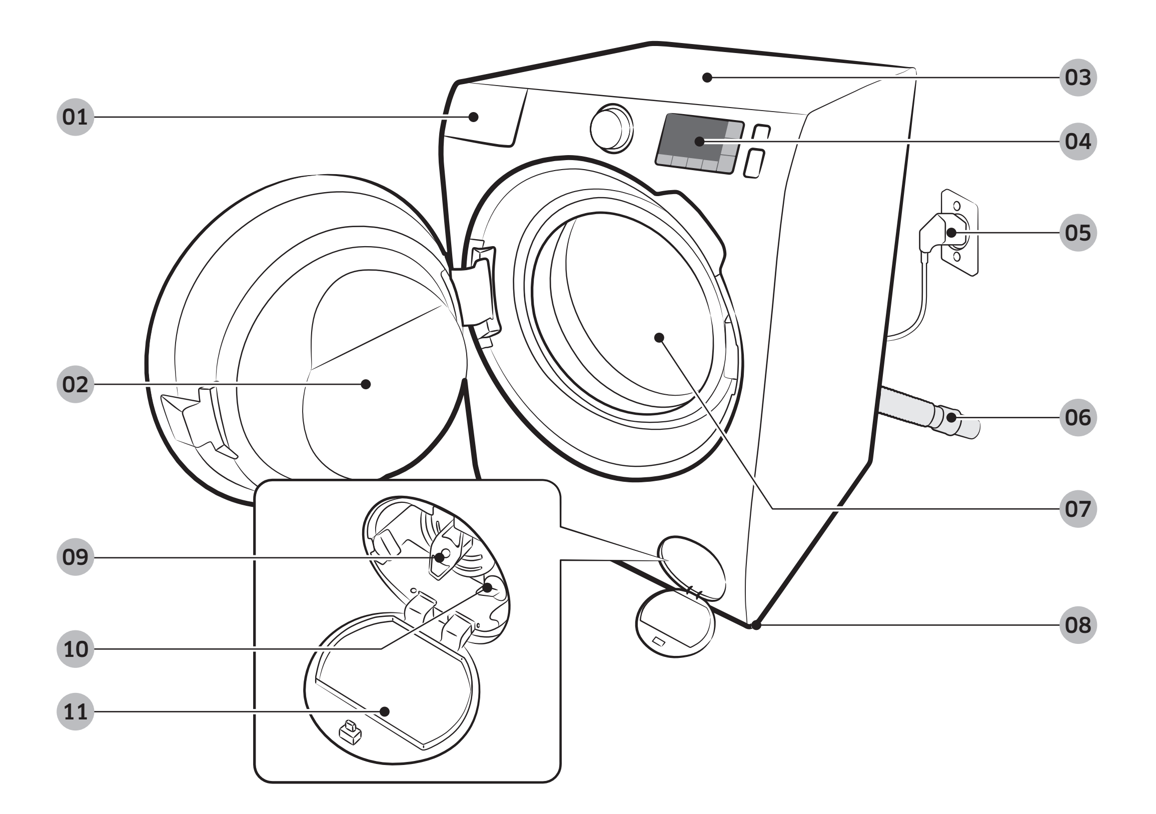
Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa tijoriy chiqindilar bilan birgalikda chiqitga chiqarmaslik kerak.

O’rnatish

Kir yuvish mashinasining to’g’ri o’rnatilganligiga ishonch hosil qilish va kir yuvish vaqtida baxtsiz hodisalarning yuz berishini oldini olish uchun ushbu ko’rsatmalarga qat’iy amal qiling.

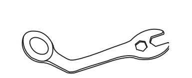
To’plam tarkibiga kiruvchi qismlar

Barcha qismlarning ushbu mahsulot to’plamiga kiritilganligiga ishonch hosil qiling. Agar sizda kir yuvish mashinasi yoki uning qismlari bilan bog’liq muammolar mavjud bo’lsa, mahalliy Samsung xaridorlarga xizmat ko’rsatish markazi yoki chakana savdo do’koniga murojaat qiling.

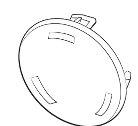


01	Kir yuvish vositalari bo’linmasi	**02**	Eshikcha	**03**	Ishchi yuzasi
04	Boshqaruv paneli	**05**	Elektr manbaiga ulash kabelining vilkasi	**06**	Suv chiqarish shlangi
07	Baraban	**08**	Sozlanuvchi oyoqchalar	**09**	Chiqindi filtri
10	Favqulodda suv chiqarish trubkasi	**11**	Filtr qopqog’i		

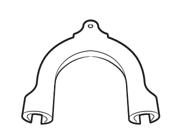
O’rnatish



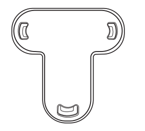
Gayka klyuchi



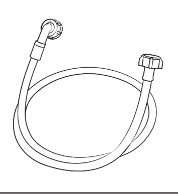
Bolt qopqoqlari



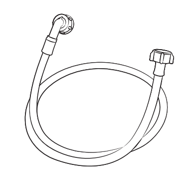
Shlang ushlagichi



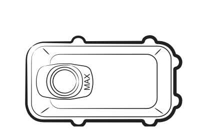
Qopqoq (Faqat qo’llaniladigan modellar)



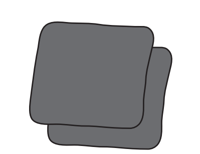
Sovuq suv quyish shlangi



Issiq suv quyish shlangi



Suyuq kir yuvish vositasi idishi



sirpanishdan saqlovchi yostiqchalar



IZOH

- Bolt qopqoqlari: Beriladigan bolt qopqoqlari soni (3 tadan 6 tagacha) modelga bog'liq bo'ladi.
- Issiq suv quyish shlangi: Faqat qo'llaniladigan modellar.
- Suyuq kir yuvish vositasi idishi: Faqat qo'llaniladigan modellar.

O’rnatish bo’yicha talablar

Elektr ta’minoti va yerga ulash

- 220-240 V / 50 Gts o’zgaruvchan tok saqlagichi yoki zanjir uzgichi talab qilinadi
- Faqat kir yuvish mashinasi uchun mo’ljallangan alohida zanjir tarmog’idan foydalaning

Yerga to’g’ri ulashini kafolatlash uchun kir yuvish mashinasi yerga ulangan rozetkada foydalanish uchun mo’ljallangan yerga ulash kabeliga ega bo’lgan uch shtirli elektr manbaiga ulash kabeli bilan birga beriladi. Agar yerga ulanganligi to’g’risida ishonchingiz komil bo’lmasa, malakali elektr tizimi mutaxassisi yoki xizmat ko’rsatuvchi mutaxassisga murojaat qiling.
Berilgan vilkani o’zgartirmang. Agar u rozetkaga mos kelmasa, to’g’ri keluvchi rozetka o’rnatish uchun malakali elektr tizimi mutaxassisi murojaat qiling.

⚠ OGOHLANTIRISH

- Uzatma simidan FOYDALANMANG.
- Faqat kir yuvish mashinasi bilan berilgan elektr manbaiga ulash shnuridan foydalaning.
- Yerga ulash simini hech qachon plastik vodoprovod liniyalari, gaz ta'minlash liniyalari yoki issiq suv trubasiga ULAMANG.
- Noto'g'ri ulangan yerga ulash o'tkazgichlari elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

Suv quyish

Ushbu kir yuvish mashinasi uchun mos suv bosimi 50 kPadan 800 kPagachadir. 50 kPadan kamroq bo’lgan suv bosimi suv klapanining to’liq yopilmasligiga sabab bo’lishi mumkin. Yoki u kir yuvish mashinasining o’chib qolishiga olib keluvchi barabanni to’ldirish uchun uzoqroq vaqt kelishiga olib kelishi mumkin. Mashina bilan birga berilgan suv quyish shlanglari kir yuvish mashinasiga yetishi uchun suv kranlari kir yuvish mashina orqa panelidan 120 smdan kamroq masofada bo’lishi kerak.
Suv oqib ketishi xavfini kamaytirish uchun:

- Suv kranlaridan osongina foydalanish mumkinligiga ishonch hosil qiling.
- Kir yuvish mashinasidan foydalanilmayotgan vaqtda kranlarni yopib qo’ying.
- Suv quyish shlanglari to’plamidan suv oqmayotganligini muntazam ravishda tekshirib turing.

⚠ DIQQAT

Kir yuvish mashinasidan ilk marta foydalanishdan avval shlanglarning suv klapani va vodoprovod kranlariga ulanadigan barcha joylardan suv oqib ketmayotganligini tekshiring.

Suvni chiqarish

Samsung kompaniyasi balandligi 60~90 sm bo’lgan vertikal trubadan foydalanishni tavsiya etadi.Suvni chiqarish shlangi qisqich bilan vertikal trubaga bog’langan bo’lishi kerak, vertikal truba esa suv chiqarish shlangini to’laligicha qoplashi shart.

Pol qoplamasi

Kir yuvish mashinasi eng yaxshi darajada ishlashi uchun u tekis va qattiq sirtga o’rnatilgan bo’lishi kerak. Tebranishlarni va/yoki muvozanatlashmagan yuklanishlarni kamaytirish uchun yog’och pollarni mustahkamlash talab qilinishi mumkin. Gilam qoplamalar va kafelli pollar tebranishlarga yaxshi qarshilik ko’rsatmaydi va siqish rejimida kir yuvish mashinasining ozgina siljishiga olib kelishi mumkin.

⚠ DIQQAT

Kir yuvish mashinasini hech qachon platformaga yoki noturg'un sirtlarga O'RNATMANG.

O’rnatish

Suv harorati

Kir yuvish mashinasini suv muzlashi mumkin bo’lgan joylarga o’rnatmang, chunki suv mashinasining klapanlari, nasoslari va/yoki shlanglarida doimo ma’lum miqdorda suv qoladi. Ulanish qismlarida qolgan muzlagan suv kamarlar, nasos va kir yuvish mashinasining boshqa qismlariga shikast yetkazishi mumkin.

Tokcha yoki shkafga o’rnatish

Barqaror ishlashi uchun minimal masofalar:

Yon tomonlar bo'yicha	25 mm	Orqadan	50 mm
Yuqoridan	25 mm	Old tomondan	550 mm

Agar kir yuvish mashinasi va quritgich bir joyga o’rnatilsa, tokcha yoki bo’lmaning old tomonida kamida 550 mm bo’lgan to’siqsiz havo kirish tirqishiga ega bo’lishi kerak. Kir yuvish mashinasining o’zi uchun hech qanday maxsus havo kirish tirqishi talab qilinmaydi.

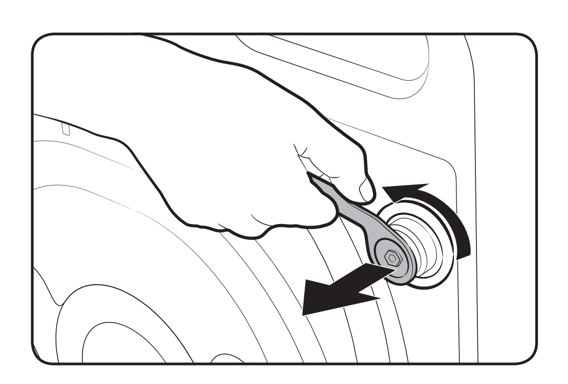
Qadam-baqadam o’rnatish

1-QADAM - O’rnatish joyini tanlash

O’rnatish joyiga bo’lgan talablar:

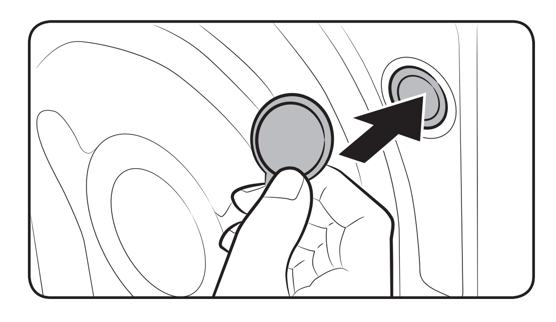
- Gilam qoplama yoki havo almashishiga to’sqinlik qilishi mumkin qoplamaga ega bo’lmagan qattiq, tekis sirt
- To’g’ridan-to’g’ri quyosh nurlari tushmaydigan
- Havo aylanishi va simlarni ulash uchun yetarli joy
- Atrofdagi harorat doimo muzlash nuqtasidan (0 ˚C) baland
- Issiqlik manbalaridan uzoqda

2-QADAM - Tashish boltlarini bo’shatib olish



Mahsulot qadoqlarini olib tashlang va barcha tashish boltlarini bo’shatib oling.

1. Berilgan gayka klyuchidan foydalangan holda mashinaning orqa panelidagi barcha tashish boltlarini bo'shating.



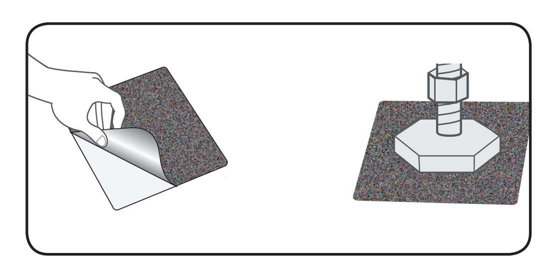
2. Tirqishlarni birga beriladigan plastmassa qopqoqlar bilan berkiting.
   Tashish boltlarini kelajakda foydalanish uchun saqlab qo'ying.

⚠ OGOHLANTIRISH

Qadoqlash materiallari bolalar uchun xavfli bo'lishi mumkin. Barcha qadoqlash materiallarini (plastik sumkalar, polistirol va boshqalar) bolalarning qo'llari yetmaydigan joylarda chiqitga chiqaring.

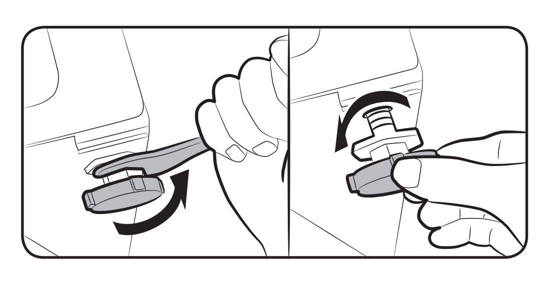
O'rnatish

3-QADAM - Sirpanishdan saqlovchi oyoq yostiqchalarini o'rnatish

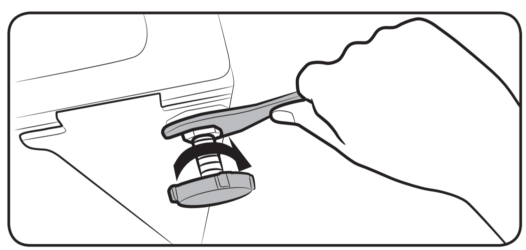


1. Mashinaning balandlikni sozlovchi oyoqchalarini yaxshilab tozalab, undagi chang va moyni artib tashlang.
2. Mashina old oyoqchalarining sirpanishdan saqlovchi yostiqchalar o'rnatiladigan joylarni belgilab oling.
3. Mashinani qiya qilgan yoki surgan holda sirpanishdan saqlovchi yostiqchani o'rnating. Yostiqchani o'rnatganda, yostiqchadan plastmassa plyonkani olib tashlang va yostiqchaning yorliqli tomoni yerga qaragan holat o'rnating. Balandlikni sozlovchi oyoqchaga yostiqchaning yorliqli tomonini biriktirmang.
4. Mashina va sirpanishdan saqlovchi yostiqchani o'rnatib bo'lgach, balandlik sozlovchi oyoqchalarni tekisligini yana bir bor tekshiring.

4-QADAM - Oyoqchalar balandligini o'zgartirish

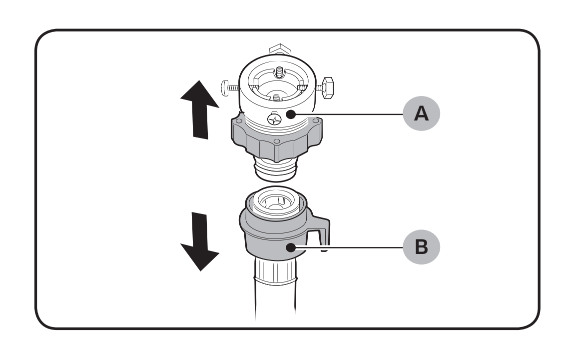


1. Kir yuvish mashinasini o'zingiz tanlagan joyga ehtiyotlik bilan olib boring. Ortiqcha kuch ishlatish balandlikni moslash oyoqchalarini shikastlashi mumkin.
2. Balandlikni sozlash oyoqchalarini qo'lda sozlash bilan kir yuvish mashinasini tekislang.



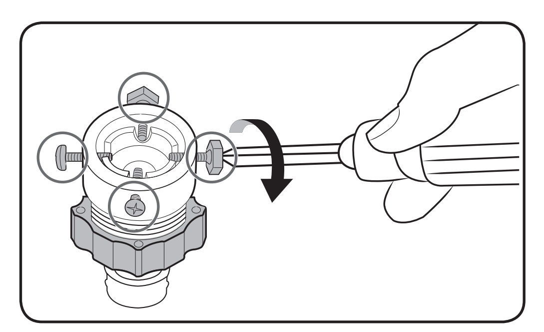
3. Tekislash tugallangach, gayka klyuchi bilan gaykalarni qotiring.

5-QADAM - Suv shlangini ulash

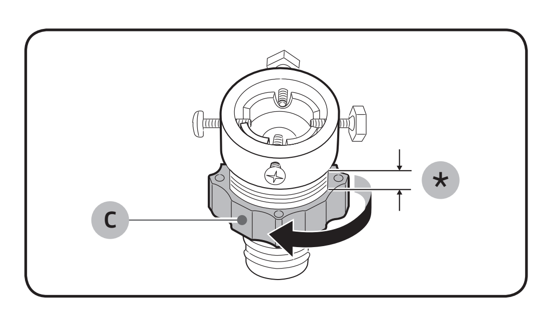


Suv quyish shlangini suv kraniga ulang.

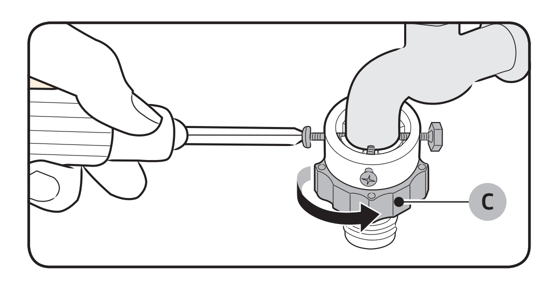
1. **(A) adapterni (B) suv ta'minoti shlangidan** chiqarib oling.



2. Adapterdagi to'rtta vintni bo'shatish uchun Phillips otvyortkasidan foydalaning.

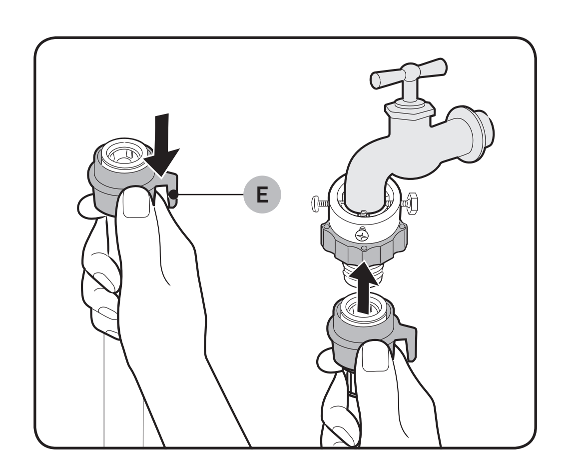


3. Uni 5 mmga (*) bo'shatish uchun adapterni ushlang va **(C) qismni** mil yo'nalishida burang .

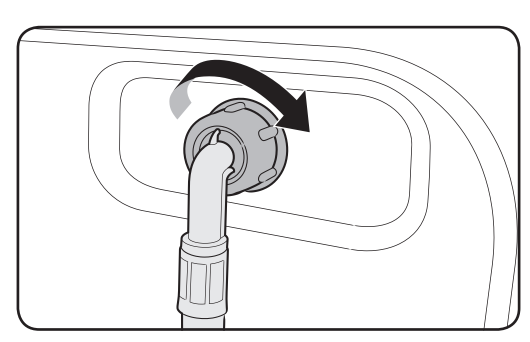


4. Adapterni suv kraniga kiriting va adapterni ko'tarib turgan holda vintlarni qotiring.
5. Uni qotirish uchun **(C) qismni** mil yo'nalishida burang.

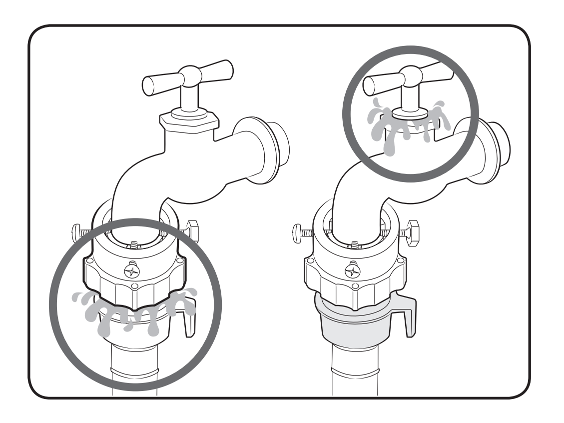
O’rnatish



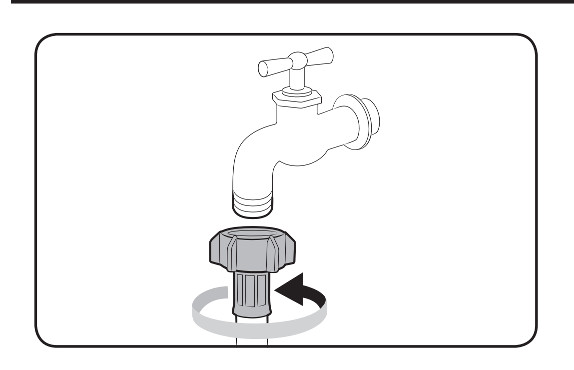
6. **(E) qismni** ushlab turgan holda suv ta'minoti shlangini adapterga ulang. Keyin **(E) qismni** bo'shatib yuboring. Shlang adapterga tirqillagan ovoz chiqargan holda tushadi.



7. Suv ta'minoti shlangining boshqa uchini kir yuvish mashinasining orqa panelidagi suv kiritish klapaniga ulang. Uni qotirish uchun shlangni soat mili yo'nalishida burang.



8. Suv kranini oching va ulanish sohasi atroflaridan hech qanday oqib chiqishlar yo'qligini tekshiring. Agar suv oqib chiqayotgan bo'lsa, yuqoridagi qadamlarni qaytadan bajaring.



- Agar siz vint turidagi krandan foydalanayotgan bo'lsangiz, suv shlangini suv kraniga rasmda ko'rsatilgani kabi ulang.

⚠ OGOHLANTIRISH

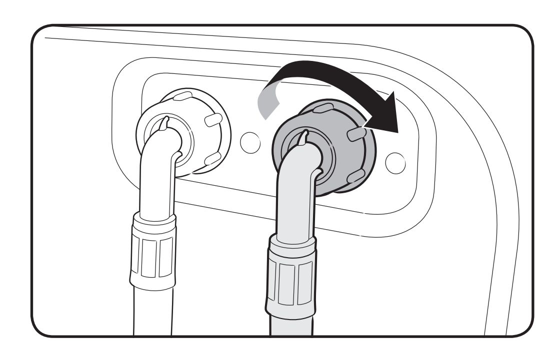
Suv oqib chiqishi yuz bergan hollarda kir yuvish mashinasidan foydalanishni to'xtating va mahalliy Samsung xizmat ko'ratish markaziga murojaat qiling. Aks holda bu elektr toki urishiga olib kelishi mumkin.

⚠ DIQQAT

Suv ta'minoti shlangini kuch bilan tortmang. Agar shlang juda qisqa bo'lsa, shlangni uzunroq, yuqori bosimli shlang bilan almashtiring.

IZOH

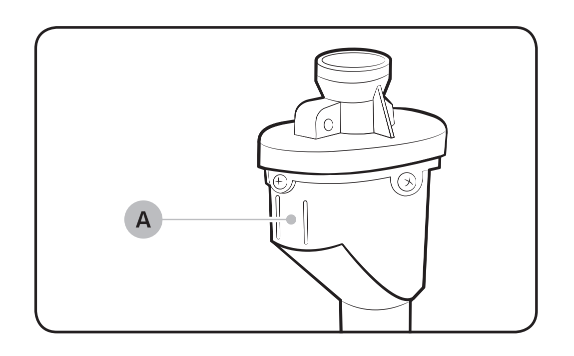
- Suv quyish shlangini adapterga ulaganingizdan keyin shlangni pastga tortgan holda uning to'g'ri ulanganligiga ishonch hosil qiling.
- Suv kranlarining keng tarqalgan turidan foydalaning. Kran to'rtburchak shaklga yoki haddan tashqari katta diametrga ega bo'lgan hollarda kranni adapterga birlashtirishdan avval oraliq halqani chiqarib oling.



Qo'shimcha issiq suv kirish tirqishiga ega bo'lgan modellar uchun:

1. Suv ta'minoti shlangining qizil rangli uchini kir yuvish mashinasining orqa panelidagi issiq suv kiritish klapaniga ulang.
2. Issiq suv ta'minoti shlangining boshqa uchini issiq suv kraniga ulang.

Akva shlangi (faqat qo'llaniladigan modellar)

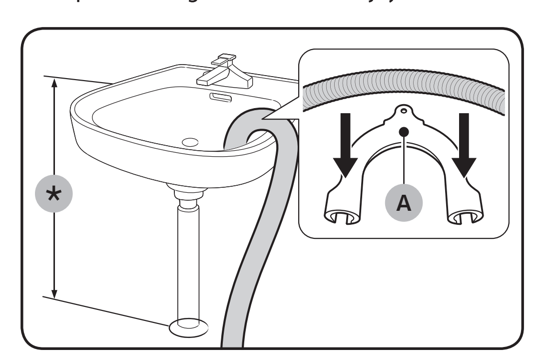


Akva shlangi foydalanuvchilarni suv oqib chiqishi xatari to'g'risida ogohlantiradi. U suv oqishini sezadi va suv oqib chiqishi yuz bergan hollarda **(A) indikatorining** markazida qizil yonadi.

O’rnatish

6-QADAM - Suv chiqarish shlangini joylashtirish

Suv chiqarish shlangini uch xil usulda joylashtirish mumkin:



Rakovina yon devori orqali

Suv chiqarish shlangi poldan 60 smdan 90 smgacha (*) balandda joylashtirilishi kerak. Suv chiqarish shlangi og'zini bukilgan holda bo'lishi uchun mahsulot bilan birga berilgan **(A) plastik shlang yo'naltirgichidan** foydalaning. Barqaror suv chiqarishni ta'minlash uchun halqadan foydalangan holda yo'naltirgichni devorga mahkamlang.

Rakovina suv chiqarish trubasida

Shlangning uchi pol yuzasidan kamida 60 sm balandlikda bo’lishi uchun suv chiqarish trubasi rakovina suv chiqarish sifonidan yuqorida joylashgan bo’lishi kerak.



Suv chiqarish trubasida

Suv chiqarish trubasi 60 smdan 90 smgacha (*) balandlikda bo'lishi kerak. 65 sm balandlikdagi vertikal trubadan foydalanish tavsiya qilinadi. Suv chiqarish shlangining trubaga qiyalagan holda ulanganligiga ishonch hosil qiling.



Suv chiqarish bosimli trubasiga bo'lgan talablar:

- Minimal diametri 5 sm
- Eng kam suv o'tkazish sig'imi daqiqasiga 60 litr



7-QADAM – Kir yuvish mashinasini yoqish

Elektr manbaiga ulash kabelini devordagi saqlagich yoki avtomatik o’chirish bilan himoyalangan 220-240 V / 50 Gzli ruxsat berilgan rozetkaga ulang. Kir yuvish mashinasini yoqish uchun **Quvvat** tugmasini bosing.





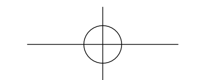
Ishga tushirishdan avval

Dastlabki sozlashlar

”Kalibrlash” funksiyasini bajarish (tavsiya etiladi)

Kalibrlash kir yuvish mashinasi tomonidan vaznni aniq aniqlashni kafolatlaydi. Kalibrlash-ni ishga tushirishdan avval barabanning bo’sh ekanligiga ishonch hosil qiling.

1. Kir yuvish mashinasini o'chiring.
2. **Температура (Harorat)** va **Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)** tugmalarini birgalikda bosib turgan holda **Quvvat** tugmasini bosing. Kir yuvish mashinasi yonadi va displeyda “**Cb**” paydo bo'ladi.
3. Kalibrlash rejimini ishga tushirish uchun **Boshlash/To’xtatish** tugmasini bosing.
4. Baraban taxminan 3 daqiqa soat mili yo’nalishida va unga qarama-qarshi yo’nalishda aylanadi.
5. Kalibrlash rejimi tugallangandan so'ng, displeyda “**End**” yozuvi paydo bo'ladi va kir yuvish mashinasi avtomatik tarzda o'chadi.
6. Kir yuvish mashinasi foydalanish uchun tayyor.



Ishga tushirishdan avval

Kir yuvish bo'yicha ko'rsatmalar

1-QADAM - Turlarga ajratish

Kirlarni quyidagi mezonlar bo'yicha turlarga ajrating:

- Yuvish bo'yicha ko'rsatma berilgan yorliq: Yuviladigan kirlarni paxta, aralash matolar, sintetika, ipak, jun va viskozadan qilingan buyumlar turlariga ajrating.
- Rangi: Oq rangdagilarni ranglilaridan ajrating.
- O'lchami: Turli o'lchamdagi kiyimlarni barabanga birgalikda solish kir yuvish samaradorligini yaxshilaydi.
- Ta'sirchanlik: Toza, yangi junli buyumlar, pardalar va ipakli buyumlar uchun Oson dazmollash opsiyasidan foydalanib nozik buyumlarni alohida yuving. Buyumlarning yorliqlarini tekshiring.

IZOH

Kir yuvishni boshlashdan avval kiyimlar yorliqlarini albatta tekshiring va ularni tegishli turlarga ajrating.

2-QADAM - Cho'ntaklarni bo'shatish

Yuviladigan kiyimlaringizning barcha cho'ntaklarini bo'shating

- Kiyimlardagi tanga, to'g'nag'ich va to'qa kabi buyumlar boshqa kiyimlar hamda barabanni shikastlashi mumkin.

Tugma va kashtali kiyimlarini ichini ag'darib soling

- Agar yuvish vaqtida shimlar va kurtkalarning zamoklari ochiq bo'lsa, baraban shikastlanishi mumkin. Zamoklar yopilishi va ip bilan bog'lab qo'yilishi kerak.
- Uzun bog'ichlari bo'lgan kiyimlar boshqa kiyimlar bilan aralashib ketishi mumkin. Kir yuvishni boshlashdan avval iplarning biriktirib qo'yilganligiga ishonch hosil qiling.

3-QADAM - Kir yuvish to'ridan foydalanish

- Ko'krakpechlar (suvda yuvish mumkin bo'lgan) kir yuvish to'riga joylashtirilishi kerak. Ko'krakpechlarning metall qismlari boshqa kirlarni teshishi va yirtishi mumkin.
- Paypoq, qo'lqop, chulki paypoqlari va ro'molchalar singari kichkina va yengil kiyimlar eshikka tiqilib qolishi mumkin. Ularni nozik materialdan qilingan kir yuvish to'r qopchalariga joylashtiring.
- Kir yuvish to'r qopchasini boshqa kirlarga qo'shmagan holda alohida yuvmang. Bu kir yuvish mashinasini siljitib yuborishi va shikastlanishiga olib kelishi mumkin bo'lgan kuchli tebranishlarni hosil qilishi mumkin.

4-QADAM - Dastlabki yuvish (zarur bo'lgan hollarda)

Agar kir juda kirlangan bo'lsa, tanlangan yuvish sikli uchun dastlabki yuvish opsiyasini tanlang. Yuvish vositasi barabanga qo'l kuchi bilan qo'shilganda, Dastlabki yuvish opsiyasidan foydalanmang.

5-QADAM - Yuklanish sig'imini aniqlash

Kir yuvish mashinasini ortiq darajada yuklantirmang. Ortiq darajada yuklantirish kir yuvish mashinasining to'g'ri yuvmasligiga olib kelishi mumkin. Kiyim turi uchun yuklanish sig'imini bilish uchun 32-sahifaga qarang.





IZOH

Choyshablar yoki parli adyollarni yuvishda yuvish vaqti ortishi yoki siqish samaradorligi pasayishi mumkin. Choyshablar yoki yostiq jildlari uchun tavsiya qilingan eng yuqori siqish tezligi 800 ayl./daq. va yuklanish sig'imi 2,0 kg yoki undan kam.

DIQQAT

Kirlar bir tekis taqsimlanmagan hollarda “**Ub**” xatolik kodi namoyish qilinadi, kirlarni qayta taqsimlang. Bir tekis taqsimlanmagan kir barabanning aylanishini kamaytiradi.

6-QADAM - To’g’ri kir yuvish vositasi turidan foydalanish

Kir yuvish vositasining turi mato turi (paxta, sintetika, nozik matolar, jun), rang, yuvish harorati va kirlanish darajasiga bog’liq bo’ladi. Doimo avtomat kir yuvish mashinalari uchun mo’ljallangan “kam ko’piklovchi” kir yuvish vositasidan foydalaning.

IZOH

- Yuviladigan kirlarning og'irligi, kirlanganlik darajasi hamda hududingizdagi suvning qattiqlik darajasiga asoslangan holda kir yuvish vositasi ishlab chiqaruvchisining tavsiyalariga amal qiling. Suv qattiqligi darajasini aniq bilmasangiz, mahalliy suv ta'minoti organiga murojaat qiling.
- Qattiqlashishga moyil bo'lgan kir yuvish vositalaridan foydalanmang. Bunday kir yuvish vositalari barabanning suv chiqarish tirqishlarini berkitgan holda chayish siklidan keyin qolishi mumkin.

DIQQAT

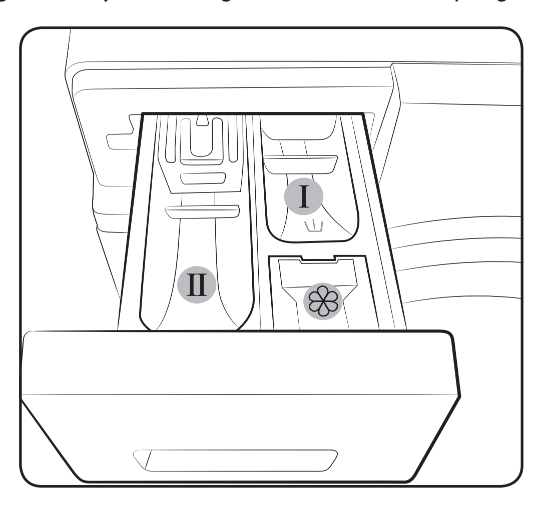
Jun matolarni yuvish dasturi yordamida jun matolarni yuvganda, faqat neytral suyuq yuvish vositasidan foydalaning. Junli matolar dasturida foydalanilganda kukunli kir yuvish vositasi kirda qolishi va kirning rangini o'chirishi mumkin.

WW80J7250GW_03508B-UZ.indd 27 2015/3/26 15:13:33

Ishga tushirishdan avval

Kir yuvish vositasi tortmasi bo'yicha yo'riqnoma

Kir yuvish mashinasi uch bo'lmali taqsimlagichga ega: chap bo'lma asosiy yuvish uchun, oldidagi o'ng bo'lma gazlamani yumshatadigan vositalar uchun, orqadagi o'ng bo'lma esa dastlabki yuvish uchun.



01 Ⅰ **Dastlabki yuvish uchun kir yuvish vositasi bo'lmasi**

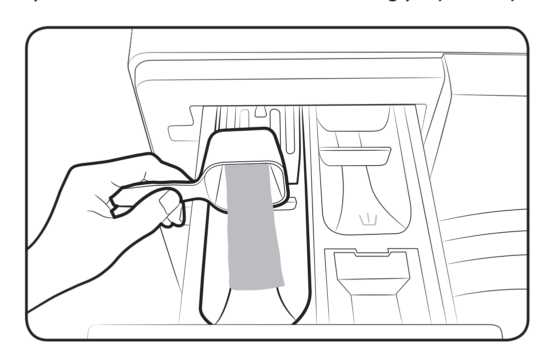
02 Ⅱ **Asosiy yuvish uchun kir yuvish vositasi bo'lmasi**: kir yuvish kukuni, suvni yumshatuvchilar, dastlabki singdiruvchi vositalar, oqartiruvchi va dog'ni yo'qotuvchilar

03 ❀ **Gazlama yumshatkich bo'linmasi**

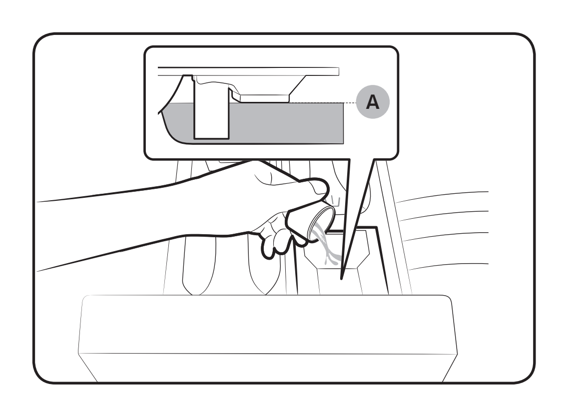
⚠ DIQQAT

- Kir yuvish mashinasi ishlayotgan vaqtida kir yuvish vositalari uchun tortmani ochmang.
- Quyidagi turdagi kir yuvish vositalaridan foydalanmang:
  - Tabletkali yoki kapsulali turdagi
  - Sharcha yoki to'rsimon turdagi
- Bo'linma to'silib qolmasligi uchun quyultirilgan yoki yuqori to'yintirilgan vositalarni (gazlama yumshatkichi yoki kir yuvish vositasini) qo'llashdan oldin ularga suv qo'shish lozim.

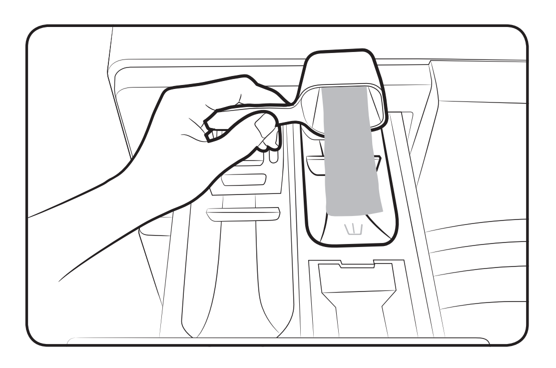
Kir yuvish vositasi tortmasi mashinaning yuqori chap burchagida joylashgan.



1. Kir yuvish vositasi tortmasini oching.
2. Chapki bo'linmaga kerakli miqdordagi vositani soling Ⅱ.
   Suyuq kir yuvish vositani ishlatish uchun pastda berilgan "**Suyuq vosita idishi (Faqat qo'llaniladigan modellar)**" bo'limiga qarang.

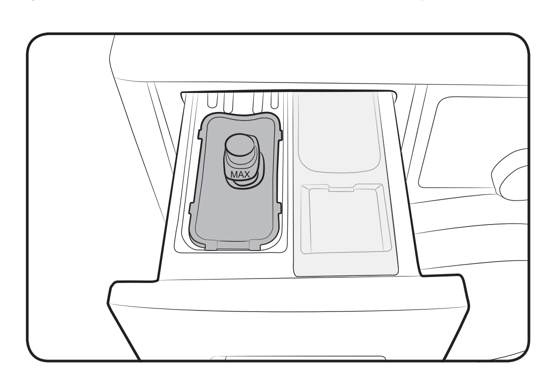


3. Zarurat bo'lsa, kerakli miqdordagi mato yumshatkichini old o'ng bo'linmaga soling. Bo'linmadagi maksimal miqdor belgi chizig'idan **(A)** ortiq solmang.



4. Dastlabki yuvish opsiyasini tanlasangiz, kerakli miqdordagi kir yuvish vositasini orqa o'ng bo'linmaga I soling.
5. Yopish uchun kir yuvish vositasi tortmasini ichkariga suring.

Suyuq vosita idishi (Faqat qo'llaniladigan modellar)



Suyuq kir yuvish vositasidan foydalanish uchun suyuq vosita idishini **asosiy yuvish vositasi bo'lmasiga soling** II.

Keyin kerakli miqdordagi vositani idishga soling. Idish ichkarisida belgilangan maksimal chiziqdan oshirib yubormang.

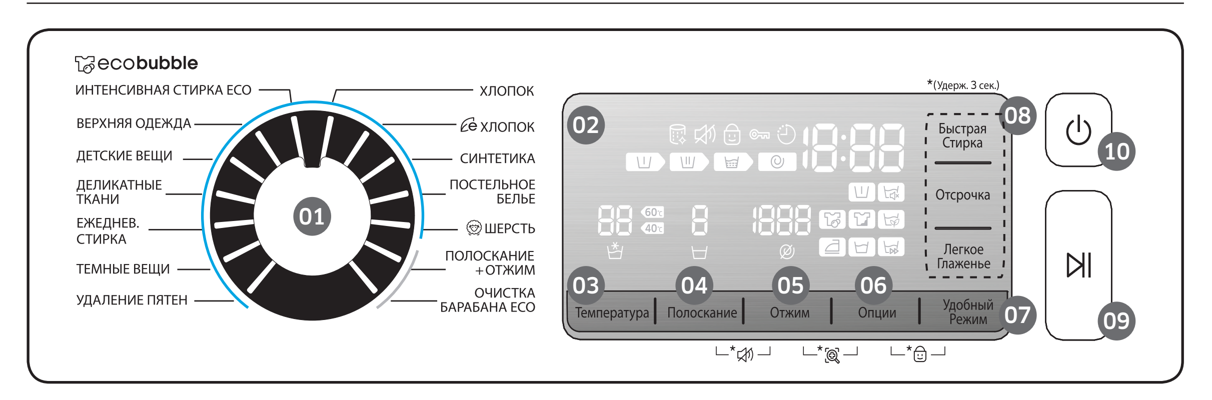
⚠ DIQQAT

Kir yuvish kukunidan foydalanayotgan bo'lsangiz, **suyuq vosita idishini** olib tashlang.

Ishga tushirishdan avval

Ishlatish amallari

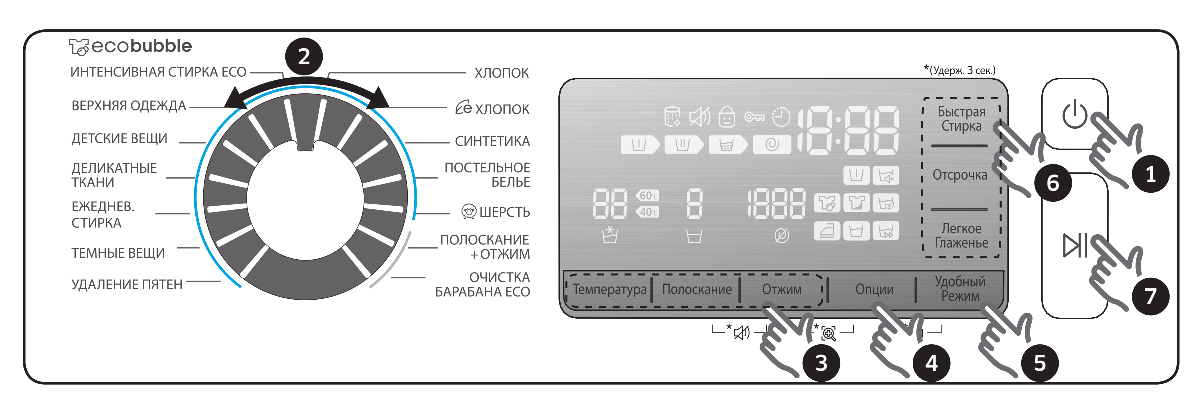
Boshqaruv paneli



01 Rejim tanlagich	Rejim tanlash uchun raqamli murvatni burang.
02 Displey hududi	Kir yuvish siklining qolgan vaqti, kir yuvish sikli to'g'risida butun axborot va xatolar to'g'risidagi xabarlar aks ettirilishi.
03 Температура (Harorat)	Joriy rejimda suv haroratini o'zgartirish uchun bosing. Harorat opsiyalari: (Sovuq suv: , 20˚C, 30˚C, 40˚C, 60˚C va 95˚C).
04 Полоскание (Chayish)	Joriy rejimda chayishlar sonini o'zgartirish uchun bosing. 5 martagacha chayishni belgilab qo'yish mumkin.
05 Отжим (Siqish)	Joriy rejimda aylantirish tezligini o'zgartirish uchun bosing. • **Chayishni ushlab turish** (): Chayishning oxirgi sikli vaqtincha to'xtatiladi, shunda yuviladiganlar suv ichida turadi. Yuviladiganlarni olish uchun bir quritish yoki aylantirish siklini bajaring. • **Siqishsiz** (): Oxirgi quritish siklidan so'ng baraban aylanmaydi. • **Faqat siqish:** ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (CHAYISH+SIQISH) tanlang. Полоскание (Chayish) ni bosing va 0 marta chayishni tanlang, bu chaymasdan, faqat siqishni bildiradi.
06 Опции (Opsiyalar)	Namlantirish, Intensiv, Dastlabki yuvish opsiyalaridan birini tanlash uchun bosing. Tanlovni bekor qilish uchun yana bosing.
07 Удобный Режим (Ma'qul rejim)	Ixtiyoriy opsiyalar ekraniga kirish uchun bosing. Uchta ixtiyoriy opsiya mavjud, lekin bir nechtasini tanlash mumkin emas.
08 Ko'p foydalaniladigan opsiyalar	Foydalanish oson bo'lishi uchun uchta ko'p foydalaniladigan opsiyalar alohida ta'minlanadi. Tanlash yoki tanlovdan voz kechish uchun tegishli tugmani bosing.
09 Boshlash/ To'xtatish	Ishni boshlash yoki to'xtatish uchun bosing.

10 Quvvat	Kir yuvish mashinasini yoqish/o'chirish uchun bosing.

Ishga tushirish tartibi



1. Kir yuvish mashinasini yoqish uchun **Quvvat** tugmasini bosing.
2. Rejim tanlash uchun **Rejim tanlagich** ni burang.
3. Zarurat bo'lsa, rejim sozlamalarini o'zartiring (Температура (Harorat), Полоскание (Chayish) va Отжим (Siqish)).
4. Opsiya qo'shish uchun **Опции (Opsiyalar)** tugmasini ketma-ket, ya'ni to kerakli opsiya ikonachasi (ikonachalari) yonguncha bosing.
5. Afzal rejimni tanlash uchun **Удобный Режим (Ma'qul rejim)** tugmasini ketma-ket, ya'ni to kerakli rejim ikonachasi yonguncha bosing.
6. Ko'p foydalaniladigan opsiya qo'shish uchun tegishli tugmani (**Быстрая стирка (Tez kir yuvish)**, **Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish) va Легкое глаженье (Yengil silliqlash)**) bosing.
7. **Boshlash/To’xtatish** tugmasini bosing.

Mashina ishlayotganida rejimni o’zgartirish uchun

1. Ishni to’xtatish uchun **Boshlash/To’xtatish** tugmasini bosing.
2. Boshqa rejimni tanlang.
3. Yangi rejimni boshlash uchun **Boshlash/To’xtatish** tugmasini yana bosing.

Ishlatish amallari

Rejim to'g'risida qisqacha ma'lumotlar

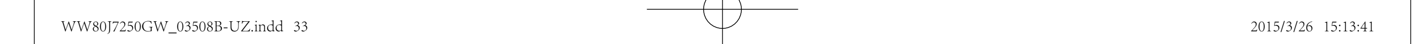
Standart rejimlar

Rejim	Tavsifi va maksimal yuklanish (kg)	
ХЛОПОК (PAXTA)	• Paxtalar, choyshablar, dasturxonlar, ichki kiyimlar, sochiqlar yoki ko'ylaklar. Yuvish vaqti va chayish sikllari soni yuklanishga ko'ra avtomatik ravishda sozlanadi.	Maks
ХЛОПОК (PAXTA)	• Paxtali matolar, choyshablar, dasturxonlar, ichki kiyimlar, sochiqlar yoki ko'ylaklar uchun quvvatlardan kam foydalanuvchi optimal rejim.	Maks
СИНТЕТИКА (SINTETIKA)	• Polister (diolen, trevira), poliamid (perlon, neylon) kabilardan tayyorlangan bluzkalar yoki ko'ylaklar.	3
ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ (YOTARJOY BUYUMLARI)	• Choyshablar, yostiq jildlari, ko'rpa jildlari va boshqalar uchun. • Eng yaxshi natijaga erishish uchun faqat 1 turdagi ko'rpa-to'shak materiallarini yuving va yuklanishning 2,5 kgdan oshmasligiga ishonch hosil qiling.	2
ШЕРСТЬ (JUN)	• 2,0 kgdan kamroq bo'lgan jundan qilingan mashinada yuvish mumkin bo'lgan buyumlar uchun maxsus rejim. • Junli matolarni yuvish rejimi jun to'qimalarini qisqarish/cho'zilishdan himoya qilish uchun muloyim siqish va namlantirish xususiyatlariga ega. • Mo'tadil kir yuvish vositasidan foydalanish tavsiya qilinadi.	2
ПОЛОСКАНИЕ + ОТЖИМ (CHAYISH+SIQISH)	• Kirga mato yumshatgichni qo'llagandan keyin qo'shimcha chayish siklini bajaradi.	-
ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH)	• Barabandan kirlar va bakteriyalarni yo'qotish orqali barabanni tozalaydi. • Har 40 yuvishdan keyin kir yuvish vositasi yoki oqartirgichsiz bajaring. • Barabanning bo'sh ekanligiga ishonch hosil qiling. • Barabanni tozalash uchun hech qanday tozalash vositalaridan foydalanmang.	-
ИНТЕНСИВНАЯ СТИРКА ECO (INTENSIV ECO YUVISH)	• Quyi haroratli Eco Bubble (Eko ko'pik) quvvatlari tejashni boshqaradi.	4
ВЕРХНЯЯ ОДЕЖДА (USTKI KIYIMLAR)	• Spandeks, strech va mikro-tola kabi materiallardan qilingan tashqarida kiyiladigan kiyimlar, chang'ichilarning kiyimlari va sport kiyimlari uchun.	2
ДЕТСКИЕ ВЕЩИ (BOLALAR KIYIMLARI)	• Kukunli kir yuvish vositasining qolmasligini kafolatlash uchun yuqori haroratli yuvish va qo'shimcha chayish sikllariga ega.	4

Rejim	Tavsifi va maksimal yuklanish (kg)	
ДЕЛИКАТНЫЕ ТКАНИ (NOZIK)	• Shaffof matolar, ko'krakpechlar, ichki kiyimlar (ipakdan qilingan) va boshqa qo'lda yuviladigan matolar uchun. • Eng yaxshi natijaga erishish uchun suyuq kir yuvish vositasidan foydalaning.	2
ЕЖЕДНЕВ. СТИРКА (KUNDALIK YUVISH)	• Ichki kiyim va ko'ylaklar kabi har kuni kiyiladigan kiyim-kechaklar.	4
ТЕМНЫЕ ВЕЩИ (QORA KIYIM)	• Kirlarning yumshoqlik bilan yuvilganligi va yaxshilab chayilganligiga ishonch hosil qilish uchun qo'shimcha chayishlar va kamaytirilgan siqishga ega.	4
УДАЛЕНИЕ ПЯТЕН (DOG' KETKAZISH)	• Kiyimlardan dog'larni samarali ketkazish uchun chayib yuvish xususiyati. Xo'llash paytida baraban aylanishi to'xtashi mumkin. Bu tizimning xatosi emas.	4

Opsiyalar

Opsiya		Tavsifi
	Dastlabki yuvish	• Bu asosiy yuvish siklidan avval dastlabki kir yuvish siklini qo'shadi.
	Intensiv	• O'ta kirlangan kiyimlar uchun. Har bir sikl uchun ishlash vaqti odatdagiga qaraganda uzoqroq bo'ladi.
	Namlantirish	• Bu opsiya kirni bo'ktirish orqali dog'larni samarali tarzda ketkazadi. • Har bir Namlantirish siklida baraban 1 daqiqa aylanib, 4 daqiqa hakatlanmasdan turadi, bu holat jami 6 marta takrorlanib, jami 30 daqiqa davom etadi.
	Eco Bubble (Eko ko'pik)	• Eco Bubble (Eko-ko'pik) funksiyasi kir yuvish vositasining kirlar ichiga yanada tez va samarali kirib borishiga yordam bergan holda kirlarni nisbatan qisqa vaqtda yanada samarali yuvadi. U hatto kirlarga shikast yetishidan ham saqlaydi.
	Dazmollashga tayyorlash	• Bu opsiyadan foydalanganda, kirlar oxirigacha quritilmaydi va dazmollashga qulay bo'lishi uchun nam holda chiqariladi.
	Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)	• Namoyish qilingan vaqt tanlangan rejimning tugash vaqtini bildiradi.



Ishlatish amallari

Удобный Режим (Ma'qul rejim)

Rejim		Tavsifi
	Tez yuvish	• Bu yuvish vaqtini qisqartirish uchun rejim sozlamalarini o'zgartiradi. • Tez yuvish yoqilgan holda ХЛОПОК (PAXTA) rejimi uchun tavsiya etilgan yuklama 4,0 kg dan kam bo'ladi.
	Eko Yuvish	• Bu quvvat iste'molini kamaytirish uchun rejim sozlamalarini o'zgartiradi.
	Shovqinsiz yuvish	• Bu ishlash shovqini va tebranishini kamaytirish uchun rejim sozlamalarini o'zgartiradi.

Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish)

Mashinada kir yuvish siklining keyinga keyinga qoldirilgan tugash vaqtini belgilashingiz mumkin, 1-19 soatlik kechikish vaqtini tanlash mumkin (1 soatlik qadamlarda). Displeyda aks ettirilayotgan vaqt kir yuvishning tugash vaqtini belgilaydi

1. Rejimni tanlang. So'ng, zarur bo'lsa, rejim sozlanmalarini o'zgartiring.
2. Kerakli tugash vaqti o'rnatish uchun Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish) tugmasini takror bosing.
3. **Boshlash/To'xtatish** tugmasini bosing.
   Soat vaqti ishga tushib, tegishli indikator yonadi.
4. Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish) ni bekor qilish uchun **Quvvat** tugmasini bosgan holda mashinani qayta ishga tushiring.

Foydalanishga oid misol

Siz ikki soatlik rejimni hozirdan boshlab 3 soatdan keyin yakunlashni xohlaysiz. Buning uchun siz 3 soatga o'rnatish bilan joriy rejimga Отсрочка (Kir yuvishni kechiktirish) opsiyasini qo'shing va soat 14:00 da **Boshlash/To'xtatish** tugmasini bosing. Keyin nima bo'ladi? Kir yuvish mashinasi soat 15:00 da ishga tushadi va soat 17:00 da ishlashdan to'xtaydi. Quyida ushbu misol uchun vaqt chizig'i keltirilgan.



Sozlanmalar

Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi)

Bolalar tomonidan sodir etiladigan ko'ngilsiz hodisalarni oldini olish uchun Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi) barcha tugmalarni qulflaydi. Ammo, **Boshlash/To'xtatish** tugmasini bosmaguningizcha Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi) faol holatda qoladi. O'shangacha, tegishli tugmalarni bosgan holda sozlamalarni o'zgartirishingiz mumkin.

- Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi) **QUVVAT** tugmasidan boshqa barcha tugmalarni qulflaydi.
- Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi)ni faollashtirish yoki faolsizlashtirish uchun **Удобный Режим (Ma'qul rejim)** va **Опции (Opsiyalar)** tugmalarni birgalikda 3 soniya bosib turing. (To'xtatib qo'yilgan holatida, mashina eshigini ochish yoki tugmalardan foydalanish mumkin. Ammo mashina ishga tushganidan so'ng, Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi) yana qaytadan faollashadi)

IZOH

Qo'shimchasiga yana yuvish vositasi qo'shish yoki barabanga qo'shimcha kir solish yoki Замок от детей (Bolalardan qulflash) holatida kir yuvish rejimi sozlamalarini o'zgartirish uchun avval Замок от детей (Bolalardan qulflash) ni to'xtatishingiz yoki bo'shatishingiz kerak.

Tovush yoq./o'ch.

Tugma tovushi, tovushli signal yoki ogohlantiruvchi signalni yoqish yoki o'chirishingiz mumkin. Mashinani qayta ishga tushirgandan so'ng, soz belgilagan sozlama o'z kuchida qoladi.

- Tovushni o'chirish yoki yoqish uchun **Полоскание (Chayish)** va **Отжим (Siqish)** tugmalarini birgalikda 3 soniya bosib turing. [icon] indikatori yonadi.
- Tovushni tiklash uchun yana shu tugmalarni 3 soniya bosib turing.

Texnik xizmat ko'rsatish

Buzilgan ishlashni oldini olish va uning xizmat ko'ratish siklini saqlash uchun kir yuvish mashinasini toza saqlang.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH)

Barabanni tozalash va undagi bakteriyalarni yo'qotish uchun bu rejimni muntazam ravishda bajarib turing.

1. Kir yuvish mashinasini yoqish uchun **Quvvat** tugmasini bosing.
2. **ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH)**-ni tanlash uchun **Rejim tanlagich** ni burang.
3. **Boshlash/To'xtatish** tugmasini bosing.



IZOH

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH) uchun suv harorati 70 °C ga o'rnatilgan va buni o'zgartirib bo'lmaydi.

DIQQAT

Barabanni tozalash uchun hech qanday tozalash vositalaridan foydalanmang. Barabandagi kimyoviy qoldiqlar yuvish samaradorligini pasaytiradi.

ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH) eslatmasi

- Har 40-yuvishdan keyin bosh ekranda ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH) eslatmasi ko'rsatiladi. ОЧИСТКА БАРАБАНА ECO (BARABANNI ECO TOZALASH)-ni muntazam ravishda bajarib turish tavsiya qilinadi.
- Bu eslatmani ilk bor ko'rganingizda uni keyingi 6 safar e'tiborsiz qoldirishingiz mumkin. 7-yuvishda eslatma namoyish qilinmaydi. Biroq ikkinchi 40 yuvishdan keyin u yana namoyish qilinadi.



Smart check (Aqlli tekshirish)

Bu funksiyani yoqish uchun avval Play Store yoki Apple Store-da Samsung Smart Washer-ni yuklab olib, kamerasi bor mobil qurilmaga o'rnating.

Smart Check (Aqlli tekshirish) funksiyasi quyidagilar uchun optimallashtirilgan:

Galaxy va iPhone seriyalari (Faqat qo'llaniladigan modellar).

1. **Отжим (Siqish)** va **Опции (Opsiyalar)** tugmasini 3 soniya baravar bosib turib Smart Check rejimiga kirasiz.
2. Kir yuvish mashinasi o'zini o'zi tekshiradi, agar muammo topilsa, xato kodini ko'rsatadi.
3. Mobil qurilmangizda **Samsung Smart Washer** ilovasini ishga tushiring va **Smart Check (Aqlli tekshirish)** tugmasini bosing.
4. Mobil qurilmani kir yuvish mashinasining ekraniga yaqin olib boring, bunda mobil qurilma bilan kir yuvish mashinasi yuzma-yuz holatda bo'lishi lozim. So'ng xato kodi avtomatik ravishda ilova tomonidan aniqlanadi.
5. Xato kodi to'g'ri aniqlanganida, ilova xato haqida batafsil ma'lumot va uni bartaraf etish choralarini ko'rsatadi.

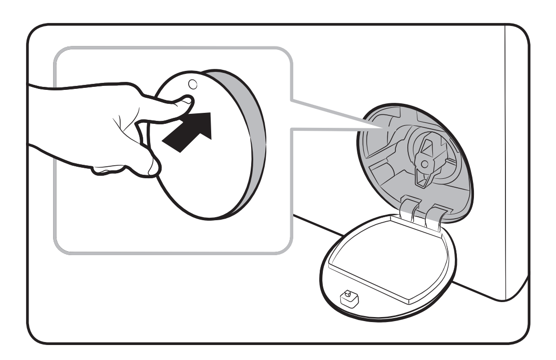
IZOH

- Funksiya nomi uchun, Smart Check (Aqlli tekshirish), tilga qarab farq qilishi mumkin.
- Agar kir yuvish mashinasi ekranida yorug'lik akslansa, ilova xato kodini aniqlay olmasligi mumkin.
- Agar ilova Smart Check (Aqlli tekshirish) kodini ketma-ket aniqlay olmasa, xato kodini ilova ekraniga qo'lda kiriting..

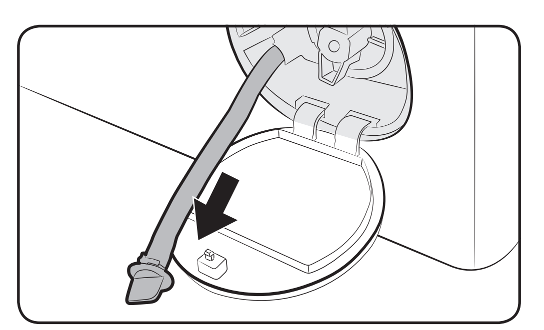
Texnik xizmat ko'rsatish

Favqulodda holatda suvni chiqarib tashlash

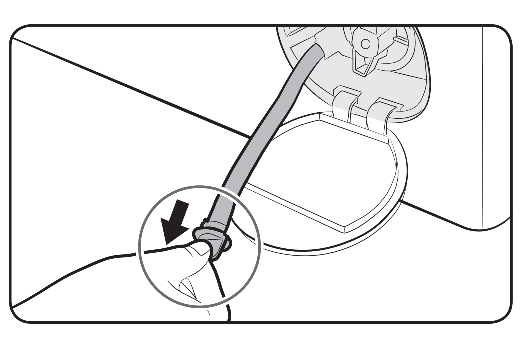
Quvvat ta'minoti uzilgan hollarda kirlarni olishdan avval baraban ichidagi suvlarni chiqaring.



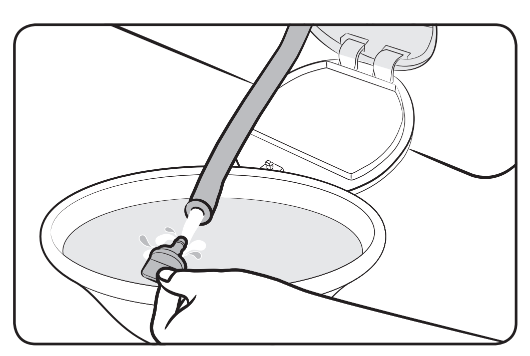
1. Kir yuvish mashinasining elektr tarmog'iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan chiqaring.
2. Ochish uchun filtr qopqog'ining yuqori sohasini astalik bilan bosing.



3. Favqulodda suv chiqarish trubasini astalik bilan torting.



4. Suv chiqarish trubasining uchini ushlab turgan holda truba qopqog'ini oching.



5. Suvni konteynerga oqizing.
6. Truba qopqog'ini yoping va suv chiqarish trubasini qayta joyiga soling.
7. Filtr qopqog'ini yoping.

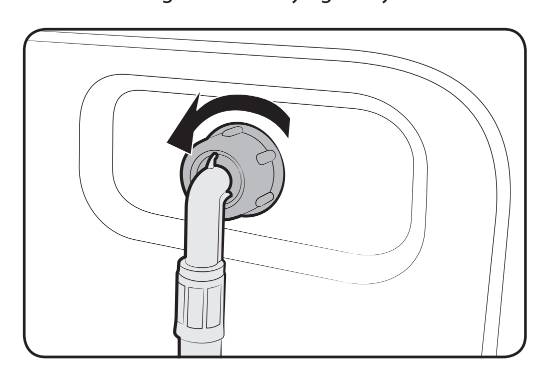
Tozalash

Kir yuvish mashinasi yuzasi

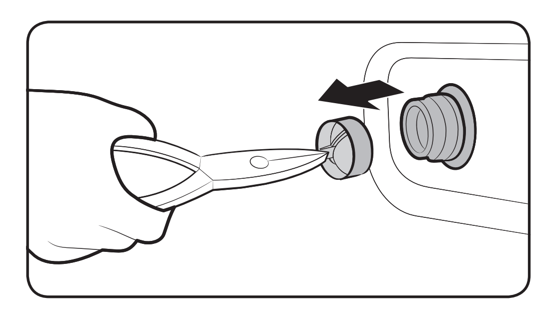
Tirnamaydigan maishiy yuvish vositasi bilan yumshoq lattadan foydalaning. Kir yuvish mashinasi ustidan suv sepmang.

To’rli filtr

Suv ta’minotining to’rli filtrini yiliga bir yoki ikki marta tozalab turing.



1. Kir yuvish mashinasini o’chiring va elektr tarmog’iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.
2. Suv kranini yoping.
3. Suv ta'minoti shnurini kir yuvish mashinasi orqa panelidan bo'shating va uzing. Suvning oqib ketishini oldini olish uchun shlangni latta bilan berkiting.



4. To'rli filtrni suv kiritish klapani tirqishidan olish uchun ombirdan foydalaning.
5. To'rli filtrni ipli ulagich ham suvga ko'miladigan tarzda suvga chuqur botiring.
6. To'rli filtrni soya joyda to'liq quriting.
7. To'rli filtrni suv ta'minoti shlangiga qayta joylashtiring va suv ta'minoti shlangini o'z joyiga qayta joylashtiring.
8. Suv kranini oching.

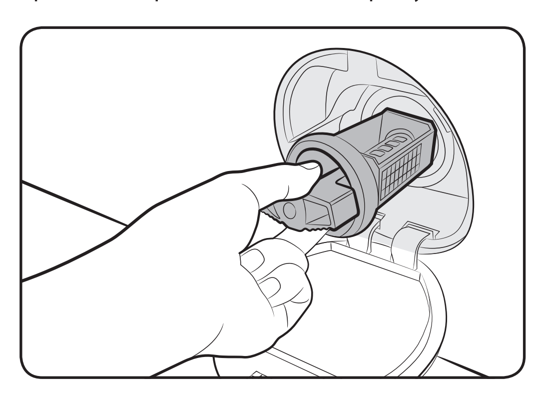


Agar to'rli filtr tiqilib qolgan bo'lsa, ekranda “**4C**” xatolik kodi namoyish qilinadi.

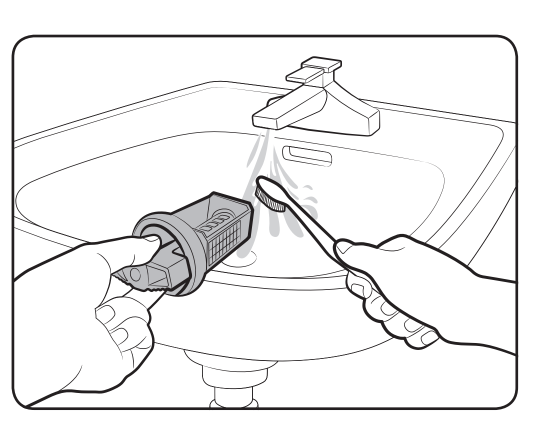
Texnik xizmat ko’rsatish

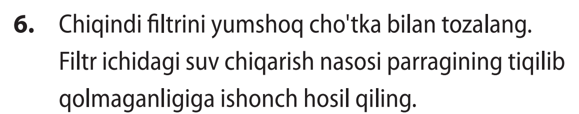
Chiqindi filtri

Uning tiqilib qolishini oldini olish uchun chiqindi filtrini yiliga 5 yoki 6 marta tozalash tavsiya qilinadi. Tiqilib qolgan chiqindi filtri ko’piklashish samarasini pasaytirishi mumkin.

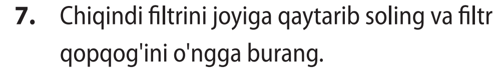


1. Kir yuvish mashinasini o’chiring va elektr tarmog’iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.
2. 38-sahifadagi “**Favqulodda holatda suvni chiqarib tashlash**” ga qaragan holda baraban ichidagi qoldiq suvlarni chiqarib yuboring.
3. Tanga yoki kalitdan foydalanib filtr qopqog'ini oching.
4. Chiqindi filtri qopqog'ini chapga burang va qolgan suvlarni chiqarib yuboring.
5. Chiqindi filtrini chiqarib oling.

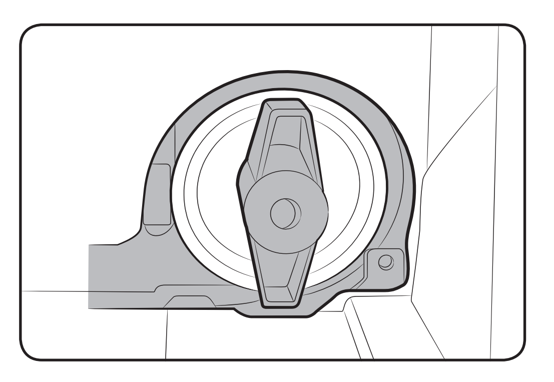




6. Chiqindi filtrini yumshoq cho'tka bilan tozalang. Filtr ichidagi suv chiqarish nasosi parragining tiqilib qolmaganligiga ishonch hosil qiling.



7. Chiqindi filtrini joyiga qaytarib soling va filtr qopqog'ini o'ngga burang.



IZOH

- Xavfsizlik filtri qopqog'ini ochish uchun uni bosing va soat miliga qarama-qarshi yo'nalishda burang. Qopqoq prujinasi uni ochishga yordam beradi.
- Xavfsizlik filtrini yopish uchun uni soat mili yo'nalishida burang. Prujina tirqillagan tovush chiqaradi, bu normal holat.



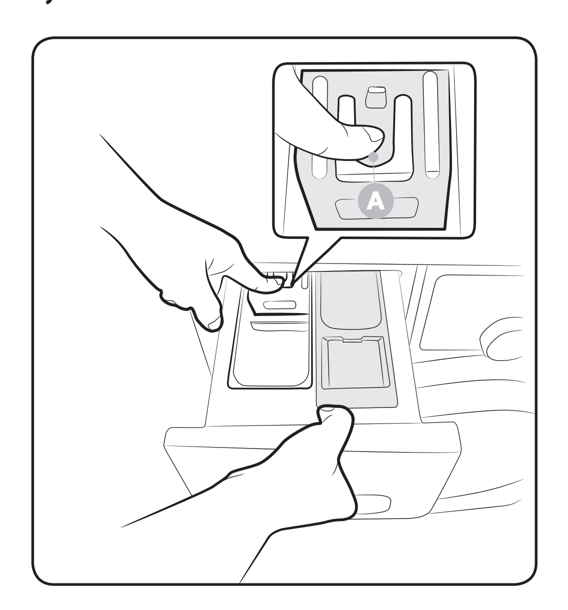
IZOH

Agar chiqindi filtr tiqilib qolgan bo'lsa, ekranda “**5C**” xatolik kodi namoyish qilinadi.

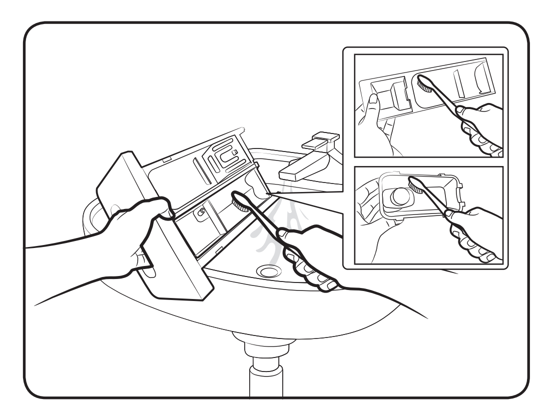
⚠ DIQQAT

- Filtrni tozalagandan keyin filtr qopqog'ining to'g'ri yopilganligiga ishonch hosil qiling. Aks holda bu suvning oqib ketishiga olib kelishi mumkin.
- Tozalagandan keyin filtrning to'g'ri solinganligiga ishonch hosil qiling. Aks holda bu ishlash xatoligi yoki suvning oqib ketishiga olib kelishi mumkin.

Kir yuvish vositalari bo’linmasi

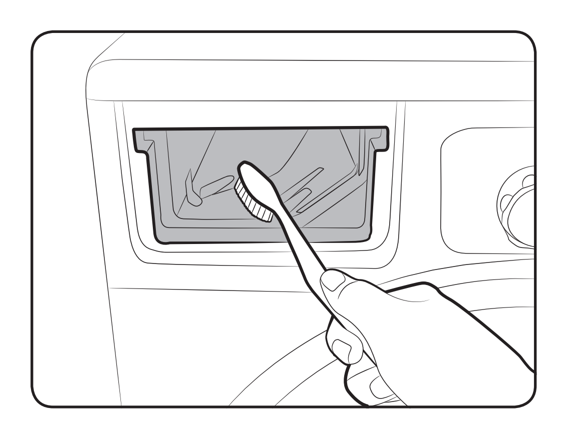


1. Tortma ichkarisidagi **bo'shatish richagi (A)**-ni ushlab turib, tortmani tortib oching.
2. **Bo'shatish richagi** va **suyuq kir yuvish vositasi idishini** tortmadan olib tashlang.



3. Tortma qismlarini oqar suvda yumshoq cho'tka bilan tozalang.

Texnik xizmat ko'rsatish



4. Tortma burchaklarini yumshoq cho'tkada tozalang.
5. **Bo'shatish richagi** va **suyuq kir yuvish vositasi idishini** tortmaga qayta qo'ying.
6. Yopish uchun tortmani ichkariga suring.



Qolgan vositani olib tashlash uchun baraban bo'sh holatida **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (CHAYISH+SIQISH)** rejimini bajaring.

Muzdan tushirish

Uning harorati 0 °C dan pastga tushganida kir yuvish mashinasi muzlashi mumkin.

1. Kir yuvish mashinasini o'chiring va elektr tarmog'iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.
2. Shlangni ajratib olish uchun shlanglar ulangan vodoprovod krani ustidan iliq suv quying.
3. Suv quyish shlangini uzing va uni iliq suvga botiring.
4. Barabanga iliq suv quying va uni 10 daqiqa davomida qoldiring.
5. Suv quyish shlangini suv kraniga qaytadan ulang.



Agar shunda ham kir yuvish mashinasi yaxshi ishlamasa, u yaxshi ishlagunicha yuqoridagi qadamlarni takrorlang.

Uzoq vaqt foydalanilmaslikka qarshi qarov

Kir yuvish mashinasidan uzoq vaqt foydalanmasdan qoldirmang.
Agar shunday qilishga to'g'ri kelsa, kir yuvish mashinasini quriting va elektr tarmog'iga ulash kabelini rozetkadan chiqaring.

1. **ПОЛОСКАНИЕ+ОТЖИМ (CHAYISH+SIQISH)**-ni tanlash uchun **Rejim tanlagich**ni burang.
2. Barabanni bo'shatib, **Boshlash/To'xtatish** tugmasini bosing.
3. Rejim ishi tugallangach suv kranini yoping va suv ta'minoti shlangini uzing.
4. Kir yuvish mashinasini o'chiring va elektr tarmog'iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.
5. Baraban ichida havo aylanishi uchun eshikni oching.

Nosozliklarni bartaraf qilish

Tekshirish nuqtalari

Agar sizda kir yuvish mashinasi bilan bog'liq muammolar vujudga kelsa, eng avvalo quyidagi jadvalga qarang va tavsiyalarni sinab ko'ring.

Muammo	Yechimi
Ishga tushmayapti.	• Kir yuvish mashinasi elektr ta'minot rozetkasiga ulanganligini tekshiring. • Eshik yaxshi yopilganligini tekshiring. • Suv kranlari ochilganligini tekshiring. • Mashinani ishga tushirish uchun Boshlash/To'xtatish tugmasini bosganingizga ishonch hosil qiling. • Замок от детей (Bolalardan himoya qulfi) faollashtirilmaganligiga ishonch hosil qiling. • Kir yuvish mashinasi suv olishidan oldin eshik qulfini tekshirish uchun u bir qator qirsillagan tovushlar chiqaradi va tezkor drenajni amalga oshiradi. • Saqlagichni tekshiring yoki zanjir uzgichni o'chirib, yoqing.
Suv ta'minoti yetarli emas yoki umuman suv ta'minlanmayapti.	• Suv quvur yo'li kranini oxirigacha oching. • Eshik yaxshi yopilganligini tekshiring. • Suv quyish shlangining muzlamaganligiga ishonch hosil qiling. • Suv quyish shlangining bukilganligi yoki to'lib qolmaganligiga ishonch hosil qiling. • Yetarli darajada suv bosimi borligiga ishonch hosil qiling. • Suv ta'minoti shlangidagi filtrni tozalang. • Mashina eshigini ochib, yoping, so'ng, Boshlash/To'xtatish tugmasini bosing.
Yuvish sikli yakunlangach, yuvish vositasi tortmasida yuvish vositasi qolmoqda.	• Kir yuvish vositasining yetarli suv bosimi bilan ishlayotganligiga ishonch hosil qiling. • Kir yuvish vositasi tortmaning markaziga solinganligiga ishonch hosil qiling. • Chayish qopqoqchasi to'g'ri o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. • Agar donador yuvish vositasidan foydalanilsa, yuvish vositasini tanlagich yuqori holatga qo'yilganligiga ishonch hosil qiling. • Chayish qopqoqchasini oling va yuvish vositasi tortmasini tozalang.

Nosozliklarni bartaraf qilish

Muammo	Yechimi
Mashina haddan tashqari qattiq titrayapti yoki shovqin chiqaryapti.	• Kir yuvish mashinasi tekis, qattiq, mashina sirpanmaydigan joyga o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. • Agar joy tekis bo'lmasa, mashina oyoqchasini buragan holda mashina tekisligini sozlang. • Tashish boltlarining olib qo'yilganligiga ishonch hosil qiling. • Kir yuvish mashinasining boshqa narsalarga tegib turmaganligiga ishonch hosil qiling. • Kir yuklanishining tekis taqsimlanganligiga ishonch hosil qiling. • Normal holatda ishlaganda ham, dvigatel shovqin chiqarishi mumkin. • Kombinezon yoki bezaklari metaldan bo'lgan kiyimlarni yuvganda, ular shovqin chiqaradi. Bu normal holat. • Tanga kabi metal predmetlar ham shovqin chiqarishi mumkin. Yuvgandan so'ng, bu predmetlarni baraban yoki filtr qutisidan olib tashlang.
Mashina suvni chiqarib tashlamayapti va (yoki) kirlarni siqmayapti.	• Suvni chiqarib tashlash shlangi chiqindi oqova suv quvur yo'ligacha ulangan joyiga qadar bukilmagan holatda ekanligini tekshiring. Agar suvni chiqarib tashlashda qandaydir cheklovga duch kelsangiz, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling. • Chiqindi filtr ifloslanmaganligini tekshiring. • Saqlagichni tekshiring yoki zanjir uzgichni o'chirib, yoqing. • Mashina eshigini yoping va Boshlash/To'xtatish tugmasini bosing. Foydalanuvchi xavfsizligi uchun kir yuvish mashinasida, agar eshigi yopilmagan bo'lsa, baraban aylanmaydi yoki mashina siqishni amalga oshirmaydi. • Suvni chiqarib tashlash shlangi muzlab qolmagan yoki to'lib qolmaganligiga ishonch hosil qiling. • Suvni chiqarib tashlash shlangi oqim yo'li bekilib qolmagan drenaj tizimiga ulanganligiga ishonch hosil qiling. • Agar kir yuvish mashinasida yetarli elektr quvvati ta'minlanmasa, mashina suvni chiqarib tashlash yoki siqishni vaqtincha amalga oshirmaydi. • Mashinada yetarli darajada elektr quvvati ta'minlanishi tiklanishi bilan, u yana normal holatda ishlay boshlaydi.

WW80J7250GW_03508B-UZ.indd 44 2015/3/26 15:13:49

Muammo	Yechimi
Mashina eshigi ochilmayapti.	• Mashinani to'xtatish uchun Boshlash/To'xtatish ni bosing. • Sterillash siklida kir yuvish mashinasi isiyotganda, eshik qulflangan holatda bo'ladi. • Eshik qulfi mexanizmi eshikni bo'shatishi uchun bir necha soniya vaqt kerak bo'lishi mumkin. • Mashina to'xtagandan yoki elektr ta'minoti o'chirilgandan so'ng, eshikni 3 daqiqa davomida ochib bo'lmaydi. • Barabandagi suvning hammasi chiqarib tashlanganligiga ishonch hosil qiling. • Agar barabanda suv qolsa, eshik ochilmasligi mumkin. Barabandagi suvni chiqarib tashlang va eshikni oching. • Eshik qulflanganligini ko'rsatuvchi chiroq o'chgan holatda ekanligiga ishonch hosil qiling. Mashinadagi suv chiqarib tashlangach, eshik qulfi chirog'i o'chadi.
Haddan tashqari ko'p ko'pik hosil bo'lmoqda.	• Avtomatik yuvish vositasi va Avtomatik Yumshatgich sozlamalari to'g'ri sozlanganligiga ishonch hosil qiling. • Tavsiya etilgan yuvish vositasi turlaridan foydalanganligingizga ishonch hosil qiling. • Haddan ortiq ko'pik hosil bo'lmasligi uchun yuqori darajada samarali (HE) yuvish vositasidan foydalaning. • Suv yumshoq bo'lsa, yuviladigan kir miqdori kam bo'lsa yoki sal kirlangan kirlarda, yuvish vositasini kamroq soling. • Yuqori darajada samarali bo'lmagan yuvish vositasi tavsiya etilmaydi.
Qo'shimchasiga yuvish vositasi solib bo'lmayapti.	• Qolgan yuvish vositasi va mato yumshatgich miqdori limitdan ortiq emasligiga ishonch hosil qiling. • Yuvish vositasini avtomatik tarzda taqsimlab berish funksiyasi faollashtirilganligiga, suv qattiqligi va konsentratsiyasi sozlamalari to'g'ri o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling.

Nosozliklarni bartaraf qilish

Muammo	Yechimi
To'xtaydi.	• Elektr shnurini elektr toki bor bo'lgan rozetkaga ulang. • Saqlagichni tekshiring yoki zanjir uzgichni o'chirib, yoqing. • Mashina eshigini yoping va kir yuvish mashinasini ishga tushirish uchun Boshlash/To'xtatish tugmasini bosing. • Foydalanuvchi xavfsizligi uchun kir yuvish mashinasida, agar eshigi yopilmagan bo'lsa, baraban aylanmaydi yoki mashina siqishni amalga oshirmaydi. • Kir yuvish mashinasi suv olishidan oldin eshik qulfini tekshirish uchun u bir qator qirsillagan tovushlar chiqaradi va tezkor drenajni amalga oshiradi. • Kir yvish siklida pauza yoki ivitish jarayoni bo'lishi mumkin. Biroz vaqt kutib turing, mashina yana ishga tushadi. • Suv quvur yo'li kranidagi suv ta'minoti shlangi to'rsimon filtri to'lib qolmaganligiga ishonch hosil qiling. Filtrni vaqti-vaqti bilan tozalab turing. • Agar kir yuvish mashinasida yetarli elektr quvvati ta'minlanmasa, mashina suvni chiqarib tashlash yoki siqishni vaqtincha amalga oshirmaydi. Mashinada yetarli darajada elektr quvvati ta'minlanishi tiklanishi bilan, u yana normal holatda ishlay boshlaydi.
Mashina olayotgan suv harorati noto'g'ri. (Faqat qo'llaniladigan modellar.)	• Har ikki kranni oxirigacha oching. • Harorat to'g'ri tanlanganligiga ishonch hosil qiling. • Shlanglar tegishli kranlar to'g'ri ulanganligiga ishonch hosil qiling. Suv yo'llarini tozalang. • Suv isitgich kamida 120 °F (49 °C) haroratdagi issiq suvni yetkazib berishga sozlanganligiga ishonch hosil qiling. Shuningdek, suv isitgich quvvati va tiklash tezligini tekshiring. • Shlanglarni uzing va to'rsimon filtrni tozalang. To'rsimon filtr to'lib qolgan bo'lishi mumkin. • Mashina suv olayotganda, suv harorati o'zgarishi mumkin, chunki haroratni avtomatik tarzda boshqarish funksiyasi kiruvchi suv haroratini tekshiradi. Bu normal holat. • Mashina suv olayotganda, sovuq yoki issiq harorat tanlangan bo'lsa, issiq va (yoki) sovuq suvning dispenserdan o'tayotganligini kuzatishingiz mumkin. • Bu haroratni avtomatik boshqarish funksiyasi normal ish holatidir, chunki mashina suv haroratini belgilaydi.

Muammo	Yechimi
Kir yuvish sikli yakunidan so'ng, yuvilgan kirlar ho'l.	• Yuqori yoki O'ta yuqori siqish tezligidan foydalaning. • Haddan ortiq ko'pik hosil bo'lmasligi uchun yuqori darajada samarali (HE) yuvish vositasidan foydalaning. • Kir miqdori juda kam. Kam miqdorda (bitta yoki ikkita kiyim) kir yuvilganda, ularning barabandagi taqsimlanish muvozanati bir xil bo'lmaydi va ular yaxshi siqilmaydi. • Suvni chiqarib tashlash shlangi bukilmagan yoki to'lib qolmaganligiga ishonch hosil qiling.
Suv sizib chiqmoqda.	• Eshik yaxshi yopilganligini tekshiring. • Barcha shlanglar mahkam ulanganligiga ishonch hosil qiling. • Suvni chiqarib tashlash shlangi chiqindi oqova suv quvur yo'liga to'g'ri va mustahkam ulanganligiga ishonch hosil qiling. • Haddan ortiq ko'p kir solib yuvmang. • Haddan ortiq ko'pik hosil bo'lmasligi uchun yuqori darajada samarali (HE) yuvish vositasidan foydalaning.
Kirlarda g'alati hid bor.	• Haddan ortiq ko'pik hosik bo'lishi kirlarda hid paydo bo'lishiga olib kelishi mumkin. • Sanitariya holatini yaxshilash uchun vaqti-vaqti bilan barabanni tozalash siklini ishlatib turing. (Sterillash yoki O'zini tozalas+) • Mashina eshigi zichlamasini (diafragma) tozalang. • Yuvish sikli yakuniga yetgach, mashina ichki qismini quriting.
Barabanda ko'pik ko'rinmayapti (faqat ko'pikda yuvish modellarida).	• Haddan ortiq ko'p kir solinganda, ko'pik hosil bo'lmasligi mumkin. • Juda kirlangan narsalarni yuvganda, ko'pik hosil bo'lmasligi mumkin.
Wi-Fi ishlamayapti (Faqat Wi-Fi bor modellarda).	• Xonadoningizda internet to'g'ri o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. • Marshrutlagich yoqilgan va norrmal holatda ishlayotganligini tekshiring. • Smart boshqaruv ilovasi eng oxirgi versiyasi o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling.

Agar muammoni bartaraf qilib bo'lmasa, mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Nosozliklarni bartaraf qilish

Axborot kodlari

Agar kir yuvish mashinasi noto'g'ri ishlasa, ekranda axborot kodini ko'rish mumkin. Quyidagi jadvalga qarang va tavsiyalarni sinab ko'ring.

Muammo	Yechimi
4C	**Mashinaga suv berilmayapti.** • Suv kranlari ochilganligini tekshiring. • Suv shlanglari to'lib qolmaganligini tekshiring. • Suv kranlari muzlamaganligiga ishonch hosil qiling. • Kir yuvish mashinasi yetarli suv bosimi bilan ishlayotganligiga ishonch hosil qiling. • Sovuq va issiq suv quvur yo'liga shlanglar to'g'ri ulanganligini tekshiring. • To'rsimon filtrni tekshiring, chunku u to'lib qolgan bo'lishi mumkin. **IZOH** Yuvish mashinasi "4C" kodini aks ettirganda,u 3 daqiqa davomida oqava suvini oqizadi. Bu paytda Quvvat tugmasi ishlamaydi.
4C2	• Sovuq suv ta'minoti shlangi sovuq suv quvur yo'liga mustahkam ulanganligini tekshiring. Agar u issiq suv quvur yo'liga ulangan bo'lsa, ayrim sikllarda kir demormatsiyaga uchrashi mumkin.
5C	**Mashina suvni chiqarib tashlamayapti.** • Suvni chiqarib tashlash shlangi muzlab qolmagan yoki to'lib qolmaganligiga ishonch hosil qiling. • Ulanish turiga qarab suvni chiqarib tashlash shlangi to'g'ri holatda ekanligiga ishonch hosil qiling. • To'rsimon filtrni tozalang, u to'lib qolgan bo'lishi mumkin. • Suvni chiqarib tashlash shlangi chiqindi oqova suv quvur yo'ligacha ulangan joyiga qadar bukilmagan holatda ekanligini tekshiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
dC	**Kir yuvish mashinasini eshigi ochiq holda ishlatish.** • Eshik yaxshi yopilganligini tekshiring. • Kir eshikka qisilmaganligini tekshiring.
OC	**Suv toshib ketyapti.** • Siqishdan so'ng, mashinani qayta ishga tushiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Muammo	Yechimi
LC / LC1	**Suvni chiqarib tashlash shlangini tekshiring.** • Suvni chiqarib tashlash shlangining uchi yerga qo'yilganligiga ishonch hosil qiling. • Suvni chiqarib tashlash shlangi to'lib qolmaganligini tekshiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling. **IZOH** Yuvish mashinasi "LC/LC1" kodini aks ettirganda,u 3 daqiqa davomida oqava suvini oqizadi. Bu paytda Quvvat tugmasi ishlamaydi.
Ub	**Siqish amalga oshmayapti.** • Kir barabanga bir xilda taqsimlanganligini tekshiring. • Kir yuvish mashinasi tekis, barqaror joyga o'rnatilganligiga ishonch hosil qiling. • Kirni barabanga qaytadan taqsimlab chiqing. Paxmoq xalat yoki djinsi kabi bir dona kir yuvilganda oxirgi siqish natijasi qoniqarsiz bo’lishi mumkin va displeyda “Ub” xatolik kodi paydo bo'ladi.
3C	**Dvigatel ishlayotganligini tekshiring.** • Siklni qaytadan boshlab ko'ring. • Agar muammo bartaraf bo'lmasa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
UC	**Elektron boshqaruv muammosi (Ortiqcha kuchlanish mustasnoligi).** • PCB va elektr simlar bog'lamini tekshiring. • Elektri ta'minoti maqsadga muvofiq ekanligini tekshiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
	Past kuchlanish topildi. • Elektr shnuri rozetkaga ulanganligini tekshiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.
HC	**Yuqori haroratda isitishni tekshirish.** • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Texnik xususiyatlar

Muammo	Yechimi
1C	**Suv sathi datchigi to'g'ri ishlamayapti.** • Quvvatni o'chirib, siklni qaytadan ishga tushirib ko'ring. • Suv sathi datchigi elektr simlar bog'lamini tekshiring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling. **IZOH** Yuvish mashinasi "1C" kodini aks ettirganda,u 3 daqiqa davomida oqava suvini oqizadi. Bu paytda Quvvat tugmasi ishlamaydi.
AC	**Bosh va sub PBA'lar o'rtasidagi aloqani tekshiring.** • Quvvatni o'chirib, siklni qaytadan ishga tushirib ko'ring. • Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Agar axborot kodi ekranda namoyish qilinishda davom etsa, mahalliy Samsung xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Kiyimlarning yorliqlaridagi belgilarning bayoni

Quyidagi belgilar kiyimlarni yuvish bo'yicha ko'rsatmalarni bildiradi. Kiyimlardagi yorliqlar to'rtta belgini quyidagi tartibda o'z ichiga oladi: kir yuvish, oqartirish, quritish va dazmollash (va, zarur hollarda, quruq tozalash). Usbu belgilardan foydalanish mamlakat ichidagi hamda xorijdagi tovarlar ishlab chiqaruvchilar o'rtasidagi muvofiqlikni ta'minlaydi. Kiyimlarning xizmat qilish muddatlarini uzaytirish va kir yuvish bilan bog'liq muammolarni bartaraf qilish uchun yorliqlardagi ko'rsatmalarga amal qiling.

	Mustahkam material		Dazmollash mumkin emas
	Nozik mato	A	Quruq kimyoviy tozalashda har qaysi eritgichdan foydalanish mumkin
95 95	95 ˚C haroratda kir yuvish mumkin		Quruq tozalash
60 60	60 ˚C haroratda kir yuvish mumkin	P	Quruq kimyoviy tozalash faqat perxlorid, yondirgichlarni to'ldirish benzini, toza spirt yoki R113 tozalovchi vositalardan foydalangan holda
40 40	40 ˚C haroratda kir yuvish mumkin	F	Quruq kimyoviy tozalash faqat aviatsiya benzini, toza spirt yoki R113 tozalovchi vositalardan foydalangan holda
30 30	30 ˚C haroratda kir yuvish mumkin		Quruq kimyoviy tozalashdan foydalanish mumkin emas
	Faqat qo'lda yuvish mumkin		Tekis yuzada quritish
	Faqat quruq kimyoviy tozalash		Quritish uchun osib qo'yish mumkin
Cl	Sovuq suvda oqartirish mumkin		Kiyim yelkachalarda quritish
	Oqartirgichdan foydalanilmasin		Me'yordagi haroratda quritgichda quritish mumkin
	200 °C (maks.) haroratda dazmollash mumkin		Pasaygan haroratda quritgichda quritish mumkin
	150 °C (maks.) haroratda dazmollash mumkin		Quritgichda quritish mumkin emas
	100°C (maks.) haroratda dazmollash mumkin		

Texnik xususiyatlar

Atrof-muhitni himoya qilish

- Ushbu kir yuvish mashinasi qayta ishlatilishi mumkin bo'lgan materiallardan qilingan. Agar siz ushbu kir yuvish mashinangizni chiqitga chiqarmoqchi bo'lsangiz, mahalliy maishiy chiqindilarni chiqitga chiqarish qoidalariga amal qiling. Kir yuvish mashinasini elektr manbaiga ulash mumkin bo'lmasligi uchun elektr manabiga ulash kabelini qirqib oling. Hayvonlar yoki yosh bolalar mashinasi ichiga qamalib qolmasliklari uchun kir yuvish mashinasi eshigini olib qo'ying.
- Ishlab chiqaruvchi ko'rsatmalarida tavsiya qilingan kir yuvish vositasi miqdoridan oshirib yubormang.
- Faqat bu juda zarur bo'lgan hollardagina kir yuvish siklini ishga tushirishdan avval dog' ketkazuvchilar va oqartiruvchilardan foydalaning.
- Kir yuvish mashinasini to'liq yuklanish bilan ishlatish sizga suv elektr quvvati xarajatlarini tejab qolishingizga imkon beradi (yuklanadigan kirlarning aniq vazni foydalaniladigan dasturga bog'liq bo'ladi).

Texnik xususiyatlar

“ * ” Yulduzcha(lar) turli modellarda turlicha bo'lishini bildiradi va farq qilishi, (0-9) yoki (A-Z) bo'lishi mumkin.

Turi			Frontal yuklamali kir yuvish mashinasi
Model nomi			WW80J7250**
O'lchamlari			Kenglik 600 x Chuqurlik 465 x Balandlik 850 (mm)
Suv bosimi			50 kPa ~ 800 kPa
Suv hajmi			56 Litr
Sof og'irligi			67 kg
Kir yuvish va siqish sig'imi			8,0 kg
Quvvat iste'moli	Kir yuvish	220 V	150 W
		240 V	150 W
	Kir yuvish va isitish	220 V	2000 W
		240 V	2400 W
	Siqish	220 - 240 V	350 W
	Suvni chiqarish		34 W
Siqish aylanmalari			1200 ayl./daq.
Tok urishdan himoya sinfi			I



IZOH

Mahsulotni takomillashtirish maqsadlarida uning ko’rinishi va xususiyatlari oldindan ogohlantirishsiz o’zgartirilishi mumkin.

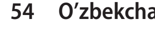
Texnik xususiyatlar

ENERGETIK SAMARADORLIGI

ENERGETIK SAMARADORLIGI		
Ishlab chiqaruvchi		Samsung
Model		WW80J7250**
Energetik samaradorlik sinfi		A
Elektr quvvat iste’mol qilish, kWs/sikl kir yuvish va siqish to’liq yuklanganda 60°C haroratda Elektr quvvatining amaldagi sarfi mashinadan foydalanish rejimiga bog’liq		1,04
Kir yuvish sifati sinfi A: maksimal G: minimal		A
Siqish sifati sinfi A: maksimal G: minimal		B
Aylanishlar maksimal chastotasi, ayl./min.		1200
Kir yuvish mashinasini yuklash, kg (kir yuvish)		8,0
Bir siklda suv sarfi, litr		56
Tovush quvvatining to’g’rilangandarajasi, dBA	Kir yuvish	58
	siqish	73

Cotton 60˚C + Eko Yuvish dasturlari EN60456 standartiga muvofiq.

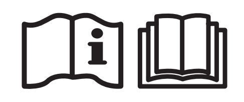
Texnik xususiyatlar





SAVOLLAR YOKI ISTAKLAR MAVJUD BO'LGAN HOLLARDA

MAMLAKAT	TELEFON	VEB-SAYT
RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com/ru/support
GEORGIA	0-800-555-555	www.samsung.com/support
ARMENIA	0-800-05-555	www.samsung.com/support
AZERBAIJAN	088-55-55-555	www.samsung.com/support
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	www.samsung.com/support
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/kz_ru/support
TAJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MONGOLIA	7-800-555-55-55	www.samsung.com/support
UKRAINE	0-800-502-000	www.samsung.com/ua/support (Ukrainian) www.samsung.com/ua_ru/support (Russian)
BELARUS	810-800-500-55-500	www.samsung.com/support
MOLDOVA	0-800-614-40	www.samsung.com/support





DC68-03508B-00